LE SENAT - OTTAWA
SALLE DE LECTURE
15-2-50
2 COPIES

EDITION FINALE

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

59e ANNEE — No 15 QUEBEC, VENDREDI 30 JUIN 1950 PRIX CINQ CENTS

Prévisions atmosphériques

Aujourdhui, beau et frais. **Demain**, nuageux avec averses.

Tirage certifié par l'A. B. C.

Le Canada consulte les Etats-Unis

Le secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, L.-B. Pearson, déclare aux Communes que notre pays entend remplir ses obligations envers les Nations Unies. — J.-F. Pouliot recommande la prudence. — M. Boisvert, H. Green et M. Diefenbaker appuient l'attitude du gouvernement.

Ottawa, 30. (Par Paul Paradis) Le ministre des Affaires extérieures, M. Lester-B. Pearson, a annoncé à la Chambre des Communes, hier après-midi, que le Canada consultait déjà les autres états-membres des Nations Unies "et en particulier les Etats-Unis" sur la façon dont il peut s'acquitter de ses responsabilités dans les circonstances actuelles comme membre des Nations Unies.

A des questions inquiètes de quelques députés conservateurs, le ministre a répondu en donnant formellement l'assurance que le Canada était "aux côtés de la Grande-Bretagne et des Etats-Unis".

"La situation en Corée change d'heure en heure, a-t-il dit. Toute participation à cet effort collectif doit être dictée par les événements."

M. J.-F. POULIOT

M. Pearson a pris part à un bref débat sur les affaires étrangères pendant les dernières heures de la session après que le député de Témiscouta, M. J.-F. Pouliot, lui eut reproché d'avoir communiqué avec le Conseil de Sécurité pour lui demander ce que le Canada pouvait faire.

"Nous sommes censés recevoir une demande d'aide du Conseil de Sécurité, dit M. Pouliot. Ce n'est pas à nous de courir après lui. S'il a besoin de nous, qu'il le dise. S'il n'a pas besoin de nous, on nous laissera tranquilles et en paix."

Apparemment pour atténuer l'effet du discours de M. Pouliot, le député libéral de Nicolet-Yamaska, M. Maurice Boisvert, a fait l'affirmation que toute la population de la province de Québec s'unirait à celle des autres provinces pour appuyer le gouvernement et le rendre fort en présence des circonstances.

PAS D'AJOURNEMENT

Il semble que la deuxième session du 21e Parlement sera prorogée aujourd'hui ou demain. On a cru, un moment, que la session serait simplement ajournée à cause du danger de guerre, mais M. Pearson a dit hier que, s'il devenait nécessaire de convoquer le Parlement, le gouvernement pourrait le faire aussi rapidement après une prorogation qu'après un ajournement.

Mercredi et jeudi, la Chambre a siégé pendant 24 heures sur 48, en comité des subsides pour compléter l'examen des crédits.

Pourquoi discutons-nous de la Corée? demanda M. Pouliot. Parce que la presse jaune a grossi l'incident. La Russie a souvent eu des succès politiques et diplomatiques dans d'autres parties du monde, dans toute l'Europe centrale, dans les Balkans, sauf en Grèce, à l'est et au sud de la Baltique. Qu'avons-nous fait alors? Tout le monde regretta l'inefficacité des Nations Unies et du Conseil de Sécurité.

Ce n'est pas la première fois que les intrigues des Russes sont couronnées de succès. Pourquoi les diplomates des autres états-membres des Nations Unies ne sont-ils pas aussi intelligents que les diplomates Russes? Il est déplorable de voir comme ils ont peu de cervelle.

J'ai beaucoup de respect pour les Etats-Unis et pour leur président. J'ai un grand respect pour M. Attlee et pour le peuple britannique, mais nous ne sommes pas liés par les décisions que prennent les Etats-Unis. Quand avons-nous vu une déclaration faite par l'un de nos premiers ministres du Canada être reproduite dans les débats du Congrès? Jamais. Les entreprises et les agissements des Etats-Unis dans le domaine diplomatique et les nôtres sont entièrement différentes. En outre, les actes des Etats-Unis et ceux du Conseil de Sécurité sont entièrement différents.

Etant l'une des grandes puissances, les Etats-Unis ont un siège

(Suite à la page 9, 4e col.)

La ligne de combat stabilisée au sud de Séoul

Les Coréens du nord repoussés au-delà de l'aérodrome de Kimpo — Succès de l'offensive aérienne contre les rouges — Britanniques et Australiens dans la mêlée bientôt — Le Commonwealth confère.

Tokio, 30. (PC) La bataille de Corée s'est stabilisée aujourd'hui sur un front critique au centre du pays, juste au sud de Séoul tombée aux mains des envahisseurs. Une contre-offensive a repoussé l'armée des Coréens du Nord au-delà de l'aérodrome municipal de Kimpo.

Les superforteresses et les navires de guerre américains ont pilonné l'aéroport ce qui en a facilité la capture. Ils se sont attaqués également à d'autres objectifs. Les navires de guerre ont bombardé les têtes de pont communistes tant sur la côte est que la côte ouest.

Les quartiers généraux américains ont annoncé que l'offensive aérienne d'hier a été la mieux réussie depuis le début des hostilités en Corée. "Un total de 183 sorties a été enregistré hier des bases du Japon et d'Okinawa.

Le général Douglas MacArthur, commandant des armes américaines en Orient, a visité le front, hier. Il enverrait dans la mêlée avant longtemps des unités navales britanniques et peut-être également des avions australiens.

La tournée du général comprenait une visite au secteur de la rivière Han, directement au sud de Séoul, où les communistes ont pénétré sur une distance de huit milles. Le général n'a pas vu de troupes cependant sur l'autre rive.

Un communiqué des quartiers généraux et l'avis exprimé par les militaires qui ont accompagné le général situent le front de cette façon il s'étend des environs du port de Inchon, à 20 milles au sud-ouest de Séoul, vers le nord jusqu'à Kimpo, à 16 milles au nord-ouest de Séoul. Il atteind au sud-est la rive sud de la rivière Han dans la région de Séoul.

Ponts détruits

Dans cette région, les rangs de l'armée du Sud de sont reformés pour détruire ensuite tous les ponts et enrayer l'avance des chars d'assaut de la Corée du Nord qui avaient enfoncé les lignes au nord de Séoul.

Les Coréens du Nord ont établi une tête de pont de 20 milles de longueur de Kangnung jusqu'à Samchok, vers le sud, à 20 milles au sud de la frontière.

Des unités navales américaines ont attaqué plusieurs points de cette tête de pont dont la profondeur n'a que quelques milles. Des navires de guerre américains ont attaqué des navires des envahisseurs; mais les détails manquent.

Les communistes prétendent qu'ils sont débarqués sur la côte est à 200 milles au sud de la frontière, mais des officiers ont déclaré au général MacArthur lors de sa visite au frond qu'aucun débarquement n'a encore été effectué dans cette région.

MacArthur menacé

Le général a quitté Tokio pour une visite d'inspection de deux jours, mais il en est revenu plus tôt. Le commandant américain en Orient a été témoin d'une vive attaque aérienne des Coréens du Nord alors qu'il conférait avec les autorités du Sud à l'aéroport de Suwon, 20 milles au sud de Séoul. (L'agence de nouvelles Reuters souligne que l'avion privé gris-argent du général MacArthur a été menacé par un avion Coréen qu'un chasseur d'escorte Mustang a repoussé.

Des renforts

Le général a demandé à l'Aviation australienne de fournir une escadrille de "Mustang"; ce type d'avion est considéré comme l'idéal pour les combats aériens au-dessus de la Corée, ajoute Reuters. Cette agence est également d'avis que MacArthur se prépare à utiliser des navires de guerre britanniques contre les communistes.

L'aviation américaine a annoncé que onze avions du Nord de la Corée ont été descendus jusqu'à ce matin. Aucun avion américain n'a été abattu, mais quelques-uns ont été endommagés au sol.

Le général Stratemeyer, commandant de l'Aviation américaine a nié que des pilotes russes utilisent les avions de la Corée du Nord. Trois Américains ont été blessés ces deux derniers jours lors des raids de la Corée du Nord sur Suwon, où se trouvent les quartiers généraux avancés et une base américaine fort importante.

Suwon était attaquée au moment où le général MacArthur et les officiers qui l'accompagnaient au front hier étaient dans les environs. La plupart ont trouvé refuge dans le bois, tandis que le général, au milieu de la route, surveillait le ciel.

Moral excellent

A son retour, le commandant en chef a déclaré que les centaines de soldats coréens du Sud qu'il avait vus paraissent en bonne condition et leur moral était excellent.

Des centaines de soldats coréens du Sud, traqués par l'invasion rapide, commencent à rejoindre les effectifs principaux. Ils parcourent plusieurs milles à pied ou arrivent par la mer dans des embarcations de fortune. La plus grande partie de la première division, prise par surprise dans le nord-ouest, se regroupe au front.

En plus de l'attaque aérienne sur Kimpo, les bombardiers américains B-29 ont attaqué des objectifs à Inchon et à Séoul ainsi que des batteries de l'artillerie coréenne du nord de Séoul. Les Coréens du Sud combattent encore au nord de Uijengbu.

Les nuages du mousson s'avancent sur la Corée où la saison des pluies doit commencer bientôt. Des deux côtés, des troupes sont massées sur le front central en vue de nouveaux assauts. Les diplomates coréens à Tokio soutiennent que les armes du sud ont repoussé les communistes dans la partie ouest de Séoul, mais les derniers rapports mandent que les rouges tiennent encore toute la ville.

La radio communiste à Pyongyang a diffusé que 27 bombardiers américains se sont attaqués à la capitale de la Corée du Nord, aujourd'hui. Ce rapport n'est pas confirmé. Les avions américains doivent obéir à un ordre qui leur défend de franchir la frontière du nord de la Corée. Pyongyang est

(Suite à la page 5, 6e col.)

St-Laurent visite lord Alexander

Ottawa, 30. (PC) La congestion du trafic dans la ville a été causé hier soir que le premier ministre du Canada, M. Louis St-Laurent, est arrivé dix minutes en retard à une entrevue avec le gouverneur général, le vicomte Alexander. M. St-Laurent a déclaré qu'il aurait amplement de temps pour arriver à l'heure fixée si sa voiture n'avait pas été retardée en cours de route. M. St-Laurent n'a pas dit la raison de sa visite au gouverneur-général.

Drew veut nommer un ingénieur

Ottawa, 30. (PC) M. George Drew chef des progressistes-conservateurs a proposé hier, à la Chambre des Communes, la nomination d'un ingénieur de grande réputation dans la section canadienne de la Commission conjointe internationale où une vacance existe actuellement par suite de la mort de l'hon. J.-A Glen, ancien ministre des Mines et des Ressources. M. Drew a déclaré que les problèmes à résoudre dans cette commission nécessitent la présence d'un ingénieur pratiquant.

Moscou rejette toute responsabilité

Les Soviets soutiennent que les événements de Corée furent "provoqués" par une attaque des troupes de la Corée du sud — Attaques de la presse russe.

Londres, 30. (PA) — L'Union soviétique a carrément rejeté hier soir la note américaine qui lui réclame d'exercer son influence pour mettre fin à la guerre de Corée. Les Etats-Unis ont formulé cette demande mardi dernier, alors que l'ambassadeur américain, M. Alan G. Kirk, a rendu visite au ministère des Affaires étrangères russe. Radio-Moscou a diffusé hier soir la reponse de M. Andrei A. Gromyko, ministre adjoint des Affaires étrangères de Russie.

Les Soviets soutiennent que les événements de Corée ont été "provoqués" par une attaque des troupes de la Corée du Sud dans les régions frontières du nord de la Corée.

Les Nations - Unies, après enquête, nient cette allégation.

La réponse russe ajoute : "Le gouvernement russe s'en tient au principe de l'ingérence inadmissible des puissances étrangères dans les affaires intérieures de la Corée". M. Gromyko a déclaré à M. Kirk: "Selon des renseignements fiables reçus par le gouvernement soviétique, les événements de Corée ont été provoqués par une attaque des autorités du sud de la Corée, dans les régions frontières de la Corée du Nord. Par conséquent, la responsabilité en retombe sur les dirigeants du sud de la Corée et ceux qui les appuient".

"Le gouvernement soviétique a retiré ses troupes de la Corée avant que les Etats-Unis ne rappellent les leurs et notre gouvernement a ainsi confirmé son adhésion au traditionnel principe de non-intervention dans les affaires internes d'autres pays.

Le gouvernement soviétique s'en tient maintenant aussi au principe de l'inadmissibilité de l'ingérence des puissances étrangères dans les affaires intérieures de la Corée.

M. Gromyko a ajouté que l'Union soviétique a trouvé impossible de participer aux activités des Nations Unies lors des entretiens sur les événements de Corée. Le ministre a expliqué que la cause en était l'absence du délégué de la Chine communiste qui "par l'action des Etats-Unis" n'a pas été admis au conseil de sécurité. Par ce refus de reconnaître la délégation chinoise, il est devenu "impossible que le conseil de sécurité prenne des décisions qui ont une portée légale".

LA PRESSE A L'ATTAQUE

Moscou, 30. (PA) — La presse soviétique a rapporté hier que les Etats-Unis ont dirigé l'invasion du nord de la Corée par les troupes de la république du sud.

"Cette tentative aventureuse de la clique fantoche de Syngman Rhee, dirigée par les Etats-Unis, pour envahir la république démocratique de Corée a été précédée de préparatifs longs et intensifs", a dit une dépêche de New-York de l'agence officielle de nouvelles de Russie, Tass. Cette dépêche a été diffusée par toute la Russie par la radio officielle.

Dans tous les journaux locaux, hier, la dépêche de Tass était coiffée du titre: "Comment l'agression a été préparée contre le régime démocratique du peuple de la Corée".



AVANT L'INVASION DE LA COREE DU SUD : Un photographe d'International News a cueilli avant l'invasion de la Corée du Sud des Photos qui prennent aujourd'hui un grand intérêt. La photo du haut montre un groupe de soldats de l'armée communiste de la Corée du Nord tout heureux d'avoir déserté les rangs communistes pour passer dans le camp libre de la Corée du Sud. Ces soldats se sont rapportés aux quartiers généraux régimentaires de la péninsule de Ongjin. La photo du bas montre des victimes des engagements de frontière qui précédèrent l'invasion. Ces soldats blessés sont hospitalisés dans un hôpital militaire de la péninsule de Ongjin. (International News)

Deux ralliements tenus à Berlin

Berlin, 30 (PA) Les communistes de l'est de Berlin ont réuni 30,000 personnes au Lustgarten, hier soir, pour protester contre "l'invasion américaine de la Corée". Aucune agitation n'a été manifestée. Les applaudissements ont été fort peu nourris quand les orateurs ont attaqué le général MacArthur et "l'impérialisme anglo - américain". Des centaines d'enfants étaient présents dans la foule. En même temps, dans l'ouest de Berlin 8,000 personnes ont assisté à un ralliement anti-communiste dédié à la liberté. Une simple invitation radiophonique du maire Ernst Reuter a réuni cette foule.

Des Russes désirent s'enrôler au Canada

De partout l'on écrit à l'armée canadienne pour offrir ses services — Des lettres en langue russe parviennent à Ottawa — Nécessité d'être sujet canadien ou britannique pour être admis.

Ottawa, 30. (PC) Des Russes à l'esprit démocrate désirent faire partie de l'armée canadienne. Les quartiers généraux de l'armée reçoivent nombre de lettres de Russes qui habitent au Canada; quelques-unes même sont écrites dans leur langue maternelle. Des lettres parviennent également d'autres personnes. Elles sont écrites en presque toutes les langues du monde et portent l'estampille de villes de plusieurs continents.

"Plusieurs de ces personnes sont désappointées d'apprendre que les recrues de l'armée canadienne doivent être ou citoyens canadiens ou sujets britanniques vivant au Canada", a rappelé un fonctionnaire des quartiers généraux de l'armée. Il a rappelé que l'un des signataires de ces lettres, un Russe qui habite maintenant en Alberta, dans un long exposé de cinq pages, suggère que le Canada admette les étrangers sous ses armes. Il a également exprimé l'avis que les Canadiens et les Américains sont trop susceptibles à la propagande communiste. Ceux qui sont ainsi susceptibles seraient convertis à la démocratie dans une proportion de 99 p.c. s'ils devaient vivre au-delà du rideau de fer.

Avec regret, l'armée a écrit à ces candidats valeureux qu'elle ne pouvait les admettre, à moins qu'ils ne remplissent toutes les conditions requises. Ce membre des quartiers généraux de l'armée croit que les demandes d'inscription se feront plus nombreuses depuis les événements de Corée.

Voici des exemples des lettres que reçoit l'armée. Un restaurateur de l'Indiana désire s'enrôler comme sergent aux cuisines. Il a rédigé sa demande au dos de l'un de ses menus. Un immigrant polonais qui vit maintenant au Canada écrit qu'il a passé 14 ans au service de l'armée polonaise. Un marin irlandais qui demeure au Groënland a servi dans l'armée britannique au cours de la guerre. Il donne son adresse postale comme suit : Poste Restante, New-York. Un Canadien de 68 ans désire s'enrôler jusqu'à ce qu'il ait 70 ans et retire sa pension de vieillesse. Il désire un poste de sergent recruteur et explique qu'il occupait cette fonction au cours de la première grande guerre.

La Vierge apparaît à une Américaine

South Amboy, N. J., 30. (PC) La police a annoncé aujourd'hui que des hommes ont été assignés pour maintenir en respect des foules qui se sont portées à l'assaut de la maison de Mme Jessica Stults, 42 ans, après que celle-ci eut annoncé qu'elle a vu la Sainte Vierge sur le mur de la salle à diner. Des membres du clergé catholique ont déclaré qu'ils préfèrent ne pas faire de commentaires sur cette prétendue vision qui serait apparue trois nuits de suite. Mme Stults affirme que la vision fut constatée par tous ceux qui sont entrés dans la salle ces jours-là.

La Corée envahie par des "bandits"

C'est en ces termes vigoureux que le président des Etats-Unis qualifie l'assaut des hordes communistes de la Corée du Nord — L'attitude américaine.

Washington, 30. (PA) — Le président Truman a exprimé hier l'entière confiance que l'indépendance de la Corée du Sud, envahie par les communistes, sera sauvegardée. Il a dénoncé les attaquants communistes comme "un groupe de bandits".

Le président Truman a déclaré au cours d'une conférence de presse que les Etats-Unis "ne sont pas en guerre". Ils apportent seulement leur concours aux Nations Unies comme "corps policier". Le président a refusé avec fermeté de dire si les fantassins américains seront lancés dans le conflit d'Orient ou si la bombe atomique sera utilisée.

Il a expliqué qu'il n'avait pas l'intention de discuter de stratégie. Les chefs de la défense américaine avaient indiqué antérieurement que la situation militaire plus encourageante en Corée rend moins impérieuse la nécessité de débarquer des troupes américaines en Corée. Sur l'ordre du président, des avions et navires de guerre ont déjà pilonné les envahisseurs entraînés par la Russie.

Sur demande, M. Truman a expliqué ce qu'il entendait par l'expression: "Nous ne sommes pas en guerre". La république de la Corée a été établie avec le concours des Nations Unies et sous un gouvernement reconnu par les membres des Nations Unies.

Ce pays a été attaqué illégalement par un groupe de bandits, ses voisins au nord. M. Truman a autorisé qu'on lui attribue directement cette expression de "bandits".

(La tradition veut que le président ne soit pas cité au texte sans sa permission expresse.)

Puis, a expliqué M. Truman, les Nations Unies ont demandé à leurs membres d'accorder toute leur aide à la Corée du Sud et les Etats-Unis ont répondu à cet appel. Comme on lui demandait s'il doutait que la Corée du Sud puisse conserver son indépendance avec le secours de l'aide américaine, le président a répondu: "Certaine-

(Suite à la page 5, 6e col.)

Sur le fil

Quito, Equateur, 30. (PA). Le ministre de l'Intérieur, M. Gillermo Ramos, a déclaré hier que l'Equateur a écarté un complot révolutionnaire. Le gouverneur de la province de Tungurahua a précisé que les conjurés étaient dirigés par le Dr Carlos Guevara Moreno, qui était ministre de l'Intérieur sous le président Jose Maria Velasco Ibarra, déposé il y a trois ans.

Neweastle, N.-B., 30. (PC). Un léger tremblement de terre a été ressenti dans le nord-est du Nouveau-Brunswick, à bonne heure, hier. Les séismographes n'ont pas enregistré cette légère secousse à Halifax et à Ottawa. Aucun dommage n'a été signalé, mais la population a été brusquement éveillée.

Hyannis, Massachusetts, 30. (PA) Le train d'atterrissage d'un aérobus de Northeast Airlines s'est écrasé, hier soir, au moment où l'avion se posait au sol; les 29 passagers n'ont pas été blessés. Le capitaine George Hamilton, pilote, a raconté que l'avion filait à une vitesse de 70 milles à l'heure sur la piste quand les roues ont cédé et il a glissé sur son fuselage sur une distance de 100 verges. L'avion se rendait de Boston à New-York.

Détroit, 30. (PA). La compagnie Ford a congédié 13 de ses employés à son usine de Canton, Ohio, pour la part qu'ils ont prise à une grève, la semaine dernière. Ford soutient que la grève était illégale; elle a menacé de paralyser tout cet empire industriel.

Londres, 30. (PA). La Tchécoslovaquie a protesté contre la Grande-Bretagne hier à la suite d'une attaque nocturne par des manifestants inconnus sur l'ambassade tchèque à Londres. Six fenêtres ont volé en éclats. A l'arrivée de la police les fauteurs de désordre avaient disparu.

Belleville, Ontario, 30. (PC). Le cadavre d'un homme âgé d'environ 63 à 70 ans a été trouvé hier dans une cour de triage

(Suite à la page 5, 5e col.)

Israël se reconnaît coupable de l'assassinat du comte Bernadotte

Lake Success, 30. (AFP) M. Mosche Sharett, ministre des affaires étrangères d'Israël, a déclaré son gouvernement responsable de l'assassinat du comte Folke Bernadotte à Jérusalem, le 19 septembre 1948, et a remis aux Nations Unies un cheque de 54,628 dollars en dommages intérêts, comme le lui avait demandé le 21 avril dernier le secrétaire général de l'O.N.U. Dans une lettre adressée à M. Trygve Lie et publiée hier, le ministre des affaires étrangères d'Israël accepte au nom de son pays de porter la responsabilité de l'assassinat du médiateur des Nations Unies pour la Palestine, mais il nie que, comme le déclare un memorandum du procureur général de Suède, le gouvernement et les tribunaux israéliens se soient abstenus de pousser avec vigueur l'enquête pour découvrir les auteurs de l'assassinat.

Nouveau règlement pour faciliter l'entrée d'immigrants au Canada

Par Paul Paradis

Ottawa, 30. Le Ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration, M. Walter Harris, a annoncé hier soir que le Canada négociait actuellement avec certains pays d'Europe en vue de faciliter la venue au Canada d'immigrants qui possèdent des capitaux et ne peuvent pas actuellement les apporter avec eux.

M. Harris n'a pas donné les noms de ces pays, mais on présume que la Grande-Bretagne et la France sont les deux principaux pays en cause.

Comme le Soleil l'annonçait en primeur le 16 juin dernier, le ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration a dit que le conseil des ministres avait adopté de nouveaux règlements concernant l'immigration pour encourager, non seulement l'immigration britannique, mais aussi l'immigration française.

On sait que le sous-ministre de l'Immigration, M. Laval Fortier, se préoccupe particulièrement de placer des immigrants français possédant des ressources pécuniaires et une expérience agricole sur les quelque 5,000 fermes inoccupées ou inexploitées qu'il y a dans la province de Québec.

Les nouveaux règlements de l'immigration demeurent fondés sur les principes énoncés le 1er mai 1947 par l'ancien premier ministre, M. Mackenzie King. Cette politique d'immigration consiste :

1. A choisir et établir en permanence au Canada un aussi grand nombre d'immigrants que peut avantageusement en absorber l'économie nationale et,

2. A éviter en même temps que l'immigration ait pour effet de mo-

(Suite à la page 13, 1ère col.)

Livres, objets d'art et manuscrits de sir Thomas Chapais à la province

La province de Québec a versé une somme de $20,000 aux héritiers de Sir Thomas Chapais pour l'achat des livres, des manuscrits, des peintures, des objets d'art et des droits d'auteur du grand historien canadien français. A cette fin, le conseil des ministres a adopté cette semaine un arrêté ministériel autorisant cet achat et nommant l'hon. Onésime Gagnon, trésorier de la province, pour signer le contrat à cet effet.

"Il n'y a pas l'ombre d'un doute, a dit le premier ministre, que tous les biens de Sir Thomas Chapais constituent un actif très précieux au point de vue de la littérature canadienne française et au point de vue historique".

Lettre d'Ottawa

Revue de la situation à la fin de la session du Parlement canadien — Les députés ont craint de voir la session se prolonger — Un impôt d'un cent par jour pour l'assistance publique.

Par Paul PARADIS

Ottawa, 30. La session qui se termine, après avoir duré près de cinq mois, n'a été dominée par aucune question transcendante, mais elle a fait passer devant les yeux des représentants du peuple, comme dans un kaléidoscope, une multitude de problèmes disparates dont l'ensemble donne une image complète de ce qu'était la nation canadienne avant d'entrer dans la deuxième moitié de l'année 1950.



Jusqu'au moment de quitter Ottawa, tous les députés éprouvaient sans se l'avouer la crainte et même la terreur d'être retenus encore plus longtemps dans la capitale par une conflagration mondiale et, maintenant, la possibilité d'une session extraordinaire au cours de l'été continuera de les inquiéter.

En plus de tous ses aspects tragiques, une nouvelle guerre serait particulièrement lamentable pour le Canada parce qu'elle le détournerait des efforts qu'on a vu ses dirigeants déployer depuis le début de l'année pour émanciper la constitution du pays et, surtout, pour protéger nos salariés, nos agriculteurs, nos pêcheurs et nos vieillards contre des dangers économiques que les ravages d'un autre conflit rendront encore plus redoutables.

L'ASSISTANCE PUBLIQUE

Dès le début de la session, en février dernier, le premier soin du gouvernement fut de faire adopter par les Chambres un projet de loi qui permit de verser, entre le 1er mars et le 15 avril, près de $3,500,000 en prestations supplémentaires aux chômeurs.

A cause de circonstances particulières, le pays eut une crise de chômage très aiguë à traverser l'hiver dernier. Malgré ces

(Suite à la page 5, 3e col.)

Nouvelles de Lévis

Accident d'automobiles à Lauzon

Mercredi soir dernier, vers 7 heures 15, au coin de la route d'Harlaka et de la route Trans-Canada, à Lauzon, s'est produit un accident d'automobiles. Un résident de Montréal en compagnie de son épouse, passait avec son auto sur la route Trans-Canada et se trouvait près de la route de Harlaka, lorsqu'une machine conduite par un résident de Cabano et contenant cinq passagers arriva en direction du Sud au nord pour traverser la route Trans-Canada. Le chauffeur de cette dernière automobile fut probablement ébloui par la lumière du soleil car il ne fit pas son arrêt réglementaire et arriva dans le côté de l'autre machine. Le choc fut assez violent et l'épouse du résident de Montréal fut légèrement blessée par les éclats de vitres. Aucun autre passager ne fut blessé mais les deux automobiles subirent des dommages considérables et il fallut les remorquer au Garage Odilon Guay, de Lauzon, pour subir les réparations nécessaires. Le constable Edouard Rancourt, de la police municipale de Lauzon, se rendit sur les lieux de l'accident pour faire enquête.

Noces d'or sacerdotales à Lévis.

Samedi matin, le premier juillet, à 9 heures 30, en l'église Notre-Dame de Lévis, sera chantée une grand'messe solennelle par M. le chanoine Valère Roy, ancien curé de Lévis et aumônier à l'Hospice Guay, à l'occasion de ses noces d'or sacerdotales. Les parents et amis de M. le chanoine Roy ainsi que plusieurs dignitaires ecclésiastiques et de nombreux membres du clergé assisteront à cette messe et tous les paroissiens de Lévis sont invités à cette messe.

Assemblée Commission Scolaire de Lévis.

Une assemblée de la Commission Scolaire de Lévis sera tenue ce soir, à 7 heures, en la salle de l'école de la rue Wolfe, à Lévis.

Fête légale demain.

Demain, jour de la Confédération, sera fête légale. A cette occasion les bureaux des hôtels de ville de Lévis et Lauzon, des banques, des édifices publics ainsi que les portes de la plupart des marchands seront fermées.

Mise en nomination des commissaires d'écoles lundi

Lundi matin prochain, à 10 heures, tel que le veut la loi scolaire, sera faite, dans les différentes municipalités scolaires de la rive sud, la mise en nomination des candidats à la charge de commissaires d'écoles en remplacement de ceux sortant de charge.

A Lévis, les commissaires sortant de charge sont l'honorable sénateur Cyrille Vaillancourt et M. Alfred Cadorette.

A Lauzon, MM. les commissaires Arthur Massé et Dr L.-P. Gray sont sortant de charge.

A Bienville, les commissaires sortant de charge sont MM. Pierre J. Masson et Eugène Bilodeau.

A St-David, MM. les commissaires Mastai Hallé et Arthur Dussault sont sortant de charge.

A Télesphore, les commissaires sortant de charge sont MM. Joseph Raymond et Frédéric Trudel.

En la municipalité scolaire de la partie-est de Lauzon, MM. les commissaires Azarie Turgeon et Armand Matte sont sortant de charge.

Si plus de deux candidats sont mis en nomination, il y aura élections lundi, le 10 juillet, de 8 heures du matin à 6 heures de l'après-midi.

Assemblée Association producteurs de lait du district

Mardi soir dernier, en la salle de l'hôtel de ville de Lévis, a été tenue une assemblée des officiers et membres de l'Association des producteurs de lait ainsi que des laitiers du district, sous la présidence de M. Joseph Carrier. Plus de 125 personnes assistaient à cette réunion importante. On remarquait entre autres la présence de M. J.-Alfred Lemieux, échevin de Lévis, M. le Dr C. Pomerleau, directeur de l'Unité Sanitaire, M. le Dr Morin, M. V. et M. Rouleau, inspecteurs de l'Unité Sanitaire, M. Emile Bégin, agronome, M. Marcel Fortier, président de la Laiterie Fortier Ltée, de Lévis, etc.

M. le président remercia toutes les personnes présentes à cette réunion et M. l'échevin J.-Alfred Lemieux, représentant M. le maire de Lévis et président des comités d'électricité, d'hygiène et des règlements dans le conseil municipal de Lévis, souhaita à tous la bienvenue et demanda à M. le Dr Pomerleau d'expliquer les moyens à prendre par les producteurs de lait pour donner un produit de première qualité. M. le Dr Pomerleau parla de la production du lait et dit que le travail fait par l'Unité Sanitaire pour arriver à ce but. Il demanda à tous les producteurs de lait et aux laitiers du district de bien suivre les directives qui leur sont données et les remercia de leur coopération. L'Unité Sanitaire, a ajouté M. le Dr Pomerleau, celui de vous permettre de vendre un produit excellent et qui donne satisfaction à vos clients. M. Emile Bégin, agronome, remercia le conférencier pour les intéressantes explications données aux personnes présentes. M. Morin, inspecteur des troupeaux et de laiteries pour l'Unité Sanitaire et M. Rouleau, inspecteur du lait pour l'Unité Sanitaire, dirent chacun quelques mots à l'assistance ainsi que M. Marcel Fortier, de la Laiterie Fortier Ltée, de Lévis. Un film fut passé sur l'écran montrant les moyens à prendre pour améliorer les produits laitiers.

Appel des pompiers de Lauzon.

Les pompiers de Lauzon ont été appelés mercredi soir dernier, vers six heures, pour un feu de cheminée sans dommages, rue St-Joseph.

Chemin de croix au cimetière de Lévis.

Ce soir, à 7 heures 30, si la température est favorable, il y aura chemin de croix public au cimetière Mont-Marie, à Lévis, pour le repos de l'âme des défunts qui y reposent. Au cas de mauvais temps ce pieux exercice aura lieu à la même heure, en l'église Notre-Dame.

Ouverture des terrains de jeux à Lauzon le 4 juillet.

Une assemblée de l'Oeuvre des terrains de jeux de St-Joseph de Lauzon a été tenue lundi soir dernier, chez M. le notaire Marcel Lagueux. Voici les principales questions discutées.

Pour des raisons incontrolables, la fête des enfants qui devait avoir lieu dimanche prochain a dû être remise à dimanche le 9 juillet.

Il a été décidé que l'inscription des fillettes et des garçons qui désirent fréquenter les terrains de jeux durant les vacances, sera faite lundi prochain, le 3 juillet et l'ouverture de ces terrains aura lieu le lendemain, 4 juillet, à 9 heures 15 du matin. Les Révds Frères Vien et Marois seront les moniteurs ou surveillants du terrain de jeux des garçons. Il est très important que les enfants viennent s'inscrire lundi prochain, vu que chaque présence sera prise en considération à la fin des vacances. Il n'y aura pas de terrains de jeux le samedi.

Les heures suivantes ont été fixées pour la piscine: Le matin, de 10 heures 15 à 11 heures 30; l'après-midi, de 3 à 4 heures 45. Ces heures seront divisées entre les fillettes et les garçons. Le soir, la piscine sera réservée aux hommes et aux dames, soit de 7 à 8 heures pour les dames et de 8 1-2 à 9 1-2 heures pour les hommes.

On demande aux fillettes et garçons qui ont des bicyclettes, de bien vouloir les décorer pour la fête qui aura lieu le 9 juillet, afin de pouvoir prendre part à la parade.

Une autre réunion sera tenue la semaine prochaine pour compléter la préparation du programme de la fête des enfants du 9 juillet prochain.

Ouverture des activités de la saison du tennis

Le club de tennis de Lauzon fera l'ouverture officielle des activités de sa saison sur ses courts de la rue Mercier, à Lauzon. Tous les officiers et membres seront présents et il y aura d'intéressantes parties jouées à cette occasion. Les amateurs sont cordialement invités et ceux qui désirent faire partie du club de tennis de Lauzon cette saison-ci seront les bienvenus au chalet du club.

Mariage Picard-Lemay

Lundi matin dernier, à 10 heures, en la chapelle des Congréganistes, à Lévis, a été célébré le mariage de M. Roméo Ricard, fils de M. J. A. Roméo Picard, de Bienville, avec Mlle Liliane Lemay, fille de M. Arthur Lemay, de Lévis.

La bénédiction nuptiale fut donnée par le Révd Père J.-A. Francoeur, des religieux de St-Vincent de Paul, de Roc-Amadour, St-François d'Assise, Québec, petit-cousin du marié.

M. J.-A.-Roméo Picard servait de témoin à son fils et M. Arthur Lemay accompagnait sa fille. Pendant la messe un beau programme de chant fut rendu.

Après la cérémonie nuptiale, le déjeuner fut pris au Manoir Shaienks, rue St-Georges, à Lévis, puis les nouveaux époux sont partis en voyage de noces. Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

Réunion du comité des fêtes du centenaire de Lévis.

Le comité des finances pour la célébration des fêtes du centenaire de la paroisse Notre-Dame de Lévis s'est réuni, mercredi soir dernier, au local de la rue Gauvreau, à Lévis, sous la présence de M. P. E. Asselin. Un rapport a été soumis et démontre que les souscriptions reçues à date pour aider à payer les dépenses de cette grandiose célébration des fêtes du 25 au 30 juillet prochain ont été nombreuses et suffisantes pour assurer le succès de ces fêtes.

Le comité du pageant s'occupe activement de la préparation du drame historique préparé par M. Roger Varin sur la paroisse Notre-Dame de Lévis. La première répétition a eu lieu mardi soir dernier et il y en aura une autre au troisième étage de l'Edifice Desjardins, avenue Bégin, à Lévis. M. Varin semble très satisfait des figurants. On a commencé la construction de l'estrade, sur la partie ouest de la terrasse de Lévis, estrade qui servira à l'interprétation du grand pageant.

COURS PRIVES

1ère à 8ème année inclusivement. Français et anglais. Ouverture des cours, au début de septembre.

S'adresser à :

Mlle Antoinette Couture

190, rue St-Joseph, Lauzon. Téléphone: 1441-W

Fleurs pour toute occasion livraison rapide et soignée.

Mc Neil FLEURISTE

8-RUE NOTRE DAME LÉVIS TEL. 2 5063

SERVICE DE RESSORTS



EDGAR BLONDEAU

9 STE-THERESE, Lévis TEL. 1009

près du collège

CULTIVATEURS

Tracteur Massey-Harris sur caoutchouc, et roues d'acier. Herse à Disques, Charrue deux oreilles, Wagon à tracteur, Herse à paturage, Traveuse Surge 3 chaudières, Fanneuse. A vendre en bloc ou séparément. S'adresser à :

216 rue ST-JOSEPH, LAUZON

Téléphone: 1602R

Avez-vous essayé la Soupe aux Asperges AYLMER?

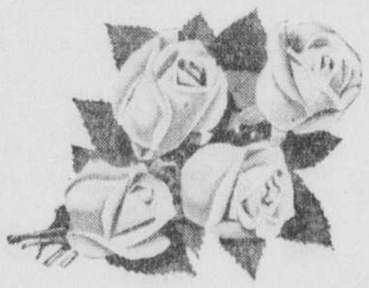
NOUVELLE RÉCOLTE



VOTRE FAMILLE MÉRITE LA QUALITÉ AYLMER

FOUR ROSES

WHISKY CANADIEN



DISTILLÉ AU CANADA
MÉLANGÉ AU CANADA
EMBOUTEILLÉ AU CANADA
pour
LES CANADIENS QUI APPRÉCIENT LE MEILLEUR WHISKY CANADIEN
FRANKFORT DISTILLERS (CANADA) LTD.



★

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

par

Laura Wheeler

.o 550

Une idée lumineuse pour égayer un coin favori de votre petit "Home". Vous aurez du plaisir à broder cet oiseau exotique dont la splendeur peut s'attribuer au choix des couleurs.

De confection facile, ce patron contient un motif 15 1-2 x 19 1-2 pces et trois petits de 2 x 3 pcs.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit :

SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Les comités des décorations et des costumes sont à l'oeuvre et travaillent constamment à faire un succès de l'illumination des principaux édifices et communautés ainsi que des costumes portés il y a cent ans à Lévis.

Une assemblée sera tenue mercredi soir prochain, en la même salle du local de la rue Gauvreau, à Lévis.

Mariage Pelletier-Deschênes

Samedi matin dernier, à 9 heures, en l'église de Ste-Bernadette, a été célébré le mariage de M. Lomer Pelletier, fils de M. Achille Pelletier, de Riviere-Bleue, Co. Témiscouata, avec Mlle Deschênes, fille de M. Alfred Deschênes, de Christ-Roi.

La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé C. E. Langelier, curé de la paroisse.

M. Achille Pelletier servait de témoin à son fils et M. Paul-Emile Desbiens accompagnait la mariée. Pendant la messe un beau programme de chant fut rendu.

Après la cérémonie nuptiale, il y eut réception puis les nouveaux époux sont partis en voyage de noces. Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

Note personnelle

leurs fils Roger, de Lévis ainsi que leur fils Roger, de L-vis, ainsi que M. et Mme Léo Bélanger et leurs enfants, de Québec, ont assisté au commencement de la semaine aux funérailles de leur oncle, M. le chanoine A. O. Guimont, à Ste-Anne-de-la-Pocatière.

BEAUPORT

FETE NATIONALE

Les citoyens de Beauport ont assisté, dimanche le 25 juin, à des démonstrations patriotiques. Des vendredi soir, le 23 juin, vers 10 hres du soir, malgré la température incertaine, près de 500 personnes se tenaient sur les terrains de jeux pour le feu de la St-Jean.

Vers sept hres du soir, dimanche, un grand ralliement groupa angles rue St-Jean-Baptiste et Avenue royale à Beauport-Est, plusieurs citoyens de la localité et des alentours. Environ 25 chars allégoriques ont pris part à la procession. Les paroisses de Boischatel et Montmorency ont coopéré avec notre société locale en fournissant des chars allégoriques. Les spectateurs furent nombreux.

La procession se termina sur la place de l'église. Des discours furent prononcés par les officiels et, malgré le changement subit de la température, le public s'intéressa au concert donné par l'harmonie de Beauport. Une réception des officiels à la demeure du président de la société clôtura ces fêtes patriotiques.

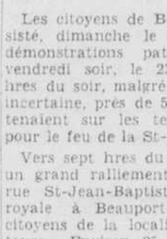
La société remercie l'autorité religieuse et civile de Beauport, celle de Beauport-Est, les organisateurs des chars allégoriques locaux, de Boischatel et de Montmorency et, soit de près ou de loin, les personnes qui ont coopéré au succès de la procession.

CARTES

Les cyclistes pourront se procurer une carte d'identification à 10, rue Déziel, au bureau du secrétaire-trésorier. Cette carte évitera des ennuis à tout cyclistes se rendant à Québec. Le chef de police Marcel Ferland a été l'initiateur de cette carte.

COMMISSION SCOLAIRE

Le personnel enseignant religieux a été réengagé aux mêmes conditions. Soeur St-Jean-de-la-Trinité, qui était autrefois sous-directrice à l'Ecole St-Yves, est actuellement nommée directrice de cette institution. D'autres questions financières ont été étudiées par nos commissaires.



BEAUTE DE LA FEMME

Le seul produit du genre qui engraisse et développe la poitrine en 30 jours. Garanti inoffensif. Aucune pilule ou drogue à prendre. Envoyez 5 sous pour brochurette.

Culture de Beauté Orientale
Casier Postal 50
Station "N"
Marque de Commerce Montréal, P.Q.

PAUL JONCAS, M.A., L.C., A.G., I.F.
ARTHUR MASSE, B.A., A.G., I.F.
LOUIS JONCAS, B.A.-B.Sc.A.-I.C.-A.G.

JONCAS & MASSE

INGENIEURS CIVILS
ARPENTEURS-GEOMETRES
INGENIEURS FORESTIERS

EDIFICE DU BOULEVARD

400 Boul Charest ,, Chambre 310

Première messe aux Eboulements

Monsieur l'abbé Fernand Gauthier fils de M. et Mme Joseph Gauthier, autrefois de St-Irénée, Charlevoix, a chanté sa première grand'messe, dimanche le 25 juin dernier, en l'église des Eboulements. Le nouveau prêtre avait été ordonné auparavant, en l'église Ste-Jeanne d'Arc de Montréal, par Mgr Paul-Emile Léger, nouvel archevêque de Montréal.



Le sermon de circonstance a été prononcé par M. l'abbé René Pelletier, ami du nouvel ordonné.

Dans l'assistance, on remarquait, la mère du nouveau prêtre, Mme Joseph Gauthier; son frère, Jean-Paul; son parrain et sa marraine, M. et Mme Eugène Gauthier, des Eboulements; ses oncles et tantes, M. et Mme Majella Bouchard, et Mme Roméo Thibault, de Québec; M. et Mme Léo Gauthier, de Montréal, M. Albert Audet, de Montréal, M. et Mme Paul Raymond, de St-Irénée, M. et Mme Johnny Gauthier, de St-Irénée, M. et Mme Oram Audet, de La Malbaie, ainsi que de nombreux parents et amis.

INHUMATION

Le 28 juin, a été inhumé, dans le cimetière paroissial, le corps de Mlle A. Barrette.

INSTALLATION

La Maison J.-A.-Y. Bouchard de Québec fait l'installation du système de chauffage à l'huile au Collège St-Edouard.

HONNEUR AU MERITE

Mlle Marguerite Ouellet, fille de M. et Mme Jules Ouellet de Beauport, vient de recevoir de l'Université Laval, son diplôme "Lauréat" en piano avec grande distinction. Elle est l'élève de M. Joseph Turgeon, organiste de St-Roch, et elle fréquente l'Ecole de Musique de l'Université Laval.

Mlle Pauline Ouellet, de la même famille, vient de recevoir de l'Ecole Normale Laval son brevet complémentaire avec grande distinction. Elle est l'élève des Ursulines de Mérici.

—Ce qui se passe

(Suite de la page 3)

ment projeté du boulevard Charest. Le prix des terrains est fixé à $10,000

DETAILS REQUIS

M. l'échevin Gérad Guay a demandé hier que le directeur du personnel lui fournisse plus de détails dans la réponse à son interpellation s'enquérant du nombre de nouveaux employés engagés par la municipalité depuis les élections municipales de 1947.

M. le maire Lucien Borne a déclaré qu'il transmettrait la requête de M. Guay à M. Paul Simard, le directeur du personnel. Il a fait toutefois remarquer que la liste de noms fournie la semaine dernière par M. Simard ne mentionnait pas si les "nouveaux employés" étaient réellement nouveaux ou s'il s'agissait d'employés réguliers qui ont été promus par la suite employés permanents.

PROTESTATION

Les deux échevins de St-Roch ont protesté hier au comité administratif contre l'ordre que M. Wilfrid Gaulin, contremaitre des travaux dans leur quartier, aurait reçu de suspendre l'ouvrage présentement entrepris dans les petits parcs du boulevard Langelier. M. Matte a présenté une résolution suivant laquelle M. Gaulin devra dire au comité qui lui a donné cet ordre.

L'ACCORDEMENT APPROUVE

Le conseil municipal a ratifié hier le plan de racordement de la ruelle Octave, sur une largeur de 20 pieds, avec le boulevard Charest.

PIRE QUE JAMAIS

M. l'échevin Gérard Guay a demandé hier au comité administratif de se renseigner auprès des inspecteurs du service de la santé afin de savoir s'ils ont effectué les visites qu'ils doivent faire périodiquement, rue Plessis, dans la demeure d'un citoyen qui se livre à l'élevage des chiens. M. Guay a prétendu que l'élevage des chiens était prohibé dans les limites de la ville. Il a déclaré qu'en dépit du fait que le dresseur ait été condamné récemment à $25 d'amende par la cour du recorder, la situation était pire que jamais.

HONORAIRES

La ville a accepté hier de payer les honoraires suivants:

$1,200, à M. Paul Desrochers, pour l'aide qu'il a apportée à la ville, à titre d'expert, dans la cause de la demande de hausse de tarifs présentée à la Commission des Transports par la compagnie Bell Telephone;

$950, à M. L.-D. Lachapelle pour le travail qu'il a effectué, du 24 mars au 24 avril, dans les causes d'expropriations de la rue Dorchester.

VENTE DE PROPRIETES

Trois propriétés seront vendues sous peu par la ville aux personnes suivantes:

A Mlle Cécile Bégin, une propriété sise 104, rue Jeanne d'Arc, au prix de $5,040;

A M. Thomas Bédard, une propriété située à 224, des Franciscains au prix de $5,400;

A M. Gérard Miller, une propriété située à 124, rue Dolbeau, au prix de $5,400.

PERMISSION

M. Edgar Wagner, assistant-directeur du service municipal des incendies, a reçu hier la permission d'aller assister, le 1er et le 2 juillet prochains, au congrès annuel du Cercle combattif contre l'incendie. Le congrès doit se dérouler à Pierreville. M. Wagner est le 2e vice-président du Cercle.

LECTURE FINALE

Le règlement concernant le prolongement de la rue Montmartre a été approuvé hier en lecture finale par les conseillers municipaux.

REMERCIEMENT

Les cercles Lacordaire ont fait parvenir une lettre au conseil municipal pour le remercier d'avoir bien voulu mettre à leur disposition le parc Cartier-Brébeuf pour la tenue de leur récent congrès.

$5,000,000 darmes vendues à l'étranger

Ottawa, 30 (PC) — Le Canada a vendu pour une valeur de plus de $5,000,000 en armes à l'étranger l'an dernier, ce qui lui a permis de réaliser un profit de $2,500,000 à même les arsenaux du gouvernement, à laissé entendre aux Communes, l'hon. C.-D. Howe, ministre du Commerce.

M. Howe indiqua que ces profits ont résulté d'achats d'armes par l'Inde, le Pakistan et d'autres pays. Il ajouta cependant que la situation normale ne consiste pas dans des ventes dont la valeur excède les coûts du maintien de la demi douzaine d'arsenaux appartenant au gouvernement. L'an dernier, le coût d'opération de ces arsenaux a été de près de $3,000,000.

GARE À LA MÉDECINE PSEUDO-SCIENTIFIQUE!

Le "rayon électronique" fait non seulement le diagnostic de vos maladies; il distribue en même temps les pilules qui doivent vous guérir! Attaché à vos vêtements, un tube magique rempli de "Vrilium" est censé émettre des radiations guérissant brûlures, entorses, troubles du sang et un tas d'autres misères! Dans son numéro de juillet, SELECTION vous met en garde contre le charlatanisme moderne. Lisez par quelles méthodes ces guérisseurs spéculent sur la confiance que vous inspire le progrès scientifique pour exploiter des millions d'âmes crédules.

En tout, une trentaine d'articles passionnants et instructifs tirés des meilleures publications de l'heure.

Achetez le numéro de juillet !

Sélection du Reader's Digest

168 pages 25¢

Volé pendant son sommeil

Maurice St-Laurent, 27 ans, de 85 rue St-André, a subi son procès hier en Cour des Sessions de la Paix, sur l'accusation d'avoir volé une somme de $65 sur la personne de Roland Langlais, de Trois-Pistoles. M. le juge Lactare Roy a annoncé qu'il rendrait jugement ce matin.

Il a été mis en preuve au cours du procès que St-Laurent avait rencontré Langlais dans un hôtel du bas de la ville, à Québec, dans la soirée du 28 mai. Sur le coup de minuit, les deux hommes montèrent à une chambre. Ils y étaient depuis quelque temps, lorsque l'accusé demanda un dollar à Langlais "pour aller chercher de quoi boire". Celui-ci sortit son porte-monnaie de sous son oreiller, donna l'argent demandé, replaça son porte-monnaie sous son oreiller et se rendormit. La porte de la chambre était restée non barrée. Le lendemain matin, lorsque Langlais s'éveilla l'argent était parti.

Un chef pompier mort subitement

Pickering, Ont., 30. (PC) Répondant à une alarme dans une localité voisine, le chef de la brigade des incendies, Charles Law, 47 ans, de Pickering, est mort d'une crise cardiaque en conduisant le camion à incendie à travers les rues de la ville.

W·E·BEGIN

POULE	FRAICHE TUEE, 5 lbs et plus "A"	.43
POULET	5 à 7 lbs "B"	.47
LARD SALE ENTRELARDE		.42

W. E. BEGIN

Pour l'achat

de bains, toilettes, lavabos, éviers, bols de toilette, réservoirs de toilette avec ou sans accessoires, ferronnerie en général. Spécialité : clous de toute dimension.

Consultez toujours

CANTIN & FILS LTEE

Fondée en 1872

555 rue St-Vallier — Téléphone : 5-7123

Meilleurs prix en ville



VOUS N'AVEZ JAMAIS GOÛTÉ UN PAREIL *gâteau au chocolat!*

Coupez-le: l'extrême légèreté de sa texture vous étonnera! . . . Goûtez-y: vous serez émerveillée! Vous n'avez jamais dégusté un gâteau au chocolat qui ait une saveur aussi riche et onctueuse, une consistance aussi légère et tendre. Et il est si facile à préparer! Ajoutez simplement du lait au mélange à gâteau au chocolat de Shirriff—mélangez et mettez au four. Achetez-en un paquet et faites-en l'essai—dès aujourd'hui!



Chocolate Cake Mix

de SHIRRIFF

BRICK BRADFORD

Par William Ritt et Clarence Gray



Cinq cent neuf nouveaux bacheliers ès Arts

Chez les Rhétoriciens, 786 candidats réussissent les examens universitaires dans les collèges affiliés à Laval — Le nombre des candidats heureux aux épreuves de l'Immatriculation s'élève à 1,039.

Cinq cent-neuf finissants des collèges classiques affiliés à l'université Laval décrochent avec honneur le baccalauréat ès Arts cette année. Sept cent quatre-vingt-six futurs bacheliers ont réussi les épreuves universitaires de Rhétorique. Les candidats heureux aux épreuves de l'Immatriculation sont au nombre de mille trente-neuf. Ces chiffres marquent une augmentation sensible dans le nombre des candidats pour chacune des trois sections du cours. Les bacheliers étaient exactement 363 l'an dernier. En Rhétorique, 515 élèves ont réussi les examens et 617 subissaient avec succès les épreuves de l'Immatriculation.

M. le chanoine Maurice Laliberté, doyen de la faculté des Arts, et M. l'abbé Lucien-J. Talbot, secrétaire de la faculté, ont communiqué les résultats de ces importantes épreuves. Les 509 nouveaux bacheliers recevront dans un avenir prochain le parchemin universitaire portant la signature de Mgr Ferdinand Vandry, p.a., v.g., recteur de l'université, pour attester leur mérite.

Certains élèves ont obtenu de particulières distinctions. On trouvera leurs noms dans une autre colonne, de même que la mention des institutions dont ils ont suivi les cours. Il convient de signaler que les honneurs du baccalauréat reviennent cette année au Collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière chez les finissants et au Collège St-Alexandre de la Gatineau chez les Rhétoriciens.

Les épreuves universitaires ont débuté le 13 courant pour se terminer le 16. Dès le début de la semaine dernière, des équipes de correcteurs recrutés dans les collèges affiliés se mettaient au travail. Leur tâche prit fin au début de la semaine, mais il fallait encore une somme de travail appréciable avant la proclamation des épreuves. La compilation des résultats de près de 2,500 candidats et l'attribution des résultats par la référence aux noms correspondants aux pseudonymes. Le total des candidats heureux pour les trois sections Philosophie-Sciences, Rhétorique et Versification s'élève à 2,334. Cela suffit à donner une idée du travail pour l'attribution des résultats sur les différentes matières du programme pour chacun des candidats.

Quand cette tâche fut complétée, il fallait encore préparer les rapports pour chacune des nombreuses maisons d'enseignement secondaire affiliées qui ont présenté des candidats. La pratique du pseudonyme pour l'appréciation des épreuves montre le grand souci d'impartialité des autorités universitaires. La correction se fait suivant des normes bien définies qui s'appliquent à tous les candidats dont l'identité est établie, une fois la tâche des correcteurs terminée.

La seconde session du Baccalauréat aura lieu les 23, 24 et 25 août prochain. Les inscriptions cependant à cette seconde session sont de beaucoup inférieures à celles de la session de juin.

Voici maintenant la liste des candidats heureux dans chacune des trois sections et les noms des ins-

(Suite à la page 12, 1ère col.)

Le prix du prince de Galles

Ste-Anne et la Gatineau remportent les honneurs

Jacques Laforest, du Collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière, remporte le prix chez les finissants — En Rhétorique, les honneurs reviennent à Bernard Drouin, du Collège St-Alexandre de la Gatineau — Autres trophées enviables.

Les collèges de Ste-Anne-de-la-Pocatière et de St-Alexandre de la Gatineau se partagent les honneurs du Prix du Prince de Galles cette année. Chez les finissants, cette enviable distinction revient en effet à M. Jacques Laforest, du Collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière. M. Laforest est le fils de M. et Mme Philippe Laforest, de St-André de Kamouraska. M. Bernard Drouin, du Collège de St-Alexandre, fils de M. et Mme Anatole Drouin, d'Ottawa, décroche le prix chez les Rhétoriciens. On sait que le prix du Prince de Galles est attribué à celui qui se classe le premier de tous les candidats au baccalauréat, dans chacune des deux sections de Philosophie et de Rhétorique.

M. Jacques Laforest apporte un double sujet de fierté à son Alma Mater, le collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière, en remportant, en outre du Prix du Prince de Galles chez les finissants, le prix de l'Association canadienne - française pour l'avancement des sciences (ACFAS). Ce trophée est décerné à l'élève finissant qui a obtenu le plus haut pourcentage en Chimie, en Physique et en Mathématiques.

M. Auguste Bélanger, fils de M. et Mme Edmond Bélanger, de St-Jean-Chrysostome, comté de Lévis, a le crédit du Prix Cardinal-Villeneuve. Ce prix fut fondé par le cardinal Jean-Marie-Rodrigue Villeneuve, de pieuse mémoire, ancien archevêque de Québec, pour récompenser le mérite de l'élève qui se classe le premier des candidats à l'examen d'Immatriculation. Exactement 1,039 candidats ont réussi ces épreuves universitaires cette année.

Mlle Georgette LaRochelle, du Collège de Jésus-Marie, Sillery, obtient le prix du Chapitre de Québec des Filles de l'Ordre de l'Empire. Ce trophée est attribué à l'élève des collèges féminins qui s'est classée la première en composition anglaise, dans la section de Rhétorique. Mlle LaRochelle est la fille de M. et Mme Joseph-Emile Larochelle, de Plessisville.

M. le chanoine Maurice Laliberté, doyen de la faculté des Arts, et le secrétaire de la faculté, M. l'abbé Lucien J. Talbot, ont communiqué les noms des heureux gagnants de ces trophées si chaudement disputés chaque année par les institutions elles-mêmes autant que par leurs plus brillants élèves. Tous les collèges classiques, masculins et féminins, affiliés à l'université Laval, convoitent le crédit de ces distinctions remarquables. Notons à l'honneur des gagnants des prix que chez les finissants, 509 candidats ont réussi les examens des prix que chez les finissants, 509 candidats ont réussi les examens universitaires tandis que les candidats heureux en Rhétorique sont au nombre de 786.

Le Prix du Prince de Galles est peut-être celui de tous les trophées qui suscitent le plus d'émulation. Le prix fut fondé en 1860 par Son Altesse Royale le prince de Galles qui devait accéder au trône plus tard, sous le nom d'Edouard VII. C'était à l'occasion d'une visite du prince à l'Université Laval.

Le royal visiteur avait alors fait don au Séminaire d'une somme de $800 pour fonder un ou des prix qui perpétueraient le souvenir de sa visite. La rente de cette somme divisée en deux parties égales, forme les deux prix en Philosophie et en Rhétorique. Depuis 1874, le Séminaire admet à concourir pour ce prix, avec ses élèves, ceux de tous les collèges affiliés à Laval.

Chez les finissants l'an dernier, le prix revint à M. Guy Gagné, du séminaire du Sacré-Coeur, de St-Victor de Beauce. Le Collège de Ste-Anne-de-la-Pocatière était encore à l'honneur l'an dernier, grâce à M. François Routhier, qui décrocha le prix en Rhétorique.



PRIX DU PRINCE DE GALLES : M. JACQUES LAFOREST, à gauche, du Collège de Ste-Anne de la Pocatiere, fils de M. et Mme Philippe Laforest, de St-André de Kamouraska, remporte le prix du Prince de Galles chez les finissants des colleges affiliés à Laval pour s'être classé le premier aux examens du baccalauréat. Le même honneur, pour la section de Rhétorique, revient à M. BERNARD DROUIN, à droite, du Collège de St-Alexandre de la Gatineau, fils de M. et Mme Anatole Drouin, d'Ottawa.

Le Québec reconnaissant

Un cadeau de la province au Royal 22e Régiment

Une table de vieux chêne, d'une longueur de 32 pieds, sera présentée, le 6 juillet, aux officiers du régiment par l'hon. Maurice Duplessis, en présence de S. E. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec. Oeuvre de l'Ecole du Meuble.

L'honorable Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec, présentera aux officiers du Royal 22ème régiment, le 6 juillet, une table de chêne, don de la province de Québec au valeureux régiment qui nous a couverts de gloire sur les champs de bataille de l'Europe. Cette table, faite de vieux chêne, a été fabriquée par l'Ecole du Meuble de Montréal, sous la direction de M. J.-M. Gauvreau, et c'est une ouvrage d'art qui sera placée dans le mess des officiers.

Elle a été fabriquée avec des planches tirées de poutres de chêne découvertes dans la citadelle et qui ont été préparées à la scierie école de Duchesnay. Jusqu'ici, les officiers avaient été obligés d'emprunter une table aux appartements du gouverneur-général.

au régiment canadien-français mesure 20 pieds dans sa section principale et on pourra y ajouter deux autres parties qui porteront sa longueur à 32 pieds et en feront un objet pesant plus d'une tonne.

S. E. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, ordinaire des troupes canadiennes, a accepté l'invitation du premier ministre de bénir la table et le lt-colonel Trudeau recevra le cadeau au nom du régiment qu'il commande. Plusieurs personnalités ont été invitées à cette cérémonie, notamment le brigadier Paul Sauvé, ministre de la Jeunesse et du Bien Etre social, le général Morton, commandant du district militaire du Québec et autres. Les armes du 22ème, en cuivre, ont été incrustées dans le bois de la table.

Le problème du logement

Le premier ministre de la province de Québec, l'hon. Maurice Duplessis, M. D. Mansur, président de la Société centrale d'hypothèque et de logement, et le notaire Eugène Poirier, président de l'Office du Prêt agricole, qui administre les lois d'aide à l'Habitation votées sous l'Union nationale, ont eu une entrevue cette semaine pour discuter d'une collaboration entre les deux gouvernements, afin d'améliorer encore la situation dans ce domaine.

Le premier ministre Duplessis a annoncé cette nouvelle hier après-midi. Après avoir rendu hommage à la largeur de vues de M. Mansur, M. Duplessis a déclaré : "Nous avons discuté ensemble les problèmes du logement, échangé des vues, et parlé de coopération dans ce domaine très important. Je crois que l'entretien a été fructueux et qu'on peut en matière une coopération efficace en matière d'habitations nouvelles dans la province de Québec", a dit le chef du gouvernement de Québec.

Congrès des agronomes couronné par la réélection de l'exécutif

M. Nolasque April, B.S.A., a été réélu hie rsoir à la présidence du conseil administratif de la Corporation des Agronomes de la province de Québec. Tous les membres du conseil ont d'ailleurs été l'objet d'une réélection par acclamation. M. April, agronome de comté, est directeur de l'Ecole moyenne d'Agriculture de Ste-Martine.



M. NOLASQUE APRIL

L'élection prit place au terme de la dernière assemblée générale du congrès de trois jours en la salle des Chevaliers de Colomb, Chemin Ste-Foy. Les rapports des comités et services furent complétés au cours de l'assemblée de l'après-midi. Les congressistes discutèrent aussi des affaires générales de la Corporation. Le point le plus important du programme de la séance de l'après-midi fut cependant l'étude du rapport du comité des résolutions par l'assemblée des congressistes.

M. Charles Gagné, professeur d'Economie rurale à l'Ecole supérieure d'Agriculture de Ste-Anne-de-la-Pocatière, fut élu président d'élection, après que M. April, président sortant charge, eut quitté son fauteuil. Le splendide succès du congrès qui a groupé à Québec près de six cents congressistes a manifestement valu un beau prestige aux officiers de l'exercice prenant fin. Leur crédit auprès de leurs confrères devait se traduire par une réélection générale à l'unanimité.

Les collègues de M. April pour le prochain exercice seront donc MM. Gustave Toupin, B.A., M. Sc., D.S.A., chef du département de l'industrie animale à l'Institut agricole d'Oka, 1er vice-président général; M. Roland L'Espérance, B.S.A., du service de l'information et de la recherche, au ministère de l'Agriculture de la province, 2ème vice-président général.

M. Henri-C. Bois, D.S.A., gérant de la Coopérative Fédérale de Québec, a également été réélu à l'unanimité comme syndic, de même que les membres du comité d'appel, MM. Stéphane Bolly, B.S.A., chef du service d'établissement au ministère des Mines et Ressources; Ezéar Campagna, D.Sc., professeur de botanique à l'Ecole supérieure d'Agriculture de Ste-Anne-de-la-Pocatière et J.-A. Proulx, B.S.A., reviseur en chef au Crédit agricole fédéral, à Québec. M. Raymond Houde, B.S.A., licencié en sciences commerciales et comptable agréé, au service de la Coopérative Fédérée de Québec, a également été maintenu sans division à sa charge de vérification de la Corporation.

Invitée à faire le choix de la date et du lieu du dixième congrès de la Corporation, en 1951, l'assemblée a décidé de laisser ce soin au conseil administratif qui prendra une décision d'ici les prochaines semaines.

M. April reprit le fauteuil présidentiel aux applaudissements de l'assemblée. Il remercia les mem-

(Suite à la page 6, 5e col.)

Nominations de commissaires

Le gouvernement de Québec a nommé cette semaine les commissaires d'écoles de Montréal et de Québec dont le terme expire le 1er juillet. Les mêmes commissaires ont été nommés de nouveau, savoir : à Québec : MM. Hon. Cyrille-F. Delage, William-J. Whelan, Raymond Cossette, n.p., et L.-J.-S. Deschamps; à Montréal : MM. Eugène Doucet, P.-E. Lambert, John-A. Sullivan, et Georges Beauregard, n.p.

Le terme des commissaires à Montréal et à Québec est d'une durée de trois ans. Dans les deux villes, les commissions scolaires catholiques sont composées de sept membres dont quatre nommés par le gouvernement et trois autres par l'archevêque.

Ottawa ne devrait pas accorder de passeports aux chefs communistes

Lhon. Maurice Duplessis a exprimé sa satisfaction, hier après-midi, d'apprendre que le juge F.-T. Collins, de la Cour Supérieure, à Montréal, a déclaré constitutionnelle la loi du cadenas adoptée par l'Union nationale comme moyen de lutter contre le communisme. C'est la deuxième fois que la Cour Supérieure de la province se prononce dans ce sens.

Le premier ministre a exprimé ses vues de nouveau sur le sujet de la répression du communisme et il a déclaré que cette loi est un excellent instrument de combat contre les idées subversives et contre l'ennemi de nos convictions religieuses les plus chères de nos traditions nationales et de la démocratie canadienne.

Après avoir promis de continuer à lutter de toutes manières contre le communisme, M. Duplessis a protesté contre le fait que le gouvernement fédéral accorde des visas aux chefs communistes notoires pour aller en Europe vendre le Canada et recevoir des directives de Moscou. "La loi du Cadenas, a dit M. Duplessis, nous a permis de découvrir que Guy Caron de Montréal, est allé en Europe avec un passeport d'Ottawa. C'est vraiment regrettable et j'espère que ces facilités accordées aux ennemis du pays par le gouvernement d'Ottawa seront abolies tout de suite".

"J'espère a ajouté le premier ministre, que le jugement du juge Collins fera cesser les critiques que l'on formule contre notre loi saine qui ne fait que protéger les droits de la démocratie et de la liberté des citoyens en empêchant la propagation du poison communiste antidémocratique et liberticide. "M. Duplessis a fait également remarquer que l'application de la loi du cadenas ne procède pas d'un caprice mais qu'elle est soumise à la juridiction de la Cour supérieure.

Rapport sur la vente de viande de cheval demandé au Dr Paquet

Le comité administratif a approuvé hier à l'unanimité une résolution de M. l'échevin Joseph Matte demandant que le Dr Berchmans Paquet, directeur du service de la Santé, présente à un comité spécial, vendredi prochain, un rapport complet sur l'enquête qui a été menée en marge de la récente affaire de vente de viande de cheval dans les limites de la municipalité. A la demande de M. le maire Lucien Borne, M. Paquet devra dire dans son rapport si des poursuites doivent être prises contre quelques personnes.

La question de la viande de cheval qui a provoqué plusieurs débats il y a quelques semaines et qui depuis a passé sous silence a été mise sur le tapis hier par M. Matte. Celui-ci a amorcé le sujet en parlant de la menace qu'un boucher, M. Morrow, a faite de poursuivre la ville parce que son nom aurait été imolloué à tort dans un rapport prédédent du Dr Paquet. Ce dernier déclarait entre autres choses que M. Morrow avait livré de la viande de cheval à un client. Par la suite, M. Morrow avait avisé la ville qu'il exigeait un dédommagement de $25,000 pour atteinte à sa réoutation.

La ville refusa de payer et donna la permission à ses procureurs de la défendre devant les tribunaux si jamais M. Morrow donnait suite à sa menace. C'est cette attitude passive de la ville que M. Matte a dénoncée hier. "Ou M. Morrow est coupable ou il ne l'est pas. S'il l'est," déclare-t-il, "comment se fait-il que la ville ne lui intente aucune poursuite. S'il ne l'est pas, que le Dr Paquet le dise dans un nouveau rapport, en des termes explicites. Que l'on donne à M. Morrow la chance de se disculper si réellement il n'est pas coupable."

L'échevin de St-Roch a également demandé si "des poursuites ont été ou seront prises contre tous ceux qui ont violé le règlement municipal dans la récente affaire de viande de cheval." Il a ajouté qu'il désirait savoir "si le Dr Paquet a rencontré des médecins du ministère provincial de la Santé . . . Qu'il mette le comité au courant de la démarche qui devait être faite en vue de discuter de la rédaction d'un nouveau règlement concernant les aliments," dit-il.

"Des poursuites doivent être intentées à tous les coupables," a poursuivi M. Matte, "afin que les citoyens ne soient pas sous l'impression que la ville veut protéger certaines personnes. Si, suivant le rapport du Dr Paquet, il semble que ... boucher soit coupable, comment expliquer que rien n'ait été fait jusqu'ici pour le citer devant un tribunal? . . . Je n'approuve pas l'attitude de la ville qui a l'air de vouloir attendre que M. Morrow la poursuive. C'est à la ville d'aller de l'avant, de prouver ses accusations, "qu'elle agisse si elle a la preuve."

M. l'échevin Damase Blais a appuyé M. Matte. Il a déclaré que le Dr Paquet a déjà soumis un rapport au comité administratif mais que ce rapport était loin d'être complet. "On nous a dit alors qu'il y avait encore d'autres noms à faire connaitre. Qu'on les fasse connaitre ces noms. La chose est dans l'intérêt de tous les bouchers honnêtes."

Par la suite, M. Matte, conseillé par le maire, présente la résolution mentionnée au début de cet article. M. Borne ajouta que le rapport devrait mentionner si des poursuites peuvent être intentées.

Emprunt de $3,338,700 approuvé par la ville

La ville se propose d'émettre des obligations dès que le projet sera approuvé en seconde lecture, vendredi prochain — Pour assurer un certain équilibre au dernier budget municipal.

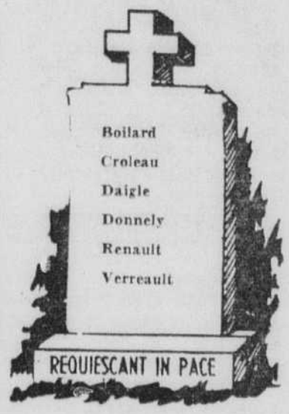
L'emprunt par la ville de trois montants se chiffrant en tout à $3,338,700 a été approuvé hier sous forme de règlements par le conseil municipal. Il s'agissait de la première lecture de trois règlements qui permettront à la cité de donner un certain équilibre à son dernier budget. Dès que les règlements seront adoptés en seconde lecture, vendredi prochain, la ville qui se propose d'émettre des obligations pour effectuer cet emprunt, demandera des soumissions aux maisons de courtage.

Le principal emprunt, d'un montant de $3,113,600, servira à payer les travaux entrepris durant l'exercice financier 1949-1950 pour la confection de trottoirs, de pavages, l'aménagement de terrains de stationnement, enfin tous les travaux autorisés pour remédier au chômage.

Le deuxième emprunt qui se chiffre à $80,000 sera utilisé pour défrayer l'achat des appareils à incendies et les dépenses encourues pour la réfection de l'hôtel de ville durant la même période. Le dernier emprunt, se totalisant à $195,000, permettra le refinancement nécessaire pour l'année 1948-1949.

L'anniversaire de Québec

La Société historique de Québec a toujours, depuis sa fondation en 1937, célébré le 3 juillet l'anniversaire de la fondation de Québec. Elle se réjouit d'apprendre qu'on prépare cette année à cette occasion, une grande démonstration sur la Terrasse. Elle n'entend pas discuter l'opportunité d'avoir choisi la date du 2 juillet au lieu du 3 pour cette manifestation, mais elle veut offrir pour cette année sa collaboration plutôt que de suivre la tradition qu'elle a établie. L'honorable Cyrille-F. Delâge déposera donc en son nom, au pied du monument Champlain, une couronne de fleurs le 2 juillet, à 3.00 heures p.m. Les membres sont priés de se joindre à leur président, sans autre avis.



(Voir avis de décès en page 31)

Ce qui se passe à

l'hôtel de ville

PROJET REJETE

A la demande de la Commission scolaire de Québec, le comité administratif a décidé hier de conserver tel quel le parc situé en face du couvent Jacques-Cartier, boulevard Charest. Ce parc devait être transformé en terrain de stationnement.

QUARTIER MONTCALM

Le sevice municipal des travaux publics a été autorisé hier à la pose de pavage dans certaines rues du quartier Montcalm. Le coût estimatif de ces travaux est fixé à $17,357.65. Les rues qui recevront sont les suivantes: avenue Joffre, du chemin Ste-Foy à la rue Père Marquette; rue Raymond-Cargrain, entre l'avenue Joffre et la rue Louis Fréchette; l'avenue Monk, entre la rue Lemoyne et la cime du cap.

Le conseil a également décidé d'ajouter à la liste des remplacements de pavage dans le quartier Montcalm les noms des rues Bourlamaque, entre le chemin Ste-Foy et la rue Crémasie, et la rue Père Marquette, entre l'avenue des Braves et le chemin Belvedère et aussi entre les rues Begin et Calixa-Lavallée.

AU COLISEE

Le contrat pour la construction d'un plancher temporaire au nouveau Colisée a été accordée hier par les conseillers municipaux à la maison Elzéar Bertrand. Le coût du contrat est de $5,900.

REMPLACANT

M. l'échevin A.-H. Légaré a remercié chaleureusement ses collègues hier pour l'avoir choisi comme remplaçant de feu l'échevin Michaud sur les comités administratif, de reclassement des fonctionnaires et des propriétés municipales. M. Légaré a déclaré qu'il suivra le plus fidèlement possible la ligne de conduite que M. Michaud s'était tracée.

ACQUISITION

Le maire a été autorisé hier à signer les actes nécessaires aux fins d'acquérir de M. Phil. Desharnais, les terrains requis pour le prolonge-

(Suite à la page 2, 5e col.)

Nos Ressources Economiques (19)

L'économie de notre Métropole

(Par C.-E. Parrot)

Québec, ville capitale, cité universitaire, centre industriel, joue un rôle prépondérant dans l'activité du régime économique de sa région. Elle a acquis une ère remarquable de développement avec l'aménagement de sa zone industrielle de Saint-Malo qui a groupé, sur l'emplacement des anciennes usines de guerre, une série de fabriques et d'usines qui occupent sa population active et qui contribuent à l'expansion de son commerce. Grâce à ces établissements, les produits de Québec se répandent maintenant avec plus d'abondance pour combler les besoins du demi-million de consommateurs qui habitent sa zone économique et pour satisfaire la demande des 700,000 autres qui demeurent dans les comtés de sa périphérie métropolitaine.

Québec occupe donc une place privilégiée au coeur d'une vaste région économique dont l'étendue couvre le tiers de la province depuis Portneuf et la Beauce jusqu'à la Péninsule de Gaspé et le Royaume du Saguenay jusqu'aux confins de la Côte-Nord. C'est une population globale de 1,350,000 habitants qui est comprise dans ce territoire qui profite de l'influence immédiate de Québec comme sa métropole.

Sa richesse économique est non moins appréciable: car à ses 400 établissements industriels dont la valeur productive s'élève à plus de $122 millions, viennent s'ajouter les 375 autres qui sont situés dans ses quatre comtés voisins et dont la production a une valeur de $42 millions; puis les 350 industries diverses des cinq comtés du sud qui gravitent autour de Lévis et dont la production atteint une valeur de $33 millions; ensuite la région de la Beauce avec ses 300 établissements qui produisent pour une valeur de $12 millions; les neuf autres comtés de la rive-sud jusqu'à la Gaspésie qui donnent une quantité de 870 industries les plus diversifiées dont la production annuelle dépasse aisément une valeur de $45 millions; enfin le Royaume du Saguénay avec la Côte-Nord qui renferment 350 industries dérivées de la forêt et de l'exploitation des ressources naturelles et dont la valeur productive atteint les $132 millions.

En somme, l'economie de la métropole se résume ainsi:

Ville de Québec: 400 industries, production de $122 millions, population de 200,000 âmes; les quatre comtés avoisinnants Portneuf, Québec Montmorency et Charlevoix 350 établissements industriels, avec une production de $42 millions, et une population de 195,000 âmes.

Lévis et les comtés voisins Dorchester, Lotbinière, Bellechasse et Montmagny : 350 établissements industriels dont la production est de $33 millions, avec une population de 160,000 habitants.

La Beauce, et son ravonnement: 300 industries diverses, d'une valeur de $12 millions en produits, pour une population de 90,000 âmes.

La Rive-sud du Saint-Laurent: comtés de L'Islet, Kamouraska, Témiscouata, Rivière-du-Loup, Rimouski, Matane, Matapédia, Bonaventure et la Gaspésie: un ensemble de 870 industries et établissements dont la valeur en produits est de $45 millions, avec une population de 355,000 âmes.

Le Saguenay et le Lac Saint-Jean, trois comtés de Roberval, de Chicoutimi et de Lac Saint-Jean, avec ses 350 industries d'une production de $132

(Suite à la page 8, 3e col.)



UN HOMMAGE : La Société Nationale Samuel de Champlain a organisé, pour dimanche, une manifestation qui se déroulera, à 2 heures, au pied du monument Champlain, sur la Terrasse. La photo du fondateur de Québec que nous reproduisons ci-dessus est un dessin de feu M. Claude-V. Johnson, qui avait tracé, à l'aide du pendule, les traits de Champlain. Des membres de la Société Nationale Champlain affirment que ce dessin est plus véridique que les portraits que des artistes ont créés dans le bronze ou par la peinture.

RAFRAÎCHISSEZ-VOUS! BUVEZ Coca-Cola MARQUE DÉPOSÉE

Pour votre toilette ... Achetez un complet "LOMBARDI'S" VENDEUR AUTORISE Nap. Jacques (Junior) 110, de la Couronne Québec

REPARATION DE CAMERAS CINES ET PROJECTEURS
Service rapide — Travail garanti
Caméras reconditionnées et garanties comme neuves à vendre ou échanger
J'achète cameras usagées
S'adresser au LABORATOIRE PHOTOGRAPHIQUE CHARLES PIERCE
70, ST-JEAN — TEL. : 4-4063


MOTEUR DELCO spécial (neuf) pour MACHINE A COUDRE
$19.50 Taxe en plus ... et le tout sera actionné à l'électricité. Garantie d'un an. GROS et DETAIL
H. ROBERGE
Réparation de moteurs électriques
507, rue St-Vallier, Que. Tél.: 5-6122

Les cadeaux BIRKS sont plus appréciés

REMY BEAULIEU B.A., O.O.D.
OPTOMETRISTE
SPECIALISTE POUR LA VUE
94 de la Couronne (Ch. 2) Téléphone: 2-3592
TRAITEMENTS DES DEVIATIONS DES YEUX
Soir : 7.30 à 9 h. Lundi : Charny; Mercredi : St-Gregoire; Vendredi : Lorettville


ENTENDEZ en SECRET LE AVEC Maico INVISIBLE
Aucune corde ni bouton ne paraissent! Apprenez comment VOUS pouvez entendre en secret.
DÉMONSTRATIONS SPÉCIALES à nos bureaux du 3 au 8 JUILLET inclusivement
FUGER & ST-HILAIRE
Québec 22, Place d'Aiguillon Tél.: 4-2733

AU SYNDICAT Examen de la VUE Paul Lambert, O.D. OPTOMÉTRISTE
SALON D'OPTIQUE, rez-de-chaussée
Pour rendez-vous : 4-3561, loc. 245
Syndicat de Québec

Votre CRÉDIT EST BON CHEZ LINDELL
253 - 255 ST-JOSEPH
Confection pour dames et messieurs. Merceries et vêtements pour enfants
CONDITIONS FACILES
$1. COMPTANT $1. PAR SEMAINE
LINDELL

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa).

Québec, vendredi 30 juin 1950

Justes motifs de fierté

Sans vouloir imiter la propagande soviétique qui, presque chaque jour, attribue à des savants ou à des inventeurs russes des découvertes appartenant en droit et en fait à des auteurs étrangers, il semble bon de rappeler aujourd'hui ce qui s'est fait au Canada dans le domaine de la recherche scientifique et de ses applications techniques. On présente ces faits incontestables comme autant de motifs de fierté, à la veille de la célébration de la Fête du Dominion (qu'on ne peut encore, hélas!, appeler le Jour ou la Fête du Canada).

Beaucoup l'ignorent peut-être, mais c'est en notre pays que fut construit, et du Canada que fut lancé, le premier vaisseau à vapeur qui a traversé l'Atlantique. C'est au Canada que fut construit et montré le premier moteur à cylindres *(compound)* dans l'histoire du monde. Et aussi, le premier télégraphe sous-marin; et les premiers wagons-lits de chemin de fer.

C'est au Canada qu'on a conçu l'idée de fabriquer du papier avec la pulpe de bois et qu'on a fait la première démonstration d'un chemin de fer électrique. C'est en notre pays qu'on a construit le premier poêle électrique et qu'on a imaginé le chauffage à l'électricité. C'est au Canada qu'est née l'électrochimie avec la découverte du calcium, et qu'on a eu l'idée de l'heure d'été, adoptée depuis par tous les pays civilisés. C'est au Canada qu'on a conçu plusieurs variétés de blé, qui ont fait la fortune de l'ouest de notre pays comme de l'ouest des Etats-Unis.

L'idée du téléphone est venue à un Canadien et les premiers essais d'appel à "longue distance" furent faits entre Brantford et Paris, en Ontario. C'est le Canada qui a donné au monde l'idée de la radio électrique. Et l'on sait à qui on doit la découverte de l'insuline.

Après cette longue énumération d'inventions techniques dues à des Canadiens ou réalisées au Canada, on pourrait s'aventurer dans le domaine politique et montrer que là aussi, nous avons été des créateurs et des novateurs, en Amérique du moins. N'a-t-on pas raison de s'enorgueillir de la longue association pacifique de deux races et de deux religions sur un même sol? Voilà des faits à méditer en attendant de célébrer dignement la Confédération.

Samuel de Champlain

Le fondateur de Québec est une des plus belles figures des premières années du Canada. Ses qualités de clairvoyance, de prudence et son caractère marqué par une force d'âme peu commune, ont fortement influencé l'avenir de notre pays et le rayonnement de la civilisation chrétienne et française en Amérique du Nord telle que nous la voyons aujourd'hui. Par ses titres et ses oeuvres, Champlain mérite l'admiration de notre peuple, et aussi beaucoup de reconnaissance de sa part. C'est pourquoi les manifestations prochaines préparées en son honneur par un groupe de patriotes commandent l'attention des citoyens de la vieille capitale.

Les démonstrations ont pour but de réveiller l'intérêt populaire à l'endroit d'un personnage fort estimé de l'histoire du Canada; elles font oeuvre non seulement utile mais nécessaire; il importe en effet de corriger et de préciser certains points inexacts ou obscurs de l'histoire de Champlain. Entre autres choses il importe de retracer son tombeau. D'après certains témoignages et documents du siècle dernier, les recherches devront se centrer dans l'espace de terrain qui forme le coin des rues Buade et du Fort. On prétend qu'avec la dépouille du grand homme reposent celles de François de Ré de Gand et du Père Charles Raymbault, jésuite.

Suivant une note du *Courrier du Canada*, en date du 19 octobre 1880, les trois tombeaux ont été aperçus à cette époque par des ouvriers chargés par la municipalité de déblayer un terrain près du site actuel de la basilique; malheureusement les ouvriers auraient enterré tout simplement les débris. Cet indice n'a pas manqué toutefois d'encourager un groupe de citoyens à tenter des entreprises de sondage. Bien des détails nous manquent également sur la vie et la mort du glorieux fondateur, et toute entreprise destinée à projeter de la lumière sur la personnalité de Champlain rencontrera l'appui de ceux qui bénéficient de l'inestimable héritage qu'il a laissé.

Fin d'une session remplie

Cette fin de session fédérale en pleine urgence internationale donne à croire que la guerre civile sera de courte durée en Corée. Jusqu'à cet événement déplorable, le gouvernement et l'opposition avaient bien rempli leurs rôles respectifs. Ce fut une session remplie d'imprévu et d'épreuves. Une série de désastres ont taxé à leur capacité les énergies humaines de ceux des représentants du peuple qui ont à coeur de remplir leur mandat consciencieusement. Ils forment heureusement la majorité.

A la prorogation des Chambres, le pays est rassuré sur les conditions de son économie présente et prochaine. L'armée des chômeurs est encore plus nombreuse qu'on ne l'anticipait, bien que l'industrie en ait embauché plus de la moitié. On eut désiré et obtenu davantage, sans la rareté des matériaux de construction, carence qui retarde l'exécution d'un programme d'habitations dont le peuple a besoin. Par contre, les conditions du commerce se sont améliorées, sans être aussi prometteuses de résultats aussi satisfaisants que ceux des dernières années. La balance des échanges est meilleure avec les Etats-Unis, moins bonne avec l'Europe, un peu plus favorable avec les nouveaux marchés.

L'équilibre du budget n'en devient pas moins précaire, à cause du coût de la défense territoriale et des projets d'assurance de bien-être. Cette perspective laisse prévoir un déficit probable pour la fin du présent exercice, mais inévitable, sans aggravation de l'impôt, pour les années suivantes. Sans avoir rien d'alarmant, cette anticipation a lieu d'inquiéter les contribuables. En autant que les dépenses militaires sont concernées, cette immobilisation de capitaux ne rapportera que peu de choses à l'industrie et au commerce. Quant aux fonds distribués aux classes les moins favorisées, ils augmenteront leur pouvoir d'achat.

L'opposition a livré un assaut vigoureux en faveur des provinces qui prétendent avoir à se plaindre de la discrimination des taux du transport ferroviaire. Sans obtenir gain de cause, elle a démontré la faiblesse relative de la commission gouvernementale chargée de la fixation de ces prix. Le problème des services devient épineux. Il ne s'améliorera de transport qu'avec la prospérité générale de la nation.

Périlleuse équivoque

Le Canada se place aujourd'hui dans la position d'un Etat vassal attendant ses instructions d'un pouvoir dont l'autorité dépend des Etats-Unis. L'exécutif de l'ONU ne fait rien avant que l'assurance ne lui soit donnée qu'une puissance maîtresse fera respecter ses ordres. Cet organisme a été créé avec mission de travailler à l'établissement et au maintien de la paix. En font partie à des titres différents une alliance anglo-américaine, une alliance de républiques soviétiques, quelques nations libres, des gouvernements liés d'avance, par leur statut ou leurs obligations, à des intérêts collectifs, et des pays libres mais sans influence internationale.

Ce syndicat des Nations Unies représenterait une autorité morale, s'il était véritablement voué à la défense du droit et de la justice. Malheureusement pour le monde, l'ONU n'a jamais été véritablement unie d'intention ni de fraternité. Elle se divise en deux camps aux intérêts matériels inconciliables. Et ce conflit d'intérêts est devenu inconciliable parce que, de part et d'autre, il n'y a plus de confiance possible entre Washington et Moscou. Une autorité morale infiniment supérieure à celle de ces deux puissances matérialistes les tient toutes deux en suspicion, bien qu'elle redoutât davantage le caractère impie de l'idéologie communiste.

C'est dans ces conditions équivoques que le Canada se tient prêt à prendre parti dans une guerre civile, où la Russie profite de la xénophobie d'un peuple de race jaune pour augmenter les embarras de l'alliance anglo-américaine. La cause immédiate de ce conflit fratricide vient de l'erreur volontaire de la Russie et des Etats-Unis qui ont cru profitable de diviser un pays jadis uni en deux républiques séparées par une frontière tracée arbitrairement et par les intérêts politiques de leurs soi-disant protecteurs.

En plus des motifs pacifiques et politiques qui devraient induire les Canadiens à ne se mêler point de cette affaire embrouillée, il y a celui du danger d'une rupture de principe entre les pays du Commonwealth. L'Inde et le Pakistan ne tiennent pas à ce que la race blanche retarde l'émancipation complète de l'Asie. Si Londres oublie ce point de vue respectable, le Canada devrait faire en sorte de rester en bonne amitié avec deux peuples dont il acclamait naguère la libération de toute sujétion britannique. S'il passe outre à cette considération, la paix des consciences en sera troublée chez tous les Canadiens qui veulent échapper aux intrigues de la politique étrangère.

Les cours de vacances de Laval

En se fondant sur les nombreuses inscriptions enregistrées jusqu'ici, on peut augurer que les cours de vacances de l'Université connaîtront, cette année encore, un très grand succès. Il y a lieu de s'en réjouir et de féliciter ceux qui, il y a treize ans déjà, jetèrent les bases de cette institution para-universitaire essentielle au rayonnement de Laval en Amérique du nord et même au-delà. La faveur croissante dont bénéficient ces sessions d'été est un éloquent hommage à la vision, au dévouement et au sens d'organisation de quelques éducateurs de mérite, au premier rang desquels ils convient de placer Mgr Alphonse-Marie Parent, vice-recteur de Laval, créateur et animateur des cours de vacances de Laval.

Une heureuse initiative

Le succès remporté par le récent congrès des hôpitaux catholiques et par l'exposition médicale qui l'a accompagné est dû pour une bonne part à l'installation d'un cafétéria bien aménagé sur les lieux mêmes des réunions. Cette heureuse initiative, réalisée grâce à l'esprit d'organisation de M. Gilles Dostaler et à la coopération d'un professeur d'Art culinaire attaché au ministère du Bien-Etre social et de la Jeunesse de Québec, constitue une innovation qui commande l'attention de tout organisme destiné à tenir des congrès. Pendant les réunions, plus de 350 repas furent servis chaque jour, au milieu d'un service d'ordre parfait, sous la surveillance du directeur de l'Education Hôtellière du Québec, d'une conseillère en hôtellerie et d'une hygiéniste alimentaire. L'Ecole supérieure l'enseignement ménager de Loretteville y assumait le service des tables. Grâce à cette installation à la portée des congressistes et des exposants, le travail des délégués a pu se faire plus rapidement et partant avec plus de facilité. On aurait mauvaise grâce de ne pas reconnaître l'obligeance des ministères provinciaux en de pareilles circonstances, de même que celle des institutions religieuses.

Le nombre infini des maladies qui nous tuent est assez grand, et notre vie est assez courte pour qu'on puisse se passer du fléau de la guerre. — Voltaire.



Le manche est plus fort que la cognée

Villes et villages du Canada

Saint-Wenceslas

Paroisse située dans les comté et diocèse de Nicolet et détachée de celle de Saint-Célestin.

Les registres s'ouvrirent en 1868, en même temps que fut désigné le premier curé résidant de l'endroit.

Cependant, l'érection canonique remontait à 1857 et l'érection civile, à 1862. La municipalité obtint son incorporation par une loi du parlement de la province du Canada, le 1er juillet 1864. Le village fut incorporé en municipalité au cours de l'année 1922.

Le territoire appartenait à l'origine au canton d'Aston, desservi par les chemins de fer nationaux.

Les religieuses de l'Assomption de la Sainte-Vierge, de Nicolet, y dirigent une école depuis 1930.

La population, suivant la statistique religieuse est de 1,340 âmes.

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a vingt-cinq ans

(30 juin 1925)

Québec. — La nomination de MM. les notaires H. Octave Roy et Arthur Duval, comme professeurs agrégés à la Faculté de Droit de l'Université Laval, a vivement réjoui leurs confrères, et occasionné une belle manifestation amicale hier soir, à l'Hôtel St-Roch.

Ottawa. — Le feld maréchal Haig prend une part active à la conférence des vétérans canadiens, dans la grande salle du comité des chemins de fer, à la Chambre des Communes. Les délibérations sont publiques et ne manquent pas d'intérêt. Il n'y a qu'une réserve à faire, c'est le danger d'une nouvelle offensive impérialiste par les éléments les plus divers à l'occasion de cette conférence.

Il y a cinquante ans

(30 juin 1900)

Montréal. — M. Lomer Gouin, député à l'Assemblée Législative, a fait un discours superbe hier soir, au club Letellier. Il a créé un grand enthousiasme.

Toronto. — On est à terminer les derniers arrangements pour le grand match international de golf, qui doit avoir lieu cet été. Le secrétaire de la Royal Canadian Golf Association suggère que la rencontre pour le championnat ait lieu sur les Plaines d'Abraham, à Québec.

Poivre et sel

Le Parlement se tait.

John rejoint Jonathan.

"Remember the Maine"!

La démence recommence.

L'abus du tabac porte à boire.

La Puissance du Canada perd son nom.

A cent degrés sous zéro la glace brûle.

Une ombre obscurcira la fête de demain.

Le dragon rouge ravage un musée de porcelaines.

L'office de la propagande enregimente les voix fausses.

Le mois des mariages finit avec un divorce international.

Les Asiatiques sont priés de ne pas intervenir dans les affaires de l'Amérique.

Entre Canadiens de bonne volonté

Textes épiscopaux

par Eugène L'HEUREUX

Le présent article fait suite à celui d'hier. Nous prions donc nos lecteurs de comparer aux textes de Pie XI et de Pie XII, déjà cités, celui des Evêques de la province de Québec, que nous reproduisons en soulignant, comme nous l'avons fait précédemment, les mots essentiels à toute comparaison entre les deux séries de textes. — Voici d'abord ce que nos Evêques ont écrit à propos de salariat et de co-gestion :

"Il faut bien constater que le régime du simple salariat, dans une économie imprégnée de libéralisme économique, a une tendance à favoriser la lutte des classes, à creuser le fossé qui sépare le capital du travail, à porter les détenteurs de capitaux à la poursuite de profits abusifs, à diminuer chez l'ouvrier le souci d'un travail honnête et compétent, en ne l'intégrant pas suffisamment dans la vie de l'entreprise. Louables donc, pour ne pas dire plus, sont les réformes dans la structure de l'entreprise, de toute entreprise. Ajoutons avec Pie XII que la grande entreprise doit en offrir la possibilité. En amenant graduellement les travailleurs organisés à participer à la gestion, aux profits, à la propriété de l'entreprise, on contribuera puissamment à rétablir entre les collaborateurs d'une oeuvre commune la confiance désirée".

Voilà, n'est-ce pas, qui démontre un désir bien évident, chez nos Evêques, de voir la co-gestion de l'entreprise s'organiser **graduellement** entre employeurs et employés afin de combler les lacunes indéniables du salariat.

D'autre part, il ne faut pas oublier que nos Evêques ont fait suivre immédiatement cette recomandation d'une réserve tout aussi claire :

"Ces réformes doivent évidemment respecter la nature de l'entreprise et sauvegarder les droits légitimes des propriétaires des biens de production. Ainsi, dans son allocution au congrès international des patrons chrétiens, en mai 1949, après avoir affirmé que l'économie "n'est pas de sa nature une institution d'Etat", mais "le produit vivant de la libre initiative des individus et de leurs groupes librement constitués", Pie XII déclarait : "On ne serait pas non plus dans le vrai, en voulant affirmer que toute entreprise particulière est par sa nature une société, de manière que les rapports entre participants y soient déterminés par les règles de la justice distributive . . . Une telle conception part de l'hypothèse que toute entreprise rentre par nature dans la sphère du droit public. Hypothèse inexacte ! . . . L'entreprise : . . relève de l'ordre juridique privé de la vie économique... Le propriétaire des moyens de production, quel qu'il soit — propriétaire particulier, associations d'ouvriers ou fondation — doit, toujours dans les limites du droit public de l'économie, rester maître de ses décisions économiques".

On le voit, autant l'Episcopat québecois **désire** voir s'organiser **graduellement** la co-gestion, autant il **s'élève contre l'imposition forcée** de la co-gestion aux employeurs, au moins dans l'état actuel des choses et des esprits. — Or, cette attitude est exactement celle du Pape.

Et les Evêques concluent ce chapitre, en esquissant, sans l'imposer, un des modes possibles de co-gestion, par voie de consultation formelle ou de direction ouvrière minoritaire :

"Quant à ses **décisions économiques**, le **propriétaire en restera toujours maître**, si la représentation des travailleurs dans les comités chargés de la gestion de l'entreprise n'a qu'une voix **consultative** ou une voix **délibérative minoritaire.** Il ne Nous revient pas, il est vrai, d'indiquer les modalités techniques selon lesquelles la participation des travailleurs à la vie de l'entreprise peut se faire, mais Nous croyons, N. T. C. F. devoir **orienter** l'action sociale vers une **réforme** de l'entreprise **dans ce sens**, réforme qui doit s'opérer **étape par étape**, avec une **prudente audace**, dans un esprit de loyale et mutuelle confiance. Le capital et le travail ont tout à y gagner."

Après avoir lu attentivement ces textes, tout esprit de bonne foi reconnaît aisément que nos Evêques sont pleinement d'accord avec le chef de l'Eglise sur cette question de la co-gestion industrielle comme sur tout le reste.

(Les articles de la présente rubrique sont publiés sous la responsabilité morale de l'Opinion Libre, service de rédaction dirigé par Eugène L'Heureux. Adresse postale : 2 de Callières, Québec.)

Vitamines essentielles

Un repas de foie, de préférence de fois de porc, doit faire partie une fois par semaine de tout régime alimentaire. Le foie contient des vitamines A et K, de la riboflavine (vitamine B2), de la niacine, de l'acide pantothénique et de la vitamine B6 (pyridoxène).

Une boutade de Twain

Une boutade que nous croyons inédite, de Mark Twain : —J'ai mis quinze ans pour découvrir que je n'avais aucun talent littéraire. Mais alors il était trop tard pour renoncer à écrire, car mes livres m'avaient rendu célèbre !

L'obésité à craindre

S'il y a du diabète dans votre famille, évitez de trop manger. Ne vous laissez pas engraisser. Sur chaque 20 cas de diabétiques âgés de plus de 40 ans, 17 étaient obèses avant de contracter la maladie.

Le plus malheureux de tous les hommes est celui qui croit l'être; car le malheur dépend moins des choses qu'on souffre que de l'imagination avec laquelle on augmente son malheur. — Fénelon.

Un homme qui a beaucoup de mérite et d'esprit, et qui est connu pour tel, n'est pas laid, même avec des traits qui sont difformes, ou s'il a de la laideur, elle ne fait pas son impression. — LaBruyère.

Aujourd'hui et demain

La décision du président

par Walter LIPPMANN

Le gouvernement des Etats-Unis a fonctionné de façon très impressionnante dans la crise coréène. Le président a affronté sa grande responsabilité, qui était de décider si l'on devait engager des forces américaines ou se tenir coi. Il l'a affrontée sans défaillance et sans gaucherie.

Le Congrès ou le public n'a pas tenté de lui forcer la main. Aucun mouvement ne s'est opposé à sa décision. Au cours des derniers mois, les factions et les partisans ont été fort actifs à Washington. Mais confrontés par une décision vraiment grande, tous ont compris que seul le président devait la prendre et que seul aussi il possédait les informations essentielles capables de l'inspirer et de la justifier...

En prenant cette décision, cependant, le président n'avait pas besoin d'être sûr que l'intervention américaine serait couronnée de succès. Il lui fallait s'assurer que si les Américains se rendaient en Corée, personne ne pourrait douter qu'ils y étaient allés. En présumant que les forces nécessaires étaient disponibles pour accomplir un travail efficace, nous étions forcés d'agir. Nos engagements envers le gouvernement de Séoul, réaffirmés de la façon la plus solennelle par M. Dulles moins d'une semaine avant l'attaque, exigeaient que nous fassions quelque chose de plus que d'envoyer des armes et d'évacuer les sujets américains...

Mais il reste tout de même que la position américaine en Extrême-Orient est très difficile. On peut mesurer ces difficultés en constatant que dans les régions disputées — en Chine, en Corée, à Formose, en Indochine, en Malaisie — la puissance et l'influence soviétiques se sont étendues sans le concours et l'engagement des forces armées de l'U.R.S.S. D'autre part, en aucun endroit du territoire métropolitain de l'Asie, le communisme n'a pu être contenu sans l'appui des forces françaises, britanniques ou américaines...

Sous bien des aspects, il y a un contraste profondément troublant entre les positions soviétique et occidentale en Asie. Cela n'augure pas bien pour l'idée qu'une "ligne" contigue à la côte de l'Asie puisse être établie comme une frontière militaire permanente pour les Etats-Unis. Cette ligne devrait s'appuyer sur des pays regorgeant de populations asiatiques appauvries et insatisfaites.

Il nous reste à démontrer que nous pouvons trouver en Asie des alliés capables de résister aux satellites de la Russie. Cependant, à moins que notre position actuelle en Extrême-Orient ne puisse être tenue en grande part par la volonté et la force des peuples asiatiques, des concentrations accrues de troupes américaines devront y être immobilisées. A la lumière de nos intérêts mondiaux, nous devrons alors comparer les avantages du maintien de ces positions à de lourds engagements.

(Copyright, N. Y. Tribune, Inc., 1950)

À travers la presse

Etablissement rural

Dans un long commentaire sur la quête faite récemment dans les églises en faveur des oeuvres de colonisation et d'établissement rural, LE DEVOIR du 23 juin après avoir souligné l'importance du problème rural, écrit que

"sur d'autres continents, on se bat depuis des siècles pour la possession de territoires grands comme des mouchoirs de poche en comparaison des immensités qui sont disponibles dans notre pays. Les Polonais refoulent vers l'ouest dix millions d'Allemands établis depuis des siècles dans les provinces de Prusse orientale et de Poméranie pour s'emparer de leurs terres; les Tchèques en font autant aux trois millions de Sudètes pour occuper leurs champs. Au Canada, nous n'avons pas besoin pour faire vivre nos gens, de déposséder les autres, de refouler des ennemis héréditaires. Le seul ennemi, c'est notre paresse, notre insouciance, notre manque de vision."



par LEONARD L. KNOTT
Illustrations de
JACQUES GAGNIER

La première Fête du Dominion



Au Canada, le plus célèbre tableau est celui qui est appendu dans presque toutes les écoles. On y voit un groupe d'hommes d'Etat canadiens, la plupart portant la barbe (ou encore ce qu'on appelait des "favoris"). Ils sont assis ou debout autour d'une grande table placée devant trois hautes et grandes fenêtres. Aux Etats-Unis, George Washington s'appelle le Père de son pays, mais au Canada nous avons plus de 25 Pères de la Confédération et, dans ce tableau renommé, ils ont l'air très solennel et très sérieux, immédiatement avant la naissance de leur enfant, le Canada.

Les anniversaires sont embrouillants, parfois. Ainsi, un bébé doit avoir un an avant de célébrer pour la première fois le jour de sa naissance — et puis on dit tout de suite qu'il est dans sa seconde année. Un cheval de course fête son anniversaire en janvier, quelle que soit la date de sa naissance. S'il naît en décembre 1950, en 1951 on dira qu'il a un an. Mais c'est le jour même de sa naissance que le Canada a commencé à fêter son anniversaire.

Cette année, le Canada a 83 ans mais la semaine prochaine, le 1er juillet, il célébrera son 84e anniversaire. Contrairement à un bébé qui, le jour de sa naissance, est trop petit pour célébrer quoi que ce soit, le Canada fêta son premier anniversaire le 1er juillet 1867, avant même de commencer à exister comme nation.



A son premier anniversaire, le Canada n'était pas très peuplé. A vrai dire, il ne comptait qu'une poignée d'habitants, répartis dans seulement quatre provinces. Il y avait le Haut-Canada, qui a changé son nom en celui d'Ontario; le Bas-Canada qui est devenu Québec; la Nouvelle-Ecosse et le Nouveau-Brunswick, l'Ile-du-Prince-Edouard, la plus petite de toutes les provinces, a attendu six ans avant de faire partie du Canada, et Terre-Neuve, la seule autre province qui ait assisté aux conférences antérieures à la Confédération, n'a rejoint le Canada que 82 ans plus tard.

Dans les immenses plaines de l'Ouest, il y avait encore des milliers de buffles mais très peu d'hommes blancs. La plupart des établissements étaient des postes de traite et des forts. Pas un seul chemin de fer ni une seule grande route.



Dans cette nouvelle contrée, des gens croyaient cependant que le Dominion deviendrait un jour une grande nation. Ils rêvaient d'un chemin de fer destiné à relier l'Atlantique au Pacifique — ils rêvaient encore au jour où Terre-Neuve et les provinces de l'Ouest se joindraient aux quatre premières provinces pour créer dans le Nouveau Monde un pays uni.

En cette première Fête du Dominion, les Canadiens des provinces de Québec, d'Ontario, de la Nouvelle-Ecosse et du Nouveau-Brunswick lancèrent des pétards et écoutèrent des discours sans bien se rendre compte du fait qu'ils célébraient la naissance d'une nouvelle et importante nation. Les Pères de la Confédération eux-mêmes ne savaient pas qu'un jour leurs portraits seraient appendus dans des centaines d'écoles, pour rappeler aux fillettes et aux garçonnets canadiens le jour où le Canada commença d'exister officiellement.

Devant les tribunaux

Rivière-du-Loup

L'hon. J.-Oscar Boulanger, juge de la Cour Supérieure, vient de rendre jugement dans la cause d'André Lefrançois, garagiste, de Rivière-du-Loup vs L.-Gilles Davignon, de Rivière-du-Loup, et Régent Caillouette de St-Arsène.

Par son action le demandeur réclame des défendeurs le prix d'un camion, comme suit: Dans le cours du mois d'août, 1949, Davigon est entré en pourparlers avec le demandeur pour l'achat d'un camion Fargo qu'il projetait d'utiliser pour la distribution de produits American Oil Company dont il était l'agent à la Rivière-du-Loup et les environs. Mais Davignon n'avait pas l'argent nécessaire pour payer le camion et le demandeur ne le lui livra pas tout de suite. Il dit alors au demandeur qu'il cherchait à obtenir un associé et commanditaire. Il fit un voyage à Montréal pour rencontrer les directeurs de la American Oil Company au sujet du projet de Davignon, mais on ne put s'entendre. Quelque temps après, ce dernier informa le demandeur qu'il avait trouvé un autre associé pour le financer et lui donna le nom de l'autre défendeur, Régent Caillouette C'est alors que le demandeur livra le camion à Davignon qui l'accepta, le fit peinturer aux couleurs de l'American Oil Company dont il fit aussi inscrire le nom sur le camion et se mit à s'en servir.

Les défendeurs se rendirent tous deux à l'établissement du demandeur. Au lieu de leur faire signer le contrat de vente conditionnelle habituel en pareil cas, le demandeur se contenta de leur faire signer une facture.

L'original de la facture fut remis à Caillouette qui a prétendu au procès ne pas savoir ce qu'il en a fait et l'avoir peut-être remis à Davignon, qui ne l'a pas produit.

Lors de la signature de la facture, Caillouette dit au demandeur, selon ce dernier, qu'il cherchait à emprunter de la banque pour payer le camion, parce que Davignon n'avait pas l'argent nécessaire. Plus tard, Caillouette informa le demandeur qu'il n'avait pu avoir de fonds de la banque, mais qu'il allait faire le recouvrement de ce que les cultivateurs de la région lui devaient pour des marchandises vendues, et qu'il paierait le prix du camion au demandeur. Il ne s'acquitta pas. Après cela, le demandeur a demandé le paiement du camion à Caillouette trois ou quatre fois. Caillouette promettait toujours de payer, si Davignon ne payait pas, mais il ne le fit jamais, de sorte que le demandeur dût prendre action contre les défendeurs après que le chèque de Davignon eut été retourné, parce que sans provision.

Le demandeur jure qu'il a vendu le camion aux deux défendeurs, que Caillouette n'a pas signé comme témoin mais comme acheteur, qu'il n'a jamais dit à Caillouette de signer la facture, rédigée par lui, comme témoin et qu'il n'a jamais dit que Davignon pourrait remettre le camion, s'il ne pouvait le payer. Le demandeur admet qu'il est possible que le nom de Caillouette n'apparaissait pas en tête de la facture quant Caillouette la signa et que le demandeur inscrivit le nom après la signature. Le demandeur avait laissé en blanc le nom du deuxième acheteur, parce qu'il ne savait pas si ce deuxième acheteur serait Caillouette ou un autre.

Caillouette prétend et jure que ce n'est pas le 2 septembre, mais le 3 octobre qu'il est allé au garage du demandeur et qu'il signa la facture faite au nom de Davignon seulement. Le demandeur a fait signer la facture par Davignon parce qu'il était déjà en possession du camion et n'avait pas signé de contrat. Le demandeur a demandé à Caillouette de signer la facture comme témoin de la signature de Davignon; il n'a pas acheté le camion, il n'a pas pris l'engagement de le payer, il ne s'est pas porté fort pour Davignon, il n'avait aucun intérêt dans le marché, il n'était pas l'associé ni le commanditaire de Davignon et il n'était ni l'agent ni le représentant de Davignon.

Les deux défendeurs contestèrent l'action mais, à la veille du procès, Davignon décida de se mettre en faillite, ce qui nécessite une reprise d'instance quant à lui. Le demandeur a procédé contre Caillouette seulement.

Caillouette admet, cependant, qu'après l'achat du camion du défendeur, il fit peinturer aux couleurs de la American Oil Company un petit camion "panel" qu'il avait et y a fait mettre le nom de la dite compagnie. Il admet aussi s'être servi du camion vendu par le défendeur pour transporter des barils d'huile de la gare à l'établissement de Davignon à Rivière-du-Loup. Il admet être allé à Montréal avec Davignon, dans son camion, on ne lui a pas demandé si ce voyage concernait le commerce d'huile de Davignon, leur entreprise commune: mais c'est à présumer.

Caillouette jure n'avoir jamais dit au demandeur qu'il paierait le camion, mais il admet être allé chez le demandeur chaque fois que ce dernier le faisait demander, pour lui dire qu'il ne paierait pas, parce qu'il n'était pas intéressé dans le camion, mais qu'il ferait payer Davignon et que ce dernier lui remettrait le camion, s'il ne le payait pas.

Davignon a déclaré dans son témoignage qu'il a trouvé Caillouette pour cautionner pour lui pour avoir du crédit. Il dit que la facture du demandeur a été signée par lui et Caillouette "comme témoin" parce que le gérant de la banque avait demandé une facture du demandeur.

Après avoir juré que Caillouette n'avait pas d'intérêt dans son commerce, Davignon a fini par admettre que Caillouette était son dépositaire et sous-agent à St-Arsène et alentours, qu'il lui a fourni des enseignes et que Caillouette obtenait l'huile au prix du gros par l'entremise de Davignon. Bien entendu, Davignon jure que Caillouette n'a jamais dit au demandeur qu'il lui paierait son camion.

Dans la liste de ses créanciers qu'il a donnée aux syndics de sa faillite, Davignon mentionne le nom de Caillouette, pour $2,000.

La American Oil Company, après le départ de Davignon de la Rivière-du-Loup pour Montréal, fit saisir 75 barils d'huile. Davignon ne sait pas comment l'affaire a été réglée et si l'huile en question a été transporté chez Caillouette. Ce dernier jure aussi ne rien savoir de cette saisie. Mais le demandeur jure, lui, après appris de Caillouette lui-même que c'est Caillouette qui régla la saisie paya l'huile (environ $2000.) et le transporta, dans le camion vendu par le demandeur, chez lui, à St-Arsène, où il y en aurait encore. De fait, l'huile que recevait Davignon, quand il exerçait son commerce à Rivière-du-Loup, était entreposée chez Caillouette, parce que Davignon n'avait qu'un tout petit hangar.

La conclusion à tirer des faits ci-dessus résumés, c'est que l'histoire des défendeurs n'est ni plausible, ni vraisemblable, ni croyable et qu'elle ne tient pas debout.

Il y a eu l'inévitable objection à la preuve. D'abord, il s'agit d'une affaire commerciale. Ensuite, le camion faisant l'objet de la vente a été livré, reçu et accepté. Enfin, il y a l'écrit et les aveux des défendeurs. Ces aveux peuvent sûrement être divisés, parce que la partie contestée de ces aveux est invraisemblable.

L'ensemble de la preuve ne laisse aucun doute que Caillouette était l'associé de fait mais non ostensible et le commanditaire de Davignon dans le commerce d'huile de ce dernier et que c'est pour cette raison qu'il signa la facture du demandeur comme acheteur du camion et responsable du paiement du prix, en pleine connaissance de cause, de son plein gré et consentement et se rendait parfaitement compte de la nature et de l'étendue de l'obligation qu'il contractait.

Les défendeurs n'ont pu donner aucune raison plausible et valable pourquoi Caillouette aurait signé la facture comme témoin seulement, ce qui n'était ni nécessaire ni utile et n'avançait le demandeur en rien.

Pour les raisons ci-dessus, le tribunal est d'avis que le demandeur a prouvé les motifs de son action, que le défendeur Caillouette lui doit conjointement et solidairement avec le défendeur Davignon la somme de $2237.61 et que l'action du demandeur est recevable pour ce montant.

En conséquence et pour ces motifs: Maintient le demandeur dans ses conclusions contre le défendeur Caillouette, et, partant condamne le dit défendeur à payer au demandeur la somme de $2237.61, avec intérêts et dépens et donne acte au demandeur de son offre de remettre le camion sur paiement du capital, des intérêts et des frais.

Un nommé Laval Rioux, de Rivière-Trois-Pistoles, ayant été appréhendé par un agent de la police de la route, sur l'accusation d'avoir conduit un véhicule à moteur insensément ou d'une manière dangereuse pour le public, sur une grande route publique, alors qu'il n'était pas muni d'un permis de conduire, a comparu devant Son Honneur le juge A. Michaud, Magistrat de district. Après plaidoyer de culpabilité, il a été condamné à payer une amende de $100. et les frais, ou à un mois de prison commune à Rivière-du-Loup.

Il a, de plus, été interdit à l'accusé de conduire un véhicule à moteur ou automobile à tout endroit que ce soit au Canada, pendant la période de deux ans.

Un jeune homme de Trinité des Monts, ayant été traduit devant le juge A. Michaud, sur l'accusation d'avoir volé une montre, d'une valeur de $50, propriété de Monsieur Xavier Gagnon, de Trois-Pistoles, a, après plaidoyer de culpabilité, été condamné à deux mois de prison commune à Rivière-du-Loup.



GAGNANTE DU CONCOURS MARSHALL: Photo prise hier à la maison Cyrille Robitaille Inc., 320, rue St-Joseph, lors de l'attribution du prix du grand concours organisé par la compagnie Marshall à l'occasion du cinquantenaire de sa fondation. Mlle MICHELINE LACASSE, 974, 3ème Rue, a été favorisée en remportant un matelas "Marshall". L'attribution a été faite par M. Cyrille Robitaille, président, en présence des directeurs et représentants de la maison Cyrille Robitaille. On reconnait ci-haut de gauche à droite, M. PAUL LACHANCE, M. EMILIEN BEDARD, M. BLAIS, M. ROY, M. CYRILLE ROBITAILLE, président, M. GERARD ROBITAILLE, directeur, M. ALBERT HAVARD, M. MARCEL GAGNE. (Photo du "Soleil")

—Lettre d'Ottawa

(Suite de la 1ère page)

circonstances particulières, qui portèrent le nombre des chômeurs jusqu'aux environs de 430,000, on discerne autre chose que des causes accidentelles dans ce chômage. Depuis la fin de la guerre, en effet, on voit s'épaissir au Canada un sédiment de chômage permanent.

Dans une période que l'on pourrait difficilement imaginer plus prospère, il y avait encore 220,400 chômeurs au Canada le 15 juin dernier, 74,000 de plus qu'au 15 juin 1949. Cette situation a fait prendre au gouvernement la décision de verser des prestations supplémentaires aussi pendant les mois de janvier, février et mars en 1951 et en 1952. C'est une forme d'assistance publique qui pourrait prendre des proportions plus considérables.

LE SEUL IMPOT

Lundi, tous les salariés et tous les patrons devront payer un impôt spécial d'un cent par jour, dans leurs cotisations d'assurance-chômage, pour défrayer l'assistance publique. Cette taxe nouvelle, le ministre des Finances, M. D. C. Abbott, s'abstint soigneusement de la mentionner lorsqu'il présenta son budget le 28 mars dernier.

Après quatre surplus successifs, le budget fédéral semble entrer dans une période d'équilibres douloureux ,sinon de déficits. M. Abbott prévoyait un surplus de $20 millions, le 28 mars. Des malheurs inattendus ont rapidement entamé ce modeste surplus. L'inondation du Manitoba et les conflagrations de Rimouski et de Cabano ont coûté au trésor fédéral $15,300,000, dont $2,500,000 pour Rimouski et $300,000 pour Cabano.

On prévoit que M. Abbott devra peut-être cesser de mettre discrètement de côté $17 millions chaque année pour "les mauvaises dettes", ce qui donnera une meilleure allure à son prochain budget.

Le 28 mars, le ministre des Finances a dégrevé la crème glacée, les breuvages lactés et les savons de toilette, mais il fera plus que récupérer les $3 millions ainsi perdus en prélevant un impôt de 15 p.c. sur les dividendes non distribués des compagnies privées.

LE SOUTIEN DES PRIX

Le commerce étranger du Canada inspire des inquiétudes. Une baisse brutale des exportations sur la Grande-Bretagne s'est traduite par deux déficits mensuels successifs dans notre commerce avec ce pays en mars et en avril, l'un de $2,400,000 et l'autre de $3,600,000. Un relèvement de nos exportations sur les Etats-Unis a partiellement compensé cette perte, qui aura ses conséquences sous forme de chômage pour les salariés et d'une accumulation de surplus pour les agriculteurs et les pêcheurs.

Mais le gouvernement, depuis le début de l'année, pratique d'une façon prudente et timide sa fameuse politique de soutien des prix. Pour les agriculteurs et les pêcheurs, cette politique est la contre-partie de ce qu'est l'assurance-chômage pour les salariés.

C'est ainsi que le gouvernement a fait baisser le prix du beurre de 5 cents la livre le 1er mai. Et, cette semaine, le ministre des Pêcheries, M. Robert Mayhew, en dépit de la situation qu'affrontent les pêcheurs de la Gaspésie, a refusé de leur garantir un prix minimum sous prétexte qu'il faut laisser les prix mondiaux trouver leur propre niveau.

REGIE DES LOYERS

La régie des loyers fut déclarée valide par la Cour Suprême, le 1er mars dernier et, en conséquence, le parlement l'a prolongée d'une autre année. Mais, après dix ans d'existence, la régie des loyers sera abolie le 30 avril 1951, alors que les propriétaires rentreront dans la plénitude de leurs droits à moins d'intervention de la part des autorités provinciales.

Dans le domaine législatif pur et simple, le parlement a accompli un travail considérable, adoptant un code de discipline canadien pour l'armée, la marine et l'aviation canadiennes et apportant des améliorations considérables a la loi de la marine marchande, la loi de l'impôt sur le revenu et à diverses autres lois.

De nouveau, le député libéral de Gaspé, M. Léopold Langlois, a protesté contre le fait qu'un navire britannique est considéré comme navire canadien, ce qui permet aux armateurs britanniques de venir faire du cabotage sur nos côtes et de nuire ainsi aux navires canadiens.

BUDGET DE LA DEFENSE

Le Parlement a donné une existence juridique au "citoyen du commonwealth," en sorte qu'un Canadien est maintenant "citoyen canadien", "sujet britannique" et "citoyen du commonwealth".

A l'ouverture de la session le 16 février dernier, le discours du trône renfermait l'intéressant passage suivant :

"Notre capacité de résistance pourrait être minée par des préparatifs d'une ampleur telle qu'ils nuisent à la possibilité de nous adapter aux nouvelles armes et aux nouvelles techniques de la guerre, ou qu'ils risquent de compromettre le bon fonctionnement de l'Etat et de nos industries."

Et le Parlement a voté $425 millions pour la défense . . .

LE PREMIER MINISTRE

En vertu d'un bill que les communes et le Sénat ont adopté avec la plus grande répugnance et seulement parce que lui-même l'exigeait, le premier ministre, M. Louis Saint-Laurent, paiera un loyer de $5,000 dans la résidence officielle que l'on construit sur la rue Sussex et qu'il occupera cet automne avec son épouse.

Plusieurs comités ont accompli un travail très utile et très considérable pendant la deuxième partie de la session. Le comité des comptes publics de la Chambre des Communes, qui avait pour président le député de Bellechasse, M. La-Philippe Picard, a présenté d'importantes recommandations pour faciliter l'examen des crédits.

Un autre comité, qui avait pour président le député de Montmagny-L'Islet, M. Jean Lesage, vient de recommander une pension universelle, sans preuve d'indigence, de $40 par mois pour tous les plus de 70 ans, et une pension semblable, mais comportant la preuve d'indigence, pour ceux de 65 à 69 ans. Cela coûtera $250 millions de plus au gouvernement fédéral si celui-ci parvient à faire accepter le projet par les provinces.

LE "CANADA DAY"

Le vendredi soir 2 juin dernier, le député de Matapédia-Matane, M. Philias Côté, eut la douleur de voir la Chambre rejeter, par un vote de 73 à 39, le bill qu'il présentait de nouveau pour donner à la fête de demain le nom de "Fête du Canada" plutôt que "Fête du Dominion".

Mais chose étrange, la journée de demain à l'exposition de Chicago, où le ministre des Transports, M. Lionel Chevrier, représentera le premier ministre, va porter officiellement le nom de "Jour du Canada" ou "Canada Day."

Au cours de la session, les Communes auront perdu un temps considérable à débattre deux bills visant à constituer deux compagnies qui projettent de construire des conduits de gaz naturel entre l'Alberta et la côte du Pacifique. Ce fut la fameuse bataille des "pipe-lines".

LE DIVORCE

Le député socialiste de Vancouver-Nord-Centre, M. Stanley Knowles, s'inspirant d'une déclaration faite par M. Saint-Laurent il y a deux ou trois ans, présenta un bill visant à transférer du Sénat à la Cour de l'Echiquier l'audition des causes de divorce venant du Québec et de Terre-Neuve. Or, M. Saint-Laurent lui-même combattit ce bill avec la plus grande énergie et le projet de M. Knowles fut rejeté.

Un autre député socialiste, M. Ross Thatcher, de Moose-Jaw, essava vainement d'obtenir l'abolition de la peine de mort. Le solliciteur général, M. Hugues Lapointe, s'opposa à ce projet en déclarant que "la peur de la corde" était la meilleure protection contre les instincts meurtriers.

Le chef du parti conservateur, M. George Drew, proposa aux Communes de reformer le Sénat. Sa motion fut battue, mais le premier ministre, M. Louis Saint-Laurent, reconnut qu'il faudrait songer à reformer le Sénat quand on aura trouvé la formule nécessaire pour modifier nous-mêmes notre propre constitution. Dès le lendemain de ce débat sur la Chambre Haute, celle-ci se vengea en parlant de reformer la Chambre des Communes.

—Sur le fil

(Suite de la 1ère page)

du Canadien National. Il est affreusement mutilé, les deux jambes sont coupées à la hanche et le bras gauche est arraché à l'épaule. La police croit qu'il s'agit d'un vagabond qui aurait glissé sous les roues d'un convoi de fret.

Montréal, 30. (PC). Mlle Victoria Lussier, 56 ans, de St-Philippe de la Prairie, est morte à l'hôpital hier des brulûres qu'elle s'est infligées en se versant de l'huile à lampe sur ses vêtements qui ont pris feu.

Ottawa, 30. (PC). Le premier ministre St-Laurent a déclaré hier soir aux Communes que ses entretiens avec les membres de la Commission royale des Arts et des Sciences le portaient à croire que le rapport de la commission sera prêt en octobre prochain. Le Dr. Vincent Massey, président de la Commission, doit se rendre à Terre-Neuve le 6 juillet pour y terminer les audiences publiques.

Paris, 30. (PA). Un groupe de courtiers en obligations canadiens a offert $750,000 pour l'Hôtel de Paris, un édifice de 200 chambres qui était le lieu de réunion des soldats alliés après la libération de Paris, en 1944. Le gouvernement français est maintenant propriétaire de l'hôtel, qui était autrefois propriété ennemie. Michel Solnikoff, un collaborateur reconnu, tué mystérieusement en Espagne un an après la guerre, en avait été le possesseur.

—La ligne

(Suite de la 1ère page)

située à 65 milles environ au nord de la frontière.

Le Commonwealth

Londres, 30. (PA) Le cabinet au complet, présidé par M. Clement Attlee, a discuté pendant deux heures, hier, du prochain geste que posera la Grande-Bretagne dans sa participation au conflit de la Corée.

Les hauts-commissaires des huit pays du Commonwealth britannique, dont M. L. Dana Wilgress, du Canada, se sont également rencontrés au moment où l'Inde annonçait qu'elle abandonnait sa neutralité pour apporter son concours aux Nations Unies en vue de sauver la Corée. Aucune nouvelle des décisions du cabinet n'a été communiquée. On a annoncé cependant qu'un débat complet sur la Corée doit avoir lieu mercredi prochain aux Communes, M. Herbert Morrison, vice-premier ministre, espère que les décisions d'hier seront approuvées à l'unanimité et que l'on approuvera l'inclusion sous le commandement américain des forces navales britanniques en Orient. Le War Office et des porte-parole de la R. A. F. ont noté qu'il appartient au Cabinet de décider si les troupes et les avions britanniques entreront en action, si nécessaire.

Les représentants du Commonwealth se sont rencontrés à la Chambre des Communes après la séance du cabinet. M. Attlee a fait connaitre aux Communes qu'il demeure "parfaitement entendu" que les forces britanniques agiront strictement dans le sens de la résolution du conseil de sécurité des Nations Unies au sujet de la Corée.

Appui à l'ONU

Lake Success, 30. (PA) Les Nations Unies n'ont pas tenu compte hier des objections de la Rossie et ont continué de rallier le concours des forces armées de ses membres contre les envahisseurs rouges dans le sud de la Corée. La Russie, dans une note de protestation, a soutenu que l'usage de la force est illégal en Corée. La note a été tout simplement déposée en filiere. Un nouvel appui est parvenu aux Nations Unies. L'inde a répondu à son appel après s'être abstenu de voter, mardi dernier. L'Egypte doit annoncer aujourd'hui son attitude. Ce pays s'est également abstenu de voter. Le Conseil de sécurité se réunit aujourd'hui; c'est sa troisième réunion d'urgence depuis dimanche dernier.

Les pays qui ont offert leur concours hier sont les suivants: l'Australie, la Nouvelle-Zélande, la Belgique, la Hollande et les Philippines. M. Trygve Lie dirige un relevé parmi les 59 pays membres des Nations Unies pour déterminer quel genre d'aide chacun peut accorder aux effectifs de la Corée du Sud.

—La Corée

(Suite de la 1ère page)

ment que je n'en puis douter, c'est le but de notre programme".

"Il a également réitéré que sa nouvelle politique d'Orient est basée sur l'espoir d'une paix mondiale éventuelle et est un pas dans cette direction. Le président a ajouté qu'il n'a jamais existé de divergence dans son cabinet au sujet de cette politique. Il a déclaré qu'il n'y avait pas un mot de vérité dans les prétentions du sénateur républicain de l'Ohio, M. Robert Taft, selon qui la décision d'intervenir en Coréee serait une rebuffade à la politique du secrétaire d'Etat, M. Dean Acheson.

UN DEFI, DIT ACHESON

Au même moment où M. Truman s'entretenait avec les journalistes, M. Acheson qualifiait l'invasion rouge de la Corée du Sud d'acte d'agression cynique et brutal "ourdi avec soin depuis plusieurs semaines". M. Acheson a porté la parole au congrès annuel de l'American Newspaper Guild, du CIO. Il a parlé de l'invasion comme "d'un défi direct" à la survie des Nations-Unies. "Si l'organisme international peut survivre à cette épreuve, il n'en tiendra qu'à la vigueur avec laquelle il relevera ce défi et du concours qu'il recevra des nations libres".

"Les hommes libres dans le monde entier ont été unanimes depuis le début de cette attaque perpétrée il y a cinq jours. Ils appuient notre résolution et se tiennent à nos côtés pour appuyer les Nations Unies.

Le président Truman a rencontré plus tard son haut commandement militaire et diplomatique à la Maison Blanche. Les présidents de l'état-major conjoint étaient présents, de même que le secrétaire à la défense, M. Louis Johnson, et M. W. Stuart Symington, président de la Commission des ressources de la sécurité nationale, ainsi que MM. Acheson et Dulles.

Bexhill, Sussex, Angleterre. (PC) Les voisins ont ouvert une souscription en faveur de M. et Mme G. Harmer, qui ont perdu leur demeure dans un incendie.

AVOCAT
Maurice Kieffer
Edifice Price, 65, rue Ste-Anne
QUEBEC

DONAT DEMERS, N. P.
Autrefois du Service des Successions de la province de Québec,
chez
COSSETTE & DEMERS
Notaires
852 rue St-Vallier — Tél.: 3-2010

EXAMEN DE LA VUE
JACQUES M. De SERRES O. D
Optométriste - Spécialiste de la vue
42, de la Fabrique — Téléphone : 3-4643

E.A. Rousseau
Ebéniste.
317, RUE DORCHESTER, QUE.
TEL. 4-4366
MEUBLES FAITS SUR COMMANDE
pour
MAGASINS: Vitrines, Meubles de mur, Comptoirs, Autres meubles pour étalage, etc.
BUREAUX: Pupitres, Bibliothèques, Etagères, Tables et Fauteuils
MAISONS PRIVEES: Tous les genres de meubles que vous désirez. Modernes ou de période, etc.
Nos 27 années d'expérience vous assurent pleine et entière satisfaction
FONDEE EN 1922

MARK DROUIN
ROSS DROUIN
& PAUL LEBEL
AVOCATS
Edifice Quebec Power, Québec, P. Q.

PAUL GRENIER
GERARD BOUCHER
NOTAIRES
Argent à prêter sur hypothèque.
Nouvelle adresse:
251, Boulevard Charest,
Angle de la Chapelle — Tél. : 3-1531

CAMILLE LÉVESQUE
Comptable public enregistré.
130 Ave Turnbull
Québec. Tél.: 2-2969

MACHINERIES NEUVES ET USAGEES
Sticker MacGregor Gourlay 6" x 4 faces; Planeurs embouveteurs 3 et 4 faces usagés; Engin Starling 75 H.P. équipé avec starteur électrique, clutch. Demandez nos cotations pour nos nouveaux planeurs embouveteurs 4 faces, 108 et 175 pieds à la minute.
Nous avons aussi une ligne complète de machines pour moulin à scie, moulin à planer, boutique à bois, moulin à farine; moteurs électriques, courroies et tous les accessoires pour moulin.
En achetant directement de la manufacture, vous paierez moins cher. Nous sommes acheteurs de scrap de fonte à prendre en place ou livré ici et vous accorderons le plus haut prix du marché.
LA FONDERIE ST-ANSELME Ltée
Cté Dorchester, Qué. Tél.: 20
ST-ANSELME STATION

La Revue
DE
L'UNIVERSITE LAVAL
LIVRAISON DE JUIN
UNE ANTHOLIOGIE PREDAMASIENNE
Emmanuel Bourque
VOCABULAIRE FONDAMENTAL DU FRANCAIS
Philippe Deschamps
SAINT ALPHONSE ET SAINT THOMAS
François Bouchard
LA REVOLTE D'ARTHUR RIMAUD
S. J. Mullins
LES LIVRES CANADIENS - FRANCAIS
Jean - C.. Bonenfant
PROBLEMES URGENTS DE L'URBANISME
Pierre Levedan
POUR VOS LECTURES DU SOIR
En collaboration

CROISIÈRE AU CLAIR DE LUNE
8 h. TOUS LES SOIRS
(Dimanche compris)
— aussi —
10 A.M.—Ste-Anne de Beaupré (avec arrêt de 2 heures)
4.P.M.—Chutes Montmorency et Pont de Québec.
A bord du Coquet
"M. V. DUC D'ORLEANS"
CIE D'EXCURSIONS MARITIMES DE QUEBEC
Quai Chouinard - Tel. : 3-2565

AUTOBUS
LAC ST-JEAN
NOUVEL HORAIRE QUOTIDIEN
en vigueur le 5 JUIN 1950
DEPART DE QUEBEC
10.30 A. M. TOUS LES JOURS
EXC. DIMANCHE
DEPART DE DOLBEAU :
7 h. 45 a.m. tous les jours
EXC. DIMANCHE
PARC NATIONAL
HEBERTVILLE
St-Joseph d'Alma $7.50 retour
Chambord
Roberval $7.85 retour
Dolbeau : $9.75 retour
et les points intermédiaires
TEL. : 5-6181
505 BOUL. CHAREST
GARE CENTRALE D'AUTOBUS

DÉCOUPEZ -- CONSERVEZ
Je viens
vous solliciter aujourd'hui
pour vous rendre

plus heureux et en meilleure santé dans ce que mes remèdes brevetés peuvent vous aider . . . ceci dans plusieurs malaises. Lisez bien ci-bas ce en quoi ils peuvent améliorer la santé.
1—LE REMEDE TONIQUE POUR LA DIGESTION
LACROIX
Ce remede aide beaucoup à la digestion et à l'assimilation de la nourriture, ce qui donne plus de force, élimine les malaises divers d'une mauvaise digestion, fait mieux fonctionner les divers organes qui produisant l'acte digestif. Par ce fait, le tout aide à donner plus de santé et de bonheur.
2—LE TONIQUE DEPURATIF LACROIX
C'est un excellent remède dans certains cas d'atonie ou faiblesse générale. Ses propriétés dépuratives sont bienfaisantes pour clarifier la peau, faciliter l'excrétion urinaire et certains vices du sang.
3—LE TONIQUE LAXATIF LACROIX
Ce remede aide surtout à mieux faire fonctionner les intestins et organes qui aident à cela, étant un purgatif léger et il aide à éliminer les acides qui donnent souvent des rhumatismes ou névralgies.
4—LE REMEDE RHUME ET CATARRHE LACROIX
C'est un très bon remède pour ces malaises ainsi que pour la bronchite. Il pénètre dans les bronches et voit à éliminer le mucus que ces maux font accumuler — ce n'est pas un sirop.
Un témoignage récent: Mlle E. D., Québec m'écrit ceci: Que de bien-être je constate depuis que je fais usage de vos remèdes. Je suis plus forte de jour en jour. Toute ma santé s'en ressent. Je suis plus gaie et j'envisage un meilleur avenir. Je continue l'usage de vos remèdes.
Des milliers de mes clients sont satisfaits de mes remèdes. Pourquoi ne pas les essayer pour les maux pour lesquels ils sont composés tel que décrit ci-haut. Un livret qui vous renseigne bien est envoyé partout par poste gratis sur demande, si désiré avant l'achat.
Prix très modéré — Remèdes vendus à mon magasin ou partout par la poste.
Voir à sa santé est le meilleur acte qui soit.
HEURES DE VENTE : de 10 hres A.M. à 2 h. 30 P.M.
LE SAMEDI jusqu'à 6 hrs P.M.
F.-X. LACROIX, FABRICANT DE REMEDES BREVETES
438½ ST-JOSEPH, Québec, Qué. Tél. : 3-3518


"Il a apporté au Canada la pensée française et la civilisation."
Elle est bonne!
Elle est fameuse!
LA BIÈRE Champlain
ÇA C'EST D'LA BIÈRE!
LA BRASSERIE CHAMPLAIN LIMITÉE
QUÉBEC MONTRÉAL

Echos mondains

RECEPTIONS

M. et madame J. - Eugène Thivierge recevront à un vin d'honneur de cinq à sept demain, à l'occasion du mariage de leur fille, Fernande.

M. et madame Henri Bertrand ont reçu à dîner, en l'honneur de M. Elzéar Bertrand et de son fils, Robert, à l'occasion de leur départ pour l'Europe et la Terre Sainte.

Mademoiselle Eva Brouard recevait hier, de 5 à 7, à un shower de tasses au Jardin du Gouverneur, en l'honneur de mademoiselle Pauline Méthot dont le mariage sera célébré prochainement.

MARIAGES

Demain matin, à dix heures, en l'église des Saints-Martyrs Canadiens, M. l'abbé C.-Eugène Michaud, oncle du marié, bénira le mariage de Fernade, fille de M. et madame J.-Eugène Thivierge, avec M. Robert-A. Charest, fils de M. et madame Elphège Charest. A cette occasion, des massifs de palmiers seront disposés dans le choeur et le long de l'allée centrale de la nef. Une profusion de pivoines et de glaïeuls orneront l'autel et le sanctuaire et des pivoines nouées de boucles de tulle indiqueront les bancs des invités. Pendant la messe, célébrée par M. l'abbé J.-E. Michaud, grand-oncle du marié, mademoiselle Gertrude Lemieux, M. J.-L. Lemieux et M. J.-E.-A. Cloutier exécuteront un programme de chant et M. Gaétan Laberge touchera l'orgue. Accompagnée de son père la mariée portera une robe de dentelle "Dognin" soulignée de chenille, création Lamontagne, dont le corsage ajusté avec encolure brodée à la main, sera fermé à l'arrière par une rangée de minuscules boutons; la jupe en satin très ample et à effet péplum formera longue traîne. Son petit bonnet breton de dentelle "Dognin" retiendra son long voile de tulle illusion et son bouquet sera composé de gardénias et de stéphanotis. Son unique bijou consistera en un collier de perles, cadeau du marié. Mademoiselle Gisèle Charest, soeur du marié, dame d'honneur, sera vêtue d'une robe de tulle blanc, sur un fourreau de taffetas rose "Sorbet", style Marie-Antoinette, elle sera coiffée d'un béguin de tulle blanc et de taffetas rose garni de fleurs et des oeillets roses composeront son bouquet. Mesdemoiselles Monique Paquet et Denise Thivierge, cousines de la mariée, agiront comme demoiselles d'honneur et porteront, sur des fourreaux de taffetas vert "Patricia", des robes de tulle blanc, de style identique à celui de la dame d'honneur et des béguins de tulle blanc et de taffetas vert. Elles tiendront des bouquets coloniaux formés d'oeillets blancs. La petite bouquetière, Mariette Gravel, cousine de la mariée, portera une robe longue en nylon blanc frappé, dont la jupe sera soulignée de volants plissés; elle sera coiffée d'un bonnet de même tissu que sa robe ornée de fleurs roses et bleues et son petit panier sera rempli de pois de senteur et de roses "bébé". M. Elphège Charest servira de témoin à son fils et M. Roger Thivierge, frère de la mariée, sera garçon d'honneur. MM. Réjean Moreau, Marcel Gagnon, Omer Charest, frère du marié et Jean-Paul Gagnon placeront les invités. Madame Thivierge, mère de la mariée, portera une robe longue en crêpe français turquoise dont l'encolure et les manches seront brodées. Elle sera coiffée d'un large chapeau de dentelle de même teinte orné d'une fleur et son bouquet de corsage se composera de roses Talisman. Madame Charest, mère du marié, sera vêtue d'une robe longue en crêpe "Balmain" bois de rose, à jupe légèrement drapée; elle aura un chapeau de même ton orné de tulle gris, des accessoires gris et des roses à l'épaule. A l'issue de la cérémonie religieuse, une réception aura lieu au Kent House, où les salons seront décorés de palmes et de pivoines, et les nouveaux mariés partiront ensuite, en auto, pour New-York et Atlantic City. Madame Charest portera alors un costume de gabardine blanc, un chapeau de couleur cacao, des accessoires de même teinte et des roses jaunes à l'épaule. A leur retour, les nouveaux époux résideront à Québec.

Mardi le 27 juin, en la chapelle Saint-Louis de la Basilique, décorée de pivoines et de mufliers, M. l'abbé Albert Châteauvert, cousin du marié, a béni le mariage de Pauline, fille de M. et madame J.-Anaclet Bélanger, avec M. Raoul Denis, comptable, fils de M. Pierre Denis, et de madame Denis, décédée. Pendant la messe, mademoiselle Claire Grégoire et M. Paul-Emile Roy ont exécuté un programme de chant et M. Henri Gagnon touchait l'orgue. La mariée, au bras de son père, portait une robe de satin ivoire, style Empire, création Jacques Fath; son voile de tulle illusion était maintenu sous un bonnet de satin piqué de perles et de pierres du Rhin et son unique bijou consistait en une croix de pierres du Rhin, cadeau du marié. Elle tenait un bouquet retombant en cascade, composé de gardénias et de stéphanotis. A l'issue de la cérémonie religieuse, M. et madame Mélanger ont reçu au Jardin du Gouverneur et les nouveaux mariés partirent ensuite pour Toronto, Niagara, Buffalo et les Mille-Iles. Madame Denis portait alors un costume de gabardine sable sous un manteau café, un chapeau de Milan de couleur naturelle et café et des accessoires de même ton. A leur retour, M. et madame Denis résideront avenue Bougainville.

Le mariage de mademoiselle Mance Beauregard, fille de M. et madame Gaston Beauregard, d'Outremont, avec le docteur René Auger, fils de M. Alfred Auger, décédé, et de madame Auger, de Québec, a été célébré hier, dans la plus stricte intimité, en l'église Saint-Germain d'Outremont. A leur retour d'un voyage aux Etats-Unis, le docteur et madame Auger résideront à Québec.

Dans l'intimité, mardi matin, à neuf heures, en l'église Notre-Dame-du-Rosaire, a été célébré le mariage de Solange, fille de M. et de madame Louis-Philippe Lussier, de Montréal, avec M. Pierre Roux, fils de M. et de madame Eugène Roux, de Paris, France. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Amable Lemoine et pendant la messe, un programme de chant fut exécuté par madame Yvanhoé Richer; M. Raymond Daveluy touchait l'orgue. Des corbeilles de pivoines roses et blanches avaient été disposées dans le choeur et la nef. M. Guy Boulizon était le témoin du marié. Accompagnée de son père, la mariée portait sur un fourreau de tulle et de taffetas rose pâle, une robe de chantilly gris rosé, un voile de tulle illusion rose pâle légèrement froncé sous un béguin de dentelle. Elle tenait un livre d'heures recouvert de roses Pinocchio et de stéphanotis. Madame Lussier, mère de la mariée, portait une robe-redingote de chiffon chocolat et de tulle rose flamingo recouvrant un fourreau de taffetas chatoyant dans les mêmes tons, un chapeau de paille de Milan flamingo orné de velours brun, des accessoires bronze et des roses Talisman au corsage. La cérémonie fut suivie d'une réception chez les parents de la mariée où les salons étaient décorés d'une profusion de fleurs d'été. M. et madame Roux partirent ensuite pour les Laurentides et une croisière au Saguenay. Pour voyager, la mariée portait un costume de lin mouette, un chapeau de même tissu avec touche de feutre vert et brun, un manteau de lainage et des accessoires de reptile vert.

Monsieur et madame Pierre Plante, de Québec, annoncent le mariage de leur fille, Pierrette, à monsieur Jean-Marie Dussault, fils de monsieur Albert Dussault, décédé, et de madame Dussault, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en la chapelle privée de l'église Notre-Dame de Jacques-Cartier, le samedi 8 juillet à neuf heures. Pas de faire-part.

Madame J.-Rémi Noël, de Lauzon, annonce le mariage de sa fille, Thérèse, avec monsieur Jean-Marc Ruel, m.s.c., fils de monsieur C.-J. Ruel, décédé, et de madame Ruel. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en la chapelle Sainte-Bernadette, de Lauzon, le mardi onze juillet à neuf heures.

Monsieur et madame Etienne Savard annoncent le mariage de leur fille, Micheline, avec monsieur Charles-E. Thérien, B.A., M.Sc.S., fils de monsieur et de madame Wilfrid Thérien, de Lorrainville. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en la chapelle Saint-Jean-Eudes de la paroisse Saint-Coeur-de-Marie, le 8 juillet à 9 heures, par le révérend Père Alphonse Thérien, c.s.v., frère du marié.

Monsieur et madame Léo Brunette annoncent le mariage de leurs filles Rita, avec monsieur Charles-Edouard Giroux, fils de monsieur et de madame Roméo Giroux, de Québec, et Lilianne avec monsieur André Gilbert, fils de monsieur N.-J. Gilbert, décédé, et de madame Gilbert, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Saint-François-d'Assise le huit juillet à neuf heures, par monsieur l'abbé Robert Jobin. Pas de faire-part.

Monsieur et madame Ovide Gaumond annoncent le mariage de leur fille, Germaine, à monsieur Laurent Glandon, fils de monsieur et de madame Roland Glandon. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en la chapelle privée de l'église Saint-Jean-Baptiste, le lundi 3 juillet à neuf heures et quart.

Monsieur le commandeur Rolland-G. Gingras, dm., et madame Gingras font part du mariage de leur fille, Renée, inst., avec monsieur Jacques Arteau, instituteur au High School Saint-Patrice, fils de monsieur Emile Arteau, inst., et de madame Arteau. La bénédiction nuptiale leur sera donnée au Sanctuaire Notre-Dame-du-Roc-Amadour, le lundi dix juillet à neuf heures, par monsieur l'abbé G. Gosselin. Pas de faire-part.

Madame Albert Lemelin annonce le mariage de sa fille, Marie-Ange, avec monsieur René Robitaille, fils de monsieur et de madame René Robitaille, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Notre-Dame-de-Jacques-Cartier le 8 juillet à 8 heures et demie.

On annonce le mariage de mademoiselle Jeanne Drouin, fille de monsieur Pierre Drouin, décédé, et de madame Drouin, avec monsieur Fernand Wagner, fils du chef-adjoint Edgar Wagner et de madame Wagner. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église Notre-Dame-de-Grâce, le 8 juillet, par monsieur l'abbé Fernand Wagner, cousin du marié.

Le huit juillet à neuf heures, en l'église du Sacré-Coeur-de-Jésus, sera béni le mariage de mademoiselle Solange Delisle, fille de monsieur F.-X. Delisle, décédé, et de madame Delisle, de Québec, avec monsieur Raymond Rousseau, fils de monsieur et de madame Léger Rousseau, de Québec.

Monsieur L.-A. Desrosiers, gérant de la banque Canadienne Nationale et madame Desrosiers annoncent le mariage de leur fille, Gemma, avec monsieur Jacques Gaudreault, fils de monsieur et de madame J.-E. Gaudreault. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église des Saints-Martyrs-Canadiens, le mercredi cinq juillet à neuf heures.

(Suite à la page 8, 1ère col.)





Mademoiselle LILIANE BREARD, fille de M. et de madame Henry Bréard, de Québec, et le Sous-Lieutenant d'aviation du C.A.R.C. CLAUDE LAFRANCE, fils du Major et de madame Lionel Lafrance, de Château d'Eau, dont les fiançailles ont eu lieu le 25 juin dernier.

—Congrès des

(Suite de la page 3)

bres de la Corporation du témoignage qu'ils venaient de lui rendre. J'accepte les honneurs, dit-il, et j'accepte aussi les devoirs. Je m'emploierai à justifier le mieux possible la confiance que vous voulez bien me témoigner. MM. Gustave Toupin et Roland L'Espérance prirent aussi la parole à tour de rôle pour traduire à peu près les mêmes sentiments.

M. April tint aussi à remercier tous les comités québécois qui ont été la cheville ouvrière du congrès, dit-il. Ce sont eux qui ont assuré le mémorable succès de notre congrès et ils ont les meilleurs titres à notre gratitude, conclut M. April.

Plusieurs des résolutions soumises à l'attention du congrès portaient sur des questions d'intérêt professionnel. Des résolutions relatives à l'étude du milieu agricole et du travail de l'agronome de comté ont particulièrement retenu l'attention des congressistes. Ces résolutions font suite aux travaux du congrès qui se poursuivent durant le nouvel exercice.

Le congrès de la Corporation des Agronomes s'est terminé en beauté par une réception civique au Manège Militaire après l'assemblée de l'après-midi et une excursion sur le fleuve en soirée. Les épouses des congressistes participaient à ces deux événements sociaux qui ont remporté beaucoup de succès.

UN DEJEUNER POUR LES EPOUSES

A l'issue d'un déjeuner qui a groupé, hier midi, dans les salons du Kent House les deux cents épouses des agronomes dont le congrès annuel vient de se terminer dans notre ville, M. Gustave Toupin, vice-président de la corporation des agronomes, a prononcé une intéressante causerie au cours de laquelle il a particulièrement mis en relief la grandeur et l'importance du rôle joué dans la vie économique des peuples par les membres de la profession à laquelle ces derniers appartiennent.

"La carrière agronomique est belle, dit entre autre, le conférencier, parce que son but est un des plus nobles qui soient: Travailler pour les autres". Puis il poursuivit en démontrant que l'agronome se dévoue en effet pour l'élément rural, pour le paysan et pour le relèvement économique des pays.

M. Toupin déplora ensuite la conception trop étroite qu'une foule de gens et voire aussi les femmes, se font de la profession de l'agronome, puis il invita les épouses de ses confrères à cultiver chez leurs enfants le sens de l'importance du rôle rempli par leurs pères agronomes. Le conférencier souligna également le magnifique travail réalisé depuis quelques années par la Corporation des agronomes de la province, travail qui se poursuit encore et qui a pour but d'inventorier la mission accomplie par les agronomes de chez nous et de se rendre compte si les actes posés par eux atteignent leur fin. Il insista aussi sur les qualifications que l'on exige aujourd'hui de l'agronome actif, qualifications qui l'obligent à de longues et laborieuses études et lui imposent des qualités de culture, de technique, de jugement et de vision, puis il conclut en affirmant que les doyens de la corporation actuelle révalent de réaliser avec les futurs agronomes, le plus beau type d'universitaires au Canada".

M. Toupin fut présenté en termes fort élogieux et remercié avec beaucoup de tact par un de ses confrères, M. Hubert Hurtubise, président du comité féminin du Congrès. Au terme de cette causerie, les invitées eurent l'opportunité d'assister à une captivante parade de modes d'automne et de se rendre compte par le fait même des styles et des couleurs ainsi que des tissus qui connaîtront les faveurs des élégantes la saison prochaine.

JEU D'ECAILLES D'OEUFS

Wincanton, Angleterre. (PC) Les enfants de ce village ont apporté récemment des oeufs à l'école afin de faire revivre la coutume ancienne du "secouage". On accorde des prix à ceux dont les oeufs ne se sont pas cassés après avoir été secoués par le maître d'école.

Les communistes britanniques

Londres, 30. (AFP) Une manifestation communiste s'est déroulée hier soir à Londres près de Marble Arch, où environ 500 personnes se sont réunies dans une petite rue bordée des maisons démolies au cours du "blitz". Les manifestants portaient des pancartes demandant "Pas un homme, pas une arme pour la guerre de Corée". Un fort déploiement de police a surveillé la manifestation.

Enquête ajournée

L'enquête préliminaire d'Alvin Baker, 60 ans, de Château-Richer, accusé d'homicide involontaire coupable, qui devait commencer à s'instruire hier en Cour des Sessions de la Paix, a été ajournée hier à septembre prochain, à une date qui n'a pas encore été déterminée. On sait que Baker, un propriétaire d'hôtel fut mis en accusation après avoir été tenu criminellement responsable par un jury du coroner de la mort de Normand Tessier, de Ste-Anne de Beaupré, tué instantanément mardi soir de la semaine dernière, alors qu'il roulait à bicyclette sur la route de Ste-Anne.

POUR VOUS MESDAMES

WELCOME WAGON SERVICE

NOUVELLES FIANCEES !
NOUVELLES ARRIVEES !
NOUVELLES MAITRESSES DE MAISON !
NOUVELLES MAMANS !

Ne manquez pas l'occasion qui vous est offerte de recevoir la visite des hôtesses du Welcome Wagon Service.

A votre demande, elles se feront un plaisir de vous fournir gratuitement tous renseignements qui pourraient vous être utiles, tant dans le domaine civique que social ou autres. Elles vous apporteront, en outre les hommages des annonceurs recommandés par le Welcome Wagon Service. Bref, vous n'aurez qu'à vous réjouir d'avoir fait appel à leur générosité.

Les adresses sont :
MARCELLE GAGNON
57, Claire-Fontaine Tél.: 3-0059
ADRIENNE-G. GODBOUT,
1291, William Tél. : 7-4415



Crème Orientale
GOURAUD
Donne un teint de fleur pour toute cérémonie importante. Ne désappointe pas.
Blanc, Chair, Rachel, Sun-Tan

Stopette
LE VAPORISATEUR DÉSODORISANT ORIGINAL



Poof! Envolée la transpiration

Le Désodorisant qui a changé les habitudes d'une nation

Stopette est unique en tout! Plus de doigts malpropres — une simple pression de la bouteille en plastique accomplit tout. Enraye l'odeur instantanément. Protège les aisselles contre la moiteur.

Guaranteed by Good Housekeeping

DANS TOUTES LES PHARMACIES 2¼ oz 1.25 1 oz .75





H. LEPAGE — P. TASNON
co-propriétaires

PERMANENTE TIEDE
Création de M. Lauvet
Paris-Coiffure est seul à Québec et au Canada à vous présenter la permanente tiède. Procédé absolument nouveau, environ 125° de chaleur au lieu de 350 chauffage très minime, soufflent 30 secondes seulement. Frisure la plus naturelle jamais vue, réellement merveilleuse pour toutes les coiffures modernes. Notre travail est absolument garanti. Prix
12.50 15.00 18.00

3e semaine de notre . . .
GRAND SPÉCIAL
7.50

PERMANENTE
CREME ROSE OU A L'HUILE
Rég. $12.50 .....
5.00

TOUT COMPRIS — TRAVAIL GARANTI

Paris Coiffure
132a RUE SAINT-JEAN
Immeuble Cassulo TELEPHONE : 3-6522

HR La chose la plus importante

qu'il faut faire après avoir confié vos précieuses fourrures aux entrepôts des voûtes réfrigérées de H.R. pour les protéger contre les mites, le vol et l'incendie . . c'est de les faire soumettre au procédé . .

HOLLANDERIZING

ce que Holt Renfrew vous recommandent fortement de faire. Ce procédé scientifique de réputation mondiale, le seul dans son genre et sans pareil n'importe où . . nettoie, lustre et rajeunit les fourrures commençant par les peaux jusqu'à la doublure . . il leur redonne leur forme et leur éclat naturels . . il leur donne une vie nouvelle et une glorieuse beauté.

Le prix de ce service spécial est modéré . . demandez nous une évaluation.

Téléphonez s.v.p. . . 2-5221

HOLT RENFREW

35 rue Buade

AVEC L'HUILE D'OLIVE
Gattuso
. . . CUISSON RAFFINÉE!



Il est Doux!

IL EST ODORANT—
IL EST ÉTINCELANT—IL EST VIEUX—
IL EST ÉCONOMIQUE—IL EST FAMEUX!

Faites ressortir toute la saveur de vos salades avec n'importe lequel des trois Vinaigres Heinz.

V-20F

Vinaigre HEINZ
BLANC - CIDRE - MALT

1867 . . LE PREMIER JUILLET . . 1950

JOUR DU DOMINION

en observance

de la naissance du Canada uni

Le Magasin sera fermé samedi, le 1er juillet et sera ouvert lundi, le 3 juillet, à 9 h. a.m.

HOLT RENFREW & CO., LIMITED

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les "Echos mondains" coûtent $2.00 l'insertion.
Toute commande devra être accompagnée de ce montant.

NOUS RECOMMANDONS CETTE BONNE HABITUDE DE SANTÉ!

dit la famille Lord

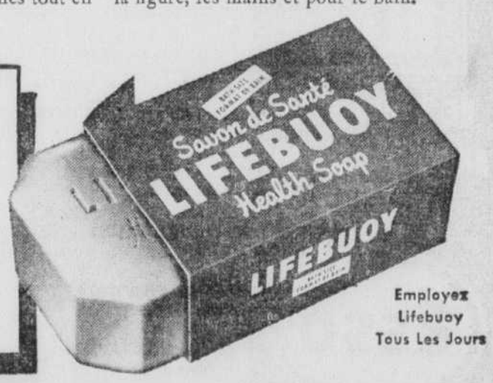
"Nous Employons le Savon de Santé Lifebuoy et tout le monde dit que nous sommes une famille forte et en bonne santé. Nous savons que la mousse purifiante de Lifebuoy éloigne les germes tout en chassant la saleté."



Seul Lifebuoy contient cet ingrédient purifiant spécial qui éloigne les germes tout en chassant la saleté!

Protégez-vous contre les germes qui sont la cause de maladies. Ces germes se trouvent partout et se multiplient dans la saleté. Donc, insistez pour que tous les membres de votre famille prennent la précaution de se servir de Lifebuoy, le savon qui éloigne les germes tout en chassant la saleté . . . ceci parce que sa mousse pure et douce contient un ingrédient purifiant spécial. Procurez-vous le nouveau, gros Format de Bain Lifebuoy dès aujourd'hui. Voyez à ce que votre famille s'en serve régulièrement pour la figure, les mains et pour le bain.

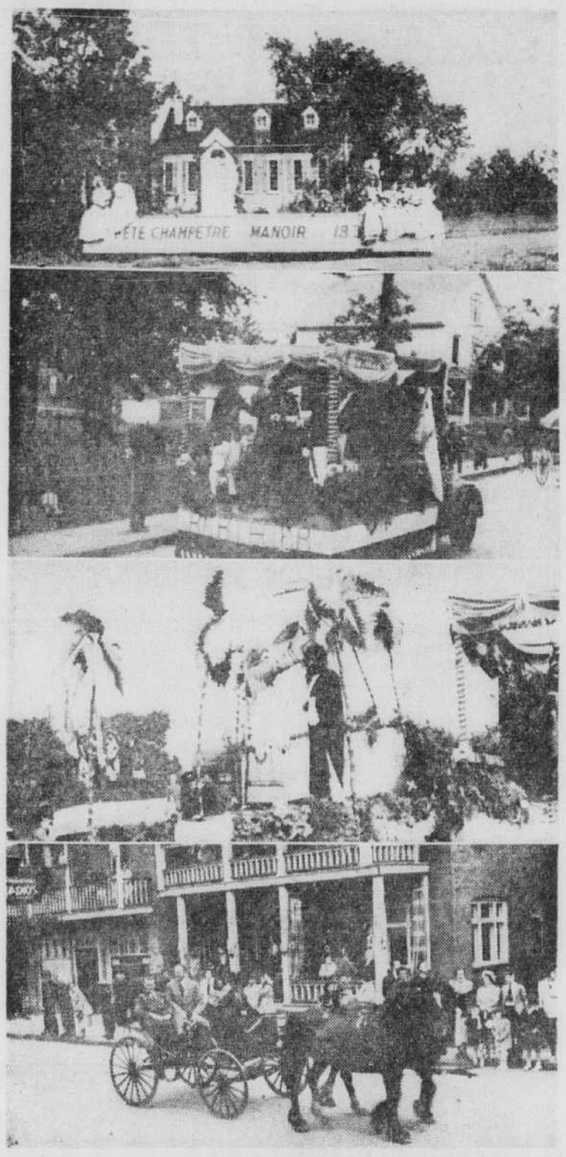
NOUVEAU, GROS FORMAT DE BAIN
Plus de bains . . . plus de protection . . . plus de savon pour votre argent.



Employez Lifebuoy Tous Les Jours

UN FOYER LIFEBUOY EST UN FOYER PLUS SAIN





LA FETE NATIONALE A MONTMAGNY : Photographies prises à l'occasion de la parade de la St-Jean-Baptiste célébrée dimanche dernier à Montmagny. Dans la photo du bas, on reconnait, dans la voiture, MM. PIERRE-C. DESPRES et JOS. MARINEAU, respectivement président et vice-président de la Société St-Jean-Baptiste de Montmagny. (Studio Michon — DNC Montcagny)

On s'amusera à Paris demain

Paris, 30. (PA) Un coquetel monstre dont l'origine remonte à 100 ans amènera quelques 250,000 personnes et les plus brillantes étoiles de tous les genres de divertissements du monde entier sur les rives de la Seine demain.

Il s'agit de la "grande nuit de Paris", qui met fin traditionnellement à la saison sociale du printemps dans la capitale française. Après le 1er juillet, la société de Paris laisse la ville aux touristes et gagne la mer.

Le spectacle est donné aux bénéfices des orphelins des policiers et des combattants de la résistance. La fête coincidera avec le 150ème anniversaire de la fondation du système actuel de police de la ville.

La manifestation aura une telle étendue dans la nuit du premier juillet, que la Seine, la tour Eiffel et le palais de Chaillot, où les Nations-Unies ont tenu leur assemblée générale il y a deux ans, font tous partie de la scène que l'on prépare en vue de la grande manifestation.

Deux scènes flottantes ont été construites sur des barges sur le fleuve. Une d'elle servira à l'équipe de patinage de fantaisie de New-York, le "Holiday on Ice", l'autre pour une représentation de ballet, avec la troupe entière des ballets de l'Opéra de Paris.

Quand une représentation sera terminée, des remorqueurs toueront la scène et une autre plateforme sur barges viendra prendre sa place devant les spectateurs assis dans des estrades spécialement construites pour la circonstance.

Une autre partie de la manifestation se déroulera dans une coquille de mer artificielle de 50 pieds de hauteur qui sera érigée au bout d'une des célèbres fontaines de Chaillot, dans les jardins du Palais.

Les organisateurs ont donné la promesse que tous ceux qui achèteront un billet pourront voir la représentation. Afin d'en être sûr, la représentation sera télévisée et des postes récepteurs disperses à différents endroits parmi la foule.

Les prix varient de 200 francs (64 cents) à 5,000 francs ($16) pour les meilleures places.

L'idée de cette "Grande Nuit de Paris" a été lancée en 1851 quand les représentants de la haute société de la ville se rencontraient aux environs du premier juillet pour se saluer une dernière fois avant l'été, car c'était une flétrissure sociale que de demeurer à Paris durant l'été.

Pour cette raison l'idée s'est développée et maintenant presque tout le monde à Paris, y prend part.

Une Canadienne-Française exprime sa gratitude!

"Mon mari a dépensé beaucoup d'argent dans l'espoir de se débarrasser de sa constipation. Il n'a pu obtenir de soulagement que lorsqu'il se mit à manger régulièrement de l'ALL-BRAN KELLOGG!" Voilà ce qu'écrit Madame Fernand Boudreault, 11 rue Hôtel de Ville, L'Abord-à-Plouffe, Conté Laval, P.Q. *Ce n'est là qu'un des nombreux témoignages envoyés spontanément.* Si *vous* souffrez de constipation due au manque de volume dans votre régime, essayez ceci: Mangez une once par jour d'ALL-BRAN KELLOGG doré, et buvez beaucoup d'eau. Si vous n'êtes pas entièrement satisfait au bout de 10 jours, envoyez la boite vide à Kellogg's, London, Ont. On vous remboursera le DOUBLE DU PRIX!



Pour un déjeuner exquis essayez la douce et crémeuse

Crawford's CARAMEL SPREAD SUR DES ROTIES

Pure Excellente Délicieuse



PLUS DE PROPRIÉTÉS ANTIDÉTONANTES! GAZOLINES

Esso

Exposition

Récemment avait lieu l'exposition annuelle des travaux manuels des élèves de notre paroisse. Près de 700 exhibits furent exposés à la salle paroissiale. De nombreux visiteurs ont admiré les travaux exécutés par nos jeunes, dans leurs heures de loisirs.

Le personnel enseignant est réparti comme suit: à l'école No 1, Mlle Gemma Godin, présidente du cercle d'étude; Ecole No 2, Mlle Alida Dumont; Ecole No 3, Mlle Cécile Lortie, secrétaire du cercle; Ecole No 4, Mlle Claire Devost; Ecole No 4, Mlle Jacqueline Rompré; Ecole No 5, Mlle Reine-Aimée Walsh; Ecole No 6, Mlle Rita Motasse; Ecole No 7, Mlle Antoinette LaRue.

Fête-Dieu

A l'occasion de la Fête-Dieu, le reposoir avait été érigé sur la propriété de M. Odilon Huot. Une foule recueillie a pris part à la procession.

Fête du Sacré-Coeur

Une procession solennelle en l'honneur du Sacré-Coeur s'est déroulée le 16 juin dernier, sur la montagne du rang St-Paul. Les paroissiens, munis de flambeaux sont venus nombreux pour escorter le Saint-Sacrement. Le sermon fut donné par M. le curé Guy, de Ste-Christine.

Le lendemain matin, M. le curé Pettigrew a célébré la messe à cet endroit, en présence d'un bon nombre de citoyens.

Distribution des prix

Les élèves des classes de la paroisse ont subi les examens de fin d'année avec succès. La cérémonie de distribution des prix eut lieu le 23 juin dernier.

Va-et-vient

M. Guy Julien est de retour dans sa famille, pour les vacances.

—Tous les écoliers de la paroisse qui étudiaient à l'extérieur sont dans leur famille, pour les vacances.

—Mlles Aline Vezina, Therese Plante et Yvonne Cantin suivent un cours d'Enseignement ménager à l'Ecole d'Agriculture de Ste-Anne de la Pocatière.

—Mme Philéas Lortie, maitresse de poste de St-Léonard de Portneuf, a assisté à la convention annuelle de l'Association canadienne des Maitres de poste du Québec tenue à Granby.

—M. et Mme Jean-Baptiste Beland, de Montréal, passent une partie de la belle saison à leur chalet.

—M. et Mme Odina Morasse, de Shawinigan, étaient de passage à St-Léonard à l'occasion du mariage de leur fils, Paul-Emile, et de leur fille, Lucienne.

L'Eglise et la Roumanie

Budapest 29. (AFP) Des negotiations entre l'Eglise catholique et l'Etat ont commencé sous la présidence du ministre de l'instruction publique et des cultes, M. Darvas.

Représentaient le corps épiscopal: Mgr Crosz, archevêque de Kalossa, substitut du primat, Mgr Csapek, archevêque d'Eger, Mgr Hamcas, évêque de Csanada, supérieur des Bénédictins et des franciscains, provincial de l'ordre des Piaristes.

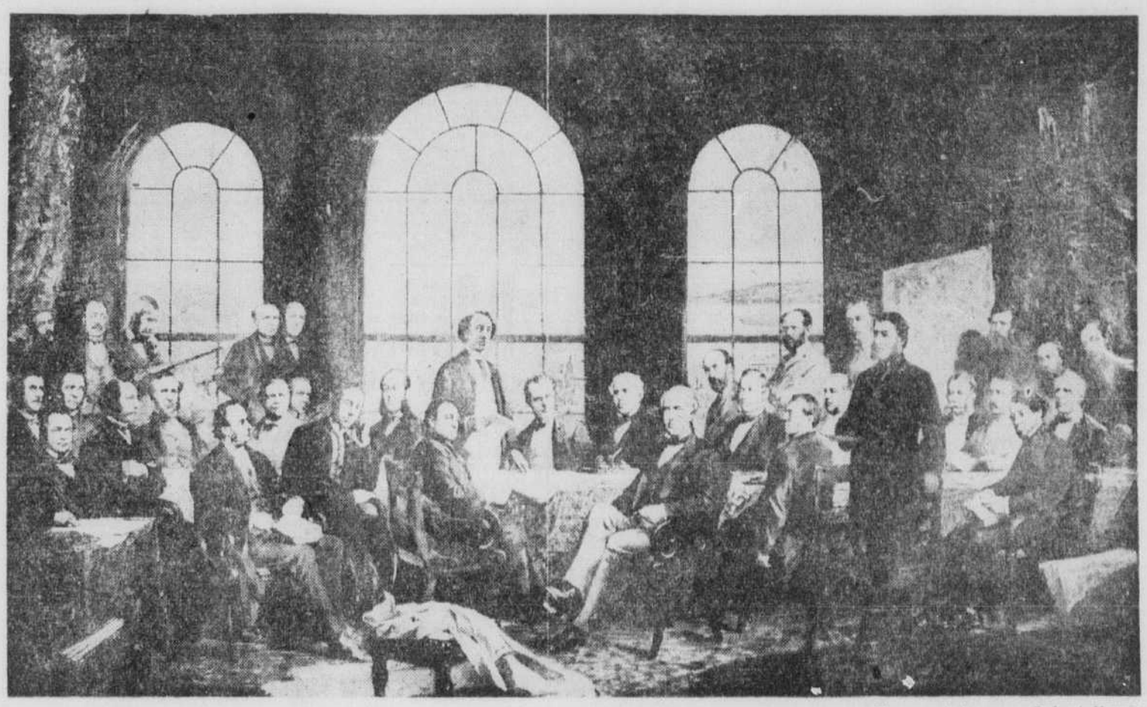
Aucun détail n'est fourni sur la composition de la délégation gouvernementale, non plus que sur l'objet précis des pourparlers.

Un nouvel entretien est prévu pour la semaine prochaine.

SNAP
Nettoie les mains — Vite!

CANADA

Les Pères de la Confédération à Québec en octobre 1864



D'une peinture par Robert Harris

MEMBR DE LA CONFERENCE DE QUEBEC, OCTOBRE, 1864

E. Palmer, Hewitt Bernard, (Sec.), F. B. T. Carter, Ambrose Shea, John A. Macdonald, R. B. Dickey, Peter Mitchell, W. H. Pope, J. M. Johnson, W. A. Henry, E. B. Chandler, Adams G. Archibald, Georges Etienne Cartier, Thomas H. Haviland, J. H. Gray, A. A. Macdonald, Charles Fisher, Georges Coles, J. C. Chapais, Etienne Paschal Taché, Alexander A. Galt, J. Cockburn, William McDougall, J. McCully, W. H. Steeves, John Hamilton Gray, Alexander Campbell, Hector L. Langevin, Oliver Mowat, Thomas D'Arcy McGee, Edward Whalen, Samuel Leonard Tilley, George Brown, Charles Tupper

La Conférence de Québec

fut suivie de celles d'Ottawa et de Londres. Elles aboutirent à la rédaction d'un document qui s'appelle "Les Résolutions de Londres." Elles sont au nombre de 69

Après une série de banquets à Charlottetown, Halifax, Fredericton et St-Jean au cours desquels furent prononcés de longs et nombreux discours que rapportaient les journaux et qui constituèrent en 1864 la meilleure propagande en faveur de la confédération, les délégués se dirigèrent joyeusement vers Québec à bord du navire du gouvernement du Canada, le Royal Victoria que commandait un capitaine canadien-français du nom de Pouliot. Un des passagers nous apprend que le voyage fut très agréable et que plusieurs dames accompagnaient leurs époux ou leur père. Le dimanche soir, 9 octobre, le navire accostait à Québec et les voyageurs descendaient à l'hôtel Saint-Louis, le grand hôtel de l'époque.

Le lendemain, 10 octobre, la Conférence de Québec s'ouvrait à 11 heures de la matinée dans les édifices du Parlement situés alors dans le Parc Montmorency. C'est un immeuble formé d'un corps central à trois étages avec deux ailes de deux étages, une véritable croix étendue parallèlement au fleuve. Il avait été construit un peu avant 1860 pour être un bureau de poste et avait servi de résidence au Prince de Galles, le futur Edouard VII lors de son passage au Canada. Le Parlement du Canada uni y siégeait en attendant que les édifices d'Ottawa fussent terminés. Ceux qu'on devait appeler plus tard les Pères de la Confédération se réunirent dans une salle qui était la bibliothèque du Conseil Législatif, située au second étage du corps principal, à l'extrémité est.

Il existe peu de renseignements sur la Conférence de Québec pour la bonne raison que les délégués crurent nécessaire de siéger à huis clos, tout comme à Charlottetown. C'est regrettable, car il y avait à Québec en octobre 1864 d'excellents journalistes, des canadiens, des anglais, ces derniers ayant traversé l'Atlantique pour venir observer la guerre civile aux Etats-Unis. C'est en vain qu'ils demandèrent si, tout en leur refusant d'assister aux délibérations, on ne pourrait pas leur communiquer chaque jour les propositions faites et ce qu'il en serait advenu. La réponse fut un non catégorique, les délégués prétendant qu'ils ne pouvaient rien révéler au public avant d'avoir fait rapport à leurs gouvernements respectifs. Malgré cela, nous en savons plus sur la Conférence de Québec que sur celle de Charlottetown. Il y eut des indiscrétions commises dont profitèrent surtout des journaux anglais et nous possédons les notes de deux personnes qui assistèrent aux délibérations.

Le tableau ci-dessus, dont l'original n'existe plus mais qui a été maintes fois reproduit, a fait plus que n'importe quel autre document pour perpétuer le souvenir de la Conférence de Québec. Il a pour auteur Robert Harris qui vécut de 1849 à 1919. C'est en 1883 que le tableau fut peint pour la somme de dix mille dollars, à la demande du gouvernement canadien qui en avait eu la suggestion de l'Académie royale des arts du Canada. Le tableau fut placé en 1884 dans le grand hall des édifices parlementaires à Ottawa où il brûla lors de l'incendie de février 1916.

Dès les premiers jours de la conférence, on s'entendit pour suivre la procédure suivante. Les délégués décidèrent d'étudier les propositions concrètes que préparerait le cabinet du Canada uni se réunissant chaque jour. C'est ce qui expliquerait le mutisme de Cartier à la conférence, du moins d'après les documents incomplets que nous possédons. Il aurait préféré défendre les intérêts de ses compatriotes au sein du cabinet et faire présenter par ses collègues anglais les mesures auxquelles il tenait. Une harmonie assez étonnante semble avoir régné parmi les délégués qui gardèrent tous un très bel optimisme malgré la température effroyable de pluie et de vent qui affligea Québec pendant octobre 1864.

En réalité, seule la législature du Canada uni étudia et approuva formellement les résolutions et fournit ainsi le plus intéressant débat qui existe sur la Confédération.

Ce fut ensuite la Conférence de Londres qui commença le 4 décembre 1866. Le Canada uni était représenté par Macdonald, Cartier, Galt, McDougall, Langevin et Howland. Elle aboutit à la rédaction d'un document qui s'appelle les *Résolutions de Londres;* elles sont au nombre de 69. Il fallut ensuite transformer ces résolutions en un projet de loi qui serait présenté au parlement britannique. C'est alors que le gouvernement impérial intervint plus directement en fournissant aux délégués son meilleur rédacteur de lois à l'époque, Lord Thring. On doit à sa plume une foule de textes importants dont le "Home Rule Bill" et bien entendu la Loi de 1867 concernant l'Amérique du Nord britannique.

La loi de 1867 n'existe plus telle qu'elle était au moment de sa sanction. Elle a été modifiée plusieurs fois de façon apparente et aussi quelquefois sans qu'on s'en aperçoive. De plus, aucune constitution n'a été autant que la nôtre soumise à l'interprétation judiciaire et il est difficile de la lire sans tenir compte de la bibliothèque que forment les *Appeal Cases.* Pour reprendre la comparaison de Chrysale, si le principal document de notre constitution est une guenille qui nous est chère, elle est devenue une guenille passablement rapiécée, toujours précieuse quand même. Le Canada, notre grand et beau pays a beaucoup évolué depuis lors. Souhaitons que vienne un jour, qui n'est peut-être pas éloigné, où il obtiendra une émancipation économique et politique totale bien méritée.

Pendant que s'élaborait l'évolution politique de notre grand pays, la maison Zéphirin Paquet, alors âgée d'une quinzaine d'années, était en train d'édifier la plus vaste entreprise commerciale de Québec

C'est en 1850 que M. Zéphirin Paquet, fondateur de la compagnie Paquet (limitée) d'aujourd'hui, fondait son magasin. Bien vite connu, on y vint de tout Québec. Que l'on habitât la Haute-Ville ou la Basse-Ville, le faubourg Saint-Jean ou le faubourg Saint-Roch on allait acheter chez Z. Paquet. On y trouvait des marchandises à bon compte et d'excellente qualité.

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE 100 ANS

Quinze années avaient suffi pour faire de cet établissement l'une des maisons les mieux réputées de Québec. Cependant, alors que se discutait à Londres la loi de l'Amérique britannique du Nord, un violent incendie survenu dans la nuit du 14 octobre 1866 réduisait en cendres ce premier magasin de M. Paquet, et une grande partie du quartier Saint-Roch.

ST-LEONARD

Baptêmes

Joseph-Daniel, enfant de M. et Mme Paul-Aimé Moisan (Lucie Lortie). Parrain et marraine, M. Fernand Lortie, oncle de l'enfant, et Mme Raymond Lortie, grand'mère de l'enfant.

—Joseph-Robert, enfant de M. et Mme Léonard Girard (Rachel Leclerc). Parrain et marraine, M. et Mme Odilon Moisan, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph-Yvon, enfant de M. et Mme Hermas Hardy (Claire Lavallée). Parrain et marraine, M. et Mme Ovila Hardy, grands-parents de l'enfant.

Mariages

M. Urbain Morasse, fils de M. et Mme Mendoza Morasse, de St-Léonard, à Mlle Bernadette Cantin, de St-Raymond.

—M. Paul-Emile Morasse, fils de M. et Mme Odina Morasse, de Shawinigan, à Mlle Fernande Hardy, fille de M. et Mme Antonio Hardy, de St-Léonard.

—M. Noël Lortie, fils de M. et Mme Albert Lortie, de St-Léonard, à Mlle Lucienne Morasse, fille de M. et Mme Odina Morasse, de Shawinigan.

Mutation

M. Raymond Hardy, père, a vendu sa propriété à M. René Fiset, de Ste-Christine. M. Hardy et sa famille résideront au village de St-Léonard.

Congrès

Le congrès des fermières eut lieu le 14 juin dernier. Plusieurs fermières de notre localité se sont rendues à St-Casimir, sous la direction de leur aumônier, M. l'abbé D.-G. Pettigrew.

Echos mondains

FIANÇAILLES

Récemment à Montréal ont été bénies les fiançailles de mademoiselle Paula-Andrée Talbot, avec monsieur Jean Papillon, de l'Auberge des Monts, Lac Beauport, tous deux de Québec.

NAISSANCES

Monsieur et madame Marc Durand (Françoise Vézina) annoncent la naissance d'un fils, né le 23 juin à l'hôpital Saint-François-d'Assise.

Monsieur et madame Lionel Leblond ont le plaisir d'annoncer la naissance d'une fille le 23 juin à l'hôpital du Saint-Sacrement et baptisée le 24, en l'église de Saint-François d'Assise, sous les prénoms de Marie-Yvonne-Micheline. Parrain et marraine, M. et madame Rodolphe Lacerte, grands-parents de l'enfant. Porteuse, madame Henri Leblond, grand'mère de l'enfant.

Pierre, enfant de monsieur et madame Maurice Matte (Rita Bussières) de Québec, annonce la naissance d'un petit frère né à l'hôpital Saint-François-d'Assise le 17 juin 1950 et baptisé le 20 juin sous les prénoms de Joseph-Hildevert-Andre. Parrain et marraine, monsieur et madame Hildevert Hardy, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, madame Ernest Langlais, tante de l'enfant.

Monsieur et madame Emile Crevier, de Saint-Félicien, ont le plaisir d'annoncer la naissance d'une fille le 26 juin et baptisée le 27 en l'église de Saint-Félicien, sous les prénoms de Marie-Bernadette-Angèle. Parrain et marraine, monsieur et madame Joseph Dufresne, grands-parents de l'enfant. Porteuse, madame Léon Dufresne, tante de l'enfant.

Monsieur et madame Gerald Lamière (Mabel Gallagher) ont la joie d'annoncer la naissance d'un fils, né le 23 juin à l'hôpital du St-Sacrement et baptisé sous les prénoms de Gerald-James. Parrain et marraine, monsieur et madame Roger Papineau, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, madame James Gallagher, grand'maman de l'enfant.

La naissance de leurs fils jumeaux baptisés le 25 juin, en l'église Saint-Pascal-de-Maizerets. Parrain et marraine de Joseph-Sylvio-Pierre, monsieur et madame Sylvio Vézina, oncle et tante. Monsieur et madame Lucien Durand, parrain et marraine de Joseph-Luc-Denis. Mesdemoiselles Paule et Emilienne Vézina portaient leurs neveux sur les fonts baptismaux.

Monsieur et madame Marce. Thivierge (Eliane Roy) ont le plaisir d'annoncer la naissance d'un fils, Claude, à l'hôpital St-Sacrement, le 23 juin 1950.

VILLEGIATURES

M. et madame Paul Nadeau et leurs enfants sont partis pour Notre-Dame-du-Portage où ils passeront la saison estivale.

M. et madame Pierre Lemoine et leur fillette occupent leur résidence d'été à Ste-Pétronille, I.O.

(Suite à la page 10, 1ère col.)



BOURSE ET MEDAILLE : Mlle Jacqueline Dussault, élève du couvent St-Coeur de Marie, fille de M. et Mme L.-A. Dussault, qui s'est classée première lors des examens de douzième année dans la ville de Québec. Elle a obtenu la médaille du lieutenant-gouverneur et une bourse de $25.

—Nos ressources

(Suite de la page 3)

millions; et une population de 210,000 âmes.

La Côte-Nord et le Nouveau-Québec avec ses 40 établissements industriels dont la production atteint les $2,000,000, et une population de 30,000 âmes.

En tout, pour la métropole de Québec et son rayonnement: 2610 établissements industriels, avec une production de $388 millions en produits les plus diversifiés, et une population globale de 1,360,000 âmes.

L'agriculture et l'exploitation du sol apporte également une contribution non moins généreuse à cette richesse économique de notre région métropolitaine. En effet les 67,380 fermes que renferment les vingt comtés lui donnent la plus grande variété de produits dont la valeur atteint les $51,750,000.

x x x

Québec vit sans doute de l'exploitation des produits de la région; ses nombres ses industries qui sont heureusement diversifiées exploitent davantage les matières premières que les forêts, les cours d'eau et le sous-sol offrent en abondance. Mais combien de ressources restent encore inactives faute de moyens appropriés pour les utiliser; on a recours alors au produit étranger et on consacre des deniers précieux à employer des substances et des marchandises que notre terre d'abondance peut nous donner à bien meilleur compte.

Notre région abonde de bois, de toutes les essences et de toutes les qualités, qui peut servir à toutes les fins pratiques: la construction en consomme d'énormes quantités, car dans nos quartiers excentriques et dans nos villages la mode s'est établie comme une tradition de construire une bonne maison en bois, au lieu d'emprunter des materiaux exotiques qui ne répondent guère à nos besoins et aux exigences de notre climat; le chauffage s'opère également au bois, avec de bonnes bûches d'érables, de merisier ou de hêtre.

Les forêts des comtés de Portneuf, de Charlevoix et de la Beauce, comme celles de Lotbinière et du Saguenay ont essuyé le rude assaut des exploitants et des grandes corporations qui ont taillé des tranches profondes dans leurs réserves. Mais elles sont loin d'être épuisées encore; des coupes rationnelles peuvent se pratiquer pour en prolonger la durée et pour faciliter en même temps les oeuvres de reboisement. Les opérations forestières occupent de longue date la main-d'oeuvre des villageois désoeuvrés au cours des mois d'été; elles se prolongent maintenant pendant plusieurs mois afin d'alimenter l'industrie qui en réclame des quantités toujours plus fortes. L'élan donné à la construction dans notre ville et dans les petites villes des alentours a mis à contribution les compagnies forestières qui ont employé leurs scieries à fournir une demande excessivement active.

Notre région ne manque point de cours d'eau accidentés dont les cascades et les chutes renferment les plus belles réserves de forces hydrauliques. Autour de Québec, les chutes d'eau harnachées ont multiplié les centrales électriques qui sont indispensables aux opérations de l'industrie et des transports comme au confort des habitations et au bien-être des citoyens; aussi notre territoire compte-t-il les usines hydro-électriques les plus considérables du pays et les plus nombreuses de la province; plus d'un tiers de la production électrique de Québec provient des centrales de la rivière Saguenay.

A ces deux ressources, l'industrie manufacturière vient puiser avec surabondance bien qu'elles ne lui suffirent point; il faut d'autres matières, des minerais, des métaux que la terre de Québec cache jalousement dans ses entrailles. Les experts géologues et les prospecteurs ont découvert de nombreux gisements et de généreux dépôts qui ne demandent plus qu'à être recueillis par le génie de l'homme. On les retrouve tantôt à proximité de Québec, comme à Portneuf, à Clermont, à Rivière-à-Pierre tant, dans un rayon plus éloigné, aux contreforts des Appalaches, dans la Beauce et dans Dorchester, ou encore dans les domaines inexplorés de la Gaspésie ou les solitudes du Nouveau-Québec.

Partout le travail d'exploitation et de développement s'impose dans une plus large mesure que jamais, si l'on veut que Québec, la capitale, tienne son rang dans l'accroissement de sa région et dans l'activité économique de la province. Depuis trente ans, l'industrie a progressé à pas de géant dans Québec; la production industrielle dépasse tous les niveaux, pour monter au palier de $3 milliards en produits ouvrés, soit trois fois plus qu'en 1920.

Dans cette progression, la ville de Québec a peut-être mieux quatre fois la valeur de sa profait que la province elle-même puisqu'elle a multiplié par duction industrielle en 30 ans; il y a trente ans, ses établissements industriels, fabriques, et manufactures, au nombre de 360 employaient un peu plus de 10,000 ouvriers qui retiraient en gages un peu plus de $9 millions et leur production s'élevait à une valeur de $33 millions. En 1949, la ville comptait un peu plus de 400 industries diverses qui ont occupé 17,000 employés dont les salaires ont dépassé $25 millions et la production a atteint une valeur de $122 millions. La moyenne de la production industrielle pour la période de cinq ans se maintient à $102 millions, ce qui constitue un beau record pour Québec.

Québec est en plein développement au milieu de la région la plus riche qui soit. L'enquête économique qui se termine aujourd'hui a tenté de le démontrer à l'aide de renseignements, de statistiques et de commentaires sur les ressources de sa région métropolitaine. Ces études ont cherché à établir, au moyen des données les plus précises, la valeur de nos richesses naturelles et les avantages qu'elles présentent à l'activité de la population, elles n'auront pas été vaines si, en dressant un pareil inventaire, elles peuvent provoquer un mouvement d'exploitation rationnelle de nos bois, de nos sols, de nos minerais, de notre houille blanche, et si l'industrie, grande ou petite, parvient à s'adapter pleinement aux ressources et aux besoins de chacune des régions qui rayonnent autour de Québec.

Les chefs d'industrie, les directeurs d'entreprises, les hommes d'affaires ont donc une tâche à accomplir dans cette oeuvre de développement économique. Souhaitons qu'ils la reussissent avec la coopération des autorités qui leur en faciliteront les voies.

Lochelside, Inverness-shire, Ecosse. (PC). Un roitelet qui avait bâti son nid dans une boite aux lettres, a fait éclore 10 oeufs sur onze qu'il avait pondu.

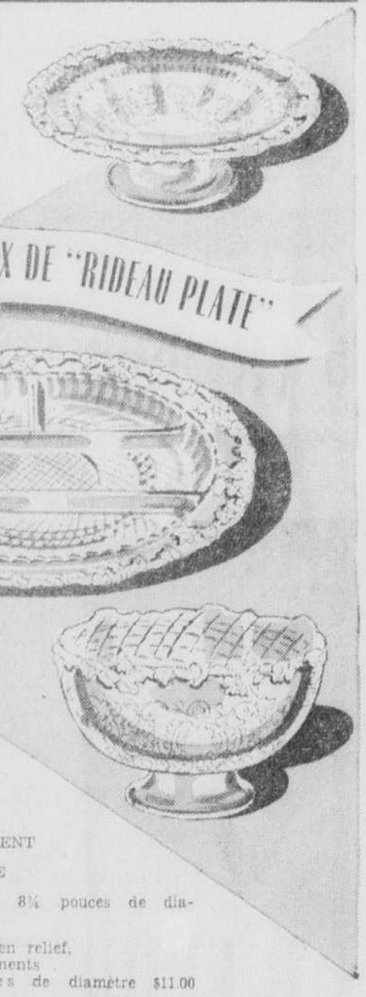
EUROPE
BATEAU :
Voyages de l'amitié
$695 et plus
17 juillet au 12 août
AVION
Curtiss Reid
$685. — 14 jours
TOURISME & TRAVAIL
38 Caron — Tél. : 3-3515

ABSENT
Dr HENRI LALIBERTÉ
79 Chemin Ste-Foy, sera absent de son bureau, du 1er juillet au 31 juillet.

Spéciaux d'ouverture
pour 2 semaines
PERMANENTES A L'HUILE OU A LA CRÈME
Val. rég. de $12 pour $7.00
Val. rég. de $8.00 pour $4.75
SALON MONIQUE
MLLE MADELEINE LACHANCE, prop.
136 rue Bagot Tél. : 4-8046

Mamans... Attention!
L'HOPITAL MATERNITE
NOTRE-DAME DE RECOUVRANCE
A QUEBEC-OUEST
VOUS OUVRE SES PORTES
• Hôpital neuf, des plus modernes, à l'épreuve du feu. Chambres privées et semi-privées. Section d'assistance publique.
• Médecins au choix de la maman. — Hôpital Maternité ouvert à tous les médecins.
Directrices :
Les Révérendes Soeurs du Bon-Pasteur
Gardes-malades officielles
Prix ordinaires. — Service d'autobus.
HOPITAL NOTRE-DAME DE RECOUVRANCE
227, avenue Giguère - Québec-Ouest - Tél.: 7-8127

C'EST DE BIRKS
CADEAUX DE "RIDEAU PLATE"



Reproductions de Sheffield
PLAQUE D'ARGENT SUR CUIVRE
Compotier en relief; 8¼ pouces de diamètre $6.50
Plat à hors d'oeuvre en relief, avec plat à compartiments en cristal; 12 pouces de diamètre $11.00
Plat à fruits et à fleurs, avec support de métal; 7¼ pouces de diamètre $9.75
BIRKS
Bijoutiers
Côte de la Fabrique

De la souplesse...
ET UN AJUSTEMENT PARFAIT!
warner's Le Gant* STA-UP-TOP*
NATURE'S RIVAL
Warner's' Le Gant' Sta-Up-Top Une autre gaine à trois transformations Warner's. Le Gant qui vous donnera le confort d'être soutenue. Sa bande Sta-Up-Top de 2" et 3", renforcie de petites baleines, l'empêche de s'enrouler à la taille.



Très bel assortiment de bas et lingerie.
ORDONNANCES MÉDICALES EXECUTEES AVEC SOIN
Attention toute spéciale aux commandes postales.
Durant les mois de Juillet et Août les heures d'affaires seront de 9 h. a.m. à 5 h. p.m. vendredi exclusivement.
Geneviève Morel
CORSETIERE EXPERTE
273½ rue St-Joseph Québec Tél.: 2-3590

Le Petit Poucet
LINGERIE D'ENFANTS
167 ave Cartier (près Grande-Allée)
Téléphone: 3-5723



Même s'il a séché à l'intérieur... MÊME SANS RINÇAGE
votre linge est
PLUS FRAIS
grâce à Surf
... il est plus blanc, plus éclatant!
... il sent bon l'air frais!

Surf contient un extraordinaire détersif qui non seulement déloge toute trace de saleté et de graisse, mais chasse aussi toute odeur de "linge sale." Il fait plus que rendre les vêtements propres — il leur donne aussi une fraiche odeur.

C'est la meilleure nouvelle depuis l'invention de la machine à laver! Surf rend votre linge tellement frais et propre que vous pouvez vraiment en SENTIR toute la fraîcheur! Il est aussi frais que si vous l'aviez étendu au grand soleil *—même si vous avez dû le faire sécher à l'intérieur.*

Mais Surf fait *encore plus* que ça. Il vous épargne de longues heures de labeur parce qu'avec Surf *vous n'avez pas besoin de rincer le linge,* à moins que vous y teniez.

Surf—*le Surf maintenant en vente chez votre épicier* a la faculté étonnante de déloger la saleté et de la garder en suspension dans l'eau. Quand vous tordez votre linge, l'eau qui en découle emporte donc avec elle toute la saleté. Votre linge est *vraiment* propre. Du même coup, l'élément purifiant contenu dans Surf fait disparaître toute odeur de "linge sale."

Mais il y a *plus.* Quand vous ne rincez pas votre linge, cet élément purifiant continue d'agir pour garder votre linge frais . . . dans le placard ou le tiroir. Si vous préférez rincer, ajoutez un peu de Surf à l'eau de rinçage.

Songez bien que la mousse riche et durable de Surf accomplit 3 fois le travail d'un savon ordinaire, *même dans l'eau la plus dure.* Elle facilite le nettoyage même des vêtements les plus souillés. Et cette mousse est également sûre pour votre plus fine lingerie et les délicats vêtements de bébé.

Procurez-vous du Surf et essayez-le à votre prochain lavage. C'est le produit spécialement conçu pour éliminer le rinçage. Tout le Surf que votre épicier vend aujourd'hui—dans la boite que vous connaissez bien—est cet étonnant Surf qui élimine tout rinçage.



Un produit Lever



SIMPLEMENT NET! Vous pouvez croire parfois que votre linge est parfaitement net, mais un soupçon d'odeur peut y trahir la présence de restes de saleté, de graisse ou de dépôts de savon qui adhèrent encore aux fibres. Le rinçage ne délogera pas cette odeur . . . mais Surf y réussira!

SURF-NET! Même sans rinçage, Surf déloge jusqu'à la *dernière* trace de saleté, de graisse (et de dépôt savonneux) . . . et tout soupçon d'odeur! C'est pour cela qu'il rend votre linge si blanc, si éclatant . . . si doux . . . qu'il lui donne un tel parfum de fraîcheur.



Si c'est Surf-net c'est vraiment net... MÊME SANS RINÇAGE

Le fonds de secours Rimouski-Cabano

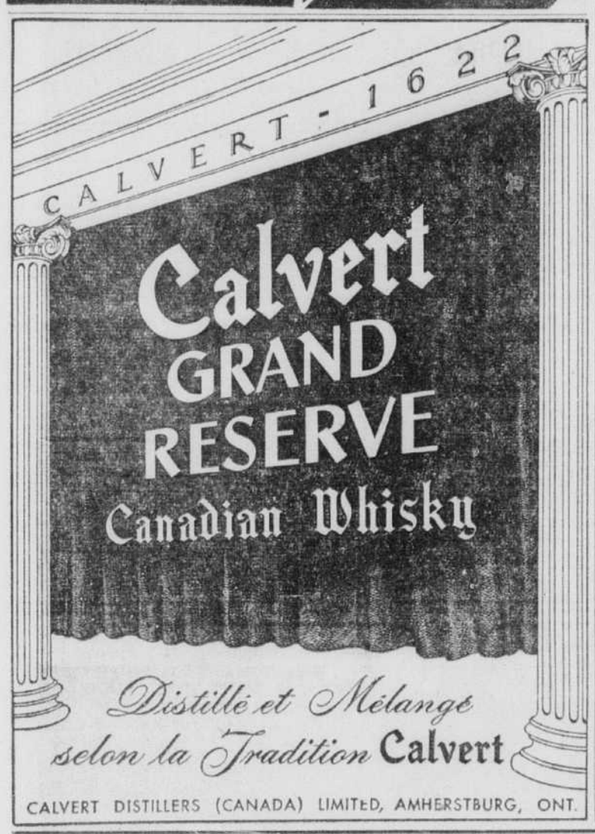
Le fonds de secours provincial Rimouski - Cabano se monte actuellement à un total de $741,156.28 en argent et en marchandises. C'est ce qu'a annoncé l'hon. Maurice Duplessis hier après-midi. Au nombre des dernières souscriptions reçues on note celles de la Canadian General Electric, de Toronto, de Henry Birks and Sons, de Montréal, et de la Shell Oil Company, au montant de $2,000.



PELERINS DE ST-SEVERIN DE BEAUCE : Un fort groupe des paroissiens de St-Sévérin de Beauce s'est rendu récemment en pèlerinage au sanctuaire de Sainte-Anne de Beaupré. On voit ci-dessus les pèlerins, sous la direction de leur dévoué curé, réunis, à la porte de la basilique de la grande thaumaturge. (Photo Moderne)



ARMAND SIMARD
D. S. Ch.
CHIROPRODISTE - PEDICURE
Tous les troubles de pieds
Bureau: 10 h. a.m. à midi, 2 h. p.m. à 5 h. p.m. et 7 h. p.m. à 9 h. p.m.
507, 3ème Avenue — Québec
Québec — Tél.: 4-3954



Colchester, Angleterre (PC) Des ruines romaines ont été déterrées à Colchester. Les experts croient qu'en dessous d'un monticule dans le Castle Park il y a un forum romain.

STE-AGATHE

Baptêmes

Joseph-Paul-Gilbert, fils de M. et Mme Laurent Gingras (Rita Noël). Parrain et marraine, M. et Mme Paul Martineau, grand-oncle et grand'tante de l'enfant.

—Marie - Cécile - Denise, fille de M. et Mme Norbert Brochu (Laurette Gingras). Parrain et marraine, M. et Mme Germain Gingras, cousin et cousine de l'enfant.

—Joseph - Julien, fils de M. et Mme Octave Lambert (Lucienne Bédard). Parrain et marraine, M. et Mme Victorin Martineau, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph - Benoit - Jean - Marc, fils de M. et Mme Albert Martineau (Adrienne Bédard). Parrain et marraine, M. Benoit et Mlle Jeanne d'Arc Martineau, frère et soeur de l'enfant. Porteuse, Mme Firmin Desrochers, grand'mère de l'enfant.

—Joseph - Jacques - Richard, fils de M. et Mme Vital Martineau (Monique Beaudoin. Parrain et marraine, M. et Mme Philippe Martineau, grands-parents. Porteuse, Mme Firmin Desrochers, grand'tante de l'enfant.

Mariage

Dernièrement a été béni le mariage de Mlle Thérèse Mercier, fille de M. et Mme Cyprien Mercier, à M. Rosario Fournier, fils de M. et Mme Joseph Fournier, de St-Agapit. Servaient de témoins, MM. Cyprien Mercier et Joseph Fournier.

Décès

Dame Marie Bolduc, épouse de feu Antoine Martineau, est décédée à l'âge de 84 ans. Son service et sa sépulture eurent lieu à Ste-Agathe, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis.

Nos condoléances.

HÔTEL
AU JARDIN DU GOUVERNEUR
16 MONT-CARMEL, QUEBEC
Josaphat Jobidon, gérant
Tél.: 2-6907
Chambres à la journée, à la semaine et au mois.
Spécialités : banquets, réception

La France honore un Louisianais

La Nouvelle - Orléans. (Spéciale) Le président de la société de survivance française qui a nom "L'Athénée Louisianais" vient d'être décoré des Palmes d'Académie par le gouvernement français. La décoration fut remise au bénéficiaire lors d'une reunion qui eut lieu dimanche à la résidence de Mme Henry Landry de Freneuse, 5931, rue Saint-Charles.

Ce fut le consul général de France qui remit à M. J. Bezou l'insigne honorifique "pour ses activités et son aide à la conservation de la culture française en Louisiane, tant présentes que passées".

"L'Athénée Louisianais", dont l'actif président durant nombre d'années fut le regretté André Lafargue, poursuivit son assemblée en prêtant toute son attention à une conférence de Mme la duchesse de la Rochefoucauld, de l'Alliance Française.

Puis, une réception honorant l'orateur et le président Bezou termina la soirée.

—Le Canada

(Suite de la 1ère page)

permanent au Conseil de Sécurité. Nous n'en avons pas. Il me semble, vu que le Conseil de Sécurité n'est pas moins que le conseil d'administration des Nations Unies, que c'est lui qui aurait dû parler le premier et faire la première protestation au sujet de la Corée. Tel n'a pas été le cas. Ce fut fait par le président Truman, qui était mécontent de la tournure des événements et qui a dit qu'il aurait des forces prêtes pour défendre la Corée du Sud.

Que s'est-il passé en Corée du Sud ? Des élections ont eu lieu il n'y a pas longtemps en Corée du Sud, où le communisme était hors la loi. Aucun candidat ne pouvait se présenter comme communiste. Néanmoins, ils se sont présentés comme candidats indépendants, ont obtenu la moitié des sièges et le gouvernement a été battu.

Ce fut après que le gouvernement opposé au communisme en Corée eut été défait, que les Russes se retirèrent sur l'autre rive de la rivière qui sert de frontière entre la Mandchourie et la Corée du Nord, et ils dirent aux Américains: "Faites de même. Nous nous retirons de la Corée du Nord. Retirez-vous de la Corée du Sud. Prenez vos bateaux, retournez aux Etats-Unis, au Japon ou dans les Iles de la Mer du Sud et mangez des bananes".

C'est ainsi que les Américains ont été roulés par les Russes. Après leur départ, les Coréens du nord ont lancé leur offensive.

Le secrétaire d'Etat aux Affaires extérieures, M. Pearson, a dit hier que le Canada était prêt à donner son appui aux Nations-Unies. Je suis désireux de savoir quel sera cet appui. Le Conseil de Sécurité n'a aucun pouvoir d'imposer des sanctions.

Quels intérêts avons-nous en Corée ? Combien y a-t-il de Canadiens en Corée du Sud ? Si le Canada appuie la décision du Conseil de Sécurité concernant la Corée, quelle forme cet appui va-t-il prendre ? Ce ne peut pas être un appui platonique; cela est impossible, car la question est sérieuse.

Je donne un avertissement. Il est bien beau de battre du tambour. On bat le tambour au commencement de la guerre et aux funérailles militaires. Le son vient de même instrument, mais est-ce le même son ? Je regrette que la mentalité de presque tous les membres du Parlement soit formée par la presse jaune du Canada; les journaux jaunes, qui exploitent la crédulité des gens à la limite. Sans avoir la moindre sympathie pour la Russie ou pour les communistes, je vous demande si un citoyen russe en visite au Canada ne croirait pas, en lisant nos journaux, que le Canada est déjà en guerre avec la Russie ? Les journaux russes font peut-être la même chose de leur côté.

Que fait le Conseil de Sécurité pour mettre fin à cette si dangereuse propagande dans le monde entier ?

Il y a une chose dont nous devons nous rendre compte. C'est que les Nations-Unies ont complètement échoué, et deux des grandes puissances ont décidé d'agir indépendamment du Conseil de Sécurité pour en entraîner d'autres.

Avec tout le respect que je lui dois, je ne crois pas que le ministre canadien des Affaires extérieures aurait dû communiquer avec le Conseil de Sécurité pour lui demander quoi faire. Nous sommes censés recevoir une demande d'aide de lui. Il ne nous appartient pas de courir après lui. S'il a besoin de nous, qu'il le dise. S'il n'a pas besoin de nous, on nous laissera tranquilles et en paix.

J'espère que le peuple canadien pourra mieux respirer quand l'excitaion au sujet de la Corée sera apaisée. Nous avons besoin de la paix car le peuple canadien a beaucoup souffert pendant la dernière guerre. Nous ne devrions pas entrer dans une nouvelle guerre à cause de la stupidité des hommes qui siègent au Conseil de Sécurité et qui ont été incapables de prévenir la situation actuelle.

MM. Green et Diefenbaker

Prenant une position diamétralement opposée à celle de M. Pouliot, le député conservateur de Vancouver-Quadra, M. Howard Green, et le député conservateur de Lake Centre, M. John Diefenbaker, ont observer que le Canada n'a pas encore dit aux Etats-Unis et à la Grande-Bretagne qu'il est à leurs côtés.

Le Canada, dit M. Green, a demandé au Conseil de Sécurité de lui dire ce qu'il devrait faire. Or, le ministre sait aussi bien que personne que le Conseil de Sécurité n'est pas en mesure de dire au Canada quel rôle il doit jouer dans la crise. Le Conseil de Sécurité n'a jamais été capable d'établir un organisme capable de donner des directives semblables.

Pour M. Green, le Canada semble se conduire un peu comme il fit lors du ravitaillement aérien de Berlin, auquel il s'abstint de prendre part. M. Diefenbaker voit dans la prorogation des Chambres un signe que le gouvernement est très confiant. Mais il veut connaitre quelles sont les responsabilités du Canada comme membre des Nations Unies. Il estime que l'envoi de deux observateurs ne peut pas donner la mesure de ces responsabilités.

En prenant la parole, le ministre des Affaires extérieures donne l'assurance que le gouvernement se rend compte de la gravité de la situation. Le fait que le Parlement sera peut-être prorogé vendredi ou samedi ne doit pas signifier que le gouvernement juge que la situation n'est pas grave, ni qu'il pense qu'elle se réglera dans un jour ou deux. Il n'en est pas ainsi.

Naturellement, il aurait peut-être été possible d'ajourner le Parlement, mais je crois qu'il serait tout aussi facile et aussi rapide de convoquer le Parlement après une prorogation qu'après un ajournemene, si cela devenait nécessaire.

M. Green veut savoir si le Canana est aux côtés des Etats-Unis et de la Grande-Bretagne. Je peux lui dire que nous sommes aux cotés des Etats-Unis, de la Grande-Bretagne et de tous les Etats-Membres des Nations Unies qui acceptent la résolution du Conseil de Sécurité. Je ne crois pas pouvoir aller plus loin que cela.

La résolution du Conseil de sécurité parle par elle-même. Nos obligations comme membre des Nations Unies à l'égard de cette résolution sont les mêmes que si nous avions été membres du Conseil de Sécurité.

En ce qui concerne notre participation à l'exécution de la résolution, cela ne peut pas se décider en une heure ou en un jour. La situation en Corée change d'heure en heure. Toute participation à cet effort collectif doit être dictée par les événements. Nous avons déjà commencé à discuter avec les autres états-membres intéressés, en particulier avec les Etats-Unis, le seul pays qui agit à l'heure actuelle et qui a des forces sur les lieux.

Je ne suis pas en mesure de dire encore comment nous nous acquitterons de nos responsabilités. Mais, permettez-moi de dire que le Canada fera comme il a toujours fait: tout son devoir à l'égard des obligations internationales qu'il a assumées.

Le député de Témiscouata a dit que nous n'avions pas d'intérêts en Corée, qu'il n'y avait peut-être pas de Canadiens en Corée. Eh bien, il n'y avait pas de Canadiens à Dantzig et je me souviens qu'en 1939 un homme d'Etat européen a dit que la Tchécoslovaquie était un petit pays éloigné. Les événements des douze dernières années nous ont montré qu'aucun pays ne peut être en sécurité dans un monde en guerre.

M. MAURICE BOISVERT

Répondant manifestement au discours de M. Pouliot, le député libéral de Nicolet-Yamaska, Maurice Boisvert, s'est exprimé ainsi :

"Je n'ai pas l'intention de prendre part à ce débat, mais d'après les discours que j'ai entendus aujourd'hui, je dois admettre que notre pays affronte une situation difficile. Quand le pays que nous aimons tant affronte du trouble, c'est le devoir des membres du Parlement de rallier tout le monde dans le pays pour appuyer la politique du gouvernement afin de faire face aux circonstances qui peuvent surgir.

"Avec un groupe de nations, le Canada s'est engagé à essayer d'établir la paix dans notre monde. Depuis 1945, je ne crois pas qu'un seul autre pays ait fait autant que le Canada pour donner la paix à tous et à chacun d'entre nous. On ne peut pas dire que nous n'avons pas réussi. Je ne puis pas dire que le monde sera en guerre demain, mais si la guerre éclate, soyons derrière le gouvernement et adoptons tous les moyens nécessaires pour vaincre l'ennemi, pour défendre notre pays et, dans le domaine international, pour prendre tous les moyens pacifiques qui apporteront une paix définitive.

"Si demain la situation s'est aggravée, je suis certain que tous au pays, hommes et femmes, seront unis et appuieront les décisions que pourra prendre le gouvernement pour nous apporter la joie pour toujours, et la paix pour nous et nos enfants.

"Je ne suis pas préparé pour faire un discours aujourd'hui, et je veux que le comité sache que nous, dans la province de Québec, nous serons comme des frères avec ceux des autres provinces dans notre volonté d'appuyer le

L'HOMME QUI TRIOMPHA DE L'ILE DU DIABLE

Forcés de travailler sous la chaleur écrasante de la jungle, exposés aux moustiques et aux serpents, en proie à la fièvre et à la dysenterie, plus des neuf-dixièmes des prisonniers ne pouvaient survivre après cinq années de séjour . . . jusqu'à ce qu'un petit officier de l'Armée du Salut se mit en devoir de réformer cet enfer.

SELECTION vous raconte comment, au prix de dix-huit années d'un travail incessant, affrontant épidémies et complots, Charles Péan surmonta finalement l'inertie officielle et la corruption pour obtenir la liquidation du fameux bagne de Cayenne.

En tout, une trentaine d'articles d'un intérêt universel, condensés pour vous épargner du temps.

Achetez le numéro de juillet !

Sélection
du Reader's Digest
168 pages 25¢

SPECIALISTE
Dr A. TREMBLAY
Yeux, oreilles, nez, gorge
75 ST-JEAN TEL.: 3-7390
Résidence : 29 Monument, Giffard
TEL.: 5-9105



AU TRAVAIL OU AU JEU...CHEZ VOUS OU À L'ÉTRANGER

ATTENTION-ATTENTION
MOZART
310-312 St-Joseph
VOUS INVITE À PROFITER
DE LEUR GRANDE
VENTE
D'ÉCOULEMENT
actuellement en cours.
DES MILLIERS D'AUBAINES
À MOINS DE LA MOITIÉ
DES PRIX RÉGULIERS
DANS TOUS LES DÉPARTEMENTS. EN FOULE
AUJOURD'HUI
OUVERT JUSQU'À 9.30 CE SOIR
AUSSI PEU QUE:
$1 $1 COMPTANT PAR SEMAINE
MOZART 310 - 312 ST.-JOSEPH

La liberté de la Presse

Que faut-il entendre exactement par cette expression familière, "la liberté de la presse"?

Il ne s'agit pas essentiellement d'un privilège spécial réservé aux éditeurs de journaux. Il s'agit plutôt d'un aspect de cette liberté plus importante—de la liberté de tous les hommes d'exprimer leurs opinions ouvertement et sans crainte. La presse ne réclame aucun droit qui ne devrait pas être reconnu à chaque citoyen d'un démocratie. Mais la liberté de la presse symbolise en quelque sorte la liberté tout court parce que, dans le monde moderne, la presse est le principal agent d'information dont le citoyen a besoin pour juger les actes de ses dirigeants et former son opinion sur la chose publique. Sans des journaux, ou avec des journaux enchainés et aveuglés, il serait impuissant et dans l'obscurité. Une presse libre de tout lien est donc un rempart de toute nation démocratique.

Nous en avons la preuve par ce qui se passe dans ces dictatures totalitaires qui déshonorent le XXe siècle. La pierre d'assise de ces régimes—nazis, fascistes, communistes—ce fut et c'est un controle rigide de toutes les sources d'information, et surtout des journaux. Sans ce contrôle, une dictature ne peut durer plus que quelques mois. Grâce à lui, on impose au peuple des oeillères et on le conduit à sa guise. Dans une très large mesure, les calamités de notre époque, ses craintes et son insécurité tiennent au fait qu'en temps critiques une grande partie de la population du globe fut empêchée par ses chefs de connaitre les vraies nouvelles du monde.

Ces exemples devraient nous mettre en garde contre toute tentative, par des gouvernements ou par des intérêts particuliers, de restreindre la liberté essentielle de la presse. Un peuple libre doit se méfier non seulement de la censure directe mais aussi de tout empiétement insidieux. La liberté théorique ne suffit pas. La seule presse vraiment libre est celle qui peut consigner fidèlement les informations et les commenter franchement, sans crainte de représailles directes ou indirectes. C'est là une condition primordiale de la sécurité de la presse et du peuple.

Il va de soit que toute liberté suppose des obligations. L'obligation première d'un journal libre, c'est de l'être vraiment. Il doit être complet, exact et impartial dans ses comptes rendus, sincère et réfléchi dans ses articles éditoriaux, et résister à toute pression extérieure. Il doit être à la fois prudent et hardi—prudent tant qu'il n'a pas vérifié tous les faits, hardi quand il est sûr de les connaitre. Et surtout il doit s'inspirer du dévouement au bien commun tel que l'entend son personnel.

Pareil journal est digne des privilèges que les peuples libres du monde accordent traditionnellement à leur presse. Pareil journal est aussi le meilleur gardien des libertés du peuple.

Preparé par Canadian Daily Newspapers Association

LE SAINT — Par Leslie Charteris



Echos mondains

DEPLACEMENTS

Le juge et madame Thomas Coonan, et leurs filles, mesdemoiselles Frances et Veronica Coonan ont fait un court séjour à Québec à l'occasion du départ de mademoiselle Veronica Coonan qui s'est embarquée sur le "Volendam" pour un sejour en Europe.

Madame Georges Morisset est partie pour Westboro, Ontario, où elle passera quelques semaines, l'invitée de son frère et de sa belle-soeur, M. et madame Maurice Morisset.

Le consul du Mexique et madame André Turcot, ainsi que leur fils, André, sont revenus récemment d'un séjour d'une semaine à Tadoussac.

Le docteur et madame Antoine LaRue sont de retour d'un voyage de deux semaines à Atlantic-City; ils occupent maintenant leur résidence à 247 Grande-Allée.

Madame Jules Déchêne est revenue de Montréal, où elle a passé six semaines, l'hôte de son gendre et de sa fille, M. et madame Guy Saint-Jean.

M. et madame Rolland Brousseau, accompagnés de leurs enfants, Nicole et Jean, passeront la fin de semaine à Old Orchard.

Madame Georges Barratt s'est embarquée mercredi à bord de l'Ascania, pour un voyage de six semaines en Angleterre.

Mademoiselle Rolande Drolet est de passage dans la métropole.

Mademoiselle Marie La Rue, de Québec, fait un séjour à La Tuque, l'invitée de mesdemoiselles Bartl.

Mademoiselle Rose Morneau, de Québec, a passé la dernière fin de semaine à Chicoutimi.

M. et madame Amédée Roy, de Delagrave, madame Henri Allaire, M. et madame Irénée Allaire et leur fillette, Denise, M. et madame Wilfrid Allaire, et leurs enfants, Simone et Benoit, mesdemoiselles Marie-Jeanne Allaire et Lise Cloutier, ainsi que M. Raphaël Allaire, tous de Québec, étaient de passage à Saint-Raphaël dimanche dernier, les invités de M. et madame Wenceslas Allaire.

Mesdemoiselles Jeannine Bolduc et Andrée Poliquin, de Québec, sont de retour d'un voyage d'une quinzaine de jours dans les villes de Noranda, Val d'Or, Rouyn, Mont-Laurier, ainsi que la partie nord Laurier, Montreal.

Mademoiselle Thérèse Allaire est de retour à Saint-Raphaël après avoir passé trois semaines à Saint-Jean, P.Q., l'invitée de sa soeur, madame Léo Boudreau.

M. et madame André-P. Benoit, de Montréal, passeront la fin de semaine à Ottawa et seront les invités de M. et de madame François Delaute. Ils assisteront samedi à la garden-party donnée à Rideau-Hall, par Leurs Excellences le gouverneur général et la vicomtesse Alexander de Tunis.

Mademoiselle Jeannette Lajoie, de la métropole, est arrivée sur l'"Ile de France" d'un voyage de trois mois en Europe au cours duquel elle a visité la France, la Suisse, la Belgique et l'Italie.

M. et madame J.-P. Raymond, et leur fille, Thérèse, de Montréal, sont rentrés d'un voyage de deux mois en Europe.

VILLAGE HURON

Mariage

Mardi, le 20 juin, a été célébré le mariage de Mlle Hélène Sioui, fille de M. Emery Sioui, à M. Charles-Auguste Paquet. La cérémonie religieuse a eu lieu à la chapelle des Hurons et fut officiée par le R. P. Maurice Savard, o.m.i.

Décès

M. Gérard Sioui est décédé dernièrement au Village-Huron, à l'âge de 43 ans.

Déménagement

M. Alexandre Picard, boucher, occupe maintenant son nouveau local.

Fête-Dieu

La Fête-Dieu fut célébrée dignement dans notre paroisse. Un reposoir avait été érigé à la demeure de M. Herménégilde Vincent et un autre chez M. Hector Picard. M. l'abbé P. Godbout, professeur au collège de Lévis, porta le St-Sacrement. M. le curé dirigea la procession. Le dais était porté par les chefs de la Réserve.

Distribution des prix

Comme par les années passées, nous avons eu, le 19 juin au soir, la distribution des prix aux élèves du couvent. De nombreuses récompenses furent données aux plus méritants, grâce à la générosité de M. l'agent du Conseil, du Comité des oeuvres paroissiales et de particuliers. A cette occasion, on fit rafler un projecteur de "films-stop" au profit de la chapelle du couvent; l'heureuse gagnante fut Mlle Biblaine Gros-Louis.

Londres, Angleterre, (PC) Les employés de Carreras Ltd., de Londres, ont envoyé $37.20 au Fonds de remerciement du lord-maire de Londres en reconnaissance d'un présent de Noël. Ils avaient reçu du bacon d'une compagnie de tabac de la province de Québec.



COUP DE MAIN DE TRUMAN : Le président HARRY TRUMAN apparait ici au moment où il prêtait son concours pour la pose de la pierre angulaire du futur immeuble qui abritera la cour du district de Columbia. Le juge en chef Fred M. Vinson, de la Cour Suprême, assistait à la cérémonie dans la capitale. (International News)

Les rebelles de la peinture

Grâce au "Groupe des Sept", l'orignal canadien a gagné contre la vache hollandaise

Toronto, (PC) M. A.-Y. Jackson voit dans l'art au Canada un aspect nouveau et inquiétant.

C'est la tendance vers l'abstraction, tendance qui, croit-il, n'a pas plus de mérite que celle contre laquelle lui et six autres "rebelles" partirent en guerre en une mémorable explosion d'indépendance, il y a trente ans.

A cette époque, les critiques fustigèrent le désormais célèbre Groupe des Sept d'avoir eu le cran d'illustrer sur la toile leur Canada d'origine, alors que la plupart des artistes canadiens se cramponnaient à l'aristocratique tradition européenne.

"Nous avons alors dit qu'un orignal avait autant de place dans un salon qu'une vache hollandaise ou une grande française", a déclaré le Dr Jackson dans une entrevue accordée ces jours derniers à la Presse Canadienne. On sait maintenant que l'orignal a gagné son point.

Quatre des membres du groupe original des Sept sont encore actifs au pinceau. Arthur Lismer enseigne au Musée des Beaux-Arts de Montréal. Lawren Harris peint à Vancouver. Fred Varley, après avoir résidé à Vancouver, à Montréal et à Ottawa, est de retour à Toronto, comme le Dr Jackson.

Les trois autres, J.E.H. MacDonald, Franz Johnston et Frank Charmichael, sont décédés.

Le Dr Jackson, qui est âgé de 67 ans et dont la tête est maintenant toute blanche, travaille dans le même édifice à studios du quartier Rosedale d'où les rebelles transformèrent la tendance de l'art canadien.

Un seul des Sept du premier groupe est encore considéré radical, dit le Dr Jackson avec un sourire : C'est Lawren Harris, qui peint des abstractions à Vancouver.

"On me donne toujours, aux jeunes peintres, comme un exemple de la peinture saine et sauve", dit encore le Dr Jackson. "Il est vrai que je n'ai pas beaucoup modifié les idées que j'avais à cette époque. Nous étions un groupe rapproché par des objectifs communs, par les mêmes idéaux. Ce qui est étrange, c'est que malgré notre nom de "Groupe des Sept", nous étions habituellement six ou huit. Et l'homme qui fut probablement le plus grand de nous, Tom Thomson, ne fut jamais membre de notre groupe".

Plusieurs membres du Groupe se lièrent en 1913. Mais la première grande guerre vint briser leurs plans. Jackson et Harris s'enrôlèrent. En 1917, avant qu'ils ne soient revenus à la vie civile, Thomson se noyait au parc Algonquin.

Le Groupe des Sept, bien qu'il ne prétende pas avoir lancé l'idée de "peindre le Canada", a fait plus que tout autre groupe pour faire valoir la valeur artistique de la beauté naturelle et sauvage du Canada. Il tint sa première exposition en 1920. Le groupe fut ainsi baptisé parce que ses sept membres partageaient tous les sept studios de l'édifice érigé en 1914 qui loge encore le Dr Jackson.

"La critique nous "descendit" tellement qu'elle nous souda ensemble pour 13 ans. Lorsque Harris et le Dr James McCallum, un Mécène, construisirent cet édifice, ils le tirent dans l'intention de l'emplir d'artistes "révolutionnaires", afin d'encourager le travail original".

Pendant quelques années, la réponse sembla étouffer la promesse. Un critique écrivit, des peintures, qu'elles étalent le "produit d'un esprit dérangé". Ce fut la plus typique de celles qui furent dirigées contre les Sept. Mais l'attitude du public et des critiques a évolué depuis, et nombre de ces oeuvres originales tiennent maintenant des places d'honneur à la Galerie Nationale à Ottawa et dans d'autres musées d'art.

Le Dr Jackson en tient toujours aussi solidement pour le Canada.

"J'aimerais que les jeunes peintres s'éparpillent par tout le pays. Ils y trouveraient des millions de milles carrés de territoire d'une prenante beauté, particulièrement dans le bouclier précambrien. Et j'aimerais les voir les peindre là, comme nous l'avons fait".

Elu chef de parti

Charlottetown, 30- (PC)- M. R.-R. Bell, avocat de cette ville et député provincial de Queen's, a été élu hier soir chef du parti progressiste-conservateur de l'Ile du Prince Edouard. Il succède au Dr William MacMillan, ancien premier ministre et pendant longtemps chef du parti dans cette province.

Général remplacé

Paris, 30. (AFP) Le gouvernement français a avisé les gouvernements américain, britannique et autrichien que le général Béthonart sera remplacé au poste de haut-commissaire français à Vienne par M. Jean Payart, précédemment ambassadeur de France à Belgrade.

Impôts réduits et augmentés

Washington, 30 (AFP) La Chambre des Représentants a voté hier un projet de loi diminuant de $1,010,000,000 le produit des recettes fiscales au titre des droits d'accise et taxes de luxe. Le projet de loi augmenterait en revanche le produit de l'impôt sur les bénéfices des sociétés jusqu'à concurrence de $433 millions. Ce projet doit encore recevoir l'agrément du Sénat.

fêté à Montmagny

Montmagny, (D.N.C.) Dernièrement a eu lieu à Montmagny, la célébration du 25ème anniversaire de mariage de M. et Mme Albert Barde. La réception qui eut lieu à la salle "Le Bucheron" groupait un grand nombre de parents et amis réunis pour féliciter les jubilaires et leur présenter des voeux de longue vie.

Mlle Gabrielle Barde, fille des jubilaires lut une adresse, tandis que Noëlla Barde offrait des fleurs à sa grand-maman, et Bertrand Barde, un autre petit-fils, présentait une bourse bien garnie. On s'amusa ferme jusqu'à une heure avancée.

Parmi les invités, on remarquait M. Joseph Courcy de Granby, frère de Mme Barde, qui était accompagné de sa fille Yvette et de son fils Marcel ainsi que de l'amie de celui-ci.

CURIEUSE GRATITUDE

Halifax, (PC) Arthur Colwell, admis chez Claude Manuge alors qu'il était sans le sou, dut comparaître en cour sous l'accusation d'avoir volé une montre et un canif à son bienfaiteur. Ayant un dossier judiciaire, il fut condamné à deux ans de prison.

70 groupes de combat à l'aviation des E.-U.

Washington, 30. (AFP) Le Sénat a approuvé hier, un projet de loi qui autoriserait la constitution d'une armée de l'air américaine de 70 groupes de combat au lieu des 48 groupes qu'elle comporte actuellement. Cette mesure, qui doit être adoptée à son tour par la Chambre des Représentants, représente l'aboutissement des efforts déployés par un certain nombre de représentants en faveur d'une augmentation des forces aériennes des Etats-Unis malgré l'opposition du président Truman qui invoque les limitations du budget fédéral actuel.

L'Agriculture

Exposition et propagande

Le Canada était représenté ainsi que les Etats-Unis et l'Europe continentale à l'exposition de Bath et du Sud de l'Angleterre, qui s'est ouverte le 31 mai, mais la plupart des visiteurs venaient de la Nouvelle-Zélande et de l'Australie. Il y avait également des représentants de plusieurs autres pays. "Quoique cette exposition ne soit pas une des plus importantes du Royaume-Uni, elle est remarquable par la qualité des animaux qui y sont exposés", nous confiait M. Pierre Labrecque, chef du Service provincial de l'Industrie animale, à qui il a été donné de la visiter l'an dernier.

On signale que cette année le roi y remporte un grand championnat avec un de ses taureaux de race Devon, ainsi que plusieurs autres prix.

Une innovation qui mérite d'être signalée est la présence d'un bureau mobile du journal à cette foire. Le bureau mobile du "Birmingham Post and Mail" a paru pour la première fois à l'Exposition. Ressemblant à une remorque de luxe, c'est un véhicule strictement utilitaire transportant une linotype, une chambre noire de photographie, une machine Bush à imprimer en dernière heure et deux générateurs, un pour actionner la presse et l'autre pour fournir d'électricité l'appareil de T. S. F., le télétype et la transmission de photos par T. S. F.

Nous avons là un bel exemple d'une propagande bien organisée et cela en faveur d'une exposition qui est loin d'être une exposition majeure en Grande-Bretagne. Nous n'en demandons pas autant pour notre Exposition provinciale de Québec. Il serait cependant désirable que les postes radiophoniques qui irradient les nouvelles à titre bénévole sur le terrain de l'exposition aient des quartiers généraux bien à eux pour remiser leurs appareils et recevoir les exposants qu'ils jugent à propos d'interviewer.

Bétaile écossais pour Winnipeg.

Le bureau d'information du Royaume-Uni, Ottawa, nous communique une nouvelle d'intérêt spécial pour les Canadiens, mais surtout pour les victimes de l'inondation de la région de Winnipeg.

La Royal Highland and Agricultural Society se joindra à la Royal Agricultural Society of England ainsi qu'aux syndicats de cultivateurs pour organiser et réunir les dons de bestiaux des cultivateurs britanniques en vue d'aider à reconstituer le cheptel des fermes inondées dans le voisinage de Winnipeg. Cette décision a été prise à une réduction des directeurs de la Royal Highland, qui a nommé un petit comité pour élaborer le plan en détail. Ce comité fera rapport à la réunion que les membres tiendront au terrain d'exposition de Paisley ce mois-ci.

LeL ministère de l'Agriculture d'Angleterre a souligné les besoins des cultivateurs victimes de la catastrophe dans une lettre d'envoi qui rappelait comment le pays a joui de l'aide des contrées du Commonwealth durant et depuis la guerre. "La Grande-retagne doit tout faire pour aider au rétablissement des fermes et des foyers canadiens", lit-on dans la lettre du ministre.

Enquête américaine aux Philippines

Washington, 30. (AFP) Le président Truman a annoncé le départ à bref délai d'une mission économique américaine qui sera chargée de faire une enquête minutieuse sur la situation économique aux Philippines. Le président a tenu à préciser que c'est à la demande expresse du président des Philippines, M. Quirino, qu'est envoyée cette mission dont les deux principaux membres sont le banquier Daniel W. Bell, ancien sous-secrétaire au Trésor, et le général Richard Marshall, président de l'école militaire de Virginie.

ASTHME SOULAGE COMME PAR ENCHANTEMENT

Voire respiration est-elle difficile ? Prenez-vous du temps à vous endormir? Dès la prochaine attaque d'asthme, essayez les Cigarettes ASMYNAL. Après avoir aspiré deux ou trois bouffées, vous respirerez plus facilement. Des milliers d'asthmatiques ne voudraient plus se passer des Cigarettes ASMYNAL: elles sont pratiques et d'un emploi si facile. — Les Cigarettes ASMYNAL sont en vente dans toutes les pharmacies.

SOLES ACTONIA
Matériel à la verge
146 rue St-Jean
Edifice théâtre Capitol
Tél.: 3-0534



Le bonheur au foyer...

n'est pas une question de chance comme un billet de loterie. Il se prépare de longue date . . . Et un des plus importants facteurs est bien la santé. La santé qui apporte l'énergie, le contentement, la force qui nous fait accepter les ennuis quotidiens inévitables, les travaux de toutes sortes, les exigences d'une grosse famille. Il faut prendre soin de sa santé comme on prend soin de ses vêtements et de ses meubles — et plus encore . . . C'est si important !

Les bonnes PILULES ROUGES sont un merveilleux régulateur du sang qui maintient le bon équilibre de l'organisme en lui fournissant le fer dont il a besoin. Ne négligez pas la moindre fatigue. Prenez l'habitude des bonnes PILULES ROUGES et vous éviterez de plus grands malaises. Faiblesse, pâleur, fatigue, manque d'appétit ou autres symptômes dus à un manque de fer (hémoglobine) dans le sang, disparaitront sous l'action des bonnes PILULES ROUGES.

La renommée des bonnes PILULES ROUGES n'est plus à faire. Depuis 50 ans des milliers de femmes les ont choisies comme le tonique qui, tout en les maintenant en bonne santé, sauvegarde le bonheur de leur foyer.

PILULES ROUGES
Pour les Femmes Pâles et Faibles
50c la boite ou 3 pour $1.35
Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566 rue St-Denis, Montréal.

Procurez-vous les vôtres tandis que l'offre est valable !

FORMAT DE FAMILLE DU SHAMPOOING
BRECK
avec le
NOUVEAU SERVEUR EN PLASTIQUE
les deux seulement $1.50
Une offre double au prix du shampooing seulement



ÉPARGNEZ 75c
SUR CET ACHAT DE $2.25 !

Voici le nouveau flacon serveur pratique en plastique de Breck, complet avec bouchon breveté !

Valant 75c... c'est le merveilleux serveur facile à employer qui confère à votre shampooing la touche "professionnelle". Il est accompagné de votre merveilleux shampooing préféré Breck, dans la très grande bouteille de famille de $1.50. Mais hâtez-vous de vous procurer les vôtres . . . l'offre n'est bonne que pour un temps limité.

Une Séduisante Chevelure
BRECK



QUATRE GENERATIONS : La famille de Mme Calixte Denis, de Paspébiac, comté Bonaventure, a le bonheur de compter quatre générations. On soit sur cette photo, Mme Calixte Denis, 59 ans ; Mme Eugene Delarosbil, 36 ans ; Mme Victor LaBourdette, 18 ans, et Gérard, l'arrière-petit-fils.

Poils superflus
Consultez une experte qui se spécialise exclusivement en électrolyse, 20 ans d'expérience au Canada et aux Etats-Unis. Outillage des plus modernes. Travail garanti. Mme Jeanne Savard, 272, rue du Roi. Tél.: 3-0445.

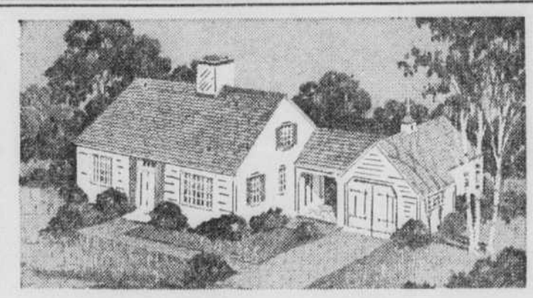
AVIS AUX PERSONNES MALADES ET AUTRES
Permanents donnés avec soin à votre domicile par coiffeuse experte de 15 années. Satisfaction garantie, coupe de cheveux, etc. S'adresser l'avant-midi et le soir après 6 heures. Mme Alice-F. Simard, autrefois de la Parfumerie Grimard, tél.: 4-3376 ou 3-2921.

Pour vos vacances faites vos réservations au nouvel
HÔTEL LAC ST-JOSEPH
ouvert présentement
Confort des plus modernes et du chez soi : cuisine française, salles de bain et douche, eau courante, chaude et froide dans toutes les chambres, suites, chauffage central, téléphone. Plage privée, tennis, badminton, équitation, natation, canotage, danse avec orchestre.
S'adresser : 495, 3ème Avenue — Québec — TELEPHONE : 4-1989
entre 1 h. et 3 hres P.M. et 7 et 8.30 hrs P.M.

DEMENAGE
Dr ANTOINE LARUE
(Maladie des enfants), auparavant 421½ Ste-Ursule, a maintenant son bureau à 215 Grande-Allée, tél.: 5-7757 (en face de l'église St-Patrice). Heures de consultations : 2 à 4 pm. Visites à domicile après ces heures.

HOTEL BELLEVUE
Joseph Grégoire, prop.
Pointe de l'Ile, I.O. Tél.: 803
Le plus beau point de vue sur la pointe de l'Ile
Endroit idéal de repos
25 CHAMBRES
eau chaude et froide
CUISINE CANADIENNE
BANQUETS, NOCES, ANNIVERSAIRES
BIERE — VIN

Charis DE QUEBEC
vous offre en exclusivité
ses nouveaux modèles 1950 de
CORSETS ET BRASSIERES
Nous venons de recevoir les nouveaux modèles tropicaux. Evitez la chaleur et jouissez de la fraicheur du
CORSET ET BRASSIERE en nylon
Voyez les nouveaux modèles tels que: Suavité, Milo, Stay-Put. Consultez-nous immédiatement.
CHARIS DE QUEBEC
251 St-Joseph Tél.: 5-6567
CORSETIERE DEMANDEE



Pour la beauté et la protection de votre parterre . .
MOUSSE DE TOURBE
DECOMPOSEE et FERTILISEE
Voulez-vous les plus belles roses, une pelouse d'un vert foncé et permanent, qui ne jaunira pas en juillet, et ne gelera pas en hiver? Il vous suffit d'appeler : 4-5424.
Livraison en petite et grande quantité. Prix raisonnables.
MOTOCULTURE MODERNE
36, 23e Rue (est) Charlesbourg
Près du boul. Churchill-Roosevelt.



PEPSODENT vous donne LES DENTS LES PLUS BLANCHES parce que PEPSODENT rend LES DENTS LES PLUS PROPRES

VOUS POUVEZ avoir les dents les plus blanches quand vous adoptez Pepsodent—parce que Pepsodent et seul Pepsodent contient de l'Irium, le merveilleux ingrédient exclusif qui vous donne l'action nettoyante la plus efficace jamais offerte.

A cause de l'Irium, Pepsodent nettoie vos dents à fond . . . sans aucun danger . . . enlève toute trace de film terne et sale . . . vous aimerez surtout le goût de menthe frais de Pepsodent qui rend l'haleine si propre.

N'oubliez pas que Pepsodent vous donnera, *à vous aussi*, les dents les plus blanches. Procurez-vous la crème dentifrice Pepsodent aujourd'hui même.

La vérité au sujet de la carie des dents

La science a prouvé que la bactérie . . . formée par des particules de nourriture qui restent sur les dents après les repas, et qui produit de l'acide, est responsable d'une grande partie de la carie qui cause les cavités.

Donc, protégez vos dents de la bactérie en les brossant immédiatement après les repas.

Pepsodent à l'Irium, donne la plus grande action nettoyante qu'on puisse obtenir . . . Vous donne les dents *les plus propres . . . moins susceptibles de la carie.*



*Irium est le nom enregistré de l'alkyl sulphate purifié.

PEPSODENT rend les dents LES PLUS BLANCHES

Devant les tribunaux

St-Joseph de Beauce (D.N.C.) Dans un jugement qui ne manque ni d'humour, ni d'intérêt, l'hon. juge Léon Casgrain, de la Cour Supérieure, vient de débouter de son action, avec dépens, un nommé Bruno Gilbert, journalier de St-Côme de Beauce, qui poursuivait en dommages un de ses co-paroissiens, du nom de Ernest McCollough.

Par son action, signifiée le 12 mai 1947, le demandeur réclamait du défendeur des dommages au montant de $200, parce que le 24 mars 1947, le défendeur aurait porté une plainte contre le demandeur et aurait fait émettre contre lui par le maire de Saint-Côme, un mandat d'arrestation. Le demandeur aurait été arrêté et traduit [illegible] le maire, au lieu de l'être [illegible] une Cour de justice; on l'aurait incité à s'avouer coupable, ce qu'il aurait refusé de faire et, finalement, on n'aurait pas procédé sur la plainte et on l'aurait laissé libre. Le demandeur, disant que la plainte était fausse et sans fondement et n'était faite que dans un but de chantage et pour l'effrayer, réclamait par son action des dommages généraux non spécifiés et censés être, par conséquent, en compensation du préjudice moral subi.

Dans les "considérants" de son jugement, le juge Casgrain dit :

L'historique vendetta des Capulee et des Montaigu n'était que de la petite bière à côté de la chicane qui existe entre les Gilbert et les McCollough, depuis cinq ou six ans, comme le demandeur le déclare au début de son témoignage. Qu'il suffise de dire, puisque cela est sans importance dans le présent litige, que l'entretien du chemin de front l'hiver paraît avoir été le casus belli; le père du demandeur aurait voulu se faire confier ce travail par la municipalité, mais il fut évincé par le défendeur. Depuis lors, chaque fois que le défendeur gratte le chemin, les Gilbert ne savent pas quoi inventer pour lui faire des niches, le narguer et l'enm...deler.

Le 22 mars 1947, le défendeur grattait le chemin du roi, dans l'exécution de ses devoirs d'employé de la corporation, comme dirait l'ami Séraphin. Le père du demandeur avec son fils Hervé l'attendaient à leur "montée" avec un cheval et un traîneau. Ils se mirent à le suivre. Le défendeur leur demanda ce qu'ils faisaient là. Ils lui répondirent qu'ils bouchaient les trous qu'il laissait. Le défendeur leur répliqua qu'il n'y avait pas de trous et qu'ils étaient des maudits menteurs. Le père Gilbert dit alors au défendeur que son fils Bruno, le demandeur, qui arrivait des chantiers, l'arrangerait bien à son retour. Naturellement, le père Gilbert et Hervé jurent qu'aucune menace ne fut faite.

Au bout de son parcours et avant de revenir sur ses pas, le défendeur entra chez Léon Plante, l'inspecteur de voirie, pour demander de l'aide contre les Gilbert, mais Plante était absent dans le bois.

Quand le défendeur repassa devant la maison Gilbert, le demandeur était là qui l'attendait. Le demandeur ordonna au défendeur d'arrêter, ce que le défendeur ne fit pas. Le demandeur saisit alors les rênes, arrêta le cheval, alla trouver le défendeur à sa gratte, montra le poing au défendeur, lui fit des menaces et voulut le battre. Le défendeur lui dit qu'il n'était pas d'âge à se battre avec la jeunesse. Malgré ses 63 ans, le défendeur était un homme solide et bien planté, d'au moins six pieds de stature. Il est bien possible que son attitude résolue fit chanter le jeune coq de 23 ans, car il n'y eut pas de bataille et ça finit là.

Le défendeur est corroboré par sa femme qui, ayant vu le demandeur allant à la rencontre de son mari et se doutant que le demandeur cherchait la chicane, partit en courant pour aller les trouver. Elle était rendue à un arpent des deux hommes, quand le demandeur prit le cheval du défendeur par la bride, montra les poings au défendeur et lui fit des menaces.

Le demandeur nie tout. Il n'a même pas mis le pied dans le chemin public; il est resté sur son terrain; il a seulement dit au défendeur qu'il voulait lui parler et le défendeur lui répondit grossièrement d'aller parler, à ses pareils; il n'a pas levé la main sur le défendeur et ne lui a pas fait de menaces; il y avait même un gros banc de neige qui les séparait. Toute la famille du demandeur, ses père et mère, ses frères et soeurs, dit la même chose. Ils étaient tous là sur la galerie à prendre le frais par ce torride après-midi du 22 mars. La femme du défendeur, ils la suppriment tout simplement; elle n'a jamais été là.

Après les avoir vus, entendus et observés, je n'ai guère confiance dans la véracité des Gilbert.

Le 22 mars 1947 était un samedi. Le lendemain, le défendeur vit le maire et les conseillers et leur dit que, si on ne le débarrassait des Gilbert, il cesserait d'entretenir le chemin. Il y eut oucus des conseillers et on décida, après avoir consulté maître Clovis Thibaudeau, l'aviseur de la municipalité, de faire porter par le défendeur contre le demandeur une plainte de voies de fait simples.

L'huissier Hardy fut chargé de l'exécution du mandat émis par le maire, Joseph Toulouse, en sa qualité de juge de paix. Hardy se rendit chez le demandeur, jeudi, le 27 mars 1947. Le demandeur ne fut pas mis sous arrêt; il l'admet dans son témoignage. Le cheval d'Hardy était fourbu; la prison de Saint-Georges n'est pas chauffée l'hiver. Pour ces deux excellentes raisons, Hardy ne ramena pas le demandeur avec lui; il se contenta de lui signifier le mandat et de lui dire de venir comparaître devant le maire le lendemain. Le demandeur admet tout cela dans son témoignage.

Avant de se rendre devant le juge de paix, le demandeur s'en fut consulter son avocat. Il en revint avec un écrit dans lequel maître Rosaire Beaudoin disait qu'il comparaissait pour l'accusé spécialement pour s'objecter à la juridiction du tribunal. Un qui fut bien embêté quand l'accusé lui tendit ce papier, ce fut monsieur le maire et juge de paix M. Toulouse est un bon vieillard dans la soixantaine qui s'entend plus dans les questions agricoles que dans les questions légales. Ne comprenant rien à l'affaire, il téléphona à maître Thibaudeau. Ce dernier l'informa que l'objection de maître Beaudoin voulait probablement dire que monsieur Toulouse, maire de la municipalité, ne pouvait entendre un procès où le plaignant était un employé de la municipalité, maître Thibaudeau ajoutant que, si on lui avait dit, le 24, que la plainte devait être portée par un employé de la municipalité, il aurait avisé la municipalité de la faire recevoir par un autre juge de paix que le maire. Devant une telle situation, monsieur Toulouse décida de ne pas procéder plus loin et dit au demandeur de s'en retourner chez lui tout simplement.

Voilà les faits qui ont été prouvés. Il s'agit de savoir maintenant s'ils donnent ouverture à un récours en dommages contre le défendeur de la part du demandeur.

D'abord, le demandeur n'a jamais été arrêté et il l'admet lui-même.

Ensuite, la plainte a été portée par le défendeur à la demande et de l'avis du maire et des conseillers après consultation avec l'aviseur de la municipalité.

Enfin, la preuve démontre qu'il y avait sujet d'accuser le demandeur de voies de fait simples, selon la définition de l'article 290 du Code pénal, qui se lit comme suit:

"290—Une voie de fait est l'action intentionnelle d'appliquer la force ou la violence contre la personne d'autrui, directement ou indirectement, ou de tenter ou de menacer, par un acte ou par un geste, d'appliquer la force ou la violence contre la personne d'autrui, si celui qui fait cette menace est en mesure, ou porte l'autre à croire, pour des motifs plausibles, qu'il est en mesure de mettre ses menaces à exécution, et, dans les deux cas, sans le consentement de l'autre, ou avec ce consentement, si celui-ci a été obtenu par fraude. (S.R., c. 146, art 290.)"

En face de la preuve on ne peut pas dire que le défendeur a dénoncé le demandeur à la justice à la légère et avec témérité, que la dénonciation est fausse, inexacte et calomnieuse et que le défendeur n'avait pas de motifs valables et raisonnables de la faire. La dénonciation d'un délit est un droit et même un devoir. Elle n'entraîne responsabilité que lorsqu'elle est faite sans justification et n'a aucun fondement (Savatier Resp. civ. t. 1, no 90). Dans le présent procès, la dénonciation du demandeur par le défendeur était justifiée par les faits et le défendeur n'a pas encouru de responsabilité civile en la faisant.

Ceci étant la conclusion à laquelle en arrive le tribunal, le demandeur ne peut réclamer de dommages au défendeur et il n'y aurait pas lieu, par conséquent, d'étudier la réclamation. Il est donc plus que suffisant d'en dire seulement un mot.

Evidemment, si le défendeur était trouvé responsable, il y aurait lieu d'accorder au demandeur le coût du voyage qu'il fit à St-Joseph pour aller consulter son avocat avant de se présenter devant le juge de paix, de même qu'il y aurait lieu de lui accorder une réparation de préjudice moral. Mais, le demandeur n'a pas établi les autres dommages réels qu'il réclame et ils ne lui auraient pas été accordés, même si le défendeur eut été trouvé responsable. Le demandeur a prétendu que la plainte faite contre lui l'a empêché de retourner aux Etats-Unis: sa "bond" étant expirée quand il voulut retourner aux Etats-Unis, le 31 mars. Dans le haut de la Beauce, Dorchester, Bellechasse, etc., on sait ce que c'est qu'une "bond". C'est un cautionnement que les autorités américaines exigent des bûcherons canadiens qui vont travailler dans le Maine pour garantir qu'ils ne resteront pas aux Etats-Unis à l'expiration de leur engagement, mais reviendront au Canada. Ce cautionnement est valide pour la durée de l'engagement qui, généralement, coincide avec la durée de la saison de coupe. Le cautionnement ne devient pas caduc si, durant la saison, les bûcherons reviennent visiter leur parents au Canada, au Jour de l'An, par exemple. Il est possible, cependant, que les visiteurs soient obligés de se rapporter à la frontière et qu'on leur fixe une limite de séjour. Le demandeur prétend qu'étant venu en visite chez ses parents pour une semaine, le 22 mars, il lui fallait nécessairement retourner aux Etats-Unis le samedi suivant. Il prétend que c'est le samedi suivant qu'il dut se présenter devant le juge de paix. Il ne fut libéré que vers 4 ou 5 heures de l'après-midi. Il n'eut pas le temps de retourner prendre ses bagages chez ses parents et de se rendre à la frontière, une quarantaine de milles de là. Quand il voulut passer, le lundi suivant, il dut retourner, parce que sa "bond" était expirée. Is perdit une vingtaine de jours d'ouvrage avant de pouvoir obtenir une autre "bond". Le demandeur se trompe, ou veut tromper le tribunal. C'est une raison additionnelle de ne pas croire entièrement son témoignage. Les juges, heureusement, peuvent prendre connaissance officielle (judicial notice) du calendrier. Or, le 28 mars 1947, selon le calendrier, n'était pas un samedi comme le prétend le demandeur, mais un vendredi. Libéré à 4 ou 5 heures de l'après-midi, le vendredi, le demandeur avait amplement le temps de retourner aux Etats-Unis le samedi, avant l'expiration de son permis, si réellement il était obligé de le faire.

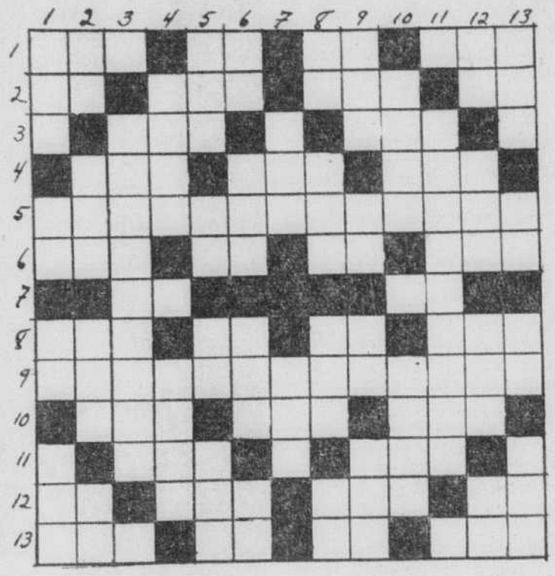
Pour toutes ces raisons, le tribunal est d'avis que l'action du demandeur n'est pas recevable.

En conséquence et pour ces motifs: Maintient le défendeur dans ses conclusions et, partant, déboute le demandeur de son action avec dépens.



L'AIDE A LA COREE : — L'ambassadeur de Corée à Washington, M. John-M. CHANG, au premier plan, apparaît ici, au moment où il quittait la Maison Blanche. L'ambassadeur a déposé devant le président Truman un appel urgent de la part du président de la Corée du Sud, M. Syngman Rhee. La petite république réclame plus d'armes pour la défense de son territoire assiégé. Depuis sa visite, le président Truman a donné l'ordre de secourir la Corée. (International News)

Mots croisés du "Soleil"



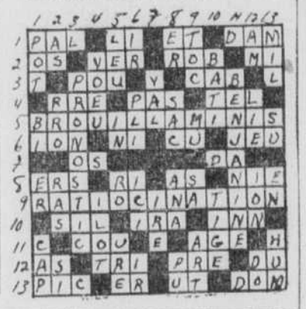
HORIZONTALEMENT

1—Durillon — Actionné — Carte à jouer — Etendue d'eau entourée de terre.
2—Terminaison — Ordre prescrit des cérémonies religieuses — Vaste superficie — Particule qui donne plus de force à l'affirmation.
3—Réunion où l'on danse — Garçon d'écurie.
4—Liqueur qui s'exprime des viandes des plantes — L'un des juges d'Israël — Animal mou.
5—Donner une certaine autonomie aux différentes parties d'un Etat.
6—Première — Interjection qui marque la surprise — Préfixe signifiant à demi — Nom vulgaire d'un singe américain dit aussi capucin.
7—Temps du verbe pouvoir — Interjection, s'emploie pour encourager.
8—Interjection qui marque l'étonnement, le doute — Préfixe latin — Avalé, en parlant des liquides — Abréviation des mots latins Jesus Hominum Salvator.
9—Amour de la solitude.
10—Bière anglaise — Patriarche biblique — Une deuxième fois.
11—Ville d'Autriche — Tout ce qui nous entoure.
12—Carte à jouer — Pièce de bois pour soutenir les tonneaux — Pièce de bois ou de fer ronde, cannelée en spirale — Coup de baguette sur le tambour.
13—Evénement fortuit — Parcouru des yeux — Premier en son genre — Pièce de la charrue.

VERTICALEMENT

1—Poil des paupières — Article contracté — Espèce de poche ouverte par le haut.
2—Métal précieux — Monnaie japonaise — Recueil de bons mots — Possessif.
3—Cheval d'Alexandre.
4—Ensemble des ascendants et des descendants d'une famille, d'un peuple — Dix fois dix.
5—Massue de gymnastique — Lac d'Afrique — Interjection qui exprime la joie — Argile rouge ou jaune.
6—Note de la gamme — Ville de Belgique — Grand fleuve de Russie — Sans ornement.
7—Juridiction — Masse de pierre très dure.
8—Avant-midi — Peine des damnés — Grande ouverte — Sert à encourager.
9—Assaisonnement — Mesure chinoise — Note de la gamme — Planche de bois.
10—Transporté d'aise — Genre d'oiseaux échassiers des régions chaudes.
11—Dépossédé d'un droit.
12—Préposition latine — Roue à gorge d'une poulie — His Majesty's Service — Lettre grecque.
13—Durillon — Temps d'un verbe gai — Pronom personnel — Bateau long et plat.

(Solution du dernier problème)



Surprise de Truman

Washington, 30.-(PA)- Le comité de l'énergie atomique du Sénat a refusé hier par un vote de 5 à 4 de confirmer Summer-T. Pike pour un nouveau terme de 4 ans comme membre de la commission de l'énergie atomique des Etats-Unis, dont il est président intérimaire. Le président Truman a exprimé son étonnement de ce geste et déclaré que Pike était l'un des membres les plus compétents de la Commission. La recommandation du comité va maintenant devant le Sénat lui-même, qui a le dernier mot sur les nominations présidentielles.

Cour de magistrat établie à La Tuque

Le gouvernement de Québec a créé une cour de magistrat et de circuit dans le comté de Laviolette, à La Tuque, pour remplacer la cour de magistrat du comté de Champlain qui avait juridiction dans le comté de Laviolette. Cette nouvelle fut annoncée hier par l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec.

Dr JEAN TROTTIER
CHIRURGIEN-DENTISTE
37 rue St-Eustache
Téléphone : 3-6675
(Coin St-Jean, près chez Lindsay)

SOULAGEZ VITE LES HÉMORROÏDES
Essayez ce produit *complètement* nouveau! Zamcones, fabriqués d'après une nouvelle formule, incorporent 6 ingrédients sanatoires dans un excipient fondant à un faible degré de chaleur, pour une absorption rapide et complète. Inflammation vite atténuée. Emploi facile, soulagement immédiat. Agissent pendant que vous dormez. Achetez ZAMCONES aujourd'hui. Toutes pharmacies. s-w



VOYAGEZ CONFORTABLEMENT · RAPIDEMENT
VOYAGEZ PAR AUTOBUS
PONT-ROUGE - ST-RAYMOND - ST-BASILE
HORAIRE AMELIORE JUSQU'AU 15 SEPT.
DE ST-RAYMOND :
Dimanche : 8h.15 am, midi, 9h.45 pm
Samedi : 7h.30 am, 12h.15, 5h., 7h.30 pm.
Semaine : 7h.30 am excepté dimanche
DE QUEBEC :
Dimanche : 8h.30 am., 12h.45, 6hr., 11h.45 pm.
Samedi : 9h.30 am, 3h., 5h.05, 10h.15 pm.
Semaine : 5h.05 pm. excepté dimanche.
Profitez de la soirée le dimanche à Pont-Rouge, St-Basile, St-Raymond. SERVICE OPERE PAR AUTOBUS FOURNIER LTEE.
CAP-SA ST-GILBERT PONT-ROUGE PORTNEUF-STATION
DE PORTNEUF :
Dimanche : 8h. am., 9h.50 pm.
Semaine : 7h.40 am. excepté dimanche
DE QUEBEC :
Dimanche : 10h. am., 11h.45 pm.
Semaine : 5h.05 pm. excepté dimanche.
PROFITEZ DE VOTRE SOIREE LE DIMANCHE !
Pour toute information, signalez : 5-6181 Bureau ouvert de 6 h. du matin à 12 h. 30 du soir tous les jours.
GARE CENTRALE d'AUTOBUS
505 Blvd. CHAREST QUÉBEC

VISITEZ L'ÎLE D'ORLÉANS
Passez quelques jours agréables au
PAVILLON D'ORLEANS
L'auberge fashionable à ST-JEAN, I.O.
Endroit de villégiature par excellence
CUISINE DE 1ère CLASSE — NATATION — CANOTAGE TENNIS, etc.
AU SERVICE DU PUBLIC DU 20 JUIN AU 10 SEPTEMBRE
Demandez nos prospectus et tarifs. Excellent service d'autobus.
LA CIE COMMERCIALE DE QUEBEC
Direction : Geo.-E. Lachance — Bureau à Québec : 265 St-Paul. Tél. : 2-7972

ATTENTION-ATTENTION
MOZART
310-312 St-Joseph
VOUS INVITE À PROFITER DE LEUR GRANDE
VENTE D'ÉCOULEMENT
actuellement en cours.
DES MILLIERS D'AUBAINES À MOINS DE LA MOITIÉ DES PRIX RÉGULIERS DANS TOUS LES DÉPARTEMENTS. EN FOULE
AUJOURD'HUI
OUVERT JUSQU'À 9.30 CE SOIR
AUSSI PEU QUE:
$1 COMPTANT
$1 PAR SEMAINE
MOZART 310 - 312 ST-JOSEPH

Pension réclamée pour les employés du Sénat

Ottawa, 30. (PC) Le sénateur Thomas Reid, libéral de la Colombie-Britannique, a pris hier la défense des vieux employés du Sénat qui sont à la veille de prendre leur retraite sans avoir une pension adéquate. Il a proposé que le comité des voies et moyens du Sénat étudie le cas des employés de 20 à 30 ans de service qui n'auront pas de pension quand ils cesseront de travailler. Le sénateur Reid, un Ecossais, a commenté cette affaire en disant que bien peu de salariés peuvent mettre quelques dollars de côté pour leurs vieux jours.

M. Mitchell et la Saskatchewan

Ottawa, 30. Le sénateur R.-B. Horner, progressiste-conservateur, de la Saskatchewan, a déclaré hier que le ministre du Travail, M. Mitchell, ne savait pas ce qu'il disait quand il a déclaré qu'il ne placerait pas un seul dollar dans la province de Saskatchewan. M. Mitchell avait fait cette remarque en Chambre des Communes et M. Horner voulait que le ministre du Travail sache que les risques de capitaux sont aussi bons en Saskatchewan qu'ailleurs. M. Horner a ajouté que bien que le gouvernement de cette province soit socialiste il n'a nullement l'intention de se mêler des affaires de placement de capitaux.

Bénédiction d'un pont à St-Etienne

Une cérémonie religieuse marquera, dimanche après-midi, à deux heures et demie, l'inauguration du pont du couvent, à St-Etienne de Lauzon. C'est le curé de la paroisse, M. l'abbé Louis-Philippe Blais, qui bénira le pont.

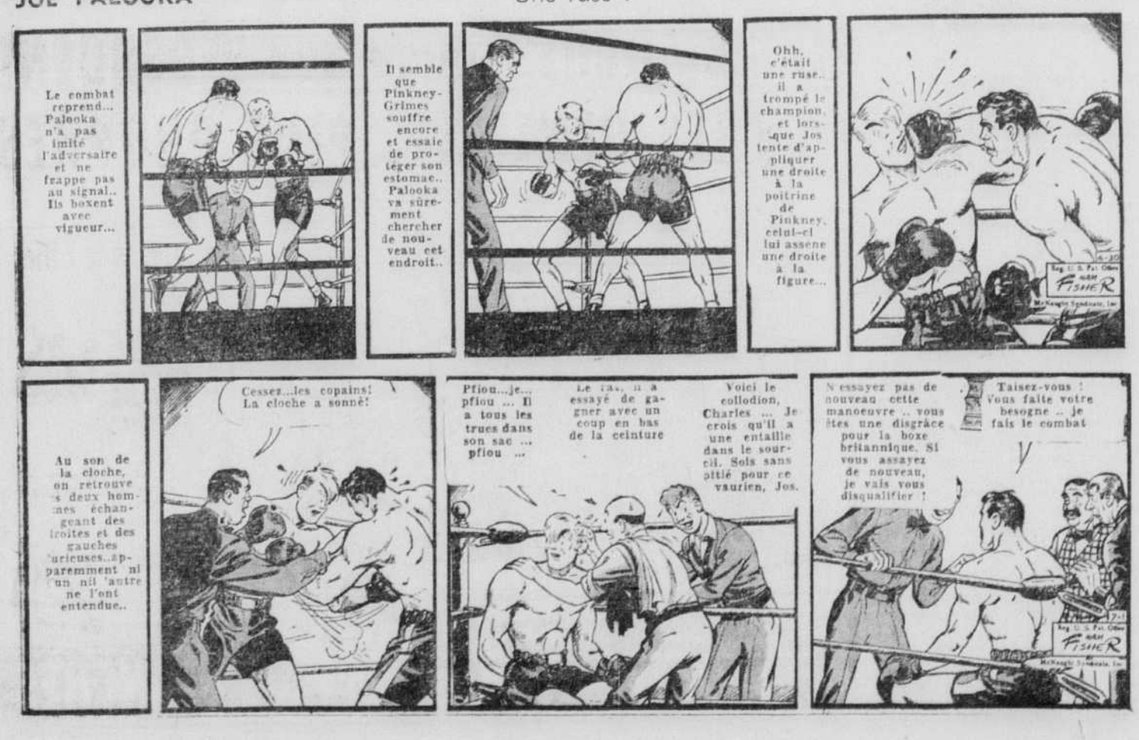
Plusieurs ministres provinciaux, de même le député provincial du comté, M. Albert Samson, le maire Wilfrid Huot, et le président de la Commission Scolaire M. Alphonse Bélanger assisteront à la cérémonie.

Quelques allocutions seront prononcées.

Chiropraticien
ALEX. VERREAULT, D.C.
DIPLOME DU NATIONAL COLLEGE OF CHIROPRACTIC, CHICAGO, ILL.
555, RUE ST-JEAN QUEBEC, P.Q.
TEL.: 5-9859

TELS: Rés.: 4-3792 Bur.: 4-9326
Georges LaRue
A.P.A., A.C.I.
Auditeur Public Accrédité
• IMPOT SUR LE REVENU
• COMPTABILITE
• VERIFICATION
Suite 304 Edifice du Boulevard
400 Boul. Charest Québec

JOE PALOOKA — Une ruse ! — Par Ham Fischer





JUBILE D'ARGENT : Photographie prise lors du 25e anniversaire de mariage de M. et Mme HENRI GINGRAS, de la rue Ste-Agnès, à Québec. Un grand nombre de parents et d'amis se sont réunis à cette occasion, pour présenter leurs voeux aux heureux jubilaires.

Cinq cent neuf nouveaux bacheliers es arts

(Suite de la page 3)

titutions qui leur ont donné leur préparation :

CHEZ LES FINISSANTS

Collège de l'Assomption, Nicolet. — Dubreuil, Monique; Garon, Chantal.

Collège de Bellevue, Québec. — Dubé, Louiselle; Giroux, Mariette; Lacroix, Gisèle; Massé, Rolande; Meilhot, Jeannine, m.c.l.; Rioux, Eugénie, m.c.l.

Collège du Bon-Pasteur, Chicoutimi.— Beaulieu, Louise, m.c.l.; Duval, Denyse, m.c.l. St-Pierre, Louise; Tremblay, Cecile, m.c.l.

Séminaire de Chicoutimi. — Beaulieu, Jean-Paul; Blackburn, Ovide; Bouchard, Guy, c.l.; Chouinard Guy, c.l.; Cullen, Paul-Roger; Côté, Mandoza e.l.; Cullen, Patrick; Desbiens, Joseph-Ernest; Dufour, Laurent; Dumas, Jean-Joseph, c.l.; Gagnon, Fraser, Gariépy, Guy; Gaumin, Jean-Yves Gendron, Georges; Girard, Paul-Henri; Gobeil, Jean, c.l.; Hudon, Antoine; Laforest, Fernand; Lapointe Dominique, Lapointe, Leonard; Lapointe, Maurice, Larouche, Maurice; Larouche, Yvan; Lavoie, Bernard; Lavoie, Gérard; Maltais, Laurent; Simard, Normand; Tremblay, Cloris; Tremblay, Jean-Jacques, m.c.l.; Tremblay, Louis-Marie; Tremblay, Raymond, c.l.; Tremblay, Roland, c.l. Vincent, Jean-Paul.

Collège St-Charles-Garnier, Québec.— Bégin, Yves, m.c.l.; Boileau, Guy; Choquet, Marc; Côté, Jean; Coulombe, Pierre; Déry, Talbot, m.c.l.; Fortin, Gérard, c.l.; Giguère, Doric, Gilbert, Guy; Goulet, Marcel; Grégoire, Roger e.l.; Grenier, Louis c.l.; Hébert, Louis c.l.; Jean, Bernard e.l.; Jessop, Jean-Marc; Lachance, Roger; Lacroix, Bertin; Marquis, Claude, m.c.l.; Mignault, Yvan; Morisset, Jean-Paul, m.c.l.; Potvin, Pierre, c.l.; Richardson, Jacques; Rioux, Claude, m.c.l; Rioux, Marc.

Séminaire de Gaspé. — Cullen, Ernest Lorraine, Adrien; Déllevré, Lucien, c.l.; Poulliot, Marc-André.

Collège de Lévis. — Boulanger, Marcel; Dubé, Jean, c.l.; Filion, Clément; Fortin, Paul, m.c.l.; Gastonguay, Pierre, m.c.l.; Hébert, Guimond; Labbé, Gervais, m.c.l.; Lemieux, André; Lemieux Raymond, c.l.; Lemieux, Rodolphe, m.c.l.; Lessard, Luc-Gilbert; Moisan, Jean, m.c.l.; Morissette, Jean Marie; Pagé, Lionel; Parent, Jean-Paul; Pelchat, Conrad, c.l.; Poulin, Robert; Racicot, Jules; Roberge, Raymond; Robillard Benoit; Tardif, Raymond-Marie; Turmel, Jean.

Collège Marie de l'Incarnation, Trois-Rivières. — Lajoie, Renée, m.c.l.; Laliberté, Monique, m.c.l.

Collège Marguerite d'Youville, Hull.— Dubé, Simone (Sr Marie des Chérubins); Paquin, Gabrielle c.l., (Sr Gabrielle-de-Nazareth).

Scolasticat des Montfortains, Eastview. — Dion, René, s.c.l.; Richard, Jean-Paul, c.l.

Séminaire de Mont-Laurier. — Braxton, Jean; Jolicoeur, Gilles, c.l.; Ouellette André-Jean, c.l.; Séguin, Hermas.

Séminaire de Nicolet. — Chassé, Yvon Dancause, Roch; Desmarais, Atchée; Dulude, Gilles; Ferland, Claude, c.l.; Frechette Jean-Yves; Hébert, Roch; Lebeuvi, Pierre-Elliott; Leclerc, Yvon, m.c.l.; Lemaire, Lionel, s.c.l.; Lemyre, Jean-Marie; Manceau, Léo-Paul; Ouellet, Jean-Guy; Provencher, Réal, c.l.; St-Cyr, André; Taillon, Paul-Armand; Vincent, Bertrand.

Séminaire de Québec.— Bâtabé, Jean-Marc; Beaudry, Henri; Bédard, Jacques; Beaulieu, Benoit, s.c.l.; Beaumont, Jacques; Bernard, Aurélien; Bonneau, Guy, m.c.l.; Bouchard, Marc-André; Chabot Maurice; Comtois, Albert; Cossette, André, c.l.; Côté, Jean; Côté, Luc; Côté, Paul, Crépin, Raymond; Forgues, Réal, s.c.l.; Fortin, Jean-Luc, m.c.l.; Fréchette, André, m.c.l.; Gendron, Henri; Gignac, André, m.c.l.; Gosselin Jean-Yves; Grégoire, Yves, c.l.; Hunt, Irénée; Labbé, Francois; Lauvergne, Jean; Lachance, Paul-André, c.l.; Lemay, Jean-Pierre; Leroux, Marc-André; Lévesque, René, c.l.; Marcotte, Pierre Mathieu, Joseph-Arthur; McClish, André, m.c.l.; Ménard, Dominique, c.l.; Montminy Jean-Paul, m.c.l.; Morin, Claude, c.l.; Naud eau, Jean; Pelletier, Rand; Plamondon, Romain; Poulin, Raymond, c.l.; Poulliot, Jean-Guy, c.l.; Roy, Jean; St-Jacques, Jean-Marie, c.l.; Saucier, Guy, s.c.l.; Thibault, Aurèle, c.l.; Tremblay, Pierre Veilleux, Gabriel.

Séminaire de Rimouski. — Beauchemin Gilles, c.l.; Beaupré Calliste; Beaupré, Calixte; Belzile, Aubert; Bernier, André; Brillant, Gaétan; Côté, Placide; Desjardins, Paul, c.l. Desrosiers, Jean-Louis; Drapeau, Jean; Dubé, Armand, c.l.; Dubé Patrick; Dumas, Marius, m.c.l.; Gauthier Jean-Yves; Gendreau, Lucien; Labrie, Pierre-Paul, c.l.; Lemieux, Gilbert; Letendre, Paul Lévasseur, Joseph-Marie; Michaud, Paul-Emile, c.l.; Moreault, Raymond, c.l.; Naud eau, Jean-Guy, c.l.; Pilote, Lomer, s.c.l.; Roy, Gilles, m.c.l.; St-Pierre, Robert; Soucy, Lindbergh; Souey, Simon; Tremblay, Paul-Emile; Vigneault; Gilles; Vigneault, Patrice, c.l.; Voisine, Nive, m.c.l.

Collège St-Alexandre, Limbour.— Brisson, Jean, c.l. Letellier, Pierre, s.c.l. Newberry, Richard; Paris, Robert, m.c.l.; Perras, Pierre; Poulart, Denys.

Séminaire de St-Alphonse, Eastview.— McNicoll, Lionel; Ségin, Gabriel; Villeneuve, Antonio, m.c.l.

Séminaire St-Antoine, Québec.—Bisaillon Pierre, s.c.l.; Fortier, Jean-Paul; Scott, Paul.

Collège St-Dunstan, Charlottetown, I. P.E.— Berlinguette, Pierre; Chrétien, Gérard; Desrosiers, Fernand, m.c.l.; Frigon, Roger; Morency, Jacques; Tremblay, Rene, m.c.l.

Externat classique St-Jean-Eudes, Québec. — Allard Raymond; Boutet, Jean-Paul; Dionne, Jean-Jacques, c.l.; Derion Roger; Dupuis, Robert; Ferland, Jean-Jacques, m.c.l.; Gagnon, Raymond-Marie Heuld, Jean, C.l.; Michaud, Gaston; Morency, Claude; Ouellet, Laurent; Paré, Jean-Jacques, c.l.; Pelloquin, Gaston; Rioland, Raymond; Simard, Jean-Louis; Thibault Claude; Villeneuve Benoit.

Ecole apostolique St-Joseph, Watertown, N. Y.—Bernard, Gérard; Bérubé, Angelbert; Lachance, Roland; Morisset, Jules A. Poulin, Roger.

Séminaire St-Victor, Beauce : Boucher, Dantes, m.c.l.; Breton, Marcel; Gagne Robert, c.l.; Joyal, Germain; Juneau, Félicien; Morin, Patrice; Roy, Alphonse; Roy, Lucien.

Collège Ste-Anne de la Pocatière : Beaulieu, Arthur; Boucher, Raymond, m.c.l.; Brisson, Gérard; Côté, Jean-Paul, c.l.; Donovan, James; Garon Olivier; Hudon Raymond, c.l.; Laforest, Jacques, s.c.l.; Langlois Charles-Auguste; Lantagne Raymond, c.l.; Lapointe, Reginald; Lauzier, Bertrand, m.c.l.; Lavallée, Hugues, c.l.; Lebel, Maurice; Lemieux, Guy, m.c.l.; Lessard, Raymond, c.l.; Michaud, Raymond, c.l.; Nadeau, Claude; Pelletier, Jacques, s.c.l.; Plante, Alberic, c.l.; Raymond, Raymond-Marie, c.l.; Santerre, Gérard, c.l.; Turgeon, Denys Voyer, Louis.

Collège Jésus-Marie, Sillery : April, Annette; Chaillour, Claire, c.l.; Chasse, Andrée; Dorval, Madone; Dufresne Lise; Garant, Louise, c.l.; Germain, Claudette, m.c.l.; Larrivée, Claire, m.c.l.; Morin, Andrée; O'Flynn, Sheila, s.c.l.

Collège du Sacré-Coeur, Sudbury, Ont.: Bégin, Fernand; Bellehumeur, Claude; Bertrand, Marc-André, c.l.; Daoust, Jean-Paul; Emery, André; Lecuyer, Roland; Marcotte, Jean-Marie; Prévost, Raymond Rochefort, Jean-Marie.

Séminaire des Trois-Rivières : Baril, Jean-Charles, m.c.l.; Bastien, Gaston; Beaubien, Edouard; Beaumier, Clément; Béland, Gilles, s.c.l.; Bellemare, Marcel; Berzevin, Gilles; Bettez, Paul; Bilodeau, André, c.l.; Blais, André, c.l.; Hier, Camille; Bourassa, Jean-Jacques; Brière, Jean-Pierre; Brouillette, Jean; Desilets, Emery, c.l.; Dessureault, Claude; Dontigny, Yvon; Dufresne, Gérard; Gervais, Joseph, m.c.l.; Girard, Emilien, m.c.l.; Gaudin, Roger; Gosselin, Jacques; Hamelin, Claude; Johnson, Gérard; Kirouac, Gaston; Lambert, Jacques, c.l.; Lamy, Gaston; Laperrière, Edmond, m.c.l.; Lemyre, Robert, c.l.; Levasseur, Bruno; Lorange, Léon; Martel, Pierre; Martin, Lévis; Matteau, Guy; Morin, Richard; Naud, Julien, m.c.l.; Ouellet, André; Ouellette, Angelin; Roger; Gosselin, Jacques; Hamelin, Albert; Parent, Fernand; Parent, Louey; Pellerin Camille; Poisson, Gilles; Provencher, Renald; Rioux, Andre; Tessier, Jean-Guy, c.l.; Trahan, Louis, c.l.; Trudel, Yves, m.c.l.; Vallée, Jean-Guy.

Collège des Ursulines, Québec : Gagnon, Marie-Laurent, Suzanne; Michaud, Celine, c.l.

Elèves extracollégiaux : Arsenault, Jean; Audet, Camille; Baillargeon, Yves; Bernier, Raymond; Desjardins, Noël; Dufour, Raymond; Dumas, André; Filiatrault, Gagnon, Roger; Lachance, Pierre-Paul; Lacroix, Jean-Louis, Laroche, René; Marcotte, Jean-Louis, Laroche, René; Marcotte, Yvan; Ouellet, André; Paradis, Jacques; Trottier, Emilien.

EN RHETORIQUE

Collège d'Amos : 70% Rémi Giroux; 60% Albert Allard, Lucien Germain, Paul Mailloux, Paul-Yves Morissette, Claude Rouleau.

Ecole Apostolique du Sacré-Coeur (Beauport) : 80% Jean Richard; 70% Claude Allard; 60% André-Claude Boulanger, Robert Grenier, Robert Guay, Richard Lebert Grenier, Robert Guay, Roy Rivard, Jean-Guy Savard Claude Bénéteau.

Collège Notre-Dame de Bellevue (Québec) : 80% Agathe Barry, Christiane Dussault; 70% Antienne Tremblay; 60% Gratia Couture, Pierrette Gosselin, Monique Plamondon.

Bon Pasteur (Chicoutimi) : 70% Estelle Fradette, Raymonde Legault; 60% Colette Brassard, Marielle Fradette Geneviève Martin; 50% Jacqueline Gilbert, Renée Wells.

Séminaire de Chicoutimi : 70% Jean-Paul Fortin, Maurice Hébert, Gilbert Laprise, Paul Lavallée, Jacques Ouellet, Amadée Poivin, Odina Tremblay, Gaston Villeneuve; 60% Gérard Aubin, Jean-Paul Auclair, René Bastarache, William Bastarache, Grégoire Bégin, Dollard Bergeron, Joachim Boily, Raymond Boily, Yvan Boivin, Jean-Marie Claveau, Rosaire Côté, Gilles Dion, Jean-Louis Duchaine, Jean-Paul Dufour, Lucien Durand, Joseph-Edmond Fleury, Marcel Fréchette, Jean Girard, Raymond-Marie Gosselin, Henri-Noël Harvey, Elias Houde, Léon Lauzerge, Laurent Lalancette, Normand Larouche, Rosaire Larouche, Elie-Marie Lavoie, Laurier Lavoie, Claude Levesque, Geo.-Henri Néron, Jean Néron, Jean Simard, Jean Thibault, Dolia Tremblay, Guy Tremblay, Paul-René Tremblay, Victor Tremblay, Roger Vanual, André Villeneuve, Jean-Marie Villeneuve; 50% Conrad Bergeron, Leonce Bouchard, Yvon Deschênes, Martial Dufour, Roger Dufour, Paul Duperré, Louis-Joseph Fortin, Luc Gagnon, Richard Gilbert, Yvan Guérin, Raynald Lavoie, Rosaire Pelletier, André Perron, Robert Savard, Louis-Paul Taillon, Jérémie Tremblay.

Collège St-Charles Garnier : 70% René Bergeron, Rene Dionne, Pierre Gouin, Carroll Grondin, Denis Jean, Denis Savard, Louis Trottier; 60% Pierre Audet, Antoine Baby, Jean-Louis Deschênes, André Desmeules, Paul DesRuisseaux, Gaston Desroule, Benoit Gravel, Armand Lachance, Laurent Laplante, Bruno Loignon, Michel Marquis, Hubert Reid, Jean-Paul Rioux, Jean Robitaille, Jules Tessier; 50% Roger Bourassa, Saint Bules, Paul Buissière, Pierre Fortier, Jean-Yves Laurin, Marc Lemieux, Yves Mercier, Louis Morissette, Louis Remillard, André Sénéchal.

Séminaire de Gaspé : 70% Jules Belanger, Jacques Gagnon; 60% Antonio Audet, Paul-Aimé Dugas, René Dumont, Lionel Grenier, Ildebert Huard, Marcel Huard, Antonio Normandeau; 50% Roger Ancell, Yvon Pitre, Paul-Emile Roy, Léo Vallée.

Collège de Lévis, 70%—Jean-Marc Bolduc Gaspard Côté, Roger Fontaine, Jean-Guy Juneau, Bernard Moreau, Yvan Morin, Tommy O'Grady, André Paré, Maurice Poulin, Marcel Poulliot, Joseph-Marie Roberge, Michel Roberge.

Collège Ste-Anne de la Pocatière : Beaulieu, Gérard; Côté, Jean-Paul, c.l.; Donovan, James; Garon Olivier; Hudon Raymond, c.l.; Laforest, Jacques, s.c.l.; Langlois Charles-Auguste; Lantagne Raymond, c.l.; Lapointe, Reginald; Lauzier, Bertrand, m.c.l.; Lavallée, Hugues, c.l.; Lebel, Maurice; Lemieux, Guy, m.c.l.; Lessard, Raymond, c.l.; Michaud, Raymond, c.l.; Nadeau, Claude; Pelletier, Jacques, s.c.l.; Plante, Alberic, c.l.; Raymond-Marie, c.l.; Santerre, Gérard, c.l.; Turgeon, Denys Voyer, Louis.

Collège Jésus-Marie, Sillery : April, Annette; Chaillour, Claire, c.l.; Chasse, Andrée; Dorval, Madone; Dufresne Lise; Garant, Louise, c.l.; Germain, Claudette, m.c.l.; Larrivée, Claire, m.c.l.; Morin, Andrée; O'Flynn, Sheila, s.c.l.

Collège du Sacré-Coeur, Sudbury, Ont.: Bégin, Fernand; Bellehumeur, Claude; Bertrand, Marc-André, c.l.; Daoust, Jean-Paul; Emery, André; Lecuyer, Roland; Marcotte, Jean-Marie; Prévost, Raymond Rochefort, Jean-Marie.

Séminaire des Trois-Rivières : Baril, Jean-Charles, m.c.l.; Bastien, Gaston; Beaubien, Edouard; Beaumier, Clément; Béland, Gilles, s.c.l.; Bellemare, Marcel; Berzevin, Gilles; Bettez, Paul; Bilodeau, André, c.l.; Blais, André, c.l.; Hier, Camille; Bourassa, Jean-Jacques; Brière, Jean-Pierre; Brouillette, Jean; Desilets, Emery, c.l.; Dessureault, Claude; Dontigny, Yvon; Dufresne, Gérard; Gervais, Joseph, m.c.l.; Girard, Emilien, m.c.l.; Gaudin, Roger; Gosselin, Jacques; Hamelin, Claude; Johnson, Gérard; Kirouac, Gaston; Lambert, Jacques, c.l.; Lamy, Gaston; Laperrière, Edmond, m.c.l.; Lemyre, Robert, c.l.; Levasseur, Bruno; Lorange, Léon; Martel, Pierre; Martin, Lévis; Matteau, Guy; Morin, Richard; Naud, Julien, m.c.l.; Ouellet, André; Ouellette, Angelin; Albert; Parent, Fernand; Parent, Louey; Pellerin Camille; Poisson, Gilles; Provencher, Renald; Rioux, Andre; Tessier, Jean-Guy, c.l.; Trahan, Louis, c.l.; Trudel, Yves, m.c.l.; Vallée, Jean-Guy.

Collège des Ursulines, Québec : Gagnon, Marie-Laurent, Suzanne; Michaud, Celine, c.l.

Elèves extracollégiaux : Arsenault, Jean; Audet, Camille; Baillargeon, Yves; Bernier, Raymond; Desjardins, Noël; Dufour, Raymond; Dumas, André; Filiatrault, Gagnon, Roger; Lachance, Pierre-Paul; Lacroix, Jean-Louis, Laroche, René; Marcotte, Yvan; Ouellet, André; Paradis, Jacques; Trottier, Emilien.

EN RHETORIQUE

Collège d'Amos : 70% Rémi Giroux; 60% Albert Allard, Lucien Germain, Paul Mailloux, Paul-Yves Morissette, Claude Rouleau.

Ecole Apostolique du Sacré-Coeur (Beauport) : 80% Jean Richard; 70% Claude Allard; 60% André-Claude Boulanger, Robert Grenier, Robert Guay, Richard Lebert Grenier, Robert Guay, Roy Rivard, Jean-Guy Savard Claude Bénéteau.

Collège Notre-Dame de Bellevue (Québec) : 80% Agathe Barry, Christiane Dussault; 70% Antienne Tremblay; 60% Gratia Couture, Pierrette Gosselin, Monique Plamondon.

Bon Pasteur (Chicoutimi) : 70% Estelle Fradette, Raymonde Legault; 60% Colette Brassard, Marielle Fradette Geneviève Martin; 50% Jacqueline Gilbert, Renée Wells.

Séminaire de Chicoutimi : 70% Jean-Paul Fortin, Maurice Hébert, Gilbert Laprise, Paul Lavallée, Jacques Ouellet, Amadée Poivin, Odina Tremblay, Gaston Villeneuve; 60% Gérard Aubin, Jean-Paul Auclair, René Bastarache, William Bastarache, Grégoire Bégin, Dollard Bergeron, Joachim Boily, Raymond Boily, Yvan Boivin, Jean-Marie Claveau, Rosaire Côté, Gilles Dion, Jean-Louis Duchaine, Jean-Paul Dufour, Lucien Durand, Joseph-Edmond Fleury, Marcel Fréchette, Jean Girard, Raymond-Marie Gosselin, Henri-Noël Harvey, Elias Houde, Léon Lauzerge, Laurent Lalancette, Normand Larouche, Rosaire Larouche, Elie-Marie Lavoie, Laurier Lavoie, Claude Levesque, Geo.-Henri Néron, Jean Néron, Jean Simard, Jean Thibault, Dolia Tremblay, Guy Tremblay, Paul-René Tremblay, Victor Tremblay, Roger Vanual, André Villeneuve, Jean-Marie Villeneuve; 50% Conrad Bergeron, Leonce Bouchard, Yvon Deschênes, Martial Dufour, Roger Dufour, Paul Duperré, Louis-Joseph Fortin, Luc Gagnon, Richard Gilbert, Yvan Guérin, Raynald Lavoie, Rosaire Pelletier, André Perron, Robert Savard, Louis-Paul Taillon, Jérémie Tremblay.

Collège St-Charles Garnier : 70% René Bergeron, Rene Dionne, Pierre Gouin, Carroll Grondin, Denis Jean, Denis Savard, Louis Trottier; 60% Pierre Audet, Antoine Baby, Jean-Louis Deschênes, André Desmeules, Paul DesRuisseaux, Gaston Desroule, Benoit Gravel, Armand Lachance, Laurent Laplante, Bruno Loignon, Michel Marquis, Hubert Reid, Jean-Paul Rioux, Jean Robitaille, Jules Tessier; 50% Roger Bourassa, Saint Bules, Paul Buissière, Pierre Fortier, Jean-Yves Laurin, Marc Lemieux, Yves Mercier, Louis Morissette, Louis Remillard, André Sénéchal.

Séminaire de Gaspé : 70% Jules Belanger, Jacques Gagnon; 60% Antonio Audet, Paul-Aimé Dugas, René Dumont, Lionel Grenier, Ildebert Huard, Marcel Huard, Antonio Normandeau; 50% Roger Ancell, Yvon Pitre, Paul-Emile Roy, Léo Vallée.

Collège de Lévis, 70%—Jean-Marc Bolduc Gaspard Côté, Roger Fontaine, Jean-Guy Juneau, Bernard Moreau, Yvan Morin, Tommy O'Grady, André Paré, Maurice Poulin, Marcel Poulliot, Joseph-Marie Roberge, Michel Roberge.

Collège Ste-Anne de la Pocatière : Beaulieu, Arthur; Boucher, Raymond, m.c.l.; Brisson, Gérard; Côté, Jean-Paul, c.l.; Donovan, James; Garon Olivier; Hudon Raymond, c.l.; Laforest, Jacques, s.c.l.; Langlois Charles-Auguste; Lantagne Raymond, c.l.; Lapointe, Reginald; Lauzier, Bertrand, m.c.l.; Lavallée, Hugues, c.l.; Lebel, Maurice; Lemieux, Guy, m.c.l.; Lessard, Raymond, c.l.; Michaud, Raymond, c.l.; Nadeau, Claude; Pelletier, Jacques, s.c.l.; Plante, Alberic, c.l.; Raymond-Marie, c.l.; Santerre, Gérard, c.l.; Turgeon, Denys Voyer, Louis.

Collège Jésus-Marie, Sillery : April, Annette; Chaillour, Claire, c.l.; Chasse, Andrée; Dorval, Madone; Dufresne Lise; Garant, Louise, c.l.; Germain, Claudette, m.c.l.; Larrivée, Claire, m.c.l.; Morin, Andrée; O'Flynn, Sheila, s.c.l.

Collège du Sacré-Coeur, Sudbury, Ont.: Bégin, Fernand; Bellehumeur, Claude; Bertrand, Marc-André, c.l.; Daoust, Jean-Paul; Emery, André; Lecuyer, Roland; Marcotte, Jean-Marie; Prévost, Raymond Rochefort, Jean-Marie.

Séminaire des Trois-Rivières : Baril, Jean-Charles, m.c.l.; Bastien, Gaston; Beaubien, Edouard; Beaumier, Clément; Béland, Gilles, s.c.l.; Bellemare, Marcel; Berzevin, Gilles; Bettez, Paul; Bilodeau, André, c.l.; Blais, André, c.l.; Hier, Camille; Bourassa, Jean-Jacques; Brière, Jean-Pierre; Brouillette, Jean; Desilets, Emery, c.l.; Dessureault, Claude; Dontigny, Yvon; Dufresne, Gérard; Gervais, Joseph, m.c.l.; Girard, Emilien, m.c.l.; Gaudin, Roger; Gosselin, Jacques; Hamelin, Claude; Johnson, Gérard; Kirouac, Gaston; Lambert, Jacques, c.l.; Lamy, Gaston; Laperrière, Edmond, m.c.l.; Lemyre, Robert, c.l.; Levasseur, Bruno; Lorange, Léon; Martel, Pierre; Martin, Lévis; Matteau, Guy; Morin, Richard; Naud, Julien, m.c.l.; Ouellet, André; Ouellette, Angelin; Albert; Parent, Fernand; Parent, Louey; Pellerin Camille; Poisson, Gilles; Provencher, Renald; Rioux, Andre; Tessier, Jean-Guy, c.l.; Trahan, Louis, c.l.; Trudel, Yves, m.c.l.; Vallée, Jean-Guy.

Collège des Ursulines, Québec : Gagnon, Marie-Laurent, Suzanne; Michaud, Celine, c.l.

Elèves extracollégiaux : Arsenault, Jean; Audet, Camille; Baillargeon, Yves; Bernier, Raymond; Desjardins, Noël; Dufour, Raymond; Dumas, André; Filiatrault, Gagnon, Roger; Lachance, Pierre-Paul; Lacroix, Jean-Louis, Laroche, René; Marcotte, Yvan; Ouellet, André; Paradis, Jacques; Trottier, Emilien.

EN RHETORIQUE

Collège d'Amos : 70% Rémi Giroux; 60% Albert Allard, Lucien Germain, Paul Mailloux, Paul-Yves Morissette, Claude Rouleau.

Ecole Apostolique du Sacré-Coeur (Beauport) : 80% Jean Richard; 70% Claude Allard; 60% André-Claude Boulanger, Robert Grenier, Robert Guay, Richard Lebert Grenier, Robert Guay, Roy Rivard, Jean-Guy Savard Claude Bénéteau.

Collège Notre-Dame de Bellevue (Québec) : 80% Agathe Barry, Christiane Dussault; 70% Antienne Tremblay; 60% Gratia Couture, Pierrette Gosselin, Monique Plamondon.

Bon Pasteur (Chicoutimi) : 70% Estelle Fradette, Raymonde Legault; 60% Colette Brassard, Marielle Fradette Geneviève Martin; 50% Jacqueline Gilbert, Renée Wells.

Séminaire de Chicoutimi : 70% Jean-Paul Fortin, Maurice Hébert, Gilbert Laprise, Paul Lavallée, Jacques Ouellet, Amadée Poivin, Odina Tremblay, Gaston Villeneuve; 60% Gérard Aubin, Jean-Paul Auclair, René Bastarache, William Bastarache, Grégoire Bégin, Dollard Bergeron, Joachim Boily, Raymond Boily, Yvan Boivin, Jean-Marie Claveau, Rosaire Côté, Gilles Dion, Jean-Louis Duchaine, Jean-Paul Dufour, Lucien Durand, Joseph-Edmond Fleury, Marcel Fréchette, Jean Girard, Raymond-Marie Gosselin, Henri-Noël Harvey, Elias Houde, Léon Lauzerge, Laurent Lalancette, Normand Larouche, Rosaire Larouche, Elie-Marie Lavoie, Laurier Lavoie, Claude Levesque, Geo.-Henri Néron, Jean Néron, Jean Simard, Jean Thibault, Dolia Tremblay, Guy Tremblay, Paul-René Tremblay, Victor Tremblay, Roger Vanual, André Villeneuve, Jean-Marie Villeneuve; 50% Conrad Bergeron, Leonce Bouchard, Yvon Deschênes, Martial Dufour, Roger Dufour, Paul Duperré, Louis-Joseph Fortin, Luc Gagnon, Richard Gilbert, Yvan Guérin, Raynald Lavoie, Rosaire Pelletier, André Perron, Robert Savard, Louis-Paul Taillon, Jérémie Tremblay.

Collège St-Charles Garnier : 70% René Bergeron, Rene Dionne, Pierre Gouin, Carroll Grondin, Denis Jean, Denis Savard, Louis Trottier; 60% Pierre Audet, Antoine Baby, Jean-Louis Deschênes, André Desmeules, Paul DesRuisseaux, Gaston Desroule, Benoit Gravel, Armand Lachance, Laurent Laplante, Bruno Loignon, Michel Marquis, Hubert Reid, Jean-Paul Rioux, Jean Robitaille, Jules Tessier; 50% Roger Bourassa, Saint Bules, Paul Buissière, Pierre Fortier, Jean-Yves Laurin, Marc Lemieux, Yves Mercier, Louis Morissette, Louis Remillard, André Sénéchal.

Séminaire de Gaspé : 70% Jules Belanger, Jacques Gagnon; 60% Antonio Audet, Paul-Aimé Dugas, René Dumont, Lionel Grenier, Ildebert Huard, Marcel Huard, Antonio Normandeau; 50% Roger Ancell, Yvon Pitre, Paul-Emile Roy, Léo Vallée.

Collège de Lévis, 70%—Jean-Marc Bolduc Gaspard Côté, Roger Fontaine, Jean-Guy Juneau, Bernard Moreau, Yvan Morin, Tommy O'Grady, André Paré, Maurice Poulin, Marcel Poulliot, Joseph-Marie Roberge, Michel Roberge.

Collège Ste-Anne de la Pocatière : Beaulieu, Arthur; Boucher, Raymond, m.c.l.; Brisson, Gérard; Côté, Jean-Paul, c.l.; Donovan, James; Garon Olivier; Hudon Raymond, c.l.; Laforest, Jacques, s.c.l.; Langlois Charles-Auguste; Lantagne Raymond, c.l.; Lapointe, Reginald; Lauzier, Bertrand, m.c.l.; Lavallée, Hugues, c.l.; Lebel, Maurice; Lemieux, Guy, m.c.l.; Lessard, Raymond, c.l.; Michaud, Raymond, c.l.; Nadeau, Claude; Pelletier, Jacques, s.c.l.; Plante, Alberic, c.l.; Raymond-Marie, c.l.; Santerre, Gérard, c.l.; Turgeon, Denys Voyer, Louis.

Collège Jésus-Marie, Sillery : April, Annette; Chaillour, Claire, c.l.; Chasse, Andrée; Dorval, Madone; Dufresne Lise; Garant, Louise, c.l.; Germain, Claudette, m.c.l.; Larrivée, Claire, m.c.l.; Morin, Andrée; O'Flynn, Sheila, s.c.l.

Collège du Sacré-Coeur, Sudbury, Ont.: Bégin, Fernand; Bellehumeur, Claude; Bertrand, Marc-André, c.l.; Daoust, Jean-Paul; Emery, André; Lecuyer, Roland; Marcotte, Jean-Marie; Prévost, Raymond Rochefort, Jean-Marie.

Séminaire des Trois-Rivières : Baril, Jean-Charles, m.c.l.; Bastien, Gaston; Beaubien, Edouard; Beaumier, Clément; Béland, Gilles, s.c.l.; Bellemare, Marcel; Berzevin, Gilles; Bettez, Paul; Bilodeau, André, c.l.; Blais, André, c.l.; Hier, Camille; Bourassa, Jean-Jacques; Brière, Jean-Pierre; Brouillette, Jean; Desilets, Emery, c.l.; Dessureault, Claude; Dontigny, Yvon; Dufresne, Gérard; Gervais, Joseph, m.c.l.; Girard, Emilien, m.c.l.; Gaudin, Roger; Gosselin, Jacques; Hamelin, Claude; Johnson, Gérard; Kirouac, Gaston; Lambert, Jacques, c.l.; Lamy, Gaston; Laperrière, Edmond, m.c.l.; Lemyre, Robert, c.l.; Levasseur, Bruno; Lorange, Léon; Martel, Pierre; Martin, Lévis; Matteau, Guy; Morin, Richard; Naud, Julien, m.c.l.; Ouellet, André; Ouellette, Angelin; Albert; Parent, Fernand; Parent, Louey; Pellerin Camille; Poisson, Gilles; Provencher, Renald; Rioux, Andre; Tessier, Jean-Guy, c.l.; Trahan, Louis, c.l.; Trudel, Yves, m.c.l.; Vallée, Jean-Guy.

Collège des Ursulines, Québec : Gagnon, Marie-Laurent, Suzanne; Michaud, Celine, c.l.

Elèves extracollégiaux : Arsenault, Jean; Audet, Camille; Baillargeon, Yves; Bernier, Raymond; Desjardins, Noël; Dufour, Raymond; Dumas, André; Filiatrault, Gagnon, Roger; Lachance, Pierre-Paul; Lacroix, Jean-Louis, Laroche, René; Marcotte, Yvan; Ouellet, André; Paradis, Jacques; Trottier, Emilien.

EN RHETORIQUE

Collège d'Amos : 70% Rémi Giroux; 60% Albert Allard, Lucien Germain, Paul Mailloux, Paul-Yves Morissette, Claude Rouleau.

Ecole Apostolique du Sacré-Coeur (Beauport) : 80% Jean Richard; 70% Claude Allard; 60% André-Claude Boulanger, Robert Grenier, Robert Guay, Richard Lebert Grenier, Robert Guay, Roy Rivard, Jean-Guy Savard Claude Bénéteau.

Collège Notre-Dame de Bellevue (Québec) : 80% Agathe Barry, Christiane Dussault; 70% Antienne Tremblay; 60% Gratia Couture, Pierrette Gosselin, Monique Plamondon.

Bon Pasteur (Chicoutimi) : 70% Estelle Fradette, Raymonde Legault; 60% Colette Brassard, Marielle Fradette Geneviève Martin; 50% Jacqueline Gilbert, Renée Wells.

Séminaire de Chicoutimi : 70% Jean-Paul Fortin, Maurice Hébert, Gilbert Laprise, Paul Lavallée, Jacques Ouellet, Amadée Poivin, Odina Tremblay, Gaston Villeneuve; 60% Gérard Aubin, Jean-Paul Auclair, René Bastarache, William Bastarache, Grégoire Bégin, Dollard Bergeron, Joachim Boily, Raymond Boily, Yvan Boivin, Jean-Marie Claveau, Rosaire Côté, Gilles Dion, Jean-Louis Duchaine, Jean-Paul Dufour, Lucien Durand, Joseph-Edmond Fleury, Marcel Fréchette, Jean Girard, Raymond-Marie Gosselin, Henri-Noël Harvey, Elias Houde, Léon Lauzerge, Laurent Lalancette, Normand Larouche, Rosaire Larouche, Elie-Marie Lavoie, Laurier Lavoie, Claude Levesque, Geo.-Henri Néron, Jean Néron, Jean Simard, Jean Thibault, Dolia Tremblay, Guy Tremblay, Paul-René Tremblay, Victor Tremblay, Roger Vanual, André Villeneuve, Jean-Marie Villeneuve; 50% Conrad Bergeron, Leonce Bouchard, Yvon Deschênes, Martial Dufour, Roger Dufour, Paul Duperré, Louis-Joseph Fortin, Luc Gagnon, Richard Gilbert, Yvan Guérin, Raynald Lavoie, Rosaire Pelletier, André Perron, Robert Savard, Louis-Paul Taillon, Jérémie Tremblay.

Collège St-Charles Garnier : 70% René Bergeron, Rene Dionne, Pierre Gouin, Carroll Grondin, Denis Jean, Denis Savard, Louis Trottier; 60% Pierre Audet, Antoine Baby, Jean-Louis Deschênes, André Desmeules, Paul DesRuisseaux, Gaston Desroule, Benoit Gravel, Armand Lachance, Laurent Laplante, Bruno Loignon, Michel Marquis, Hubert Reid, Jean-Paul Rioux, Jean Robitaille, Jules Tessier; 50% Roger Bourassa, Saint Bules, Paul Buissière, Pierre Fortier, Jean-Yves Laurin, Marc Lemieux, Yves Mercier, Louis Morissette, Louis Remillard, André Sénéchal.

Séminaire de Gaspé : 70% Jules Belanger, Jacques Gagnon; 60% Antonio Audet, Paul-Aimé Dugas, René Dumont, Lionel Grenier, Ildebert Huard, Marcel Huard, Antonio Normandeau; 50% Roger Ancell, Yvon Pitre, Paul-Emile Roy, Léo Vallée.

Collège de Lévis, 70%—Jean-Marc Bolduc Gaspard Côté, Roger Fontaine, Jean-Guy Juneau, Bernard Moreau, Yvan Morin, Tommy O'Grady, André Paré, Maurice Poulin, Marcel Poulliot, Joseph-Marie Roberge, Michel Roberge.

**Collège Ste-Anne de la Poc



PREMIERE MESSE A NOTRE-DAME DE BEAUPRE : La première messe solennelle du R. Père GABRIEL BOUDREAULT, C.SS.R., fils de M. et Mme Onésime Boudreault, a donné lieu à des fêtes paroissiales, dimanche, à Notre-Dame de Beaupré. La photo ci-dessus fait voir le nouveau prêtre entouré des membres de sa famille et de ses amis, à l'issue de la messe, près du temple paroissial. Pour la messe, le R. Père Boudreault était assisté à l'autel des RR. Pères G. Croteau et R. Morin, également rédemptoristes. Le R. Père Eudore Simard, C.SS.R., a donné le sermon de circonstance. M. l'abbé Henri Garant, curé de la paroisse, a interprété les sentiments des paroissiens à l'adresse du nouveau prêtre et de sa famille au prône. Des discours furent prononcés au cours du dîner intime qui suivit. Les orateurs furent le R. Frère Clément, E.C., oncle du nouveau prêtre; M. l'abbé Henri Garant, curé de la paroisse; M. Odilon Côté; le R. Père Eudore Simard, C.SS.R.; le Dr Prime Duchaine et le R. Père Boudreault lui-même, qui traduisit ses sentiments de gratitude à l'adresse de tous ceux qui ont contribué à le conduire au sacerdoce.

—Nouveau règlement

(Suite de la 1ère page)

difier le caractère biethnique de la population canadienne.

Les négociations relatives à "l'immigration de capitaux européens" devraient aboutir bientôt, a dit M. Harris, à une solution partielle au moins du problème de faciliter aux immigrants la tâche d'obtenir autant de leurs capitaux que possible pour s'établir au Canada.

Un décret daté du 9 juin dernier et devant entrer en vigueur demain assouplira et élargira les règlements actuels.

Ce décret, a dit le ministre, ne modifie pas les conditions régissant l'admission des sujets britanniques, des citoyens de l'Irlande, des citoyens des Etats-Unis et des citoyens de France nés en France, qui demeurent admissibles comme auparavant sous réserve de satisfaire aux exigences civiles et médicales et de posséder des ressources suffisantes pour subvenir à leurs besoins en attendant d'obtenir un emploi rémunérateur.

L'admission de toutes les autres catégories d'immigrants est laissée à la discrétion du ministre de la citoyenneté et de l'immigration. Selon les termes du décret, "quiconque désire émigrer au Canada doit établir, à la satisfaction du ministre, dont la décision est sans appel :

A) Qu'il est un immigrant acceptable, eu égard aux conditions climatériques, sociales, éducatives, industrielles, ouvrières ou autres, ainsi qu'aux besoins du Canada ; et

B) Qu'il n'est pas indésirable en raison de ses traditions et coutumes, ou de son mode d'existence ou de son régime de propriété particulier, ou à cause de son incapacité probable à s'adapter promptement à la vie d'une collectivité canadienne, à s'y intégrer et à assumer les devoirs de la citoyenneté canadienne dans un délai raisonnable après son entrée au pays.

Nous avons l'intention de continuer, en collaboration avec les gouvernements provinciaux, les élevés déjà commencés afin de déterminer la possibilité d'établir des immigrants dans chacune de leurs provinces.

Nous encouragerons de toutes les façons possibles l'immigration des Iles Britanniques. Nous avons déjà au Royaume-Uni des représentant du Ministère du Travail et du Service de l'Etablissement de la division de l'Immigration qui donnent des avis aux aspirants-immigrants. Nous sommes en train de réorganiser le bureau principal de l'immigration à Londres. Nous nous attendons de pouvoir, dans un avenir prochain, fournir gratuitement l'examen médical, y compris la radiographie, aux immigrants Britanniques en certaines régions des Iles Birtanniques. En France, nous nous sommes procuré de nouveaux bureaux l'an dernier et la réorganisation est presque terminée. L'Immigration de France sera également encouragée. Nous nous attendons aussi de pouvoir prochainement fournir gratuitement aux immigrants français l'examen médical, y compris la radiographie.

Afin de faciliter le choix des immigrants qui s'adapteront le mieux à l'économie canadienne, les fonctionnaires de l'Immigration en service à l'étranger recevront une formation spéciale sur les problèmes ouvriers avec la collaboration du Ministère du Travail.

Afin de réduire les délais administratifs et de rendre le service d'immigration le plus efficace possible, le ministre donnera des directives de temps à autre aux fonctionnaires de l'immigration à l'étranger pour déterminer les personnes qui sont admissibles. A partoir du 1er juillet, on se propose d'admettre les catégories suivantes sans avoir recours au ministre :

A) Les sujets Britanniques, les citoyens de l'Irlande, les citoyens des Etats-Unis et les citoyens de France nés dans ledit pays, définis dans C. P. 2856 ;

B) Les parents dont répondent des résidents canadiens au sens de la loi dans les cas où il est établi que les conditions d'établissement sont satisfaisantes, ces conditions devant inclure de bonnes perspectives d'emploi pour les personnes qui ne sont pas des parents à charge ;

C) Les personnes qui demandent l'admission au Canada afin de contracter mariage, pourvu que le mari en perspective soit en mesure d'entretenir sa future épouse ;

D) Les agriculteurs possédant des ressources suffisantes pour s'adonner à l'agriculture au Canada ;

E) Les immigrants nommés individuellement par des employeurs au Canada qui établissent que leurs services sont requis ; pourvu que le nombre des immigrants nommés par un employeur dans toute demande d'admission en groupe n'excède pas 25 ;

F) Les domestiques et les aides-infirmières; et,

G) Les immigrants recommandés par le Service d'Etablissement de la division de l'Immigration.

Toutes les demandes d'admission qui n'ont pas été mentionnées plus haut seront déférées au Ministre afin qu'il les juge d'après leur valeur intrinsèque.

Par exemple, le Ministre, sous l'empire des nouveaux règlements, pourra prendre de promptes décisions relativement à des catégories comme celles :

H) Des immigrants qui apportent des capitaux au Canada afin d'y établir une industrie ou une entreprise commerciale;

I) Des immigrants qui viennent au Canada comme artisans ou petits commerçants afin de s'établir dans les régions rurales;

J) Des membres des classes professionnelles ou autres qui sont jugés capables de contribuer réellement au progrès de la vie économique ou culturelle du Canada;

K) Des mouvements d'immigration en groupes autres que ceux qui sont définis plus haut; et, en général, relativement à tous les immigrants jugés désirables et acceptables. Il faut bien remarquer que les exigences actuelles relativement à la santé, à l'honorabilité et aux passeports ne sont aucunement modifiées.

A SACRIFIER

Ave Laurier, maison seule. Cause : départ. 8 pièces, garage, façade pierre des champs. Très peu de comptant requis.

MOISE WOLOSHEN
courtier en Immeubles
251 Blvd Charest — Tél. : 5-3470
3e étage

La GALE PREMATUREE

Arrêtez promptement la chute de vos cheveux, au moyen de
ANTICLAVO
tonique antiseptique sans alcool
Des centaines de témoignages de résidents du Québec en font foi. Faites-en la preuve vous-même ! Demandez notre documentaire.
En vente toutes pharmacies ou chez F.-X. SIMARD, Baie St-Paul, P.Q.

TURGEON & JOBIN
LIMITEE
Marcel Turgeon, Roland Jobin, propriétaires
EDIFICE LA TOUR
89 des Prairies — Québec
Tél. : 5-5660 — 3-9856
- LOOMEX CABLES ARMES, CONDUITS, ETC.
- FLUORESCENTS ET LUSTRES
- POELES, LAVEUSES,
- AMPOULES EVENTAILS ELEC.
- LAMPES, CENDRIERS ETC.

Attention spéciale aux commandes postales.

MOBILIER DE BUREAU ET D'ECOLE DE QUEBEC ENR.
HENRI BERNIER, prop.
209 Richelieu — Tél.: 3-2248
Spécialité :
AMEUBLEMENT D'ECOLES
SALLES PAROISSIALES
BANCS D'EGLISE
FILIERES — VESTIAIRES, ETC.

LESSIVEUSES
CONNOR
GARANTIE de 4 ANS
GÉNÉREUSE ALLOCATION
ACCORDÉE SUR ÉCHANGE
Paiements faciles sur demande
Henri Turcotte Ltée 80, ST-JOSEPH QUÉBEC



AU JARDIN ZOOLOGIQUE : Le totem du Nid de l'Aigle, qui est un des plus remarquables ornements du Jardin, est en voie de restauration. On lui applique une couche de peinture végétale pour lui rendre les couleurs vives qu'il possédait, lorsque la Société Zoologique en fit cadeau à la Province en 1932. Le Nid de l'Aigle a 66 pieds de hauteur et il pèse plusieurs tonnes. Il provient de la rivière Noss qui sépare la Colombie de l'Alaska. La Société en avait fait l'acquisition, par l'intermédiaire de monsieur Marius Barbeau, d'un groupe d'Indiens connus sous le nom de Clan de l'Aigle. Du témoignage des experts, ce totem est indiscutablement l'un des plus beaux et des plus originaux qui aient été sculptés par les artistes indiens de la Côte du Pacifique dont l'art est maintenant perdu. Les sculptures du Nid de l'Aigle ne représentent pas des divinités, comme on a pu le croire, mais des événements qui se sont produits dans la vie du clan. En somme, ces sculptures sont autant de symboles illustrant l'histoire d'une famille et d'un groupe d'Indiens. (Photo de la Société Zoologique)

Jeune homme tué par la foudre

Trois-Rivières, 30 (DNC) Un jeune homme d'environ 17 ans, Eddy Houle, a été tué par la foudre mardi dernier, à St-Célestin. Le jeune Houle faisait du sarclage chez un cultivateur de la Côte St-Pierre, à St-Célestin, avec quatre autres jeunes gens quand un orage survint.

Houle, qui craignait la foudre, décida de quitter le champ pour se mettre à l'abri. Ses quatre compagnons imitèrent bientôt son geste. Ils le suivaient à environ un arpent de distance quand ils le virent tomber. Le jeune homme avait été frappé par la foudre.

Le coroner du district de Nicolet, le Dr J.-M. Rouleau, de St-Grégoire, a tenu une enquête qui s'est terminée par un verdict de mort accidentelle par électrocution attribuable à la foudre.

Le défunt était le fils de M. Arthur Houle, de St-Célestin.

Election de marguilliers à Ste-Claire d'Assise

M. l'abbé Roméo Gamache, curé de Ste-Claire d'Assise, a présidé récemment à l'élection des marguilliers de cette nouvelle paroisse. Les marguilliers élus sont M. l'échevin A.-H. Légaré en charge; MM. Arthur Juneau et Alexandre Paquet, marguilliers du banc; MM. A. Boisjoly, A. Noreau, O. Lacroix et J. Labrecque, anciens marguilliers. L'élection a eu lieu dans la salle paroissiale de St-François d'Assise, paroisse-mère de Ste-Claire. Mgr Aderville Bureau, de la curie archidiocésaine, a assisté à la réunion.

Une autre usine saute à Malte

La Valette, Malte, 25. (Reuters)— Une autre fabrique de pièces pyrotechniques a sauté aujourd'hui à la suite d'une explosion semblable à celle qui s'est produite hier, tuant quatre personnes. Les maisons et les édifices ont tremblé dans un vaste secteur dans le sud de l'île sous la violence de l'explosion survenue aujourd'hui. On ignore s'il y a des morts dans cette dernière explosion. Les fabriques de pièces pyrotechniques travaillent habituellement à pleine capacité à ce temps-ci de l'année en préparation des fêtes religieuses locales.

Un jeune peintre à Victoriaville

Victoriaville, (DNC) Un jeune peintre français, M. Roland Lebrun, lauréat de la Société des Sciences et des Arts de Lille, est présentement dans la région où il espère trouver les sites nécessaires à la confection d'une série de tableaux qu'il prépare, en vue d'une exposition au Consulat de France, à Québec, l'automne prochain. Il réside actuellement chez M. l'abbé Houle, de Warwick.

Le jeune artiste a étudié à l'Ecole professionnelle d'Armentières, pour s'inscrire ensuite à l'Ecole des Beaux-Arts, de Lille. En 1943, il obtenait le prix Léon Blondeau, décerné par la Société des Sciences et des Arts de Lille, au meilleur paysage exposé durant l'année.

Arrivé au pays le 19 mai dernier, M. Lebrun a fait un stage au monastère de St-Benoît.

En plus de la grande exposition que M. Lebrun doit tenir à Québec, il est aussi question qu'une autre exposition soit organisée, en septembre, à Victoriaville, sous les auspices des Disciples de l'Art, section de peinture.

Lie retarde son voyage en Europe et dirige son "cabinet fantôme"

Lake Success, 29 (Reuters) — M. Trygve Lie, secrétaire général des Nations Unies, a remis son voyage en Europe et demeure ici pour diriger "son cabinet de guerre fantôme" qui aide la république de la Corée dans sa lutte contre les envahisseurs communistes du nord. Il devait quitter les Etats-Unis en fin de semaine pour Londres, Paris et Genève. Il devait prononcer un important discours au Guildhall, de Londres, le 3 juillet.

"La tournure de la situation internationale", m'oblige à demeurer aux quartiers généraux des Nations Unies pour l'instant", a commenté M. Lie.

Il se tient en communication constante avec les gouvernements intéressés au conflit coréen, tant par téléphone que par des contacts personnels, afin de s'enquérir de l'aide que les divers membres des Nations Unies ont l'intention de fournir à la Corée.

Un porte-parole a noté qu'aucune décision n'a encore été prise sur le genre de "machine de guerre" qui sera édifiée. Le conseil de sécurité doit bientôt se réunir pour discuter de la meilleure coordination des efforts de ses membres avec le haut-commandement de la stratégie américaine.

Le "cabinet" que dirige M. Lie se compose de M. Andrew Cordier, assistant de M. Lie, et de M. Dragoslva Protitch, de Yougoslavie, directeur principal de la section du conseil de de sécurité.

Marguerite Ruest-Pitre aux Assises criminelles

L'enquête préliminaire s'est terminée à la suite d'une seule séance, cet avant-midi — La défense ne fait entendre aucun témoin — Procès aux assises criminelles au terme d'octobre.

"Si tu parles, tu auras affaire à moi comme d'autres on eu affaire", aurait dit Marguerite Ruest-Pitre à Mlle Madeleine Lachance au moment où celle-ci attendait dans le corridor du Palais de Justice attenant à la salle d'audience des Assises criminelles, pour témoigner à l'enquête préliminaire de Généreux Ruest, accusé de meurtre.

Ce propos a été rapporté hier matin en Cour des Sessions de la Paix, alors que la femme Pitre, soeur de Généreux Ruest, l'horloger impliqué dans la tragédie aérienne de Sault-au-Cochon, à la suite de J.-Albert Guay, subissait son enquête préliminaire devant M. le juge Lactare Roy, sous une accusation d'avoir cherché à dissuader un témoin de rendre un témoignage vrai.

Mlle Lachance et M. Robert Coltart ayant d'autre part été entendus, M. le juge Roy a ordonné que l'accusée subisse son procès au terme d'octobre des Assises criminelles. Le cautionnement de $2,000 qui avait été fixé lors de la comparution a été maintenu.

MLLE LACHANCE

Le témoin est une jeune fille de 20 ans, qui a donné comme lieu de résidence Château-d'Eau. Elle relate que le 14 juin, elle avait été assignée par subpoena pour comparaître comme témoin à l'enquête préliminaire de Généreux Ruest, lorsque Marguerite Pitre l'accosta dans le corridor du Palais de Justice et lui dit : "Tu n'as pas d'affaire à parler". "Je lui ai dit", déclare le témoin, "j'ai reçu un subpoena, je suis bien obligée de venir. Elle m'a dit : si tu parles, tu te souviendra de moi. Elle a fait allusion au fait que Généreux Ruest lui aurait conseillé de se mettre une couverture sur la tête pour se laisser mourir par le gaz. "J'ai dit que je ne m'en souviens pas, tu diras la même chose. Si tu parles, j'ai déjà fessé, je suis encore capable de fesser".

Me Paul Miquelon, procureur de la Couronne, d'interroger le témoin:

—Quel air avait-elle, Mme Pitre, quand elle vous parlait comme ça ?

—Elle avait l'air fâché.

Mme BERGERON

Mme Paul-Emile Bergeron eut connaissance de la conversation entre la femme Pitre et Mlle Lachance. Elle-même était assignée comme témoin à l'enquête préliminaire de Généreux Ruest. Selon elle, l'accusée déclara : "Je suis capable de vous trimer", quelque chose comme ça". Puis elle aurait dit à l'adresse de Mlle Lachance : "Tu ne peux pas rien dire. Si tu parles, tu auras affaire à moi, comme d'autres ont eu affaire avec moi". Et la femme aurait ajouté : "Ils enlèvent la corde du cou d'un pendu pour lui mettre une couronne de fleurs sur la tête". Elle faisait évidemment allusion à J.-Albert Guay.

M. COLTART

M. Robert Coltart n'eut connaissance que de bribes de conversation entre Mlle Lachance et la femme Pitre. Il entendit lui aussi l'accusée dire, à l'adresse de Mlle Lachance: "J'en ai déjà fessé, je suis encore capable de fesser". Elle avait l'air "monté" pas mal dit-il.

Me Irenée Simard, procureur de la défense, a alors demandé à ce témoin :

—N'est-il pas vrai qu'il était question du procès de Guay à ce moment-là et que Mme Pitre a dit: j'ai témoigné au procès de Guay, je n'ai pas eu peur, j'ai fessé et je suis encore capable de fesser".

—Je n'ai pas compris la première partie. Je l'ai seulement entendu dire qu'elle était capable de fesser", répond le témoin.

Ce furent-là les seuls témoins de la Couronne. La prévenue ayant été citée à son examen volontaire, son procureur déclara qu'il n'avait pas de témoins à faire entendre à ce stage des procédures et le président du tribunal déclara qu'il y avait matière à procès et que l'accusée devrait subir son procès au prochain terme des Assises criminelles.

Le canal de Panama sur un pied de guerre

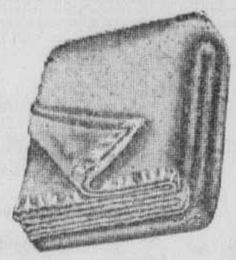
Balboa (Panama), 29. (AFP). On apprend, de source bien informée, que le canal de Panama serait mis sur le pied de guerre, l'armée américaine remplaçant l'administration civile.

Une nomination

Le révérend Malcolm Campbell a été nommé de nouveau, par le gouvernement de Québec, membre du Bureau des commissaires d'écoles protestantes de Montréal. Sa nomination fut rendue publique hier après-midi par l'hon. Maurice Duplessis.

PORTES 'FLUSHDOOR' $5.95
En merisier ou B. C. Fir. De tout genre et dimensions. Aussi veneer B. C. Fir 3-4".
Portes Plaquées & Chassis Ltée
337 DORCHESTER — TEL. : 3-6715

pour la PLAGE ou le CHALET



Il vous faudra probablement trois ou quatre bonnes couvertures de laine que vous pouvez vous procurer à prix raisonnables à notre magasin.
Chenot Ltée 399 Rue St Joseph

CHINCHILLAS À VENDRE
A PRIX REDUITS
Fourrure la plus dispendieuse au monde, élevage très payant.
F.-G. ROULEAU, 75 rue St-Jean — Tél.: 4-0806

VOYAGEZ CONFORTABLEMENT · RAPIDEMENT VOYAGEZ PAR AUTOBUS
Etirez votre dollar ! . . .
Vous irez plus loin pour votre piastre si vous VOYAGEZ PAR AUTOBUS
• *ECONOMIE* • *CONFORT* • *RAPIDITE*
Existe-t-il d'endroit plus pittoresque que dans notre vieille province de Québec pour un voyage de noces ou une vacance.
Des départs fréquents sont effectués tous les jours.
- RIVIERE-DU-LOUP
- THETFORD MINES
- RIMOUSKI
- ST-HYACINTHE
- SHERBROOKE
- ST-JOSEPH D'ALMA
- ST-FELICIEN
- DRUMMONDVILLE
- JOLIETTE
- LA MALBAIE
- DOLBEAU
- BAIE COMEAU
- MONTREAL
- LA TUQUE
- SHAWINIGAN
- CHICOUTIMI
- SOREL
- LAC MEGANTIC

Nous desservons aussi tous les centres des Etats-Unis.
AUTOBUS A LOUER
PRIX SPECIAUX
pour groupes organisés
Aucune charge pour toutes informations à notre bureau.
SERVICE EXPRESS POUR MONTREAL ET CHICOUTIMI
Pour toute information, signalez : 5-6181
Bureau ouvert de 6 h. du matin à 12 h. 30 du soir tous les jours.
GARE CENTRALE d'AUTOBUS
505 Blvd. CHAREST QUEBEC

BOIS DE PLANCHER
Sec et sain, embouvetage et équerrage garantis
M. RUN CLAIR INCLUS $140.00
SPECIAL MERISIER ..... $ 85.00
No 3 ERABLE ..... $ 75.00
CLOUS A PLANCHER
acier trempé, garantis non flexibles.
ROSAIRE PELLERIN
2070, 1ère Avenue — Tél.: 4-4291

POUR TOUTE LA FAMILLE
"Ça Ravigote"



Achetez-en un carton de 6 bouteilles . . .
Seulement 25c—plus le dépôt
B-32 F

La bienvenue aux cours d'été

Mgr Alph-Marie Parent vice-recteur de l'Université Laval et directeur des cours d'été à l'université, s'est dit heureux de voir d'anciens étudiants des cours d'été revenir en aussi grand nombre, et aussi d'apercevoir tant de figures nouvelles parmi le groupe d'étudiants qui s'étaient assemblés, hier, dans la salle de réunion des cours d'été, 41, Ste-Famille.

Cette reunion était convoquée dans le but de souhaiter la bienvenue aux étudiants et M. Jacques Mordret donna quelques renseignements généraux sur la direction des cours et quelques aperçus de ce qu'on prévoyait faire au cours de l'été pour rendre à tous leur séjour à Québec des plus agréables.

Mgr Parent a déclaré pour sa part que tous ceux qui revenaient à Québec cette année le faisaient dans le but de se retremper dans notre atmosphère française et il a souhaité que les étudiants fassent à Québec un séjour fructueux. Il a assuré chacun qu'il pouvait compter sur le dévouement et la compétence des professeurs chargés de cours.

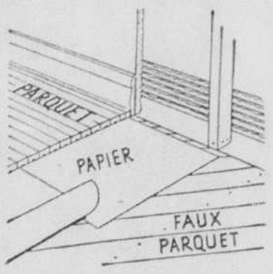
Il a également fait une invitation aux étudiants, leur demandant de parler toujours le français afin d'obtenir les résultats attendus et de faire des progrès marqués. C'est là le seul moyen de tirer profit des cours de français, a dit Mgr Parent en terminant.



FETE NATIONALE A AMOS : Photographies prises lors de la célébration de la fête nationale à Amos, Abitibi. En haut, on voit Son Exc. Mgr DESMARAIS, évêque d'Amos, qui célébra une messe solennelle en plein air. (Amos — DNC)

Le faux-parquet forme la base pour le parquet de finition de votre maison

Le faux-parquet dans une maison est posé diagonalement sur les solives afin de former une base pour le parquet de finition, et pour aider à donner plus de résistance à la charpente du plancher. Ce faux-parquet sert également comme



surface de travail durant la construction. Etant donné que le faux-parquet est posé avant que le toit soit étanche, les planches ne devraient pas être trop rapprochées les unes des autres. Ceci obvierait au déjettement des planches qui pourrait être causé par l'expansion.

Comme pratique courante, l'on pose un rang de papier résistant à l'humidité avant de poser le parquet de finition.

Le bois dur à parquet devrait être bien sec et séché au four. Etant donné qu'un bois exposé trop longtemps au froid ou à l'humidité peut se déjeter, le parquet devrait être posé aussitôt que possible après que le bois aura été livré. L'on utilise communément le bouleau, l'érable et le chêne. Bien que l'on accepte en général le bois de classement No 2, il est préférable d'avoir recours à un classement meilleur si l'on désire une teinte plus uniforme de parquet.

Le parquet ne devrait pas être posé avant que le plâtrage et les autres travaux préliminaires ne soient parachevés. De cette manière, l'on évitera d'endommager le parquet. Chaque fois qu'il est possible, les planches du parquet devraient être parallèles à la longueur de la pièce. Cette direction devrait être maintenue d'une pièce à l'autre. Il faut distribuer les joints avec soin en les espaçant préférablement d'un pied ou plus. Ces joints ne devraient pas être trop serrés afin d'éviter tout déjettement du bois causé par l'expansion et la contraction inévitables.

Les concours littéraires

Les membres du jury des concours littéraires de la province de Québec, dans les sections de la littérature française, et des sciences morales et politiques (anglaise) ont été nommés par le gouvernement provincial et l'hon. Maurice Duplessis a révélé leurs noms hier après-midi, au cours d'une conférence de presse.

Dans la section de littérature française, les juges seront MM. Harry Bernard, journaliste, membre de la Société Royale du Canada, de St-Hyacinthe, Roger Duhamel, journaliste, de Montréal, Clément Marchand, de Trois-Rivières, Gérard Martin, et Mlle Charlotte Savary, de Québec.

Les juges de la section anglaise, en sciences morales et politiques, seront MM. Edgard-A. Collard, journaliste, Robert Keyserlingk, de Montréal, journaliste, Arthur-G. Penny, de Québec, W.-P. Percival, secrétaire anglais de l'Instruction publique, et E.-C. Woodley.

La Guilde ne veut pas de division canadienne

Washington, Les membres du congrès national de la Guilde américain des journalistes ont refusé d'accepter hier une proposition faite par des Canadiens d'établir une succursale de cette association au Canada. La motion fut présentée par Denis Braithmaite, de Toronto, mais le comité d'organisation et le comité de la constitution ont refusé de l'accepter par un vote de 103 à 51. Un des opposants a déclaré cependant qu'il ramènerait cette question durant le congrès de l'an prochain.

L'hon. M. Campbell reste à son poste

L'hon. Malcolm Campbell est, de nouveau, nommé membre de la Protestant Board of Schools Commissionners de Montréal. La nomination est annoncée par l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre.

E.-J. CHARTIER & CIE ENR.
MARCHAND DE CHARBON
22, RUE ST-ROCH
TELEPHONE 2-6895

Jos. Grenier LTÉE
ÉTABLIE EN 1875
BOIS ET MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION
997, AVE ROYALE BEAUPORT
TÉL. 66-3508
SERVICE ET QUALITE
75 ANS AU SERVICE DU PUBLIC

MERISIER A PLANCHER — VENEER DE TOUTES SORTES — PORTES
• BARDEAUX • LATTES • ARBORITE • MASONITE
• PLANCHES MURALES de toutes sortes • EPINETTE
• MERISIER A PLANCHER • BARDEAUX D'ASPHALTE
• VENEER de toutes sortes • LAMBRIS "Roll Brie" • PORTES
• PIN • B.C. FIR préparé ou brut de toutes dimensions
• MERISIER • CHENE • FRENE • CEDRE de Colombie, etc.
BILODEAU & DORE ENR.
DAVID BILODEAU, prop.
600, 1ère RUE Québec Téléphone: 2-5035

Pour vos Matériaux de Construction VOIR Pruneau LIMITÉE
Tél. : 7-2521
70, Marie-de-l'Incarnation
QUEBEC

BOIS DE CONSTRUCTION
BOIS SEC
• EPINETTE • CEDRE • PIN • MOULURES DE PIN • MARCHES EN MERISIER • INSUL BOARD laminé • ARKER-TILE • DURO-LAM (arborite)
MERISIER A PLANCHER "K.D." (passé au séchoir)
• Mill-Run 2¼" x 25/32" $130.00 • Mill-Run 1½" x 25/32" $140.00
• No 3 2¼" x 25/32" $ 90.00 • No 3 1½" x 25/32" $ 90.00
• Mill-Run 2¼" x 18/32" $100.00
JOUBERT & BOUFFARD
1106, 18 e Rue Québec Téléphone: 2-2532

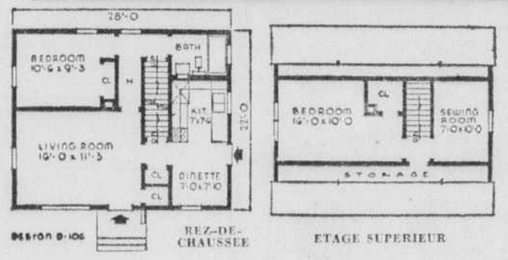
PLUS DE PROPRIÉTÉS ANTIDÉTONANTES! GAZOLINES
Esso

Acheter avec Confiance

SILVER FIZZ
London DRY GIN
A U.D.L. PRODUCT
TRIPLE DISTILLED AND BOTTLED IN BOND BY
United Distillers Ltd.
D'un océan à l'autre, l'un des meilleurs London Dry Gins au Canada, à prix populaire.
SILVER FIZZ London Dry GIN

BOIS DE CONSTRUCTION
BIEN PREPARE, BIEN CLASSE, EN BONNE CONDITION.
Notre moulin, un des mieux outillés de la province, produit des bois et moulures de très belles qualités. Employez-les, vous aurez entière satisfaction.
O. CHALIFOUR Inc.
126 Prince-Edouard Tél.: 4-3546 Québec





LE DENNIS est une maison peu coûteuse que l'on peut agrandir en aménageant une chambre à coucher au second étage. Une chambre à coucher additionnelle peut être ajoutée à l'arrière (au rez-de-chaussée), en remplaçant la fenêtre du corridor par une porte. De toutes façons, la cuisine et la dinette combinées sont assez vastes pour permettre cette expansion.

Le système de plomberie est simplifié du fait que la buanderie est aménagée sous la chambre de bain et la cuisine, tandis que le plan rectangulaire, avec son toit aux lignes simples, réduit le coût de la construction au minimum.

Dans la cuisine, l'évier et le comptoir sont aménagés sous la fenêtre, tandis que le poêle et le réfrigérateur sont disposés le long du mur intérieur.

Ce plan suggère une finition extérieure de planches en clin et de bardeaux d'asphalte.

Les dimensions extérieures sont de 28 pieds par 22. La grandeur du plancher est de 616 pieds carrés, et le volume ne se monte qu'à 14,168 pieds cubes.

Pour tout autre renseignement concernant LE DENNIS, adressez-vous à Small House Planning Bureau, St. Cloud, Minnesota.

Les employés du commerce

Les employés des maisons Holt Renfrew, J.-B. Laliberté, Gagnon et Frères, T.-D. Dubuc viennent de donner leur adhésion au syndicat catholique du commerce, à la suite du refus de l'Association Patronale du Commerce de Québec et de l'Association des Marchands détaillants de se soumettre à la décision de la sentence arbitrale rendue en avril dernier, laquelle accordait des augmentations de salaires variant de $1.50 à $4.00 par semaine à tous les employés du commerce de Québec.

Conformément à la Loi des relations ouvrières, une demande de certification pour ces établissements vient d'être déposée à la Commission des Relations ouvrières gouvernementale de la province de Québec aux fins de négocier les augmentations de salaires décrétées par la sentence arbitrale d'avril dans des conventions particulières pour chacun de ces établissements. C'est ce que déclare M. R. Harmégnies, organisateur général de la C.T.C.C. dans un communiqué remis à la presse. Le communiqué ajoute que la campagne d'organisation va se continuer tant que l'Association Patronale du Commerce et l'Association des Marchands détaillants n'auront pas accepter la sentence arbitrale en s'abstenant de s'objecter à la publication des amendements du décret No 3265 relatif aux employés des magasins de détail de Québec.

Distributeurs Matériaux de construction--

THE FLINTKOTE CO. OF CANADA LIMITED
COUVERTURE suivant le procédé à froid, garantie de 10, 15, ou 20 ans, suivant spécifications.
TRAITEMENTS POUR TOITURES tels que l'émulsion d'asphalte fibreuse, saturant, ciment plastique, etc.
MEMBRANE DE VERRE ET ASPHALTE spéciale pour imperméabilisation de tous genres.
PLANCHER DE MASTIC posé à froid. Les tuiles d'asphalte Tite-Tex. Les tuiles d'asphalte à l'épreuve des huiles et graisses de marque Tred-Tex. Nettoyeur et cire pour tuiles.

AMERICAN TILE & RUBBER COMPANY
"AMTICO" Fameuses tuiles de caoutchouc reconnues pour leur durabilité et leur grand choix de couleurs.

PERCY HERMANT COMPANY CANADA
"RAINBOW" Tuiles de plastique murales dont la qualité et le choix des couleurs peuvent satisfaire les goûts de tous.
"DEKS" Le nouveau capitonage de plastique pour divers usages.
LIEGE POUR ISOLATION. Nous faisons l'importation du liège pour l'isolation des bâtisses et des chambres de réfrigération, nous avons toujours en entrepôt une quantité considérable de ce matériel, ainsi que tous les accessoires requis pour la pose, tels les asphaltes Hydrolene ou en Emulsion, les clous de bois et le fini plâtre-d'asphalte. Peinture aluminium.
POUR TOUTES INFORMATIONS ADRESSEZ-VOUS A
CANADIAN ROOFING & FLOORING REG'D
13, Place d'Aiguillon, Québec, Tél. : 2-2562

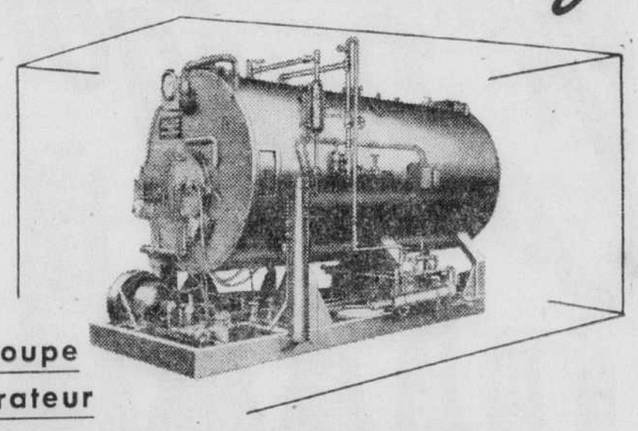
PUITS ARTESIENS 6 à 12 pouces de diamètre
Samson & Frères Enr.
St-Pierre de Montmagny Tél.: 318-W-2

BOIS DE CONSTRUCTION
BRUT OU PREPARE: Epinette — Pin — B.C. FIR — Cèdre — Portes — Veneer — Merisier à plancher — Moulures en bois et chromées — Laine minérale — Insul-Board — Mégantic — Beaver-Board — Kenmore — Etchwood — Weldtex — Sylva-Craft — Masonite — Arborite — Harboard — Bardeau — Lattes — Tuile d'asphalte — etc.
DROUIN & DROUIN LIMITEE
2490, 1ère Avenue Tél.: 3-6043

PEINTURE À GRANGES
BARNHIDE
PITTSBURGH
UNE PEINTURE À GRANGES DE QUALITÉ SUPÉRIEURE
Si votre grange manque de peinture, elle se déprécie! Exigez bien une peinture qui la protégera contre l'humidité et la pourriture. Très durable, la Barnhide vous économisera nombre de réparations.
FABRIQUEES AU CANADA ET DISTRIBUEES PAR
HOBBS GLASS LIMITED
Succursales d'un océan à l'autre
LES PEINTURES PITTSBURGH RESTENT PLUS BELLES PLUS LONGTEMPS

Glaces Polies (PLATE GLASS)
DE TOUTES GRANDEURS ET DE TOUTES EPAISSEURS
Franklin GLASS & PAINT COMPANY
USINE CENTRE INDUSTRIEL ST-MALO QUÉBEC
BUREAU, 305, RUE ST-FRANÇOIS

Besoin de vapeur?.. Installez



Le groupe générateur
VOLCANO
POUR CHAUFFAGE A L'HUILE
Entièrement automatique — facile à installer — bas prix de revient — 80% d'efficacité — ne requiert pas de cheminée — facile à déplacer — installation effectuée par une seule maison responsable et non par plusieurs — le groupe générateur de vapeur VOLCANO AMESTEAM porte l'approbation de la C.S.A. et des Autorités provinciales. PUISSANCE: 10 CV à 500 CV. PRESSION: 15 lbs à 200 lbs. Combustible: huile lourde ou légère.
VOLCANO LIMITEE 96 Côte d'Abraham Québec, Qué. Téléphone 3-2572

Programmes radiophoniques

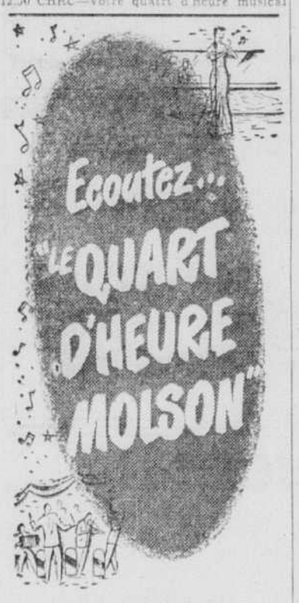
Ces programmes sont soumis par les postes radiophoniques et sont sujets à changements dans quelques occasions.

CBV-980 kc CKCV-1280 kc CHRC Fm. 98.1 mc. Am. 800 kc. CJNT-1340 kc

Aujourd'hui

VENDREDI, 30 JUIN

10.00 CBV—Sur nos ondes
10.15 CJNT—Facilités
CHRC—Vos chanteurs préférés
10.30 CBV—Chansonnettes
CJNT—Allison Grant
10.45 CJNT—Airs de danse
CHRC—Pour les dames
11.00 CHRC—Courrier de Tante Monique
CBV—Francine Louvain
CKCV—Avec un sourire
CJNT—Le "Scrap Book" de la femme
11.15 CBV—Divertissement
12.00 CBV—Jeunesse dorée
CKCV—Avec un grain de sel
12.15 CBV—Rue Principale
CJNT—Echos de musique
12.30 CHRC—Votre quart d'heure musical



...un programme nouveau et captivant, mettant en vedette les étoiles de la chanson française et les meilleurs orchestres français avec commentaires du reporter Molson's

ALBERT DUQUESNE,

assumant pour la première fois le rôle de "disc-jockey".

5 soirs par semaine du lundi au vendredi de 7h.45 à 8h. p.m. à

CKCV

et

6 soirs par semaine du lundi au samedi de 7h.30 à 7h.45 p.m. à

CHRC

CBV—Le réveil rural. Albert Viau et ses chansons
CJNT—Dans la veine romantique
12.45 CHRC—Rendez-vous romantique
1.00 CBV—Quelles nouvelles
1.15 CHRC—Trio Tony Lane
CJNT—Mémoires musicales
1.30 CBV—Tante Lucie
CKCV—Voyage en musique
CHRC—Chant du monde
CJNT—Musique symphonique légère
1.45 CBV—Chansonnettes
CJNT—Invitation à la valse
2.00 CBV—Grande Soeur
CHRC—Le club du coucou
CJNT—Chants des collines
CKCV—Blue Skies
2.15 CBV—Maman Jeanne
2.30 CJNT—Encore
CBV—L'ardent voyage
2.45 CBV—Lettre à une Canadienne
3.00 CHRC—Au carrefour de la bonne humeur
CJNT—L'heure variété
CBV—Les chefs-d'oeuvres de la musique. Au programme : Caprice Italien, de Tschaikowsky. Orchestre des concerts populaires de Boston. — Direction : Arthur Fiedler. Ouverture de la Grande Pâque russe, de Rimsky-Korsakoff. Orchestre symphonique de la NBC. Direction : Léopold Stokowsky. Sérénade en do-majeur de Tschaikowsky. Orchestre symphonique de la BBC. Direction : Sir Adrian Boult. Valse des Flauers, de Tschaikowsky. (De la suite Casse-Noisette). Robin Hood Dell Orchestra. Direction : André Kostelanetz.
4.00 CKCV—Radio Notre-Dame
CBV—Notre pensée aux malades
CJNT—Le coin du concert
CHRC—Moment fantaisiste
4.15 CJNT—Extrait des classiques
CKCV—Brésil
4.30 CKCV—Les maestros populaires
CJNT—Bernie Braden
CBV—L'heure du thé
4.45 CHRC—Chant des îles
CJNT—Strike up the band
5.00 CKCV—La voie d'Hollywood
CJNT—Musique de chambre
CHRC—Valses et tangos
CBV—En marge de nos émissions et intermèdes
5.15 CHRC—Miroir à trois faces
CJNT—Les favoris de la famille
CBV—Tango-rhumba
CKCV—Si ça vous chante
5.30 CBV—Chansonnettes
CJNT—Musique à l'heure du thé
5.45 CHRC—Tante Colette
CJNT—Don Messer
6.00 CBV—Ivan l'intrépide
CJNT—Musique de danse
6.05 CHRC—Musique à la carte
6.30 CBV—La revue de l'actualité
CJNT—Fiesta
6.45 CBV—En dînant
CHRC—Dites-moi
7.00 CBV—Un homme et son péché
CHRC—Au p'tit music hall
CKCV—Récital conjoint
CJNT—Sérénade
7.15 CBV—Métropole
CJNT—Mélodies populaires
CHRC—Charlie Kunz au piano
7.30 CKCV—Aux quatre coins de Paris
CHRC—Le quart d'heure Molson
CBV—Musique légère
7.45 CKCV—Le quart d'heure Molson
CJNT—Balzac
CBV—Chansons de l'Amérique Latine, Julita Garzon, diseuse.
CHRC—Mélodies
8.00 CJNT—Contes des ménestrels
CHRC—Sur le vif
CBV—Concert avec Jean Beaudet et Jeanne Landry, pianistes
CKCV—Le fantôme au clavier avec Jacques Normand, Monique Leyrac et Gilles Pellerin.
8.30 CHRC—Tour de chant. En vedette: Julienne Parent, diseuse et Paul-Emile Roussel, chanteur
CJNT—Beat the champs
CBV—Montages
CKCV—Les amateurs
9.00 CHRC—Quelle aventure
CBV—Théâtre populaire
CKCV—Hollywood, ville des illusions
9.15 CKCV—Réminiscence musicale
9.30 CBV—Au rythme de Paris. Direction: Maurice Durieux. En vedette: Muriel Millard.
CKCV—La route enchantée
CHRC—Zone interdite
9.45 CKCV—Intermède musical
10.00 CHRC—A votre santé
10.05 CKCV—Blue Skies
10.15 CBV—Chronique littéraire. Conférencier: Roger Rolland
CHRC—Dans l'ambiance
10.30 CJNT—Musique
CJNT—Swingtime
CBV—Les Marsons au piano et à l'orgue
10.40 CHRC—Club Rendez-vous
CJNT—Orchestre d'Eric Wilde
11.00 CBV—Adagio
11.30 CBV—Pastel en Rythme
CJNT—Comte de Monte-Cristo

Demain

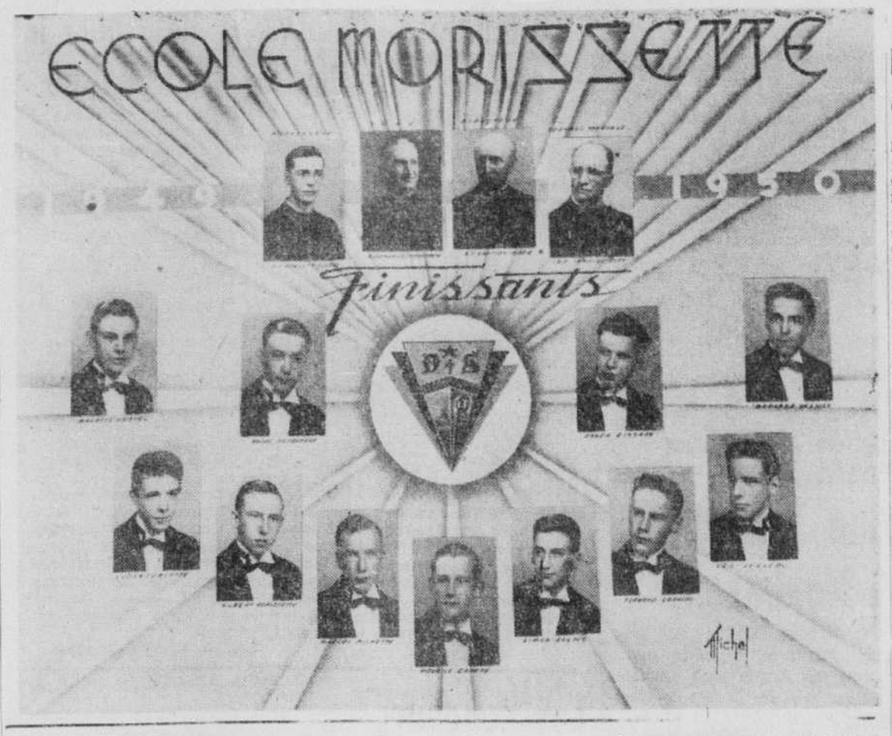
SAMEDI, 1er JUILLET

6.30 CHRC—Debout, c'est l'heure
6.45 CKCV—Radio Sacré-Coeur
7.00 CKCV—Réveil musical
CJNT—Marche matinale
7.15 CJNT—Teen Agers
7.30 CBV—Badinage
CJNT—Hymnes
8.15 CHRC—La prière du matin
CBV—Elévations matutinales
CJNT—Intermède
8.30 CBV—Musique sur demande
CHRC—Le club du Coucou.
CJNT—La marche des mélodies
9.05 CBV—Fantaisies
CJNT—Music
9.15 CKCV—La femme d'aujourd'hui
CJNT—Guide touristique
9.30 CKCV—Si ça vous chante
9.45 CJNT—Chansons qu'on fredonne
10.00 CBV—Tante Lucille
CJNT—Musique pour Madame
10.15 CBV—La boîte à musique
CHRC—Vos chanteurs préférés
CJNT—Musique pour Madame
10.30 CBV—Musique variée
CJNT—Eclaircis dans l'Empire des Fées.
10.45 CHRC—Pour les dames
11.00 CHRC—Courrier de tante Monique
CKCV—Avec le sourire
CJNT—Le "Scrapbook" de la femme
11.30 CBV—Divertissement
11.45 CBV—Musique
12.00 CKCV—Avec un grain de sel
CBV—Musique populaire
12.30 CBV—Le réveil rural. Causerie Charles-Edouard Ste-Marie
CHRC—Votre quart d'heure musical
CJNT—Le club des Philatélistes
12.45 CHRC—Rendez-vous romantique
1.00 CBV—Piano
1.15 CHRC—Trio Tony Lane
CJNT—Jour de la Confédération
1.30 CBV—Chansonnettes
CKCV—Voyage en musique
CHRC—Chant du monde
1.45 CJNT—Les favoris des concerts
2.00 CBV—Grandes sélections
CKCV—Emission Blue Skies
CJNT—Chants du monde
CHRC—Le club d'ucoucou
2.30 CKCV—Blue Skies
CJNT—De l'intérieur
3.00 CHRC—Au carrefour de la bonne humeur
3.05 CJNT—Revue du Samedi
4.00 CHRC—Moment fantaisiste
CKCV—Radio Notre-Dame
CJNT—Sérénade du samedi
4.15 CKCV—Brésil
4.30 CKCV—Les maestros populaires
CJNT—Mélodies du Studio de Londres
4.45 CHRC—Chants des îles
5.00 CHRC—Valses et tangos
CBV—Thé dansant
CKCV—Si ça vous chante
CJNT—L'heure variété
5.15 CHRC—Votre chanteur madame
CJNT—Musique à l'heure du thé
5.30 CJNT—Le programme des enfants
5.45 CHRC—Orchestre de danse
6.00 CBV—La Survivance Française
CJNT—Musique de danse
6.05 CHRC—Musique à la carte
CJNT—Succès de danse
6.30 CBV—Concert champêtre
CJNT—Musique de dîner
CJNT—John Sturgess
6.45 CHRC—Au bal chez Boulé
7.00 CKCV—Récital conjoint
CJNT—Le choeur Armadal
CHRC—Au moulin qui chante
7.15 CJNT—De Lake Success
CHRC—Charlie Kuntz au piano
7.30 CHRC—Le quart d'heure Molson
CJNT—La boîte à musique
CKCV—La semaine qui finit
CBV—Trois de Québec. Auteurs des sketches : Anne Hébert, Charlotte Savary, André Giroux, Clément Lockquell, René Arthur. A l'affiche : "Les vacances".
7.45 CHRC—Bon voyage
8.00 CKCV—Chanteville : Léon Lachance
CBV—L'Orchestre de Guiseppe Agostini avec Andrée Lescot, soprano
CHRC—Tête aux lanternes
CJNT—Musique de cinéma
8.30 CHRC—Que désirez-vous ?
CBV—Programme musical
CKCV—Les club sociaux à l'oeuvre
CJNT—Danses carrées
8.45 CKCV—Aux quatre coins de Paris
9.00 CKCV—Salle de bal
CHRC—Les Montagnards Laurentiens
9.10 CBV—Musique
CJNT—Le Commodore
9.30 CBV—CJNT—Soirée à Québec
Les chanteurs du Cap Diamant
CHRC—Photo Sonore de l'actualité
10.00 CHRC—Cavalcade. En vedette : Tony Martin.
CKCV—Blue Skies
CBV—Orchestre Casa Loma
CJNT—Danses carrées de Winnipeg
10.30 CBV—Mélodies populaires
CJNT—Dans la prairie
10.40 CHRC—Le club Rendez-vous
11.00 CJNT—Swingtime
CBV—Adagio
11.30 CJNT—Danse d'orchestre de Toronto
CBV—Orchestre de danse
CKCV—Blue Skies

Dimanche

DIMANCHE, 2 JUILLET

9.00 CHRC—Les grands compositeurs. Au programme : The Fairy Queen (3 danses). Auteur : De Purcell. Symphonie No 8, dite inachevée de Schubert
9.05 CBV—Musique légère
CJNT—Récital de piano
9.30 CBV—L'heure du concerto. Au programme : Concerto en ré majeur, de Strawinsky (Pour orchestre à cordes) : orchestre Hallé de Londres : direction: John Barbirolli. Concerto No 2 en do mineur, de Rachmaninoff (Pour piano et orchestre): interprète : Serge Rachmaninoff; orchestre de Philadelphie : direction: Léopold Stokowski.
CKCV—Nos missions sur les ondes
La propagation de la foi
CJNT—Musique de danse
CHRC—La messe du dimanche
9.45 CKCV—Kiosque à musique
10.30 CHRC—L'album des disques
CKCV—Valses viennoises
CJNT—Ce que chante l'Amérique
Teresa Gray
CBV—Récital : Violet Archer, pianiste
11.00 CHRC—Orchestre d'Anthony Wall
CJNT—Programme musical de Toronto
CBV—Musicale
CKCV—Joyeux échos de 1900
11.15 CHRC—Refrains inoubliables
11.30 CKCV—Musique semi-classique
CHRC—Programme de choix
CJNT—L'album de Concert
12.00 CBV—Musique de ballet
CKCV—Musique de danse
CHRC—L'heure gaie
12.15 CJNT—Divertissement du midi
12.30 CJNT—Harmonie
1.00 CBV—Jardins plantureux, jardins fleuris. Léopold Bourque.
CHRC—Concert populaire
CKCV—Divertissement populaire
CJNT—Le cercle musical
1.15 CHRC—En compagnie d'Allen Roth
1.30 CBV—Tableaux d'opéra
CJNT—Sketch dramatique anglais "Le Franciscain"
CKCV—Musique du monde
1.45 CHRC—Nos missions sur les ondes
CJNT—Les héros de la Foi
2.00 CJNT—De la Capitale
CBV—Concert populaire
CHRC—Chansonnettes à la page
2.05 CKCV—Radio Music Hall
2.30 CJNT—L'apport religieux
CHRC—Vers l'avenir
CKCV—La chanson française
2.45 CHRC—Pour les jeunes
3.00 CBV—Invitation à la musique
CHRC—L'heure de l'opéra. A l'affiche : Don Pascale de Donizetti
CJNT—L'heure variété
4.00 CJNT—Musique de chambre
CHRC—L'heure de la valse
4.15 CJNT—Valses pour madame
4.30 CBV—L'heure du thé
CJNT—L'église sur les ondes
CKCV—Dick Haymes
4.45 CHRC—Fête au moulin
5.00 CJNT—Musique que nous aimons
CKCV—Orchestre
CHRC—Rythme par Cugat
5.15 CHRC—Une étoile de France
5.30 CBV—Mélodies du Studio de Londres (BBC)
CHRC—Caravane
CJNT—Parlons critique
CKCV—Musique populaire
5.45 CHRC—Hors-d'oeuvre musical
6.00 CBV—Régates de Valleyfield
6.15 CKCV—Variétés populaires
CHRC—Harmonie
6.30 CKCV—A l'opérette
CBB—Les plus beaux disques
CJNT—La pièce d'en haut
6.45 CHRC—Les deux As
7.00 CJNT—L'heure nationale du dimanche soir
CBV—Mélodies tziganes
CKCV—Fresque musicale
CHRC—Escapades
7.15 CHRC—Croquis et variations
CJNT—Mélodies populaires
7.30 CKCV—Parade du plaisir
CBV—Match
CHRC—Illustration
7.45 CKCV—Musique variée
CJNT—Les vieilles chansons
8.00 CJNT—Mélodrame religieux
CKCV—L'heure de la valse
CBV—L'heure des vedettes. Direction : Neil Chotem. Artistes : Aline Dansereau, mezzo-soprano, et Pierre Boutet, ténor
CHRC—Chansons pour cordes
8.30 CHRC—Musique en perspective
CJNT—Avec Wayne King
CKCV—Concert dominical
9.00 CKCV—L'orchestre de Guy Lombardo
CJNT—Théâtre estival
CBV—Théâtre L'Avalanche
CHRC—A la volette
9.30 CHRC—Les vieux favoris
CKCV—Musique de danse
CJNT—Les petites symphonies
CBV—Les petites symphonies : Dir. Roland Leduc. Artiste invité : Cécile Préfontaine, harpiste
9.45 CKCV—The Three Suns
10.00 CHRC—Récital de violon
10.10 CKCV—Blue Skies
CJNT—La Revue du Samedi
10.15 CBV—Chronique de France
CHRC—A la console
10.20 CJNT—Chronique parlementaire de
10.30 CBV—Nocturnes : Elisabeth Benson Guy, soprano et l'orchestre de Geoffrey Waddington
CJNT—Chansons estivales
10.40 CHRC—Club rendez-vous
11.00 CJNT—Concert dominical de Winnipeg
CBV—Adagio
11.30 CBV—Musique d'orchestres

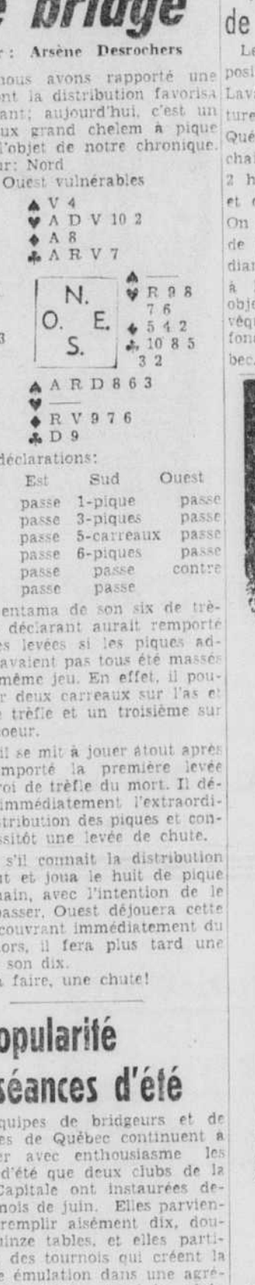


Le bridge

par : Arsène Desrochers

Hier, nous avons rapporté une donne dont la distribution favorisa le déclarant; aujourd'hui, c'est un malheureux grand chelem à pique qui fait l'objet de notre chronique.

Donneur: Nord
Est et Ouest vulnérables



Les déclarations:

Nord	Est	Sud	Ouest
1-coeur	passe	1-pique	passe
2-trèfles	passe	3-piques	passe
4-piques	passe	5-carreaux	passe
5-coeurs	passe	6-piques	passe
7-piques	passe	passe	contre
passe	passe	passe	

Ouest entama de son six de trèfle et le déclarant aurait remporté toutes les levées si les piques adverses n'avaient pas tous été masses dans le même jeu. En effet, il pouvait jeter deux carreaux sur l'as et le roi de trèfle et un troisième sur l'as de coeur.

Alors, il se mit à jouer atout après avoir remporté la première levée avec le roi de trèfle du mort. Il découvrit immédiatement l'extraordinaire distribution des piques et concéda aussitôt une levée de chute.

Même s'il connait la distribution de l'atout et joua le huit de pique de sa main, avec l'intention de le laisser passer, Ouest déjouera cette ruse en couvrant immédiatement du neuf. Alors, il fera plus tard une levée de son dix.

Rien à faire, une chute!

La popularité des séances d'été

Les équipes de bridgeurs et de bridgeuses de Québec continuent à patronner avec enthousiasme les séances d'été que deux clubs de la Vieille Capitale ont instaurées depuis le mois de juin. Elles parviennent à remplir aisément dix, douze et quinze tables, et elles participent à des tournois qui créent la plus vive émulation dans une agréable atmosphère. Aussi les clubs des Chevaliers de Colomb et de l'Union Commerciale qui les ont organisées projettent-ils de les continuer tout l'été, chaque lundi et chaque mercredi.

A la dernière séance, chez les Chevaliers, vingt-deux équipes étaient en présence pour participer à un tournoi Mitchell qui a donné les résultats suivants:

Position nord-sud: 1ers MM. Rémi Bouchard et H. P. Laliberté; 2èmes, MM. Georges Buteau et C. St-Aubin; 3èmes, Mme L. Leblanc et le Dr A. D. Beaudin.

Position est-ouest: 1ers, MM. C. E. Parrot et Charles Robert; 2èmes, Mesdames Juliette Hazel et Réal Olivier; 3èmes (ex-aequo) MM. E. Garneau et S. Martel, Mesdames Albert Plouffe et X. N. Rodrigue.

A l'Union Commerciale, un tournoi du même genre a eu lieu entre les douze tables de concurrents. En voici les résultats:

Trois équipes arrivent en première position:

Position nord-sud: Mme Juliette Hazel et M. C. St-Aubin; MM. J. C. Boisjoly et Réal Olivier; le Dr A. D. Beaudin et Mme J. Therrien.

Position est-ouest: 1ers Mesdames L. Leblanc et A. Bédard; 2èmes, Mme J. A. Fortier et M. André Laberge; 3èmes MM. Noël Duchesne et le capitaine Jules Pleau.

Exposition de Mgr de Laval rouverte

Le public est invité à visiter l'exposition des souvenirs de Mgr de Laval, disposés dans la salle de lecture des prêtres au Séminaire de Québec, à compter du 2 juillet prochain jusqu'au 9 inclusivement; de 2 heures à 5 heures l'après-midi, et de 7 heures à 9 heures le soir. On a décidé cette réouverture afin de permettre aux nombreux étudiants qui suivent les cours d'été à l'Université Laval, de voir les objets qui ont servi au premier évêque en Nouvelle-France, aussi fondateur du Séminaire de Québec. L'entrée est gratuite.

Durham, Angleterre, (PC). Poursuivant l'observance des anciennes coutumes et traditions, le choeur de la cathédrale de Durham a grimpé les 365 marches de l'escalier qui conduit au sommet de la tour centrale de l'édifice afin de chanter des hymnes.

HÉMORROÏDES

Pendant les quelques années depuis que nous sommes en affaires nous avons reçu littéralement des milliers de lettres louangeant les mérites de PYLTONE. Voici la dernière qu'on peut voir sur demande. Le 26 avril 1950, Mme C. P., de Kenora, Ontario, écrit : "...et je tiens à vous remercier de votre remède merveilleux. Je suis comme une personne nouvelle et je vais le recommander à tous et à chacun. Il vaut réellement son pesant d'or." PYLTONE vous plaira à vous aussi sans quoi votre argent vous sera remboursé $1.75 chez votre pharmacien.

Hôpital inauguré à Mont-Laurier

L'hôpital Notre-Dame de Mont-Laurier sera inauguré dimanche, en présence de nombreux dignitaires ecclésiastiques et civils. La manifestation marquera une étape heureuse pour cette région du nord de la métropole, qui était jusqu'ici dépourvue de services hospitaliers. La maison est confiée aux RR. SS. Marianites de la Croix. S. E. Mgr J.-E. Limoges, évêque de Mont-Laurier, bénira l'institution. Le ministre de la Santé, l'hon. Dr Albini Paquette, assistera à la cérémonie de même que l'hon. Dr C. Pouliot, ministre de la Chasse et des Pêcheries; M. H. Courtemanche, député de Labelle à Ottawa; les maires Blais et Jérôme, de Mont-Laurier; les curés et les maires des localités voisines; les membres de la profession médicale et nombreux autres invités de la région. La R. M. Marie de Ste-Véronique est la supérieure de l'hôpital.

Accident à un marin à St-François, I.O.

Les ambulanciers de la maison Germain Lépine ont transporté à l'Hôtel Dieu de Québec, hier après-midi, un jeune homme de 18 ans, Bruno Boisvert, marin à bord du "Detector" qui a été blessé au cours de son travail. Le june Boisvert s'est infligé des blessures dans le dos en manoeuvrant une bouée avec d'autres compagnons. L'accident s'est produit à St-François I. O.

Constipation!

Une ou deux **ROBOL** ce soir — effet demain matin

35¢ la boîte. 3 pour $1.00

Prêts d'argent!

de $50 à $1000

Empruntez à la HFC *sans endosseurs ni garanties négociables.* Vous obtiendrez rapidement l'argent qu'il vous faut quand *vous* en avez besoin. HFC prête de l'argent pour régler de vieilles factures — ou pour *tout* besoin légitime.

Choisissez vos conditions de remboursement

Choisissez le mode qui vous convient le mieux. Vous avez jusqu'à 24 mois pour rembourser. Voyez comme nos taux sont avantageux.

Montant du prêt	No de mois	Versement mensuel
$101.68	6	$18.00
$214.79	12	$20.00
$490.46	18	$32.00
$700.58	24	$36.00

La plus importante et la plus ancienne compagnie de prêts domestiques au Canada.

LE CHOIX DE 3 PERSONNES SUR 4

La HFC a plus de 72 années d'expérience. On y est toujours accueilli avec cordialité. C'est pourquoi 3 personnes sur 4 préfèrent la Household. Venez nous voir ou téléphonez dès aujourd'hui.

DE L'ARGENT QUAND VOUS EN AVEZ BESOIN

HFC HOUSEHOLD FINANCE

2 succursales à Québec

M. J. Brown, gérant
286 rue St. Joseph, 2e étage Tél. 4-3594

R. A. Roy, gérant
565 rue St. Jean, 2e étage Tél. 2-1526

SUCCURSALE A CHICOUTIMI
315 rue Racine Téléphone 3530

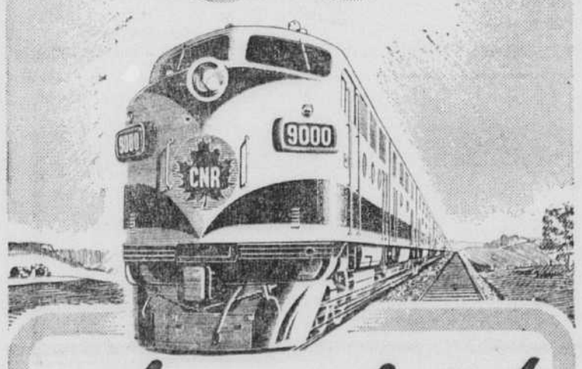
Succursales à Trois-Rivières, Shawinigan Falls, Sherbrooke et Rouyn

Heures de bureau: 9 à 5 ou sur rendez-vous
Prêts consentis aux citoyens des villes voisines
APPUYÉE SUR 72 ANNÉES D'EXPÉRIENCE

CHRC 800 Kc.

Ce soir 8 h. 30
"TOUR DE CHANT"
à 9 h. 30
"ZONE INTERDITE"
Dimanche à 9 hres p.m.
"A LA VOLETTE"
Invité : Georges Bernier

50 ANS de SERVICE



L'International LIMITÉ

dont l'horaire figure au LIVRE BLEU des chemins de fer canadiens



Le "livre bleu", l'indicateur du Canadien National, est le guide qui aide à aller partout au Canada.

Cette année, l'International Limité célèbre le 50e anniversaire de son service entre Montréal, Toronto* et Chicago. Il a effectué son premier voyage le 1er juillet 1900. Depuis, il a contribué à l'agrément des voyages rapides par chemin de fer. Ce train roule aisément, sur une voie parfaite, qui est double sur toute sa longueur et protégée par des signaux automatiques. Le service à bord est courtois et le confort moderne.

L'International Limité suit la route la plus courte et la plus rapide entre Montréal et Chicago. Le jour, vous pouvez admirer le paysage qui se déroule sous vos yeux. La nuit, vous vous reposez dans un lit confortable. La prochaine fois, voyagez en tout confort . . . par l'International Limité. Vous arriverez à destination frais et dispos. Ce fameux train dessert Montréal, Cornwall, Brockville, Kingston, Belleville, Port Hope, Oshawa, Toronto, Hamilton, Brantford, London, Sarnia et Chicago.



*Train en commun entre Montréal et Toronto seulement.

CANADIEN NATIONAL

CHEMINS DE FER • AVIONS • NAVIRES • HÔTELS • MESSAGERIES • TÉLÉGRAPHES

Tout en Une Couche! Couleur, Peinture et Fini Grenu

GYPTEX

La Peinture pour Fini Grenu





Donnez à vos murs ternes une nouvelle vie avec du

GYPTEX peu coûteux . . .

Paquet de 10 liv., $1.60 **Paquet de 25 liv., $3.75**

Pour transformer les murs et plafonds ternes en des murs possédant une beauté et un éclat nouveaux, et leur donner un fini grenu attrayant, décorez-les avec le GYPTEX à couche unique. Deux étapes faciles: (1) Etalez-le au pinceau; (2) Tapotez-le avec une éponge ou des feuilles de journal froissées et enveloppées dans un linge de coton. Gyptex fait un travail complet . . . pas besoin de le teinter, car il se fait en teintes superbes—Ivoire, Chamois, Bleu, Vert, Rose et Blanc.



PEINTURE G. L. A. POUR STUC

Pour extérieurs en stuc, briques, béton et plâtre rugueux. Idéal aussi pour murs de cave. 8 couleurs. Emballée par 10 et 50 liv. Paquet de 10 liv. de Peinture G.L.A. pour Stuc $2.20

Avant de peindre—réparez la surface!

BOUCHE-PORES ET MASTIC À L'EAU ALABASTIC

Bouche les petites fentes, trous de clous, etc. dans le plâtre, le bois, les planches murales, le ciment, etc. En paquets de 1 et de 5 livres. Paquet d'Alabastic de 1 livre, 25c





ALASIZE

Le Mordant ou Encollage Parfait pour Murs—pour sceller la surface et rendre la succion uniforme avant d'appliquer la peinture ou le papier peint. 50c

PARIS PATCHING PLASTER

Pour grandes fentes, gros trous et fissures dans les murs et plafonds en plâtre. Paquet de Paris Patching Plaster de 1 liv., 15c. Également en plus gros paquets.



Pour une surface lisse, moderne et reposante finissez-la avec

ALATINT

La peinture à base de caséine peu coûteuse qui sèche vite

SEULEMENT **$1.25**

- Une seule couche d'Alatint est requise dans la plupart des cas.
- Alatint sèche vite, sans odeur. Les pièces peuvent être occupées sans délai.
- Fini doux et reposant, Alatint se fait en ivoire, crème, chamois, vert, gris, bleu, rose, pêche et blanc.

Un paquet d'ALATINT de 5 liv. coûte seulement $1.25. Fait plus de ½ gallon de peinture. Couvre de 300 à 400 pieds carrés. S'applique facilement avec un gros pinceau, au rouleau ou au pistolet vaporisateur.



SWP-50F

Produits de Qualité de **Gypsum, Lime and Alabastine, Canada, Limited**

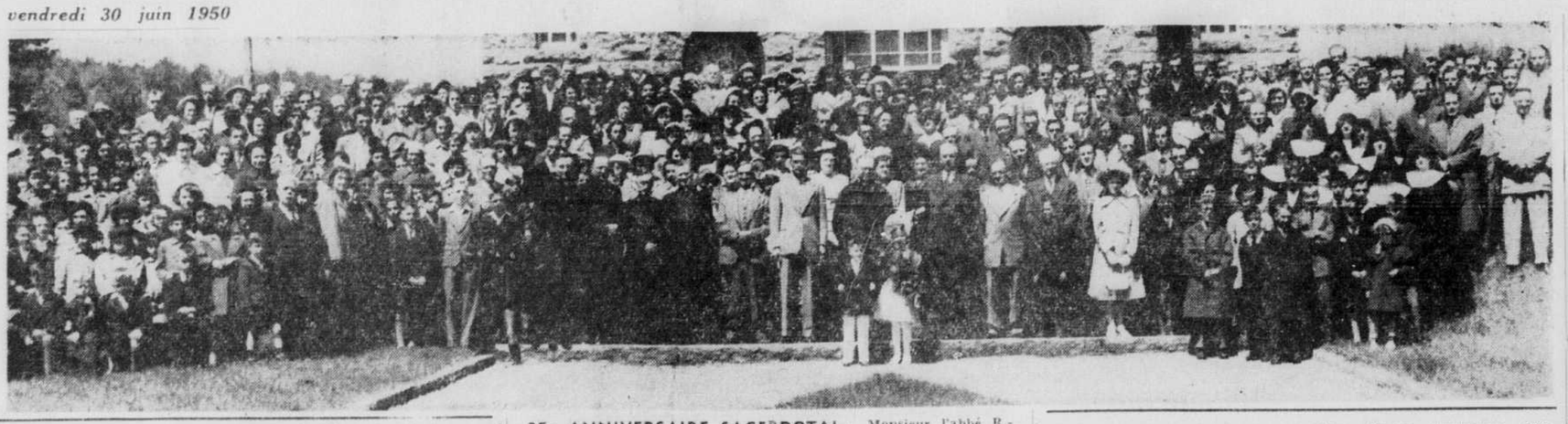
VANCOUVER CALGARY WINNIPEG TORONTO MONTRÉAL

Faites venir le LIVRET GRATUIT, "GUIDE DES DÉCORATEURS ET CATALOGUE DE POCHOIRS"

GLA PRODUCTS

Le premier procureur féminin

Gothenburg, Suède. (PC) — On vient d'installer dans ses fonctions le premier magistrat féminin à exercer les fonctions de procureur de tribunal. Cette femme-procureur a fait ses débuts tout récemment lors d'un procès. Elle se nomme Mme Karin Westernberg et elle pourra exercer également devant la Cour d'Assises.



Barton président

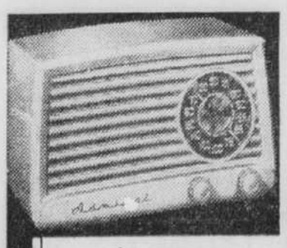
Washington 30 (PA) Le Dr G.-S.-H. Bardon, d'Ottawa, a été élu président de l'Organisme des Vivres et de l'Agriculture des Nations Unies. E. Demont, de France est le vice-président.

PEINTURE SICO

VOUS OBTENEZ UN MODÈLE 1950—ET UNE PERFORMANCE EXCEPTIONNELLE

DANS CE NOUVEAU RADIO DE TABLE

Admiral



À 5 LAMPES

Vous aimerez ce quelque chose de différent dans ce nouveau radio Admiral 1950. Grâce à son prix modique et à ses nombreuses caractéristiques, c'est la meilleure valeur de l'année. Plusieurs belles couleurs au choix. Venez choisir le vôtre aujourd'hui.

Seulement $29.95

Talon Limitée

32 St-Joseph — Tél. : 2-4820

Horaire des sorties des fonctionnaires

Ottawa, 30 (PC). Le gouvernement a autorisé hier les sous-ministres à opérer de légers changements à l'horaire des sorties des fonctionnaires pour le repas du midi, au cours des mois de juillet et d'août. Le secrétaire d'Etat, l'hon. Gordon Bradley, a annoncé que les 123,000 employés civils du Canada feront une semaine de travail de 36 heures et quart, soit une semaine de cinq jours, pour les deux mois de l'été. Dans le cas où les restaurants ne sont pas suffisants à proximité des bureaux du gouvernement, on permet d'allonger un peu l'heure du repas.

DEMANDÉES

OPERATRICES ET FINISSEUSES en fourrure

S'adresser à : 264 rue St-Joseph

RETROUVEZ LA JOIE DE VIVRE AVEC FRUIT-A-TIVES

Vous pouvez être sûr de l'efficacité de FRUIT-A-TIVES. Ce composé, préparé scientifiquement suivant l'ordonnance de médecins célèbres, a fait ses preuves dans des milliers de cas. Les FRUIT-A-TIVES sont composés de fruits et de plantes.

Une exposition à Montmagny

Montmagny, (DNC) Une exposition artistique, organisée par le journal "Le Peuple" et la Chambre de Commerce des Jeunes de Montmagny, a eu lieu samedi et dimanche dernier à la salle du Conseil à l'Hôtel de Ville de Montmagny. Le public s'est rendu nombreux admirer les travaux d'une trentaine d'exposants presque tous de notre ville, et qui groupait environ 200 travaux comprenant des oeuvres de peintures, aquarelles, cuir et étain repoussé, fer forgé, sculture, photographie, bateaux miniatures, poupées, etc.

Un jury composé de M. Jean Soucy, diplômé des Beaux-Arts, et professeur à l'Ecole Normale de Québec, et de M. René Laberge, diplômé des Beaux-Arts et membre de l'association des Maitres-Verriers d'Amérique, décerna des prix aux participants qu'ils jugerent les plus méritants, dont les noms suivent :

1er prix de peinture; M. Jean-Paul Couture.

2ème prix de peinture; M. Chisogne.

3ème prix de peinture; Mlle Pauline Bernatchez.

1er prix de dessin; M. Welly Roth.

2ème prix de dessin; Mlle Claire Fournier.

Cuir repoussé; Mme Jean-Luc Lavallée.

Etain repoussé; Mlle Jeanne Hébert.

Taille directe; M. Jean-Paul Couture.

Bateau miniature; M. Wilfrid Bélisle.

Sculture; M. Candide Corriveau.

Fer Forgé; M. Aurèle Marois.

Aquarelles; Mlle Françoise Desfossé.

Potiche; Mlle Constance Proulx.

Nous offrons des félicitations à tous ces gagnants, ainsi qu'aux promoteurs de cette exposition qui a su intéresser la population.

Wilstead, Angleterre, (PC) Une femme amassa $9.30 pour une église en vendant des violettes sauvages à trois sous le paquet.

25e ANNIVERSAIRE SACERDOTAL : Monsieur l'abbé R.-D. GAMACHE, curé de Rivière-à-Pierre, Portneuf, a été l'objet d'une belle fête dimanche, le 18 juin, de la part de ses paroissiens, à l'occasion de son jubilé d'argent d'ordination sacerdotale. A l'issue d'une grand'messe, célébrée par le jubilaire, une gerbe fut présentée à M. l'abbé Gamache ainsi qu'une bourse. De magnifiques agapes réunirent ensuite à la salle paroissiale les ouailles autour de leur pasteur. Le banquet était sous la présidence d'honneur de M. l'abbé Lauréat Simard, enfant de la paroisse.

(DNC — Rivière-à-Pierre)

Jubilé d'argent sacerdotal

Rivière-à-Pierre, Portneuf 28. (DNC) La paroisse de Rivière-à-Pierre avait le bonheur de fêter le 25e anniversaire d'ordination sacerdotale de son curé, M. l'abbé R.-D. Gamache, dimanche, le 18 juin. La journée a débuté par une messe solennelle chantée par le jubilaire, assisté de M. l'abbé Auguste Tardif, du collège de Ste-Anne de la Pocatière et de M. l'abbé Armand Paris, de Ste-Thérèse de Beauport, agissant comme diacre et sous-diacre. Avalent pris place au choeur: MM. les abbés G.-M. Bilodeau, curé de St-Raymond, D. Pettigrew, curé de St-Léonard, Henri Vézina, curé du Lac Edouard, Joseph Diamant, directeur de l'école d'agriculture de Ste-Anne de la Pocatière; Auguste Tardif, du collège de Lévis. Dans son sermon, M. l'abbé Joseph Diamant sut rendre un élogieux témoignage à la prêtrise. La chorale de Rivière-à-Pierre, sous la direction de M. Gérard Tremblay, a chanté une messe en grégorien; à l'orgue, on remarquait M. l'abbé Léon Destroismaison, du collège de Ste-Anne de la Pocatière, qui exécuta des pièces très goûtées.

Après la messe, et devant tous les paroissiens réunis, le marguillier en charge M. Adélard Goyette offrit, au nom de la paroisse, les voeux et les souhaits de circonstances. Un bouquet fut présenté par Mlle Agathe Voyer, enfant de M. et Mme Paul-Aurèle Voyer; et une bourse fut offerte par M. Gilles Chrétien, enfant de M. et Mme André Chrétien. Le jubilaire, M. l'abbé Gamache remercia tous ceux qui avalent contribué à cette fête.

Un magnifique banquet fut offert le midi à la salle paroissiale, sous la présidence de M. l'abbé Lauréat Simard, enfant de la paroisse.

Nous avons eu le plaisir d'entendre comme orateurs: M. l'abbé Joseph Diamant, représentant du collège de Ste-Anne de la Pocatière, M. l'abbé Auguste Tardif, confrère de classe de M. l'abbé Gamache, Son Honneur le maire Joseph Jacques présenta les voeux de la municipalité, MM. les abbés D. Pettigrew et G.-M. Bilodeau, rendirent un touchant témoignage au jubilaire ainsi qu'à la paroisse.

M. Adélard Goyette, au nom des marguilliers, remercia M. le curé de la coopération et du dévouement qu'il accorda dans la direction des affaires de la fabrique. Le jubilaire remercia de nouveau tous les paroissiens de cette belle marque d'estime.

Chez les jeunes, on entendit Michel Gagnon, six ans, fils de M. et Mme Amédée Gagnon, Liliane Paquet, sept ans, et Gilles Chrétien, sept ans, costumés en jeunes mariés, interprétèrent un chant mine intitulé "A notre digne jubilaire".

A la table d'honneur, on remarquait outre le jubilaire, M. l'abbé R.-D. Gamache, MM. les abbés G.-M. Bilodeau, D. Pettigrew, Henri Vézina, Joseph Diamant, Léon Destroimaisons, Armand Paris, Auguste Tardif, Lauréat Simard; M. le maire Joseph Jacques et Mme Jacques; M. Adélard Goyette, marguillier en charge, Mme Adélard Goyette; M. Henri Gauvin, marguillier et Mme Gauvin; Mme Noël Delisle; ses frères, MM. Hormidas et Arthur Gamache; ses soeurs, Mme Alcide Gamache, Mlle Albina Gamache; ses nièces, Mlles Yolande Gamache, Macrelle Gamache, Lucile Landry.

Parmi les autres convives on voyait: MM. et Mmes T. Beaupré, J. Benoit, B. Bergeron, A. Bertrand, R. Bouchard, A. Borgia, A. Bois, A. Cauchon, T. Cloutier, M. Côté, J.-U. Côté, N. Doré, J. Duval, E. Gagnon, G. Gilbert, E. Gingras, A. Goyette, T. Johnson Ph. Lacombe, O. Laroche, M. Lavoie, L. Leveillé, P. Naud, A. Noreau, D. Proulx, W. Rivard, A. St-Pierre, I. Thibaudeau, C.-E. Tremblay, J. Vézina, J.-B. Voyer, M. Voyer, P.-A. Voyer, Mmes A. Dumas, O. Furlatt, J. Leclerc, E. Papillon, F. Voyer, Mlles M. Bouchard, F. Côté, L. Chrétien, G. Côté, A. Côté, J. Delisle, T. Dechesne, L. Emond, M. Godin, J.-M. Goyette, G. Goyette, D. Gauvin, L. Goyette, C. Gilbert, T. Joncas, R. Joncas, T. Leveillé G. Laroche, T. Morasse, L. Noreau, J. Voyer, J. Voyer, T Voyer, MM. J.-M. Alain, B. Alarie, M. Cauchon R. Cauchon, A. Dallaire, L. Duval, A. Dumas, G. Doré, R. Falardeau, R. Jourdain, J.-M. Gagnon, J.-M. Gauvin, P. Godin, R. Goyette, G. Joncas, J.-C. Joncas, J.-C. Laroche, M. Laroche, M. Lassonde, J.-L. Leveillé, J. Potvin, G. Provencher, R. Tremblay, C. Voyer, Mme J. Lassonde, Mlles C. Laroche, P. Robitaille, M. Tremblay, C. Côté; MM. L. Beaupré, A. Godin.

Un souper intime fut servi par les RR. SS. Servantes du St-Coeur de Marie, en l'honneur du jubilaire, de ses parents et de quelques membres du clergé.

Cette journée mémorable s'est terminée par une grande procession au Sacré-Coeur; M. l'abbé D. Pettigrew, curé de St-Léonard, adressa la parole.

Croix de l'Année Sainte érigée par les Zouaves

Une croix de l'Année Sainte sera érigée prochainement par l'Association des Zouaves de Québec Inc., pour répondre à l'appel du clergé dans une campagne contre le blasphème.

Cette croix illuminée, de 12 pieds de hauteur, sera installée sur le toit de l'immeuble des quartiers-généraux des Zouaves, Salle Bertheloi.

Une courte cérémonie marquera l'érection de cette croix prochainement.

Saint Albans, Angleterre. (PC). La cloche du navire de guerre 'Renown, désormais appelle les enfants de l'école pour le diner. Elle a été achetée par l'école royale maçonnique de cette ville.



General Bearing Service

Tél.: 3-7619

900 Blvd des Capucins Québec

AVIS AUX AUTOMOBILISTES

Nous nous spécialisons dans le rembourrage et le recouvrement intérieur d'automobiles, vente et posage de housses (Seat Covers), vente et posage de voûtes (Top) de convertibles, etc.

Attention spéciale aux propriétaires de

TAXIS - AUTOBUS - CAMIONS

- PRIX RAISONNABLES ET OUVRAGE GARANTI.
- AUSSI REMBOURRAGE DE MEUBLES DE TOUS GENRES

ROGER GAUTHIER

138 St-Léon Tél. : 2-6968

SALON DE SUPPORTS SPENCER, ENR.

POUR TOUS VOS PROBLEMES DE TAILLE — CONSULTEZ

Mme C.-E. PELLETIER (prop.)

Spécialiste en corseterie médicale

78, ST-JEAN, Québec. — TEL. : 2-7643

SPECIALITE

Ceintures chirurgicales, herniéres

Ordonnances médicales exécutées avec attention

Corsets maternité, supports orthopédiques brassières, etc.

AU SYNDICAT

COMPLETS pour HOMMES et JEUNES GENS



Splendide assortiment de worsted "yarn dyed" unis ou rayés, gabardine ou "Pic & Pic" à rayures diagonales. Dernières nuances de : gris, bleu, vert, bleu royal, brun, drab, ou teal blue. Veston simple. Grandeurs : 34 à 44. Modèles convenant à hommes ou jeunes gens de tous physiques. Venez voir ces complets, ils méritent votre visite. Le chic et l'élégance qui s'en dégagent sont incontestables.

$55

— 2e étage —

DEMAIN, JOUR DE LA CONFÉDÉRATION,

nos magasins seront FERMÉS toute la journée.

HEURES D'AFFAIRES : tous les jours : 9.30 AM à 5.00 PM

Le Syndicat de Québec Ltée

PLUS DE PROPRIÉTÉS ANTIDÉTONANTES! GAZOLINES

ESSO

VENTE MI-ÉTÉ

Commençant le lundi 3 juillet à 9 heures

Grande Vente Mi-Eté comprenant : souliers de toilette aux teintes de bleu, noir, beige, gris, vert et rouge, ainsi qu'une grande variété de souliers de sport, genre "wedge", et des souliers (loafers) avec semelles de crêpe ou "neolite". Cette vente comprend également nos souliers d'été blanc, noir et blanc, bleuet blanc et rouge et blanc.

NOUS AVONS DIVISE TOUS CES SOULIERS EN 5 GROUPES

1er groupe
SOULIERS DE TOILETTE. Noir, bleu, brun, ainsi que souliers lacés, avec support pour l'arche. Val. jusqu'à $16.50. Vente Mi-Eté.... $7.95

2e groupe
SOULIERS BLANCS. Noir et blanc, bleu et blanc, rouge et blanc. Val. jusqu'à $16.50. Vente Mi-Eté.... $6.95

3e groupe
SOULIERS "WEDGE", toutes teintes, ainsi que "Loafers" avec semelles de crêpe. Val. jusqu'à $11.00. Vente Mi-Eté.... $5.95

4e groupe
SOULIERS "LOAFERS". Toutes couleurs : bruns, rouge, vert etc. Val. de $8.50. Vente Mi-Eté $4.95

5e groupe
SPECIAL POUR MESSIEURS : Souliers noirs et bruns. Différents genres : avec perforation mocassins (brogues) et loafers. Val. jusqu'à $18.50. Vente Mi-Eté.... $8.95

L'on accordera aux acheteurs et acheteuses au cours de cette vente la même attention et la même courtoisie qui a fait la renommée de notre salon : l'endroit préféré des connaisseurs en chaussures.

TOUTE VENTE FINALE

L'Escarpin Inc.

CHAUSSURES DE HAUTE QUALITÉ

27 rue St-Jean, Ajustage parfait Québec.

LEO VERREAULT, GERANT

27 rue St-Jean

Electricité coupée à l'ouest de Berlin

Berlin, 30. (PC) Les autorités de l'est de l'Allemagne couperont, ce soir, le courant électrique qui desservait l'ouest de Berlin, a annoncé hier soir Ernst Reuter, maire de l'ouest de la ville. Il a déclaré que le contrat pour la vente de l'électricité expirait à minuit. Il y un an, quand une semblable menace fut faite on estima que l'ouest de Berlin ne pouvait produire que la moitié du pouvoir électrique dont on avait besoin dans cette partie de la ville. On dit que le trouble provient d'une difficulté au sujet des conditions de paiement. L'ouest prétend que l'est lui fait payer plus d'électricité qu'on n'en dépense.

Québécois boursiers

Toronto, 30. (PC) — Deux Canadiens français sont au nombre des gagnants des quatre bourses de $1,250 présentées par l'Imperial Oil Ltd.

Ce sont : Roger Chartier, de Sherbrooke, étudiant à l'université Laval en relations industrielles; Jacques-Marcel Bonneville, de Hull, étudiant à l'université McGill en génie.

Don du Québec à la Législature de T.-N.

Le gouvernement de Québec fera don à Terre-Neuve d'une table de travail qui servira au greffier de l'Assemblée législative de la nouvelle province canadienne. Cette table, de bois du Québec, sortira de l'Ecole du Meuble. Plusieurs provinces



Admiral

Le seul radio-phono automatique à 3 VITESSES QUI POSSÈDE TOUTES CES CARACTÉRISTIQUES!

- ★ UNE SEULE AIGUILLE pour tous les disques
- ★ UNE SEULE BORNE CENTRALE pour tous les disques
- ★ JOUE TOUS LES DISQUES . . . DE TOUTES DIMENSIONS . . . TOUS AUTOMATIQUEMENT
- ★ JOUE JUSQU'A 5 HEURES DE MUSIQUE ENREGISTREE sans être rechargé
- ★ CONTROLES groupés d'une façon pratique
- ★ NOUVEAU RADIO SUPERHETERODYNE A 6 LAMPES —très sélectif
- ★ ANTENNE "FERROSCOPE" EXCLUSIVE A MEME —plus de 3 fois plus sensible
- ★ JOYAU LUMINEUX INTERMITTENT
- ★ CADRAN "SEARCHLIGHT"

SEULEMENT $119.95 ACAJOU

FACILITES DE PAIEMENT

Voici, pour 1950, un modèle de table totalement nouveau qui est la quintessence de la compacité. Va sur n'importe quelle table... le radio-phonographe idéal pour salon, fumoir, chambre à coucher ou véranda... parfait aussi pour l'étudiant ou toute personne loin du foyer.

La riche tonalité du phonographe et les caractéristiques de reproduction automatique des disques à 3 vitesses ont pour contre-partie la haute sélectivité de la nouvelle et sensationnelle Antenne à même exclusive à Admiral et dite 'Ferro-Scope'. Cette antenne à noyau magnétique en fer pulvérisant assure une sensibilité 3 fois plus grande que les cadres-antennes ordinaires—et est l'une des inventions électroniques les plus importantes depuis 10 ans. Ceci signifie une réception AM pratiquement sans parasite—et une performance semblable à celle d'un modèle console.

UNE AUTRE PLUS-VALUE ETONNANTE

Pour obtenir une vraie valeur, voyez ce nouveau radio Admiral de 1950. Nouveau coffret d'une beauté frappante; réception supérieure des postes lointains; tonalité perfectionnée; antenne à même; raccord extérieur pour antenne extérieure; superbe nouveau cadran; 5 lampes; CA-CC. N'attendez pas... voyez... entendez... et comparez dès aujourd'hui ce radio d'une valeur sensationnelle!

$29.95 5 BELLES COULEURS AU CHOIX

(Spécifications et prix sujets à changements sans préavis) NN14A

Les plus grands fabricants au monde de radio-phonos automatiques.

CANADIAN ADMIRAL CORPORATION, LIMITED MALTON, ONTARIO

DISTRIBUTEURS POUR QUEBEC ET L'EST DE L'ONTARIO: LES AGENCES FRED HUDON LIMITEE • 468 RUE McGILL, TEL. LA. 3235, MONTREAL, QUE. • 74, RUE ST-JOSEPH, CHAMBRE 21, QUEBEC, P.Q.

Admiral

Radios... Radios-Phonographes, Récepteurs de Télévision, Réfrigérateurs

Section de nouvelles générales finances, sport, annonces classées

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

69e ANNEE — No 154 QUEBEC, VENDREDI 30 JUIN 1950 ** PAGE DIX-SEPT

Le porteur de votre journal



RAYMOND FRENETTE : Fils de M. J.-B. Frenette, employé civique, Raymond, l'un des meilleurs porteurs du "Soleil", fréquente l'école Supérieure Montcalm. Il est en septième année, et se classe bien parmi le groupe de sa division. Il y a cinq mois, il se joignait à notre équipe de porteurs, et depuis, il a fait ses preuves. Raymond veut devenir comptable ; il n'a que douze ans, mais il est très sérieux et applique à tout ce qu'il fait. Maintenant entré en vacances, il pourra s'adonner librement à son sport favori, la bicyclette. Nous lui souhaitons d'agréables vacances.

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête du Précieux Sang. Elle honorera aussi la mémoire de saint Jules, martyr.

Les Saints

Dimanche, l'Eglise célébrera la Visitation de la Sainte Vierge. Elle observera aussi la solennité des saints apôtres Pierre et Paul. —La journée de lundi sera consacrée à la fête de saint Léon II, pape, confesseur. L'Eglise honorera aussi la mémoire de saint Héliodore, évêque.

Evangile de dimanche

(Saint Matthieu, chapitre V, versets 20 à 24)

—En ce temps-là, Jésus dit à ses disciples: Je vous déclare que si votre justice n'est pas plus parfaite que celle des docteurs de la foi et des pharisiens, vous n'entrerez point dans le royaume du ciel. Vous savez qu'il a été dit à vos pères: Vous ne tuerez point, et quiconque tuera sera condamné par le tribunal du jugement; et moi je vous dis: Celui-là même qui se mettra en colère contre son frère sera condamné par le tribunal du jugement. Quiconque dira à son frère: Raca, sera condamné par le tribunal du conseil; quiconque lui dira: Vous êtes un fou, sera condamné au feu de l'enfer. Si donc, étant sur le point d'offrir votre don à l'autel, vous vous souvenez que votre frère a quelques chose contre vous, laissez là votre offrande devant l'autel, et allez vous réconcilier auparavant avec votre frère; vous reviendrez ensuite présenter votre offrande.

Les Quarante-Heures

Les paroisses et les institutions dont les noms suivent observeront les Quarante-Heures la semaine prochaine:

—Dimanche 2 juillet, la paroisse de St-Hilaire.
—Lundi le 3, la paroisse de Ste-Marguerite.
—Mardi le 4, la paroisse de St-Alfred.
—Mercredi le 5, les paroisses de St-Ubald, St-Isidore, St-Méthode et Villeroy.
—Jeudi le 6, la paroisse de Mont-Carmel.
—Vendredi le 7, la paroisse de St-Onésime.

Offices de dimanche

Cinquième dimanche après la Pentecôte. (La Visitation de la Très Sainte Vierge; 3ème du dimanche. Credo. Préface des Apôtres; dernier évangile du dimanche).

—Deuxièmes vêpres de la solennité, mémoire de la Visitation, "Beatam" verset "Benedicta", et de saint Léon, "Sacerdos", verset "Aamavit"; oraison "Gregem" et du dimanche, "Si offers", verset "Dirigatur".

Vendredi, 30 juin

La marée

aujourd'hui, marée haute à 7 h. 58 p.m.
Demain, marée haute à 8 h. 05 a.m. et 8 h. 44 p.m.
Samedi, 1er juillet

La marée

aujourd'hui, marée haute à 8 h. 44 p.m.
Demain, marée haute à 8 h. 52 a.m. et 9 h. 32 p.m.
Dimanche, 2 juillet

La marée

aujourd'hui, marée haute à 9 h. 32 p.m.
Demain, marée haute à 9 h. 39 a.m. et 10 h. 19 p.m.

La Survivance française

Le Dr Wilfrid LeBlond, directeur du Comité de la Survivance française en Amérique, sera le conférencier de cet important organisme ce soir, de six heures à six heures et quart. Le Dr LeBlond parlera de la Confédération pour commémorer cette date historique.

Même s'il fait chaud à crever . . .

"Shorts" et robes-soleil seront défendus cet été en notre ville

Le conseil municipal a adopté hier en première lecture le règlement défendant le port de "shorts" et de robes-soleil dans les limites de la municipalité. Le règlement a passé comme "du beurre dans la poêle". Aucune discussion. Aucune question. Il est probable que la lecture finale du reglement, vendredi prochain, n'attirera pas plus de commentaires.

Désormais, les "shorts" ne seront tolérés dans les rues que s'ils font partie d'uniforme militaires ou scouts. Les Québécois ne pourront les porter que comme costume de sport dans les clubs ou encore sur les terrains de jeux.

Le reglement tel qu'adopté hier se lit comme suit :

1o — Dans les limites de la cite de Quebec, toute personne devra porter des vêtements couvrant decemment le corps ainsi que le torse;

2o — Il est défendu de porter dans les rues ou parcs publics de la cité des vêtements qui sont contre la décence ou les bonnes moeurs, tels que les robes-soleil portées sans boléro; les costumes de bain; la culotte courte ou "short", sauf si elle fait partie des uniformes militaires ou scouts ou encore si elle est utilisée comme costume de sport dans les clubs ou sur les terrains de jeux;

3o — Quiconque contreviendra à l'une ou l'autre des dispositions du présent règlement commettra une infraction et sera passible, après conviction devant la Cour du Recorder de la Cité de Québec, d'une amende n'excédant pas cent dollars ($100.00) plus les frais, et, à défaut de paiement de ladite amende et des frais, d'un emprisonnement pendant une période n'excédant pas trois (3) mois.

Cantonnements de nos Guides

Les camps d'été des Guides s'ouvrent avec la fin de juin. Les Guides Catholiques du diocèse de Québec tiennent chaque été une trentaine de camps, dans les campagnes avoisinantes de Québec. Environ deux cents Jeannettes cantonnent à Duchesnay, et quelque cinq cents Guides et Guides-Ainées campent sous la tente. Le cantonnement se fait dans une des bâtisses de l'Ecole forestière provinciale de Duchesnay.

Le camp des cheftaines, les 24 et 25 juin, à Berthier-en-bas, a réuni 48 chefs. On y a donné les instructions aux responsables des divers camps qui se tiendront au cours de la saison.

Hier, une cérémonie de promesse a marqué l'ouverture du cantonnement des Jeannettes, à Duchesnay. Ce cantonnement est sous la direction de l'assistante-commissaire Hortense Roy. Lady Burnham, assistante-commissaire en chef d'Angleterre, assistait à cette promesse, lors de son passage à Québec. Lady Burnham retourne en Angleterre aujourd'hui, à bord du Scotland, après avoir accompagné son mari, Lord Burnham, qui a pris part, à titre de directeur général du "Herald Tribune", au congrès impérial des journalistes tenu en notre pays.

Exactement vingt-huit camps se tiendront successivement ou simultanément dans le diocèse, aux endroits suivants : à St-François, I.O., St-Maxime de Scott, Ste-Catherine de Portneuf, Rivière Montmorency, Lyster, Tewkesbury, Ste-Brigitte de Laval, St-Roch des Aulnaies, Château-Richer, Ile aux Coudres, Lac-Sergent, St-Antoine de Lotbinière, Neuville, Ste-Germaine et St-Isidore de Dorchester.

La Fédération des Guides Catholiques tient également des camps dans plusieurs autres endroits de la province, soit dans le diocèses de Montréal, Trois-Rivières, Nicolet, St-Jean, Chicoutimi, St-Hyacinthe, Sherbrooke, Rimouski, etc., faisant ainsi bénéficier ses quelque 5,000 membres des bienfaits de la vie de plein air. Le "CAMP MARCEAU", camp provincial de formation de chefs, se tient à St-Emile de Montcalm, du 27 juin au 12 juillet.

Talmadge victorieux

Atlanta, 30. (PA) Les citadelles rurales du gouverneur Herman Talmadge se sont portées à sa rescousse dans les élections primaires démocratiques pour lui assurer un triomphe complet dans la nomination au poste de gouverneur. En vertu du système d'élection en Georgie, c'est la campagne qui donne la victoire.

Pour la Précision, Choisissez la Montre GLADSTONE
CHEZ LES MEILLEURS BIJOUTIERS



CAMPEMENT DE GUIDES A DUCHESNAY : Une cérémonie de Promesse a marqué hier l'ouverture du cantonnement des Jeannettes, à Duchesnay, sous la direction de l'assistante-commissaire Hortense Roy. La photo ci-dessus donne une idée du camp où deux cents jeunes Québécoises passeront leurs vacances. Une des bâtisses de l'Ecole forestière servira de logement aux Guides pour leur cantonnement.

Un autre jeune bandit a plaidé culpabilité

Douglas Dandrea, 22 ans, de Montréal, l'un des deux jeunes gens appréhendés à la suite de hold-up commis, l'un à Everell et l'autre à Giffard, s'est avoué coupable hier en Cour des Sessions de la Paix. Son compagnon, Melvin Cliff, 18 ans, s'était déjà avoué coupable lors de sa comparution la semaine dernière. Tous deux recevront leur sentence lundi prochain.

Dandrea et Cliff avaient été appréhendés dans la nuit de mardi à mercredi de la semaine dernière, par le chef de police Georges Girard, de Giffard, alors que quelques jours précédemment ils avaient volé $60 à la pointe du revolver à M. Olivier Girard, chauffeur de taxi, ainsi que son automobile; et que la nuit même, ils avaient également braqué une arme à feu sur M. Wilfrid Hébert, un autre chauffeur de taxi, dans l'intention de le voler.

Dandrea a enregistré un plaidoyer de culpabilité devant M. le juge Laetare Roy, alors que les parents du jeune homme étaient venus de Montreal à Québec pour faire des représentations à la cour et réclamer la clémence du tribunal.

Ottawa, ville aux estomacs

Ottawa, 30. (PC). Un nombre sans précédent de troubles d'estomac ont été rapportés aux autorités médicales de la ville d'Ottawa et du district depuis quelques jours, mais les médecins déclarent que les restaurateurs ne sont pas la cause de ces désordres. Ces plaintes ont été portées depuis environ une semaine et certaines personnes accusaient les restaurateurs à ce sujet. Mais les officiers médicaux, après enquête, ont nié ces affirmations en proclamant que les règlements du bureau de santé ont été suivis dans tous les restaurants et les hôtels de la ville.

M. Duplessis explique son attitude au sujet de la route trans-Canada

Le gouvernement de la province de Québec n'est pas opposé à la construction d'une route Trans-Canada mais il ne veut pas sacrifier à cette entreprise la voirie rurale et tous les revenus destinés par L'Assemblée Législative à l'entretien des routes dans la plus vaste province du Canada.

C'est ce qu'a déclaré hier après-midi l'hon. Maurice Duplessis en protestant contre des rumeurs que les ennemis du gouvernement font courir à ce sujet pour faire croire que la province de Québec ne veut pas du tout collaborer dans la construction de la route Trans-Canada.

"Non seulement nous favorisons la construction de cette route, a dit le premier ministre mais la province de Québec en a déjà construit une grande partie. "Il a ajouté que depuis 1945 la province se développe à grands pas et qu'il faut assurer a toutes ses parties, notamment dans les campagnes les communications nécessaires. M. Duplessis est d'avis que l'hon. Robert Winters, ministre de la Reconstruction est vraiment bien disposé mais que les conditions du contrat qu'il a soumises à la province sont inacceptables et contraires aux meilleurs intérêts du peuple de Québec.

Le premier ministre, après avoir rappelé que la largeur maximum de cette route doit être de 100 pieds et que le pavage doit avoir 40 pieds, a déclaré que cette condition est absolument inacceptable dans la province. Si le gouvernement l'acceptait, il lui faudrait élargir toute la partie déjà construite et procéder à de coûteuses expropriations, ce qui entrainerait une dépense de quelques cents millions de dollars. Les ponts devraient aussi être reconstruits. Bref cela entrainerait des dépenses ruineuses pour la province.

M. Duplessis a ajouté qu'il est prêt à coopérer amicalement avec Ottawa dans la route Trans-Canada mais sans rien céder des droits sacrés de la province de Québec, droits qui lui sont garantis par la constitution canadienne.

Un hélicoptère décolle du pont du "C. D. Howe" en face de Québec

Le "C.D. Howe", patrouilleur de l'Est de l'Arctique, qui partira de Montréal le 15 juillet pour faire une tournée de deux mois dans la terre de Baffin a fait des manoeuvres tout à fait nouveau genre, hier après-midi, sur le fleuve St-Laurent vis-à-vis de Québec en laissant descendre et décoller, sur une plateforme placée à l'arrière de ce navire, un hélicoptère, qui lui sera désormais affecté à tous les voyages qu'il accomplira.

Notons qu'il sera le premier navire canadienne à posséder à son bord un hélicoptère qui permettra de faire connaitre d'avance les conditions des glaces et aidera de plus au transport des malades et des approvisionnements.

Comme l'affirmait M. Albini Choinard, capitaine du "C.D. Howe", aux représentants de la presse et de la radio québecoises, qui avaient été invités pour la circonstance par M. H.-F. van Allen, publiciste au Ministère des Transports d'Ottawa, cet hélicoptère sauvera surement un grand nombre de vies et évitera bien des retards inutiles dus à l'accumulation des glaces.

Construit et équipé principalement en vue du service de patrouille de l'Est de l'Arctique au cours des mois d'été, le C.D. Howe aidera en outre à l'entretien des aides à la navigation dans le Golfe St-Laurent et les eaux avoisinantes pendent le reste de l'année Son rayon d'action est surtout digne d'intérêt; il pourra en effet franchir 10,000 milles sans se ravitailler en combustible, ce qui veut dire qu'il pourra effectuer deux voyages, aller et retour, d'Halifax au Royaume-Uni. Cette caractéristique est des plus essentielles pour les navires qui naviguent dans les eaux éloignées des postes de ravitaillement.

Ce navire dont les plans ont été établis par German et Milne, architectes navals de Montréal, est en acier et soudé à l'arc électrique d'un bout à l'autre. Cette firme a, dans l'établissement des plans accordé une attention toute particulière au renforcement de la structure afin que le navire puisse non seulement résister à la puissance d'écrasement des glaces mais aussi servir de brise-glace dans une certaine mesure, en cas de besoin.

L'équipement de navigation et de communication à bord du C.D. Howe est extrêmement vaste. En plus des compas magnétiques, il y a un étant indispensable dans les eaux septentrionales ainsi qu'un équipement de radio et de radio-téléphonique, un radio-goniomètre et un appareil de radar. Pour remplacer le sondeur acoustique normal, on a installé un appareil spécial, très perfectionné au point de vue de l'exactitude, et qui servira en outre aux levés hydrographiques.

Ce navire a aussi un baromètre spécial, un thermomètre enrégistreur et d'autres instruments scientifiques qui seront utilisés pour l'obtention de données précieuses dans les réblons n'ayant pas encore fait l'objet d'une pareille étude.

Le "C.D. Howe" partira pour Montréal cet après-midi avec à son bord l'hélicoptère, piloté par M. Chharles Parkins, qui accompli hier après-midi sur ce navire deux descentes et deux décollages parfaits.

Entrevue avec quatre députés

M. le maire Lucien Borne a déclaré qu'il devait rencontrer lundi les quatre députés provinciaux de Québec afin de s'entretenir avec eux de l'utilité de commencer le plus tôt possible les travaux d'assainissement et de canalisation de la rivière Lairet. Le premier magistrat a fait cette déclaration après que M. l'échevin Joseph Conseiller eut déclaré que la ville retirerait un immense avantage à s'entendre avec les députés et au besoin à les inciter à faire une démarche auprès du premier ministre de la province pour que celui-ci prenne rapidement une décision au sujet des travaux de la Lairet.

La suggestion de M. Conseiller, suggestion qui a d'ailleurs été faite il y a quelques jours par le maire lui-même, a attiré la remarque suivante de M. Joseph Matte : "Je suis ici au conseil comme échevin et non comme député. Je n'ai pas besoin de personne pour me dire quand il faut faire des démarches. Le projet de la Lairet, je l'avais dans mon programme quand je me suis présenté comme député. Des démarches, j'en ai déjà entreprises. J'attends des nouvelles".

Religieux arrêtés en Pologne

Varsovie, 30. (PA) Des officiers de sécurité polonais ont annoncé hier qu'ils ont arrêté plus de 50 membres de la secte des Témoins de Jéhovah sous l'accusation d'espionnage. Le major S. Dziemidok a révélé qu'une grande quantité de littérature compromettante a été saisie. La police a annoncé en même temps qu'elle a mis en prison huit membres de l'ordre catholique romain de St-Bernard et qu'elle saisi des armes dans le monastère des Jésuites à Cracovie. On accuse les moines d'avoir dirigé une organisation clandestine.

DEMAIN
FETE DE LA
CONFEDERATION
NOS MAGASINS SERONT FERMES
TOUTE LA JOURNEE
LISEZ NOTRE MESSAGE EN PAGE 7

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITEE 100 ANS

"QUE DESIREZ-VOUS" sera diffusé directement du Colisée de Chicoutimi demain à 8 h. 30 p.m. par les postes CKRS CHRC CHNC et CJBR. Cette émission est suivie de "MARCHAND DE QUEBEC", pièce historique en quatre actes. Ce sera la dernière de la saison; nous vous reviendrons le 2 septembre.

HEURES D'AFFAIRES : 9 h. A.M. à 5 h. P.M. TOUS LES JOURS

AYEZ Coca-Cola dans votre glacière

St-Lawrence CLOTHING
583 St-Vallier QUEBEC
vous suggère d'acheter
PAR POSTE $10.00
et d'économiser ainsi
Un superbe PALETOT en gabardine modèle HOLLYWOOD
au prix populaire de
$29.50



Pour permettre aux personnes qui résident en dehors de la ville de bénéficier de cette offre, nous leur suggérons d'acheter par poste ce superbe paletot "Hollywood". Ils sont du genre militaire, avec épaulettes et ceinture entière et entièrement doublés de soie. Nuances : bleu marin, faon ou gris. Tailles : 34 à 44.

COMMANDEZ PAR POSTE, PAR TELEPHONE, ou venez à notre magasin. Service de livraison en ville par messager en appelant : 2-4685.

Découpez ce coupon et adressez-le-nous immédiatement

ST-LAWRENCE CLOTHING
583 RUE ST-VALLIER QUEBEC

Veuillez m'expédier . . . trench (es) Hollywood au prix de $29.50 (plus taxe 2%). Taille (s)..... Couleur (s) bleu marine . . . faon . . . gris . . .

EXPEDITION AU COMPTANT ?..... PAR C.O.D. ?.....
NOM .....
ADRESSE .....

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

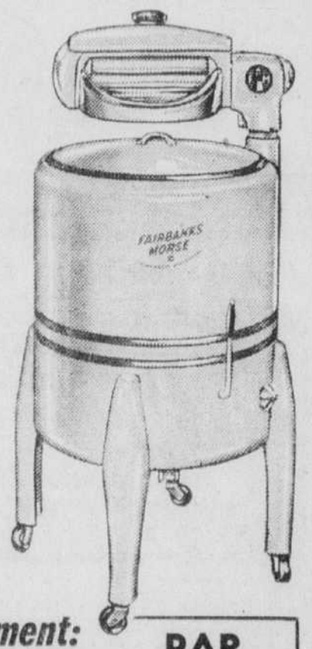
OSCAR DROUIN
Avocat — A ST-ROCH
92 de la Couronne
en haut de Pharmacie Soucy
Aussi BUREAU DU SOIR
de 7 h. à 9 h., excepté le samedi

Le MOBILIER CANADIEN Enr.
181 CREMAZIE — Tél.: 5-6084
Manufacturier de meubles sur commande. Ameublement de magasin et bureau. Demandez nos prix.

ST. ALEX. LODGE
CLUB DE PECHE PRIVE
Pêche à la truite, tennis, équitation, canotage, embarcations, marchés, etc.
PISCINE
Prix modiques, escompte de 20% à la semaine.
Ecrivez ou téléphonez
St. Alex Lodge, St-Alexis des Monts, Co. Maskinongé, Qué.

ROME
PRÉCAUTIONS
A leur retour d'Europe, nos clients nous signalent les nombreuses difficultés qui existent là-bas à obtenir des films, ciné-films, etc. Ne vous exposez pas à ces ennuis approvisionnez-vous avant votre départ.
au Royaume de la CAMERA INC-QUEBEC 3 rue St-Jean

Special
DU 1er AU 8 JUILLET
LESSIVEUSE
"FAIRBANKS-MORSE"
• GARANTIE 1 AN
• CUVE EN PORCELAINE
• GIRATEUR EN ACIER
• ESSOREUSE "LOWELL"
$144.00
AVEC POMPE $156.00
En plus gratuitement :
UNE PLANCHE A REPASSER EN METAL Valeur de 12.95
UN FER A REPASSER AVEC CORDE Valeur de 5.95
TOTAL :— 18.90



Seulement: $2.00 PAR SEMAINE
NOUS REPRENONS LAVEUSE USAGEE
Centre Electrique
368 St-Joseph, Québec Tél.: 2-7869
1360 ave Maguire, Sillery Tél.: 7-1896



Le Dr ROGER ROBERGE est heureux d'annoncer à la population de Notre-Dame des Laurentides et des environs, l'ouverture de son bureau le 3 juillet prochain. Le Dr R. Roberge est le fils de M. et Mme James Roberge de St-Romuald.

Grève des laiteries enfin terminée

Pittsburgh, Penn., 30 (PA) La grève des employés de laiteries qui durait depuis une semaine dans l'ouest de la Pennsylvanie a pris fin hier soir. Plus de 2,000 membres de la F. A. T. ont accepté au vote oral un nouveau contrat de deux ans et décidé de reprendre le travail. Les officiers de l'union ont dit que la livraison du lait reprendra normalement samedi. Les employés obtiennent une garantie de salaire de $12.50 par jours, alors qu'ils gagnaient $10 sous l'ancien contrat. L'augmentation est rétroactive au 1er mai dernier.

Leverington, Angleterre, (PC) Les douze membres de la famille Missen formèrent leur propre équipe de cricket et vainquirent l'équipe locale par 54 points.



Les marques les plus populaires

MEUBLES DE BUREAU

noyer et chêne. Chaises recouvertes de cuir solide pour s'harmoniser.

Aussi :

BUREAU à dessus plat, pour secrétaire et dactylographe

CHAISES, TABLES, BIBLIOTHEQUES en noyer et chêne

CABINETS CLASSEURS EN ACIER

LES ENCHERES

MARCEAU Inc.

Division des meubles de bureau.
12 St-Joseph. Tél.: 2-1278-79

La St-Jean à Rivière-du-Loup

Rivière-du-Loup (D.N.C.) — Une assistance très nombreuse a assisté aux différentes démonstrations organisées à l'occasion de notre fête nationale.

Ces fêtes débutèrent vendredi soir par un magnifique concert présenté par l'Harmonie de Rivière-du-Loup, sous la direction de M. Adrien Girard ; le concert fut donné sur les terrains de l'O. T. J. On alluma ensuite le feu de la St-Jean lequel, à la grande satisfaction de l'assistance, brûla plus d'une heure.

Samedi, il y eut une intéressante partie de balle au camp, mettant aux prises le Montmagny et le Rivière-du-Loup. La partie se termina par la victoire du Montmagny au compte de 8 à 7.

Dimanche, aux différentes messes paroissiales, il y eut chants appropriés et sermons sur notre saint patron.

Dans l'après-midi, on procéda à l'ouverture officielle des terrains de jeux, et à la bénédiction des enfants et des jeux ; ensuite, il y eut diverses démonstrations.

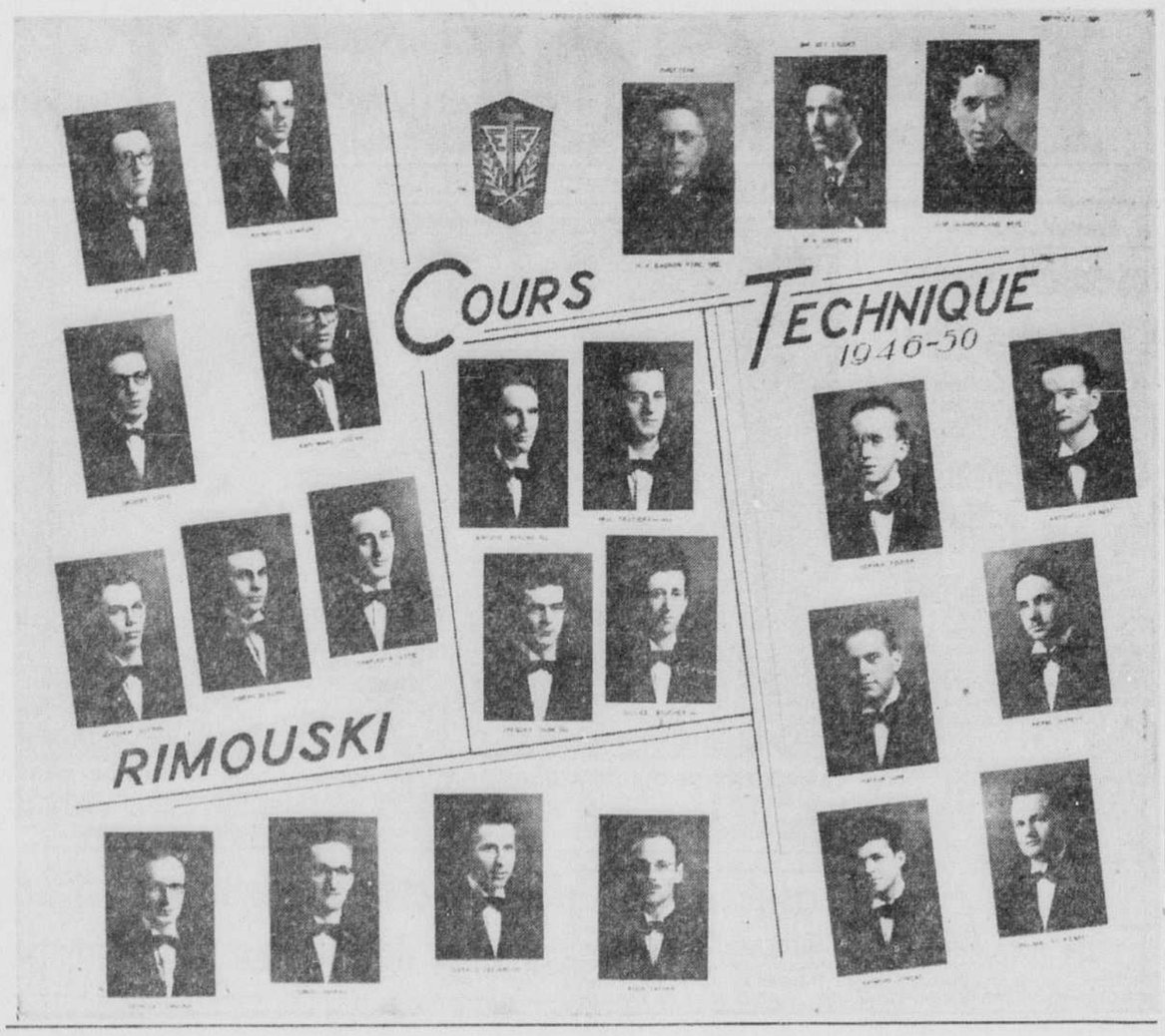
La démonstration de l'après-midi était présidée par M. Gérard Lapointe, président de la Société St-Jean-Baptiste et de l'O. T. J. qui souhaita la plus cordiale bienvenue à la nombreuse assistance, et remercia les parents de la confiance qu'ils témoignent à l'organisation de l'O. T. J. en leur confiant leurs enfants. Il fit remarquer aussi que notre terrain de jeux est un des plus vastes et des mieux organisés de toute la province, mais que pour le compléter il manque une piscine. Il demanda le concours de toute la population, des autorités municipales et provinciales afin de réaliser ce projet qui est le rêve des jeunes adeptes des terrains de jeux. Il remercia M. l'abbé Rosaire Deschênes d'avoir bien voulu accepter d'agir encore cette année comme directeur ecclésiastique. Il salua MM. les abbés Bernier, Boucher, Pelletier, Chouinard et Côté, les gardiens et gardiennes qui seconderont M. l'abbé Deschênes dans son travail dans le courant de la saison otéjiste. Il présenta ensuite M. le curé Rancourt, V.F., curé de St-Patrice de Rivière-du-Loup.

Dans une courte allocution, M. le curé insista sur la nécessité pour les enfants de fréquenter assidûment les terrains de jeux durant la saison d'été. Il démontra l'utilité d'un lieu bien organisé, demandant aux parents d'envoyer leurs enfants à un endroit bien surveillé où les enfants peuvent s'amuser à l'abri de tous dangers spirituels ou corporels; il demanda aussi aux parents de prier pour leurs enfants. Il procéda ensuite à la bénédiction des enfants et des amusements.

M. l'abbé Rosaire Deschênes adressa aussi la parole.

La partie récréative, présentée par les frères Dionne, de Québec, acrobates d'une grande renommée, qui pendant plus d'une heure intéressèrent les jeunes comme les vieux, fut très goûtée.

Le soir, une nombreuse assistance était présente à la démonstration organisée par la ligue de balle molle à l'occasion de la bénédiction et de l'inauguration de son nouveau terrain. Il y eut de courtes allocutions par le président de la ligue, M. A.-H. Nadeau, par M. l'abbé Jules Rancourt, V.F., curé de St-Patrice, qui présida aussi à la bénédiction, par Son Honneur le maire, le Dr Antonio Paradis, et par M. Roméo Gagné, M.A.L. Une partie de balle molle suivit, mettant aux prises les Castors de Rimouski et un club d'Etoiles de Rivière-du-Loup. La partie se termina par la victoire des Castors au compte de 9 à 7. La journée se termina par un magnifique feu d'artifice présenté par les directeurs de la ligue de balle molle.



Funérailles de Me M. Vallée

Le premier ministre de la province de Québec, l'honorable Maurice Duplessis, ainsi que des membres de son cabinet, des magistrats, de nombreux avocats et autres professionnels ainsi que des officiers de différents services de l'administration provinciale et de nombreux amis de la famille ont assisté, hier matin, aux imposantes funérailles qui ont été faites à Me Marcel Vallée, avocat, décédé à l'âge de 33 ans et 11 mois. Me Vallée était l'époux de dame Louise Bienjonetti, le fils de M. Ivan-E. Vallée, sous-ministre des Travaux publics et le beau-fils de madame A.-B. Bienjonetti.

Monseigneur Alphonse-Marie Parent, P.D., vice-recteur de l'Université Laval, a fait la levée du corps et le service a été chanté par M. l'abbé Cyrille Deslauriers, curé, assisté de MM. les abbés Maurice Fortier et Télesphore Lachance.

Dans les stalles du sanctuaire, on voyait Mgr A.-M. Parent, M. le chanoine Roch Rochette, les RR PP. Varin et Simard, dominicains, MM. les abbés Jules Roy, Henri Beaulieu, Jacques Garneau, Onésime Pouliot, J. Dubord, le R. P. Moreau, o. m. i.

A la suite du corbillard que précédait un landau de fleurs, le deuil était conduit par le père du défunt: M Ivan-E. Vallée, sous-ministre des Travaux publics; ses frères, le docteur Louis-Ivan Vallée, Jean-Paul Vallée; ses beaux-frères, MM. Pierre Bienjonetti, avocat, le docteur Richard Bernard, le docteur Roger Gaudry, Pierre Grenier; ses oncles, Jean-Louis Vallée, Maurice Vallée, J.-O. Legendre, Ernest Lavigne, le docteur Martial Durant, Léo Brunet, ses neveux, Marc et Jean Gaudry; ses cousins, MM. Guy, Jules et Gaston Vallée, Gaston Gauthier, André et Jacques Durand, le docteur André-Legendre, Xavier Vallée, Gaston Brassard, Victor Larue, le docteur P. Gariépy, L.-P. Dupuis, Edmour Proulx, Chs-E. Courchesne, Chs Bédard, Edouard Bédard.

L'honorable Maurice Duplessis prenait place dans le cortège avec les honorables Antoine Rivard, c.r., solliciteur-général; Roméo Laurin, ministre des Travaux publics, MM. Léopold Desilets, assistant-procureur-général; Gustave Poisson sous-ministre du Bien-Etre Social, Adjutor Dussault, sous-ministre des Ressources naturelles; Avila Bédard sous-ministre des Terres et Forêts; J.-L. Doucet, sous-ministre adjoint du Travail, M. Irénée Trottier, représentant l'honorable Bona Dussault; Emile Tourigny, chef de cabinet du premier ministre.

Les honorables juges Aimé Marchand, Wilfrid Edge, J.-A. Gagné, MM. les juges Joseph Bilodeau, Achille Pettigrew, Edgar Champoux, Alphonse Garon, le recorder Emile Morin, MM. les échevins E.-A. Tremblay, et Henri Gagnon, le brigadier Maurice Archer MM. J.-P A. Gravel, Richard Alleyn, Gérard Lacroix, Antonio Laplante, Paul Lebel, L.-P. Pigeon, J.-J. Bédard, président du Jeune Barreau, Gilles DeBilly, Maxime Morin, Chs Gravel, S. Laverdière, André Leclerc, Georges Delisle, Paul Roy, Guy DesRivières, Pierre Vallée, Chauveau Vallée, André Gagnon, Jules Frémont, André Godbout, Pierre Roger, Jacques Flynn, Benoit Bergeron, M. Gagné T. Fortier, Jean Grenier, Nap. Beaudet, Pierre Vallée, M. Létourneau, René Fournier, M. Marquis, Lucien Darveau, avocats.

On remarquait aussi le docteur Alfred Morisset, greffier du conseil exécutif, le notaire L. Sirois, Chs-J Baillargeon, Jean Bieler, A.-J Dolbec, le docteur R. Gingras, L.-P Turgeon, le docteur T. Michaud, Philippe Gauvin, le docteur Arthur Labrie, le docteur Dominique Gauvin, J. Nadeau, Jean Savary, B.-O. Filteau, A.-S. Martel, C.-R. Laberge, G-E. Tanguay, L.-P. Gravel, René Fournier, Georges Lavoie, Dan. Dussault, Evariste Rochette, Georges Lavigne, Ed. Lavergne, O. Paré, Médard Guay, Chs Bédard, Omer Garan, Edmond Poulin, Ed. Lepine, Jos. O'Dowd, Jacques Larochelle, Romulus Drolet, P.-C. Denis, R. Leclerc, Edm, Proulx, Yvon Morissette, H. Parent, Jos. Girard, Chs-A. Couture, Paul Tremblay, Henri Kieffer, Frs Turgeon, A. Laframboise, Jos. Girard, Chs-A. Couture, Paul Tremblay, René Paquet, Victor Morency, Roméo Paquet.

MM. le chevalier Alphonse Talbot, Jacques Gosselin, Ant. Leclerc, Aimé Déry, C. Nadeau, X. Vallée, Alphonse Desjardins, Ad. Côté, Ths Brassard, J.-B. Lalumière, J. Langevin, Emile Caron, M. Côté, A. DeBeaumont, le docteur M. Archambault, J.-M. Reid, L.-P. Poudrier, Donat Fortin, Walter Duchesnay, Gaudry Delisle, A. Taillon, G. Piette, J.-A. Taillon, Louis Normand, Léopold Fontaine, Lionel Dion, L. Dion, René Cantin, Ernest Roy, C.-E. Courchesne, Albert Roy, Jacques Taschereau, Roger Watters, L. Larochelle, F. Smith, J.-A. Cloutier, M. Raymond, P. Dorval, J.-E. Courrier, L.-A. Gaudry, Victor Larue, Adjutor Boivin, Marc Turcot, Robert Pettigrew, J.-G. Trottier, J.-E. Chevalier, Léon Goulet, lt-col Léon Lambert, Raoul Sirois, L. Goulet, J.-L. Labissonnière, Yvon Poisson, J.-A. Girard, L.-A. Larue, Alphonse Drolet, Michel Guimont, Théo Blais, E. Michaud, Paul Morissette, Yvan Vallée, le docteur A. Mercier, S. Moisan, J.-E. Michaud, Paul-H. Binet, J. Martin, Marcel Blanchet, W. Gagné Léo Dufresne, Frs Gravel, André Garneau, René Roy, C. Gauthier, et nombre d'autres professionnels, hommes d'affaires, confrères de classes et citoyens.

MM. Maurice et Roger Cloutier, de la maison Arthur Cloutier & Fils, dirigeaient les funérailles.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Revision de la loi sur les cartels

Ottawa, 30. (PC) Le ministre de la Justice Garson a déclaré hier soir aux Communes qu'il ne peut pas dire combien de temps il faudra à la commission nommée pour reviser la loi des cartels. Il a cependant dit à M. Donald Fleming, de Toronto-Eglinton, qu'il espère obtenir un rapport pour la prochaine session. Cette commission a carte blanche pour faire toutes les suggestions qu'elle voudra au gouvernement.

Un rat-de-cale logé à la prison

Anthony Norton, le rat-de-cale gentilhomme, qui fit figure d'homme du monde et se conquit de nombreux amis au cours d'une traversée clandestine de Liverpool à Québec, à bord de l'"Empress of Scotland", mais fut pincé par les officiers de l'immigration à son arrivée dans le port local, a échoué hier à la prison des Plaines.

Avant d'en arriver là, ce jeune fermier de descendance polonaise, âgé de 23 ans, avait surmonté bien des difficultés, comme nous l'avons déjà rapporté en racontant les péripéties d'une traversée au cours de laquelle son entregent lui avait valu nombre d'amis, et sa chance au jeu, quelqu'argent en poche. Accusé d'avoir voyagé sans payer son passage, il fut libéré parce que le juge déclara que l'accusation était portée en vertu d'un statut impérial britannique non applicable dans cette province. Il prit alors le large, mais l'Immigration se mit derechef à sa poursuite, le rattrapa aux limites de la ville et sa déportation fut ordonnée. Norton en appela alors de cet ordre de déportation auprès du gouvernement fédéral.

Ceci se passait le 31 mai dernier. Hier, le jeune immigrant dont les parents sont censés résider à Cornfield, Ontario, était ramené au Palais de Justice par l'inspecteur Perreault, du Pacifique Canadien. Cette fois, on avait découvert le joint qui permettait de faire comparaître devant une cour canadienne un prévenu ayant commis une infraction à bord d'un navire sous enregistrement britannique. Ce joint, c'est le British Commonwealth Shipping Agreement, passé loi en 1934 et contenu au chapitre du Canada Shipping Act, 24-25 Geo. V.

Accusé de s'être caché et d'être "parti en mer" à bord d'un navire, sans le consentement du propriétaire ou du capitaine, Norton s'est avoué coupable devant M. le juge Achille Pettigrew. Le curieux de l'affaire, c'est que le texte de loi contenant l'acte d'accusation prévoyait comme pénalité une amende minimum de cinq livres. Ce fut celle qu'imposa M. le juge Pettigrew. Déjà le comptable du greffe de la Correctionnelle s'apprêtait à recevoir cette monnaie inaccoutumée, mais l'accusé n'ayant pas un sou (ou un shilling), il se résigna à prendre le chemin de la prison commune pour un mois.

Avions américains à l'Indochine

Saigon, Indochine, 30 (PA) Edmund Gullion, ministre intérimaire des Etats-Unis en Indochine, a remis aujourd'hui la première expédition de secours militaires américains aux forces françaises combattant les rebelles communistes du Viet-Minh. Il a déclaré que cette aide a pour but de prévenir toute attaque possible contre l'Indochine, comme cela s'est produit en Corée. Au cours d'une cérémonie officielle de remise de 8 avions de transport C-47 à l'aviation française, Gullion a dit que ces avions ne sont que "l'avant-garde de l'aide militaire américaine."

Winchmore, Angleterre, (PC) Des experts neutralisateurs de bombes, cherchant ce qu'ils croyaient être une bombe non explosée, déterrèrent une vieille souche.

Beau succès d'une collecte

St-Joseph de Beauce, 30 (DNC) La collecte en faveur des sinistrés de Rimouski, et de Cabano, organisée par les Chevaliers de Colomb du district No 7, a été un véritable succès. Un plein wagon de vêtements, de vivres et de médicaments a été dirigé vers Cabano, cependant que le Dr Hervé Reny, député du district, a adressé aux maires des deux villes éprouvées deux chèques de mille dollars chacun.

Touché de la générosité des donateurs, M. le maire Emilien Morin, de Cabano, a fait parvenir aux Chevaliers de Colomb une lettre dans laquelle il s'exprime ainsi: "Au nom de toutes les familles sinistrees, des autorités religieuses et civiles, je vous prie d'accepter nos remerciements et notre gratitude pour ce que vous avez fait pour nous." Puis, accusant réception du chèque de $1,000 M. le maire Morin écrit ce qui suit au Dr Reny: "Votre chèque au montant de $1,000 pour venir en aide aux sinistrés de Cabano nous est parvenu il y a quelques jours et nous sommes heureux de vous féliciter pour cette générosité. Nous vous prions de remercier pour nous les Conseils de votre district pour l'attitude prise envers notre population dans l'épreuve. Ce geste est fortement apprécié, et nous savons à l'avance que votre souscription sera pour beaucoup dans le grand problème que nous avons à envisager. En mon nom personnel et au nom des citoyens que j'ai l'honneur de représenter, je vous remercie bien cordialement".

Les c de Chevaliers de Colomb qui ont contribué au succes de cette collecte sont: St-Georges et ses sous-conseils de Shenley et de St-Prosper, St-Joseph, St-Damien et ses sous-conseils, Ste-Germaine, l'Enfant-Jésus, et les deux assemblées locales du 4e degre de St-Georges et de St-Joseph.

Au club Kiwanis

Dans une causerie qu'il a prononcée, hier midi, devant les membres du Club Kiwanis, réunis pour leur déjeuner régulier, en la salle Jacques-Cartier au Château Frontenac, le major Roger Thierstein, de l'Armée du Salut, a donné les différentes raisons qu'il avait d'être fier d'être Canadien.

Après avoir raconté les différentes péripéties, entourant sa venue au Canada en 1910 avec sa famille le conférencier a mentionné qu'il avait particulièrement six motifs d'être fier d'être sujet canadien: 1—la liberté de religion qui existe au Canada; 2—notre forme de gouvernement democrat...; 3—notre force constabulaire, juste et impeccable; 4—notre mode de transport des plus modernes; 5—le maintien du haut standard de vie au pays; 6—et le réalisme de la vie des canadiens.

Présenté par M. Rolland Daoust, le major Thierstein a été remercié par M. Raymond Wayland.

AVIS important

Pour l'adoption

d'un enfant délaissé de la Crèche Saint-Vincent-de-Paul, il faut désormais adresser sa demande — par écrit — à La Sauvegarde de l'Enfance 43, rue d'Auteuil. Québec.

¶ Il manque toujours des parents adoptifs.

Le directeur :



Exigez toujours

LES BISCUITS DION INC.

700, 2IEME RUE, QUÉBEC. TEL. 4-4191

- GRAHAM WAFER
- M. M. COCO
- DION SPECIAL
- CHOC. WAFER

DEMANDEZ LES À VOTRE ÉPICIER

UN RÉGAL POUR TOUTE LA FAMILLE

Willis Québec



L'ORGUE HAMMOND

Vous devriez vous renseigner sur la possibilité qu'il y a pour vous de placer un orgue Hammond dans votre demeure.

Venez ou écrivez

WILLIS & CO. LIMITED

E.-H. DROLET, gérant

Tél.: 4-3573

67 rue ST-JEAN, Québec, Qué.

Vous n'êtes pas assez bon danseur ?



MAUVAISE POSTURE ?
FAIBLE CADENCE ?
PAS DÉMODÉS ?
MANQUE D'APLOMB ?

Corrigez toutes ces fautes communes — et économisez de l'argent sur nos

prix spéciaux d'été

QUEL dommage que certaines personnes perdent une bonne partie du plaisir de la vie parce qu'elles ne dansent pas assez bien . . . ou pis que cela, ne dansent pas du tout. Cela est particulièrement triste lorsqu'apprendre à bien danser est maintenant plus facile que jamais auparavant, grâce à la nouvelle découverte d'Arthur Murray — "le premier pas vers la popularité". Avec ce pas-clé presque magique vous pouvez, dans l'espace de juste une heure, apprendre le secret de la valse, du tango, du fox-trot, de la rumba. Songez donc . . . les talentueux experts de chez Arthur Murray peuvent vous ouvrir dans l'espace d'une seule leçon les portes de la popularité et du plaisir, et cela même si vous n'avez jamais dansé auparavant. Ils peuvent vous communiquer une grâce et une confiance nouvelles.

Popularité nouvelle

Ce sont les bons danseurs qui ont le plus de plaisir. Soyez l'un d'eux — et voyez quel plaisir vous avez . . . On vous fait des compliments, vous voilà populaire. Téléphonez ou venez nous voir dès maintenant : Studios ouverts de 10 h. a.m. à 10 h. p.m. Le samedi à 6 h p.m.



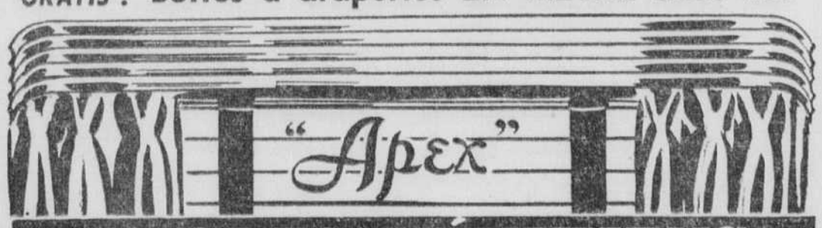
ARTHUR MURRAY

565 ST-JEAN, ANGLE TURNBULL

TELEPHONE : 5-8193

NOUS AVONS MAINTENANT L'AIR CLIMATISE A NOS STUDIOS

GRATIS : **Boîtes à draperies EN MÉTAL avec nos**



STORES VÉNITIENS

EN ACIER FLEXIBLE — FINI EMAIL CUIT

GRATUITEMENT. Cette boite est faite de métal émaillé fini plastique de la même couleur que le store, et excède de 3" de chaque coté de vos fenêtres. Vous n'avez qu'à prendre vos draperies à l'intérieur de cette boite; ce qui donnera à votre fenêtre, une apparence des plus modernes.

LE SEUL STORE VENITIEN AU MONDE A VOUS OFFRIR CES AVANTAGES EXCEPTIONNELS

Boite en métal, fini émail cuit incassable, plus joli.

La barre du bas est finie émail cuit de même que les lattes. Elles ne peuvent changer de couleur ni de forme. Bouts en plastique n'égratignent pas.

CHOIX DE GALONS DE 20 COULEURS

26 x 60 / 28 x 64	$6.60	42 x 74 / 44 x 72	$11.98	60 x 60 / 62 x 59	$13.75
28 x 72 / 34 x 60	7.70	45 x 72 / 46 x 72	12.65	56 x 72 / 66 x 60	15.40
36 x 60 / 38 x 68	8.25	48 x 72 / 50 x 68	12.98	72 x 60 / 60 x 72	16.50
36 x 72 / 42 x 60	9.90	50 x 72 / 43 x 84	13.75	72 x 72 / 62 x 84	19.80
38 x 74 / 40 x 72	10.98	52 x 72 / 54 x 70	14.30	84 x 72 / 86 x 70	23.98

COMMANDES POSTALES OU TELEPHONIQUES ACCEPTEES.

Wm MORRIS & FILS

36, ST-ANSELME (COIN ST-JOSEPH)

Tél. : 2-5763

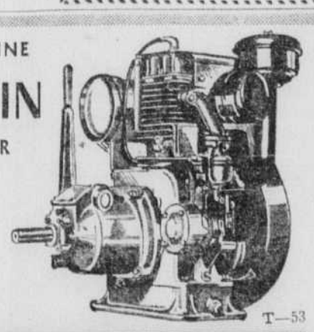
Posage si désiré. Notre représentant passera prendre les mesures.

MOTEURS A GAZOLINE

WISCONSIN

REFROIDIS A L'AIR

Lorsque vous avez besoin d'un moteur à gazoline refroidi à l'air dans les capacités de 1 à 33 H.P., venez vous renseigner sur les spécifications des moteurs "WISCONSIN"



T—53

RENÉ TALBOT LTÉE

205 RUE ST-PAUL, QUÉBEC TÉL. 2-3914

Chronique ouvrière

L'emploi industriel

Dans les principales industries non agricoles, l'emploi accusait une amélioration sensible au premier mai continuant ainsi la tendance favorable qui se dessinait un mois plus tôt, d'après les chiffres provisoires publiées par le Bureau fédéral de la statistique. L'augmentation de l'em était accompagnée d'une hausse un peu plus marquée dans la moyenne hebdomadaire des salaires payés.

était accompagnée d'une hausse un peu plus marquée dans la moyenne hebdomadaire des salaires payés.

Le nombre-indice général de l'emploi, fondé sur la base de 100 en 1926, atteint 188.7 points, en comparaison de 187.9 au premier avril, et de 189.1 au premier mai 1949, ce dernier indice étant le plus élevé enregistré à pareille date dans une période de 30 ans. Le gain hebdomadaire per capita monte à $44.99, un nouveau sommet — contre $44.88 au premier avril et $43.19 au premier mai 1949.

En comparaison du premier avril, l'activité était plus grande le premier mai dans toutes les provinces, sauf la Nouvelle-Ecosse et le Nouveau-Brunswick où il s'est produit des pertes de 2.4 et 4.2 pour 100 respectivement. Parmi les autres provinces, les avances s'échelonnent de 0.3 pour 100 au Québec et en Ontario à 2.7 pour 100 en Colombie-Britannique.

Le nombre-indice provisoire de l'emploi dans l'industrie manufacturière au premier mai dépasse celui de 200.4 au premier avril, mais il s'établit à 1.3 pour 100 de moins que celui du premier mai 1949. L'indice de la rémunération accuse une hausse de 0.2 pour 100 durant le mois et augmente de 3 pour 100 au regard du premier mai l'an dernier. Le chiffre préliminaire de la rémunération hebdomadaire par personne dans les principaux établissements manufacturiers est, au premier mai, de $46.34, en comparaison de $46.20 au premier avril et de $44.43 au premier mai 1949.

La Floride a été achetée de l'Espagne par les Etats-Unis en 1819 pour le montant de $5,000,000.

Régalez ce soir votre famille avec de la crème glacée "Lady Borden"



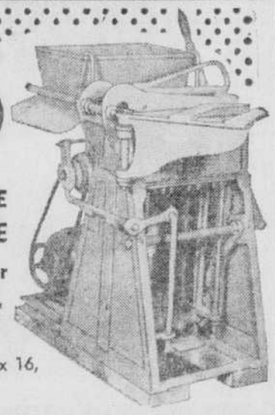
Bureau de téléphone fermé le samedi

Notre bureau d'affaires à Québec sera fermé le samedi toute la journée du 1er juillet au 2 septembre (incl.).

Le gérant,
R. DAOUST

LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

LEROS



MACHINE UNIVERSELLE à VIBRATION pour **BLOCS de CIMENT**

4 x 8 x 16, 6 x 8 x 16, 8 x 8 x 16, 10 x 8 x 16, 12 x 8 x 16

UNE MACHINE FAIT TOUT

MALAXEURS 1 ou 2 sacs de capacité

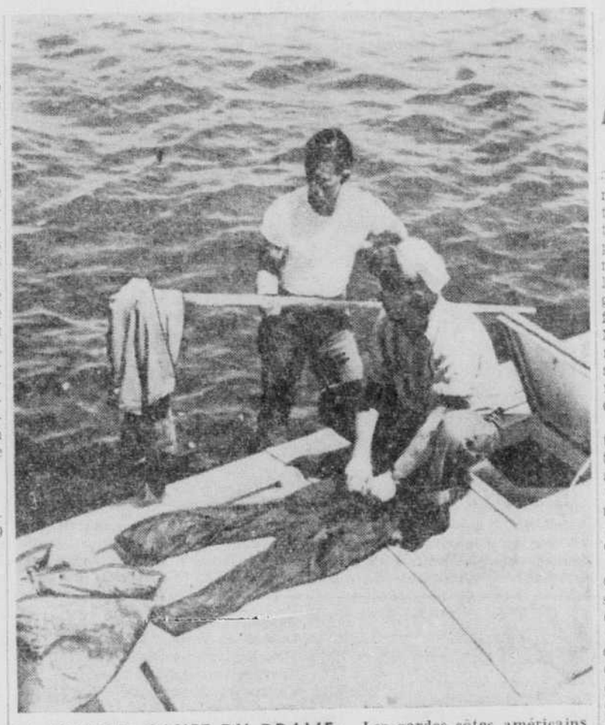
CONVOYEURS à ciment — à gravier — à charbon

Conditions faciles de paiement si désiré

Cement Block & Machinery Supply Reg'd

227, rue ROYAL, SOREL

Téléphone: 4171



LA FOUDRE, CAUSE DU DRAME : Les gardes-côtes américains ont repêché des vêtements des eaux du lac Michigan, où un avion de transport est disparu au cours d'une violente tempete, samedi dernier, portant à son bord 58 personnes. On a aussi trouvé des membres et des pièces de machineries. Les autorités croient que l'appareil a fait explosion, après avoir été frappé par la foudre. L'explosion semble avoir été tellement forte que l'on doute qu'il vaille la peine de plonger pour retrouver des pièces qui en vaillent la peine. (Central Press)

La cause de la margarine en délibéré

Londres, 29 — (P.C.) — Le comité judiciaire du Conseil privé a pris en délibéré aujourd'hui la cause de la margarine au Canada. Au cours d'audiences qui ont duré six jours, le comité a entendu les arguments pour et contre l'appel porté par la Fédération canadienne de l'Agriculture contre un jugement de la Cour Suprême du Canada permettant la vente de la margarine au Canada.

Londres, 29 — (P.C.) — Me L.-Emery Beaulieu, c.r., de Montréal, procureur du gouvernement de la province de Québec, a demandé hier au Conseil Privé de Sa Majesté de confirmer le jugement de la Cour Suprême du Canada permettant la vente de la margarine dans le pays.

Le procureur général du Québec et le sénateur W.-D. Euler, de l'Ontario, lequel a conduit une campagne fructueuse contre une loi fédérale interdisant la fabrication et la vente de la margarine, contestent l'appel de la Fédération canadienne de l'Agriculture de la décision du plus haut tribunal canadien.

Il s'agit en l'occurrence de la clause 5A de la loi de l'industrie laitière; la Cour Suprême a déclaré que cette disposition était une législation se rapportant aux droits civils et conséquemment de la juridiction exclusive provinciale.

Me Beaulieu a argumenté que les mots "droits civils", employés dans leur sens général, n'incluent pas seulement des droits résultant de contrats civils et commerciaux, mais aussi ce qu'on pourrait appeler le droit commun de tout individu de s'engager dans une profession ou occupation de son choix. Bien plus, ces mots soulignent le droit d'un individu de conduire un commerce ou une entreprise de son choix dans le but de gagner sa vie.

En notant que le Parlement a voulu protéger le producteur du beurre en prohibant la production d'un substitut compétiteur, mettant en lice le fermier contre le producteur de margarine, Me Beaulieu a ajouté que cette catégorie de législation ne peut être de la législation criminelle, comme le prétendent les appelants.

Me Beaulieu plaida que les pouvoirs dont le Parlement est investi en vue de faire des lois pour la paix, l'ordre et le bon gouvernement, sont sujets aux pouvoirs des provinces dans les matières qui leur sont exclusivement assignées, matières comprenant la propriété et les droits civils.

Etudiants en voyage

Chicoutimi (DNC) On dirait que les voyages en groupes, même parmi la gent écolière, deviennent à la mode ! Voici ce que nous avons recueilli, à ce propos, dans quelques écoles de notre seule région.

Les finissants du collège de Grande-Baie sont allés jusqu'à visiter la métropole étatsunienne, New-York. Des élèves de l'Académie Saint-Michel de Jonquière, sous la direction des Frères Jean-Yves et Valmore, S.C., ont visité à loisir l'aéroport de Bagotville et les principaux sites de la Baie des Hahas. Les grandes élèves du Collège Classique du Bon Pasteur, de Chicoutimi, ont pris part à la célébration du centenaire de la communauté à Québec. Enfin, les élèves les plus méritants de toutes les écoles de notre ville, garçonnets et fillettes, iront bientôt passer toute une journée dans la vieille capitale.

Aucune élection partielle ne sera tenue dans Limoilou

M. le maire Lucien Borne a annoncé hier après-midi au comité administratif qu'aucune élection partielle ne sera tenue dans le quartier Limoilou d'ici le 27 novembre prochain, date de l'élection générale municipale. Il a annoncé également que M. l'échevin A.-H. Légaré cumulera désormais toutes les fonctions que feu l'échevin J.-L.-A. Michaud occupait dans divers comités de la ville. Ce sont les comités administratif, des propriétés municipales, du Colisée et du reclassement des fonctionnaires.

Le premier magistrat, en décrétant l'inutilité d'une élection partielle, s'est prévalu du droit que lui accorde la charte de Québec de décider, à la mort d'un échevin, si une consultation populaire doit être convoquée pour élire un remplaçant.

M. Borne a déclaré que sa façon d'agir était motivée par plusieurs raisons. En premier lieu, une élection partielle ne pourrait se dérouler avant la fin d'août ou le début de septembre. Les membres du greffe municipal ont besoin de ce laps de temps pour remettre à date la liste électorale du quartier Limoilou. Entre septembre et novembre, il n'y a que deux mois, ce qui est peu pour le séjour d'un nouveau candidat à l'hôtel de ville.

Ensuite, tous les argents pour les travaux publics à être exécutés cette année dans le quartier Limoilou ont été votés depuis quelques semaines déjà. Il ne reste pratiquement que de la surveillance à faire. Et M. Légaré pourra fort bien s'acquitter de cette tâche, affirme le maire.

De plus, la tenue d'une élection partielle obligerait la ville à faire des déboursés dont elle ne voit pas la nécessité. Le candidat qui pourrait être choisi à une telle élection serait de plus obligé de briguer les suffrages une couple de mois plus tard. D'où une nouvelle dépense.

Un autre facteur entre aussi en ligne de compte. C'est que le quartier Limoilou sera divisé en deux parties à la prochaine élection générale. Chacun des secteurs sera représenté par deux échevins. Advenant une élection partielle, l'élu ne ferait pas nécessairement face ensuite aux mêmes électeurs en novembre prochain.

Au sujet de M. Légaré, M. Borne a dit qu'il était parfaitement au courant des projets ébauchés par son collègue décédé, M. Michaud, et qu'il était en mesure de leur donner suite. "MM. Michaud et Légaré ont toujours travaillé dans la plus étroite collaboration pour le bien-être de leur quartier. C'est un témoignage que je suis fier de leur rendre", a ajouté le premier magistrat.

ST-GEDEON, Lac St-Jean

Mariages

Le 12 juin, Mlle Eliane Lavoie épousait M. André Bouchard, de Baie St-Paul. M. Aquilas Lavoie servait de témoin à sa fille et M. Emile Bouchard à son fils.

Les mariés sont allés demeurer à Baie St-Paul.

—Le 14 juin, Mlle Alphonsine Lavoie épousait M. J.-Noël Boulet, de St-Henri de Taillon. M. Pierre Lavoie, sacristain, servait de témoin à sa fille et M. Boulet à son fils.

—Le 17 juin, Mlle Lucienne Lessard épousait M. Victorien Levesque, fils adoptif de M. Adélard Gauthier. M. Hermias Lessard servait de témoin à sa fille et M. Gauthier, à son fils.

Construction

Depuis quelques semaines quatre nouvelles constructions sont venues augmenter le nombre des propriétaires du village. Elles appartiennent à MM. Aldéric Bergeron, Almas Drolet, Rolland Simard et Dolonzo Claveau.

Les Russes intensifient la guerre des nerfs

Washington, 29. (AFP) En raison de la crise coréenne, les informations signalant des mouvements de troupes communistes dans les pays satellites européens ainsi que dans le Moyen-Orient retiennent toute l'attention des milieux officiels américains, dit-on aujourd'hui à Washington. Certains mouvements de troupes à la frontière yougoslave ainsi qu'aux frontières de la Turquie et de l'Iran ont été signalés au département d'Etat et au département de la Défense par les services centraux de renseignements américains. Les rapports qui parviennent à Washington sont du même genre que ceux qui y sont reçus périodiquement pour l'activité communiste en Europe, mais la crise coréenne leur donne aux yeux des spécialistes une importance accrue, et ceux-ci y voient la possibilité d'une intensification de la guerre des nerfs de la part de Moscou.

1. Les accusations yougoslaves selon lesquelles les forces bulgares et roumaines se livrent à des activités hostiles à la frontière de la Yougoslavie.

2. Les mouvements signalés de plusieurs divisions soviétiques à proximité de la frontière orientale de la Turquie et l'activité des unités navales soviétiques dans la Mer Noire.

3. L'intensification de la campagne de propagande soviétique contre l'Iran.

Plus de 75,000 manoeuvres ont été employés pour l'érection des 15 édifices du centre Rockfeller de New-York.



Shell Premium "ACTIVÉE" est l'essence au plus haut rendement que votre auto puisse utiliser!

SOYONS PRUDENTS EN FIN DE SEMAINE!

C'est demain la Fête du Canada. Si vous allez sur l'eau, exercez la plus grande prudence — surtout:—



N'ALLEZ PAS en chaloupe ou en canot si vous ne savez pas nager.



NE CHANGEZ PAS de siège; ne vous levez pas; ne surchargez pas l'embarcation!



N'ENTREZ PAS dans le creux des vagues — coupez-les.



Si vous tombez à l'eau, **NE PERDEZ PAS** votre sang froid. Une embarcation peut supporter plusieurs personnes.

CET ÉTÉ — APPRENEZ À NAGER!



Cette annonce est commanditée par la

BRASSERIE BOSWELL

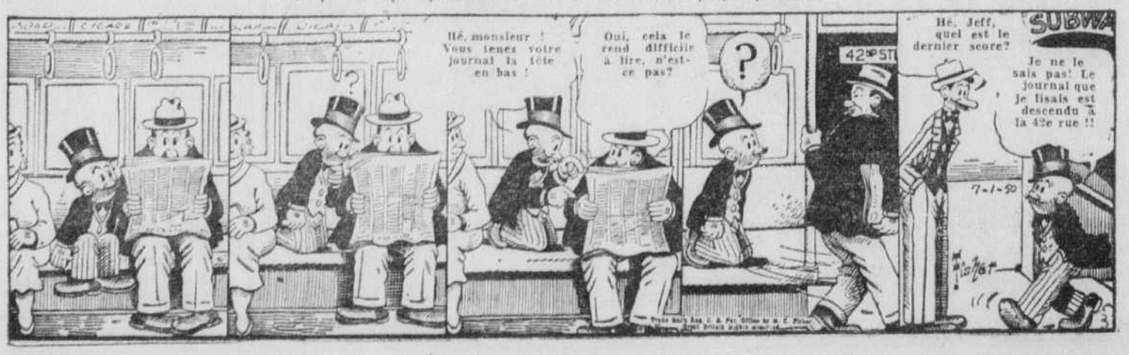
LES AVENTURES DE PAULINE



MUTT et JEFF — Idée pas trop bête ! — Par Bud Fisher



Pourquoi chaque personne devrait-elle acheter son propre journal ?



DEUX BONNES PRIMEURS AU CARTIER



(Ci-dessus) MacDonald Carey et Maureen O'Hara, dans une scène du grand film en couleurs "Comanche Territory", actuellement à l'affiche du cinéma Cartier jusqu'à jeudi prochain, avec "Once More, My Darling" ci-dessous), qui met en vedette Ann Blyth et Robert Montgomery.



Quatre bons films à l'affiche des Cinémas Lairet et Rialto à compter de demain (samedi)



AU LAIRET : — Audrey Long et Frank Sundstrom dans une scène de "Le Chant de mon coeur" dont les représentations commenceront demain à ce cinéma en même temps que "Aventure au Harem", mettant en vedette Abbott et Costello.



AU RIALTO : — Harry James et Ethel Smith dans une scène du film musical en Technicolor "Le Bal des Sirènes" dont les représentations commenceront demain à ce cinéma avec "Madame X", mettant en vedette Gladys George et Warren Williams.

PROGRAMME DOUBLE EN PRIMEUR AU VICTORIA



Joan Gardner et Beniamino Gigli (le plus grand ténor de l'heure) dans une scène du grand film musical "The Magic Voice" (en anglais) que le Victoria presente en primeur en programme double avec Nino Martini et Ida Lupino dans "Daring Desparadoes". Ces films prennent l'affiche pour une semaine.

VERSION EN PRIMEUR AU CAMBRAI



Tyrone Power et Joan Fontaine les deux vedettes de la nouvelle version française "Ames Rebelles" à l'affiche du Cambrai pour une semaine.

Une Fédération des Ciné-Clubs

Une fédération canadienne des ciné-clubs vient d'être fondée à Montréal au cours d'une réunion qui groupait des délégués venus de divers coins de la province. Cette fédération a pour but d'aider les ciné-clubs dans leurs diverses activités.

La présidence du comité provisoire a été confiée à M. Jean-Paul Le Pailleur, du Ciné-Club Saint-Laurent, qui verra à organiser le plus tôt possible une journée d'étude, à laquelle tous les ciné-clubs de la province seront invités. C'est alors qu'un comité permanent sera formé. Le siège social de cette fédération est provisoirement établi à Montréal, et tous les ciné-clubs qui sont intéressés à se joindre à l'organisme central, peuvent communiquer avec le président à Ville Saint-Laurent.



EMPIRE

Une semaine seulement d'aujourd'hui à jeudi

"Un film qui a fait fureur partout où il a été montré".

LIFE MAGAZINE . . .
"Un vrai succès"

NEW-YORK TIMES . . .
"Mémorable, mouvementé, sensationnel"

N. Y. DAILY NEWS . . .
"Un film vivant, qui émeut profondément".

JACKIE ROBINSON "l'orgueil de Brooklyn" interprète son propre rôle dans

THE JACKIE ROBINSON STORY

avec

MINOR WATSON · RUBY DEE · RICHARD LANE
"Branch Rickey" "Anna Lucasta" "Clay Hopper" des Royaux de Montréal

Billy Wayne "Clyde Sukeforth"
Louise Beavers — Ben Lessy

seconde attraction

PORT OF NEW YORK
avec Scott Brady

A l'affiche

CAPITOL — "TICKET TO TOMAHAWK"

Tous les éléments d'un bon western, plus de la comédie, plus du chant et de la danse est contenu dans cette très amusante production sur les pionniers du Colorado. Anne Baxter est la "gérante" d'une agglomération de véhicules, mules, Indiens et vachers qui aident un vieux train à atteindre sa destination à temps pour obtenir une "franchise". A bord du train, elle rencontre un vendeur (Dan Dailey), qui chante, danse et qui est plus fin que n'importe qui, excepté la jeune fille... La distribution comprend également Rory Calhoun et Walter Brenan, et l'action est fort distrayante.

"STEAMBOAT AROUND THE BEND"

Ce film est tout aussi bien une peinture de moeurs et d'époque, savoureuse comme en faisait Mark Twain. Will Rogers y est un vendeur ambulant de médecine brevetée devenu acquéreur et capitaine d'un bateau à aubes, comme il y en avait autrefois sur le Mississipi. On voit dans le film une course entre deux bateaux (le second piloté par un autre humoriste célèbre et défunt, Irvin-S. Cobb) ; on voit Eugène Pallette personnifiant un shérif tellement sympathique que ses prisonniers le quittent en pleurant ; on voit un prédicateur ambulant "capturé" au lasso pour régler une situation équivoque, et quantité d'autres scènes tout aussi loufoques, parce qu'ils mettent en maintenant décédé. Will Rogers était un être qui atteignit aux Etats-Unis une renommée quasi fabuleuse. Son esprit poivre et sel, sa nonchalance voulue, ses airs goguenards, ajoutés à un fonds solide de "gros bon sens" campagnard, en avaient fait une sorte de gloire nationale. Rogers était un "esprit libéré". Philosophe débonnaire il était aussi un maître de l'insinuation ou, pour employer le terme unique, du "wisecrack". Ses reparties étaient rapides come l'éclair.

CINEMA DE PARIS — "TORNAVARA"

Un jeune ingénieur, Gérard Morhanges, est appelé par un ami au village de Tornavara, dans l'Extrême-nord, où il n'y a pas l'or tant cherché, mais de l'arsenic. Au but de son voyage, Gérard rencontre une jeune femme d'une étrange beauté dont il s'éprend. L'ami Anders, heureux de l'arrivée de Morhanges, lui apprend qu'il est brouillé avec son père parce que tous deux aimaient la même femme, l'étrange beauté que Gérard lui-même brûlait de connaître. Une révolte éclate dans la mine. C'est là que commence le drame d'amour et de désespoir joué par Pierre Renoir, Jean Chevrier, Mila Parély et Jean Servais. Film dramatique où l'on a réuni des vedettes populaires.

CARTIER — "ONCE MORE MY DARLING"

Bonne comédie avec l'excellent Robert Montgomery, ex-officier qui abandonne la pratique du droit pour devenir vedette de cinéma, puis reprend sa carrière d'avocat pour retrouver un voleur de bijoux. Il veut faire sortir le voleur de sa cachette en courtisant apparemment une jeune débutante (An Blyth) qui a innocement été la bénéficiaire du vol, puisqu'elle a reçu les bijoux. Mais celle-ci prend la chose au sérieux et veut épouser Bob. Ses méthodes inorthodoxes pour l'attraper sont très amusantes.

"COMANCHE TERRITORY"

L'action se déroule il y a une centaine d'années dans les territoire de l'ouest américains riches en mineral d'argent et propriété de la tribu Indienne des Comanches. Une bande, sous la direction de Stacey Howard, s'organise pour décimer les Comanches et s'emparer de leurs territoires. Les Indiens résistent à l'attaque grâce à l'héroïsme de la soeur de Stacey (Maureen O'Hara) et de James Bowie, une représentant du gouverenement. MacDonald Carey incarne le rôle de Jim Bowie, un agent du gouvernement américain qui doit signer un traité de paix avec la tribu des Comanches. Le film se termine par une spectaculaire bataille.

CAMBRAI — "AMES REBELLES"

Adaptation au cinéma du roman fameux d'Eric Knight ce film raconte l'histoire d'amour d'un déserteur de l'armée britanique, Olive Briggs (Tyrone Power), avec une jeune fille du corps auxiliaire de l'aviation, Prudence Cathaway (Joan Fontaine). La situation dangereuse dans laquelle vivent les deux jeunes gens confère à leur sentiment une intensité dramatique prenante, adroitement exploitée par le directeur Darryl F. Zanuck et par les deux vedettes, qui jouent très bien. C'est la version française de "This Above All".

CLASSIC — "UNE GRANDE FILLE TOUTE SIMPLE"

"Une grande fille toute simple", avec Madeleine Sologne, Raymond Rouleau, Andrée Clément et Jean Desailly, une comédie de caractère dans le cadre d'une luxueuse villa de la côte d'Azur, d'après la pièce d'André Roussin. En des personnages plutôt "cabotins" les artistes ont su exprimer les nuances de leurs caractères et celles de leurs personnages doubles, où se mêle le théâtre avec le sentiment véritable. La technique est très raffinée par les décors, lumières, angles très étudiés, truquages, idées photographiques neuves.

EMPIRE — "THE JACKIE ROBINSON STORY"

Une pellicule faite pour passionner les sportifs. On y illustre les exploits du meilleur frappeur de la Ligue Nationale de Baseball des Etats-Unis, Jackie Robinson qui tient lui-même le rôle-titre dans cette realisation devenue autobiographie. Robinson est le premier noir a jouer dans les ligues professionnelles organisées outre-quarante-cinquième.

"PORT OF NEW-YORK"

Un bon film britannique dans le style documentaire dont l'action se passe, comme son titre l'indique, dans le port de la métropole américaine. Il illustre d'une façon saisissante d'une part l'activité de contrebandiers qui tentent de s'enrichir avec la vente des drogues, et d'autre part l'offensive courageuse que leur oppose un agent du U. S. Narcotics Bureau. Le sujet est d'un grand intérêt et il est traité avec vraisemblance par Scott Brady, Richard Rober et K. T. Stevens dans les principaux rôles. On l'a tourné à New-York.

IMPERIAL — "REVOLTE A BORD"

Le plus grand plateau sonore du monde, couvrant un acre et demi, a été ouvert aux studios Paramount pour y filmer les scènes de cette production "Two Yars before the Mast", dont Révolte à bord est la version française. Alan Ladd, Brian Donlevy et William Bendix en sont les vedettes. C'est une histoire passionnante concernant les marins naviguant sur l'Atlantique il y a cent ans, et les mauvais traitements auxquels ils étaient soumis. Superbes scènes maritimes. Bon jeu des acteurs.

"LA TOSCA"

Evocation historiqque avec Michel Simon et Imperio Argentina. Belles photos de Rome et musique de Puccini. C'est l'histoire d'une cantatrice amoureuse d'un peintre, misa poursuivie par la passion d'un tyran, Scarpia. Celui-ci fait arrêter le peintre, qui a caché chez lui un réfugié politique, et la canutatrice obtient sa grâce, mais au moment de subir les assauts de Scarpia, elle le tue. Le peintre attend la mort dans son cachot. Tosca lui apporte le pli scelle ordonnant aux soldats de tirer avec des cartouches blanches. Mais Scarpia a trompé la chanteuse et n'a pas écrit cet ordre dans le pli. Le peintre est donc fusillé pour de bon, et Tosca se jette dans le Tibre. Belle musique de Puccini.

LAURIER — "SCHEHERAZADE"

L'action se passe en 1865 dans un port de la Méditerranée où un navire de la Marine russe a fait escale. Le capitaine a donné congé à ses hommes et l'un d'eux, Rimsky-Korsakoff, se met en quête d'un piano pour essayer son opéra qu'il a écrit durant le voyage. Il rencontre une très belle danseuse qu'il aime et qui lui inspire des oeuvres remarquables. Le jeune compositeur ne peut s'en séparer et lorsque le navire quitte la Méditerranée, il embarque la jeune fille sous le travesti d'un marin. On découvre le manège et pour se consoler, les deux amoureux decident de se retrouver à Moscou où la jeune fille obtiendra une place dans le corps de ballet. Intrigue quelque peu invraisemblable que l'on rapporte comme un incident de la vie du compositeur Rimsky - Korsakoff, mais rachetée par la beauté des décors et le charme de la musique russe. En vedette : Jean-Pierre Aumont et Yvonne DeCarlo.

"RINGSIDE"

Parce que son frère a perdu la vue au cours d'un combat où il disputait un championnat, un jeune pianiste décide de s'entraîner pour accomplir sa vengeance et au lieu de tuer son adversaire il gagne le titre. Les choses, qui menaçaient de se gâter, se tassent très bien lorsque le frère, en recouvrant la vue, devient amoureux de son infirmière tandis que le pianiste peut avouer sa flamme pour l'amie du jeune boxeur. Film sportif avec Don Barry, Tom Brown et Sheila Ryan.

LAIRET — "AVENTURES AU HAREM"

Cette version française du film americain d'Abbott et Costello, "Adventures in a Harem", est présentée en primeur. Les deux comédiens folichons vivent des aventures cocasses en Orient, au milieu de 90 séduisantes beautés arabes qui les rendent à moitié fous. Marilyn Maxwell est la vedette féminine de ce film fantaisiste et musical qui met aussi en vedette Richard Conte, ainsi que Jimmy Dorsey et son orchestre.

"CHANT DE MON COEUR"

"Chant de mon coeur" n'est peut-être qu'un prétexte pour présenter un récital cinématographique de la musique de Tchaikowsky, mais le moyen est honnête. C'est celui de la vulgarisation artistique qui permet aux amateurs du septième art de goûter des oeuvres accessibles présentées dans une atmosphère aimable de facilité. Modest Altschuler qui a étudié au Conservatoire de Moscou au temps où y brillait le grand compositeur russe, a surveillé de près le travail des quatre-vingt-dix musiciens qui composaient l'orchestre symphonique tandis que les corps de ballet étaient dirigés par le fameux maître européen de la danse, Paul Oscard. Ce film biographique permet à un jeune premier suédois, Frank Sundstrom de faire ses débuts sur les plateaux hollywoodiens ; la belle Audrey Long lui donne avantageusement la réplique.

PRINCESSE — "HOLIDAY IN HAVANA"

Agréable film d'amour à Cuba. Un chef d'orchestre s'éprend d'une danseuse et ses sentiments seront finalement payés de retour. De la bonne musique de rumba agrémente cette idylle entre Desi Arnez, Mary Hatcher et Ann Doran.

"SAVAGE SPLENDOR"

Beau film documentaire dans 26,000 milles de jungle africaine, avec tout ce que cela comporte, végétation luxuriante, d'exploits, bêtes sauvages et de dangers pour les hardis explorateurs qui s'aventurent dans la brousse. La région des Pygmées est détaillée. Vie et danses des tribus sont très bien filmées.

"LAW OF THE BARBARY COAST"

Film d'action et d'aventure sur les côtes africaines.

Lors d'un voyage en Floride, Ray Milland s'est acheté un bateau de plaisance de quarante tonnes, mais le célebre acteur qui part bientôt pour l'Europe où il tournera "Mr and Miss Anonymous", devra remiser son yatch jusqu'à l'an prochain.

Cinéma de PARIS Commençant SAMEDI

En programme double avec
Le dynamique RENÉ DARY
La jeunette SUZANNE FLON
Suzanne et ses brigands
avec SPINELLY
UNE SÉRIE D'AVENTURES MENÉES TAMBOUR BATTANT

UN DRAME DE LA PASSION JALOUSE

Pierre Renoir
Jean Chevrier
dans
'TORNAVARA'
avec
Mila Parely

Aujourd'hui dernier jour
Le Bout de la Route
Les Dieux du Dimanche



AU BIENVILLE



Linda Darnell, vedette avec Veronica Lake et Richard Widmark du film tragique "SLATTERY'S HURRICANE", commencant demain en programme double en primeur avec Merle Oberon, Paul Lukas, George Brent dans "TENTATION" version française, en primeur.

CINEMA ETCHEMIN ST-ROMUALD

Programme double spécial pour dimanche, lundi et mardi le 2 — 3 — 4 juillet

1er grand film
"LA SYMPHONIE PASTORALE"
avec MICHELLE MORGAN et PIERRE BLANCHARD

2ième grand film français "EN COULEUR"
"LA SAUVAGESSE BLANCHE"
avec MARIA MONTEZ et JON HALL

FOTO-NITE ce soir à gagner $230.

Artiste très populaire . . .
Devant le grand succès que remporte la jolie et gentille
MONIQUE LEYRAC
captivante interprète de la Chansonnette française, la Direction de
CHEZ GÉRARD
gardera à l'affiche, cette artiste pour une deuxième semaine.
MARCEL GUINDON
ROBERT MARCOUX
dynamique animateur du programme et son populaire ensemble font les frais de la musique.
PAS DE COMMANDES SUR SEMAINE
Rés.: 4-0549

2 GRANDS FILMS JUSQU'A LUNDI SOIR
CONTINU DE: 1h.30 à 11h. "A TICKET" à 3h.05, 6h.15, 9h.30
C'est une bonne farce qui se déroule dans l'Ouest.
A TICKET TO TOMAHAWK
DAN DAILEY ★ ANNE BAXTER
IN THE GREAT COMEDY OF THE GREAT OUTDOORS!
COLOR BY TECHNICOLOR
HEAP BIG FUNNY PICTURE!
CAPITOL
AUSSI A : 1.30, 4.45, 7.55
WILL ROGERS
LE HERO AMERICAIN REVIENT dans
"STEAMBOAT AROUND THE BEND" avec
Anne Shirley, Irvin S. Cobb
Dès mardi
JOHN GARFIELD
MICHELINE PRELLE
UNDER MY SKIN
with LUTHER ADLER

THEATRE CANADA LEVIS
AUJOURD'HUI A LUNDI
"Je ne me fie à personne . . . surtout aux femmes"
HUMPHREY BOGART
LIZABETH SCOTT
JOHN CROMWELL'S
"EN MARGE DE L'ENQUETE"
2ième film
BORIS KARLOFF dans
"THE MAN THEY COULD NOT HANG"

Au Laurier



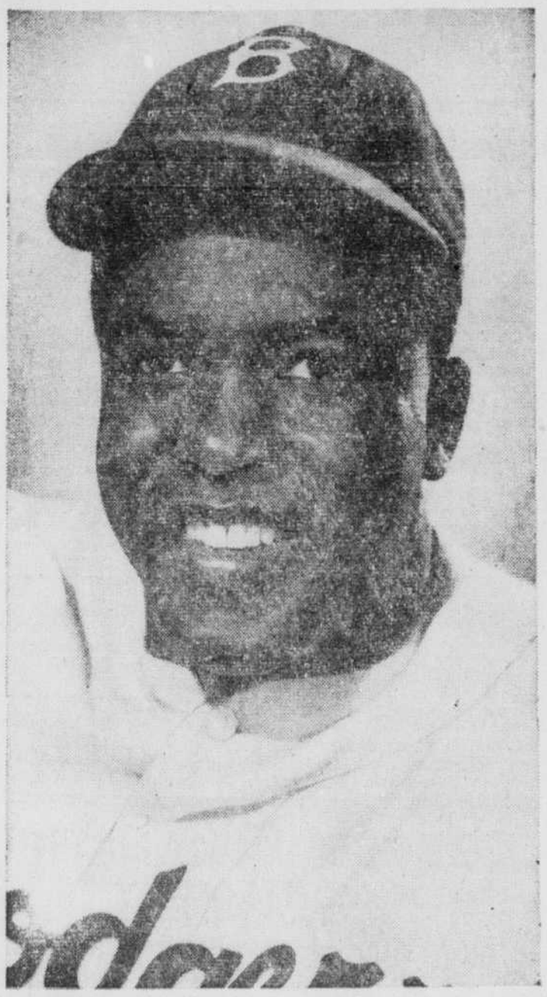
Yvonne De Carlo et Jean-Pierre Aumont sont les principales vedettes de la version en couleurs "Scheherazade", à l'affiche jusqu'à mardi soir en programme double avec un film de boxe "Ringside", en primeur à Québec.

Aujourd'hui 1 h. — Continue
Elle joua sa femme fatale... et faillit y laisser sa vie!
MADELEINE SOLOGNE dans
"Une grande fille toute simple"
avec RAYMOND ROULEAU

Film français en primeur
CLASSIC
AUX DAMES Service de Table Souci de luxe LÉGER SUPPLÉMENT POUR TOUS DE SERVICE

Le PIGALLE
COMMENÇANT SAMEDI
Est-il possible DE RACHETER SON PASSE?
Paul MEURISSE
SIMONE SIGNORET
dans MARCEL HERRAND
Impasse des Deux Anges
EN PROGRAMME DOUBLE avec
D'UNE COCASSERIE SANS PAREILLE
NOËL NOËL présente
"Les Casse-Pieds"
ou LA PARADE DE TOUS LES RASEURS!
PROD. CINEPHONIC
AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
TOUS LES CHEMINS MENENT A ROME ET MALEMBRA

LE MEILLEUR FRAPPEUR DE LA NATIONALE EN VEDETTE A L'EMPIRE



Jackie Robinson, le meilleur joueur de la Ligue Nationale et le 2me but-étoile des Dodgers de Brooklyn, est la vedette de la version filmée de sa propre vie mouvementée, "The Jackie Robinson Story," qui prend aujourd'hui l'affiche à l'Empire pour une semaine.

A l'affiche

PIGALLE —

"IMPASSE DES DEUX ANGES"

Mariane, actrice de Music-Hall, va épouser le marquis de Fontaine qui lui offre un splendide collier de diamants, un souvenir de famille. Au cours d'une soirée, elle rencontre un ancien ami de jeunesse qui n'est venu chez elle pour s'emparer du bijou. Ils visitent ensemble les ruines de l'Impasse des deux anges où ils ont des souvenirs communs mais Mariane comprend qu'elle n'aime plus Jean et celui-ci en la reconduisant chez elle, lui restitue le collier. En quittant la jeune femme il est abattu par ses complices. Un film très réaliste dans lequel Paul Maurisse reprend son rôle de vilain qui sait parler aux femmes. La distribution comprend également Simone Signoret et Marcel Herrand.

"LES CASSE-PIEDS"

Noël-Noël est parti à la recherche de ceux qui nous font perdre du Temps. Sur l'estrade où il fait sa conférence sur le fâcheux qui relie entre elles les différentes parties de son film, se dresse un théâtre de marionnettes, — les humains, — qui illustreront sa causerie. Les uns après les autres déroulent sur cette scène les phénomènes bien familiers, le raseur redoutable, mondain, amical ou professionel, la dame qui veut faire une piqûre au mari de son amie, infirmière bénévole, le vieux monsieur qui parle art, l'ami rencontré dans la rue dont on ne peut se débarrasser, l'inviteur au mauvais spectacle, le solliciteur qui vient vous ennuyer pendant votre travail, l'amoureux dérangé, la dame qui conduit mal et vous fait monter dans sa voiture, enfin le conférencier lui-même, embêtant à son tour un industriel... etc. Un bijou de film, satire qui moralise sans ennui. Le dialogue est à la hauteur du scénario d'une gaieté un peu amère, à la fois caustique et indulgente.

RIALTO —

"LE BAL DES SIRENES"

Version française de "Bathing Beauty", agréable film MGM en Technicolor, mettant en vedette Esther Williams, Red Skelton, Basil Rathbone et une pléiade de jolies baigneuses. Skelton incarne un compositeur de musique qui travaille à une oeuvre importante, mais qui oublie tout et concentre son attention sur Esther Williams, aussitôt qu'il la rencontre. La championne de natation est entourée d'un essaim de "sirènes" avec qui elle évolue le plus joliment du monde. Harry James et ses musiciens, le baryton sud-américain Carlos Ramirez, Xavier Cugat et son orchestre, l'organiste de swing Ethel Smith et d'autres artistes font de cette production un succès.

"MADAME X"

Beau drame de l'amour maternel. Une femme disparaît après avoir connu une défaillance et subi la colère de son mari, pour que son souvenir demeure intact dans la mémoire de son fils. Elle subit les pires humiliations et connaît la vie la plus misérable, puis retourne mourir dans son pays. Son fils, devenu avocat, la défendra sans savoir qu'elle est sa mère.

VICTORIA —

"THE MAGIC VOICE"

Une production musicale brillante qui comblera d'aise les mélomanes et en particulier les amateurs de musique d'opéra qui pourront entendre le grand ténor italien, Gigli, dans les extraits connus de "L'Elixir d'amour", "Lohengrin", "Tristan et Yseult", "La Favorite", "Carmen", "Rigoletto", "Mignon" et "Martha". Joan Gardner partage la vedette. Le film n'est pas en italien, mais en anglais, et le dialogue est agréable et sert une plaisante idylle amoureuse.

"DARING DESPERADOES"

Autre comédie musicale comprenant un peu de drame, assez de sentiment et beaucoup de belle musique avec l'élégant ténor du Metropolitan de New-York, Nino Martini, secondé par Ida Lupino et Leo Carrillo.

BIENVILLE —

"TENTATION"

Adaptation d'un "best-seller" de Robert Eichens, "Bella Donna", le film met en scène une intrigue sentimentale qui a pour cadre les plaines brûlantes du Sahara. L'histoire raconte les épisodes excitantes de la vie d'une belle aventurière qui affiche un mépris souverain pour le reste du monde mais dont la misanthropie se modifiera sous les vents chauds du désert. Merle Oberon joue le rôle de cette troublante personne et George Brent lui donne spirituellement la réplique. La très jolie Gloria Lloyd fait également ses débuts dans cette production aux côtés de Paul Lukas et de Charles Koryin, ainsi que Suzanne Cloutier, actrice canadienne. C'est la version française.

"SLATTERY'S HURRICANE"

Tout comme le monde qu'il voit en miniature au cours de ses envolées en plein ciel, Will Slattery (Richard Widmark) regarde l'existence à travers le kaléidoscope de sa vie libertine. Le hasard de sa profession de pilote privé pour M. Milne (Walter Kingsford) le fait rencontrer un ancien camarade de régiment, Felix Hobson (John Russell) qu'il persuade de revenir à l'aviation. Leur amitié se solidifie. Au cours d'une partie, Slattery voit la femme de Hobson (Linda Darnell), une ancienne flamme à qui il sacrifie sa jeune amie Dolorès (Veronica Lake). Le flirt se transforme en passion à la faveur d'une absence de Hobson qui se met à boire. Aggie regrette sa bêtise; elle s'aperçoit qu'elle aime toujours son mari. Entre temps, Milne meurt subitement et Will découvre qu'il a été le dupe d'un trafiquant de drogues. Hobson, un jour, reçoit l'ordre d'aller repérer un avion perdu dans la tempête. Il est ivre, il veut quand même partir. Slattery s'y oppose rudement et accepte la tâche. Il périt en dénonçant, dans un dernier message, les informations qu'il possède sur le commerce clendestin des supéfiants.

CANADA —

"EN MARGE DE L'ENQUE"

Version française de Dead Reckoning. Mélodrame avec Humphrey Bogart et Lizabeth Scott. Ce film est assez dur, mais intéressant et se passe dans les milieux où la force prime le droit. Action puissante et intéressante.

"THE MAN THEY COULD NOT HANG"

Film de mystère et d'aventure.

CINEMA DE LEVIS —

"THE GOOD HUMOR MAN"

Une comédie folichonne qui raconte les aventures de Biff, un distributeur de crème glacée, impliqué dans une affaire de meurtre qui ne parvient pas à être tragique et qui se terminera très bien à la satisfaction de tous. Jack Carson réussit à amuser tandis que Lola Allbright et Jean Wallace lui font de bien jolies partenaires.

"RUY BLAS"

Jean Cocteau a pris avec le drame en vers de Victor Hugo certaines libertés, afin de le porter à l'écran et d'y mettre en vedette Danielle Darrieux et Jean Marais, dans les rôles principaux, celui de la reine qui devient amoureuse d'un valet, Rug Blas, que Don Salluste fait passer pour son cousin, parce qu'il veut se venger de celle qui est l'auteur de sa disgrâce. A son tour, le valet s'éprend de la reine, et après maintes aventures dramatiques, il se donne la mort en lui criant son amour. L'action de ce drame se passe à Madrid, alors qu'à la cour d'Espagne on menait une vie brillante. Beaux décors et magnifiques costumes.

ETCHEMIN —

"SYMPHONIE PASTORALE"

Ce film, qui a gagné toutes les récompenses lors de sa présentation aux festivals européens, est la version du célèbre roman d'André Gide, mettant en vedette Michèle Morgan dans le rôle d'une jeune fille aveugle, recueillie enfant par un pasteur, dans un village des Alpes. Le pasteur (Pierre Blanchar) sous le couvert de la tendresse paternelle aime la jeune fille d'un amour jaloux, et son épouse (Line Noro) en devient amère et triste. Survient le fils du pasteur, absent depuis quelques années, qui retrouve sa soeur adoptive grandie, et si jolie, si attachante malgré sa cécité, qu'il en devient amoureux. Il est déjà quasi fiancé à une fille du village (Andrée Clément) mais il n'a qu'une seule pensée, faire subir une opération à l'aveugle au cas où elle recouvrerait la vue. Le père s'objecte, car il a peur de n'être plus aimé d'une façon aussi absolue, quand sa protégée n'aura plus besoin de son bras. Il cède enfin, et la jeune fille voit. Fatalement, elle aimera le fils, ce qui précipitera le drame final. Film magnifique, superbement joué.

"LA SAUVAGESSE BLANCHE"

Jon Hall, qui tient la vedette avec Maria Montez dans "La Sauvagesse blanche" a presque toujours le premier rôle dans les films dont l'action se passe dans les îles du Sud. C'est parce qu'il connaît très bien ces pays, étant né et ayant été élevé à Tahiti, où ses parents sont les premiers citoyens de la colonie blanche. Dans ce film en Technicolor, version française d'une production américaine, l'acteur fait la conquête d'une reine redoutée, incarnée par Maria Montez.

Guy Lombardo est Canadien

Guy Lombardo, dont le nom est maintenant légendaire dans le monde musical, est né à London, Ontario. Il fréquentait la petite école quand il organisa un orchestre composé de lui-même au violon, de sa soeur Carmen, flûtiste, de son frère Lebert, tambour, et d'un ami, Fred Kreitzer, pianiste. Tous les quatre font encore partie de l'ensemble, mais Lebert a abandonné le tambour pour la trompette et Guy a laissé le violon pour ne s'occuper que de la direction.

Lombardo se mit un jour à étudier des disques de Paul Whiteman, pionnier du jazz; il les acheta tous et déclara à ses amis qu'il jouerait désormais une musique conforme aux goûts de l'époque, mais sans aller jusqu'aux extrêmes limites du modernisme. Il est toujours demeure fidèle à ce principe. C'est lui que nous entendrons lundi, le 19 juillet, au Manège militaire.

Couple populaire au Pigalle



Paul Meurisse et Simone Signoret, dans un moment du film d'amour "L'Impasse des deux anges" qui prend dès demain l'affiche, au Cinéma Pigalle.

Horaire des cinémas

CAPITOL : Représentation continue de 10.30 à 11.00 hrs. Steamboat Around the Bend (80 min.) : 1.30, 4.45, 7.55 hrs. Ticket to Tomahawk (90 min.) : 3.05, 6.15, 9.30 hrs.

CINEMA DE PARIS : Le bout de la Route : 12.20, 3.14, 6.43, 9.58 hrs. Les Dieux du Dimanche : 1.59, 5.13, 8.28 hrs. SAMEDI : Tornavara : 12.29, 3.07, 6.21 hrs. Suzanne et ses Brigands : 1.38, 4.21, 6.52, 9.39 hrs. Actualités : 2.57, 8.11 hrs. Fin : 10.53 hrs. Continuel tous les jours.

CLASSIC : Une Grande Jeune Fille Toute Simple : 1.00, 3.10, 5.15, 7.20, 9.30 hrs. Boléro Musicolor : 2.40, 4.50, 6.55, 9.05 hrs. Pixie Picnic Cartoon : 2.57, 4.57, 7.02, 9.12 hrs. Hand of Talents : 2.54, 5.04, 7.09, 9.19 hrs. Fin : 11.10 hrs. Continuel tous les jours.

CAMBRAI : Ames Rebelles : 1.30, 3.35, 5.30, 7.30, 9.30 hrs. Shooting the Salmon Rapids : 3.15, 5.25, 9.20 hrs. Hook Line a Sinker : 3.25, 7.20 hrs. SAMEDI et DIMANCHE : Ames Rebelles : 1.00, 3.05, 5.10, 7.20, 9.25 hrs. Shooting the Salmon Rapids : 2.45, 4.50, 7.00, 9.10 hrs. Hook Line a Sinker : 2.05, 5.00, 7.10, 9.15 hrs. Continuel tous les jours.

CARTIER : Nouvelles : 2.06, 5.09, 8.12 hrs. Once More My Darling : 2.21, 5.24, 8.27 hrs. Commanche Territory : 12.50, 3.53, 6.56, 9.59 hrs. Fin : 11.15 hrs. Continuel tous les jours.

EMPIRE : The Jackie Robinson Story. Port of New-York. Nouvelles et Sujets courts. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.15 hrs.

IMPERIAL : Fatalité : 1.00, 3.49, 6.38, 9.27 hrs. Sujets courts : 2.26, 5.25, 8.14 hrs. Joe Palooka : 3.45, 5.32, 8.21 hrs. SAMEDI : Révolte à Bord : 12.30, 2.39, 6.44, 9.53 hrs. La Tosca : 2.02, 5.07, 8.16 hrs. Sujets : 1.58, 8.12 hrs. Continuel tous les jours.

LAIRET : Nouvelles et sujets courts : 1.00, 4.23, 7.46 hrs. Le Visiteur : 1.27, 4.50, 8.13 hrs. Deux Amours : 2.52, 6.15, 9.38 hrs. SAMEDI : Nouvelles : 1.00, 4.28, 7.56 hrs. Aventure au Harem : 1.25, 4.53, 8.21 hrs. Le Chant de Mon Coeur : 2.55, 6.23, 9.51 hrs. Fin : 11.14 hrs. Continuel tous les jours.

LAURIER : Scheherazade (Version) : 12.30, 3.35, 6.20, 9.25 hrs. Nouvelles : 2.15, 5.05 hrs. Ringside : 2.35, 5.20, 8.25 hrs. Continuel tous les jours.

PIGALLE : Tous les Chemins mènent à Rome : 12.15, 3.35, 6.35, 9.56 hrs. Malombra : 1.44, 5.04, 9.24 hrs. Actualités Françaises : 3.25, 8.14 hrs. SAMEDI : Les Casse-Pieds : 1.30, 4.27, 7.09, 10.06 hrs. L'Impasse des Deux Anges : 2.46, 5.43, 8.40 hrs. Actualités Françaises : 4.17, 8.30 hrs. DIMANCHE : Les Casse-Pieds : 12.10, 3.07, 5.49, 8.46 hrs. L'Impasse des Deux Anges : 1.26, 4.23, 7.08, 10.02 hrs. Actualités Françaises : 2.57, 8.36 hrs. Fin : 11.28 hrs. Continuel tous les jours.

PRINCESSE : Représentation continue. Sujets courts : 1.00, 4.28, 7.49 hrs. Holiday Inn : 2.48, 6.09, 9.30 hrs. Guadalcanal Diary : 1.15, 4.36, 7.57 hrs. SAMEDI : Holiday in Havana : 1.00, 4.25, 7.50 hrs. Sujet court : 2.12, 5.37, 9.02 hrs. Law on the Barbary Coast : 2.29, 5.45, 9.10 hrs. Savage Splendor : 3.25, 6.50, 10.15 hrs. DIMANCHE : Holiday in Havana : 12.45, 4.10, 7.35 hrs. Sujet : 1.37, 5.22, 8.47 hrs. Law on the Barbary Coast : 2.05, 5.30, 8.55 hrs. Savage Splendor : 3.10, 6.35, 10.00 hrs.

RIALTO : Femmes enchaînées : 1.15, 4.25, 7.50 hrs. Sujets courts : 2.30, 5.45, 9.00 hrs. Femme Aimée est toujours Jolie : 2.25, 5.50, 9.05 hrs. SAMEDI : Le Bal des Sirènes : 12.45, 3.25, 6.45, 9.35 hrs. Sujets courts : 2.20, 8.20 hrs. Madame X : 2.25, 5.15, 8.25 hrs. Fin : 11.15 hrs. Continuel tous les jours.

VICTORIA : The Magic Voice : 1.20, 4.10, 7.00, 9.55 hrs. Daring Desperadoes : 2.45, 5.25, 8.20 hrs. Nouvelles : 2.35, 5.25, 8.20 hrs. Continuel tous les jours de 1.20 à 11.05 hrs.

BIENVILLE : Arizona (Version) : 7.15 hrs. Alexander's Ragtime Band : 9.00 hrs. SAMEDI et DIMANCHE : Tentation (Version) : 1.30, 8.10 hrs. Nouvelles : 3.00, 7.50 hrs. Slattery's Hurricane : 3.25, 6.30, 9.45 hrs.

CANADA : The Man they Could Not Hang : 7.00, 10.00 hrs. Sujets courts : 8.00 hrs. En Marge de L'Enquête : 8.20 hrs. DIMANCHE : Matinée 1.30 hr. Entrée 6.30 hrs.

CINEMA DE LEVIS : Good Humor Man : 6.30, 9.30 hrs. Nouv. et : 7.35 hrs. Ruy Blas : 8.05 hrs. SAMEDI : DARTO 8.00 hrs. DIMANCHE : Matinée 1.30 hr. Ruy Blas : 6.30, 9.30 hrs.

ETCHEMIN : Amours, Délices et Orgues : 7.30 hrs. Cette Nuit et Toujours : 9.15 hrs. PHOTO-NITE. DIMANCHE : La Symphonie Pastorale. La Sauvagesse Blanche (en couleurs).

AU CAPITOL



Anne Baxter, vedette de "A Ticket to Tomahawk" comédie en Technicolor qui prend l'affiche aujourd'hui avec un autre grand film.

FILM DRAMATIQUE AU PARIS



Pierre Renoir et Mila Parély dans une scène du film dramatique "TORNAVARA", à l'affiche dès demain, au Cinéma de Paris.

PRINCESSE

Musical: "HOLIDAY INN" avec Bing Crosby et Fred Astaire. "GUADALCANAL DIARY" avec Preston Foster et William Bendix.

Commençant demain:

"SAVAGE SPLENDOR"

Grand film de la jungle

"Law On The Barbary Coast"

Adele Jergens et R. Shayne

"HOLIDAY IN HAVANA"

Desy Arnaz et Mary Hatcher

IMPÉRIAL

'FATALITE' avec Belita et Barry Sullivan. "Joe Palooka, Champion" avec Leon Errol, Joe Louis.

Commençant demain :

"LA TOSCA"

Imperio Argentina, Michel Simon

REVOLTE A BORD

Alan Ladd, Gail Russell

2 primeurs 1 heure auj.

LA VOIX D'OR DU PLUS GRAND TENOR AU MONDE !

Spectaculaire... humain... réaliste...!

Alliance Films presents

BENIAMINO GIGLI

"The Magic Voice"

with JOAN GARDNER

Autre attraction: LE GRAND TENOR DU METROPOLITAN "NINO MARTINI" avec Ida LUPINO et Leo CARRILLO dans

"DARING DESPERADOES"

VICTORIA

Vous aimerez et vivrez tous les instants palpitants de ce film que jamais, jamais vous n'oublierez!

Tyrone POWER et Joan FONTAINE feront battre votre coeur dans

"ÂMES REBELLES"

Version française : "THIS ABOVE ALL"

Auj.: 1 heure — Continue — Primeur

CAMBRAI

BIENVILLE

Commençant demain

2 grands films en Primeur

VERSION FRANÇAISE

MERLE OBERON · GEORGE BRENT · CHARLES KORVIN · PAUL LUKAS

"TENTATION"

— En programme double avec —

C'est Widmark en action — cherchant querelle à tout le monde.

SLATTERY'S HURRICANE

Samedi: Matinée Spéciale, 1h.30.

CARTIER

2 bons films d'aujourd'hui à jeudi

UNIVERSAL-INTERNATIONAL presents

Maureen O'HARA

Macdonald CAREY

COMANCHE TERRITORY

COLOR BY TECHNICOLOR

avec WILL GEER · CHARLES DRAKE

seconde attraction

Robert Montgomery et Ann Blyth dans

"ONCE MORE MY DARLING"

CINEMA LEVIS

LE ROMAN D'AMOUR D'UNE JEUNE REINE

Danielle DARRIEUX

Jean MARAIS

dans

RUY BLAS

En Programme double avec

JACK GARSON

Samedi DARTO $100.00

RIALTO

AUJOURD'HUI SEULEMENT

"FEMME AIMEE EST TOUJOURS JOLIE"

et

'FEMMES ENCHAINEES'

A COMPTER DE DEMAIN POUR UNE SEMAINE !

VERSIONS FRANÇAISES

"Bal des Sirènes"

(BATHING BEAUTY)

Red SKELTON

Esther Williams

EN SUPERBES COULEURS

BASIL RATHBONE, BILL GOODWIN, ETHEL SMITH, JEAN PORTER, CARLOS RAMIREZ

HARRY JAMES and his MUSIC MAKERS with HELEN FORREST

XAVIER CUGAT AND ORCHESTRA with LINA ROMAY

AUSSI VERSION FRANÇAISE DE

"MADAME X"

Gladys GEORGE — Warren Williams et Reginald OWEN

LE PLUS MIROBOLANT SPECTACLE M.G.M.

Beauté et splendeur! Sheik et cimeterres! Turbans et mélodies! . . . et au beau milieu de tout cela . . .

BUD ABBOTT LOU COSTELLO

dans

"Aventure au Harem"

("LOST IN A HAREM")

Marilyn Maxwell

John Conte — Douglas Dumbrille

JIMMY DORSEY

et son orchestre

Entendez : "John Silver" — "Who Goes it Take" — "Sons of the Desert" — "Thunder and Blazes".

— au même programme —

"LE CHANT DE MON COEUR"

("SONG OF MY HEART")

Au rythme enchanteur de la sublime musique de

TCHAIKOVSKY

FRANK SUNDSTROM, AUDREY LONG, Sir Cedric HARDWICKE, MIKHAIL RASUMNY, GALE SHERWOOD

Dès DEMAIN jusqu'à MARDI SOIR !

Théâtre LAIRET

AUJOURD'HUI DERNIERES DE

"DEUX AMOURS" avec Tino ROSSI

"LE VISITEUR" avec Pierre FRESNAY

PAS DANS UN FILM . . . . MAIS EN ★ PERSONNE ★

LUNDI LE 17 JUILLET

MANÈGE MILITAIRE

GUY LOMBARDO

★ ★ ★ ET SON ORCHESTRE AU COMPLET ★ ★ ★

DANS UNE MAGNIFIQUE SOIREE DE DANSE

donnée sous les auspices de la Légion Canadienne (Succursale No 211)

ADMISSION GENERALE $1.75 — Billets en vente aux endroits suivants :

TOUTES LES SUCCURSALES JOS. COTE.

PHARMACIES : Souey — Pasteur — Marquis — Boissinot.

TABAGIES : Cartier — Gagnon — Garnier.

Nouveau plancher — Accommodation pour 8,000 personnes.

COMMENCANT AUJOURD'HUI A MARDI 2 Grands succès

Ouverture: 12.30 h. — Continuel — Admission: Samedi et Dimanche 40c

PACKS A WALLOP! IT WILL HAVE YOU CHEERING ROUND BY ROUND!!

RINGSIDE

FOR FIGHTING-THRILLS!!

DON BARRY · SHEILA RYAN · TOM BROWN

And introducing JOEY ADAMS, TONY CANZONERI

2 ÉPATANTES AVANT-PREMIERES

VERSION FRANÇAISE

En Technicolor

Yvonne De Carlo, Jean-Pierre Aumont, Brian Donlevy, Charles Kullman

dans

"SCHEHERAZADE"

(en couleurs)

Toute la musique la mieux aimée de RIMSKY - KORSAKOFF

"Song of India" — "Scheherazade" "Arabesque" — "Flight of the Bumble Bee" — "Caprice Espagnol".

LAURIER

Air Climatisé

Les Braves remportent les honneurs du double hier soir



Edmond Piché dit:

EN DEUX TEMPS TROIS MOUVENTS

Les golfeurs seront nombreux à l'Ile d'Orléans samedi pour prendre part au "field day" de la P.Q.G.A., puis à Donnacona dimanche afin de tenter leurs chances dans un tournoi "four ball best ball" pour le championnat du district de Québec. Ces deux compétitions suscitent beaucoup d'intérêt parmi les adeptes de ce sport dont la popularité s'accroit chaque année... Quant aux amateurs de courses de chevaux qui ont été désappointés hier soir quand la pluie les empêcha de se rendre au Parc de l'Exposition, ils seront à même de se reprendre en assistant aux deux programmes de fin de semaine. A Montmagny sera présenté également un programme de courses sous harnais, le premier sur la nouvelle piste de cette ville sportive... Les deux victoires des Braves de Québec aux dépens des Colonels de Rome, cinquième club du circuit Houghton, n'ont surpris aucun des amateurs de baseball qui avaient bravé la pluie, hier soir, afin de pouvoir profiter de ce programme double. Il est évident que les Colonels, qui en étaient à leur deuxième visite cette année au stade local, n'étaient pas du tout dans leur assiette... Leur tenue fut assurément déconcertante et les joueurs québécois ont su en profiter pour augmenter leur marge au premier rang d'où il sera difficile de les déloger aussi longtemps qu'ils se feront valoir tant à l'offensive qu'à la défensive. C'est un autre championnat en vue pour nos Braves qui ont gagné 49 des 64 parties qu'ils ont jouées à date.

Félicitations à nos artilleurs Ambrose et Nansteel qui permettaient hier soir à nos Braves de remporter les 48ième et 49ième gains de la présente saison dans le circuit Houghton . . . Le terrain de St-Georges de Beauce est doté d'un système luminaire très moderne et il est pourvu de toutes les améliorations susceptibles d'intéresser tous les fervents de baseball qui abondent dans cette région . . . Après un début plutôt lent le Victoriaville semble de beaucoup amélioré et il semble en voie de connaitre de grands succès dans le circuit Guilbeault . . . Jack Banta qui est revenu aux Royaux constitue un puissant facteur de publicité pour l'équipe de la métropole. On comprend aisément qu'il aurait préféré demeurer avec les Dodgers mais tout espoir n'est pas perdu de retourner sous la tente dans un avenir rapproché. Pour le moment Banta reçoit le même salaire qu'à New-York et il s'agit ici d'un détail très important pour cet artilleur qui est chef de famille . . . En parlant des Royaux disons qu'en cinq jours, soit du 21 au 25 juin ils grimpèrent de la sixième position à la première. Comme ralliement nous n'en connaissons guère de semblables dans les annales du baseball . . . Le président de la Chambre de Commerce des Trois-Rivières Crammond O. Baptist vient de faire part à Branch Rickey d'une résolution récente de son organisation à l'effet de demander à "Papa" Rickey de renouveler le bail qui lie les Dodgers aux Royaux depuis 1946 mais qui doit se terminer avec la fin de la présente saison . . . Le combat-revanche entre Tuzo Portuguez et Laurent Dauthuille était à prévoir à la suite de la fin dramatique de la première rencontre entre ces deux athlètes dans la métropole . . . Lord Steward vient de se porter à l'attention de tous ceux qui s'occupent des favoris pour la prochaine classique Hambletonian du 9 août prochain à Goshen et sa nouvelle victoire d'hier soir à Laurel ne manque pas de le mettre en évidence dans le domaine des courses sous le harnais. Il enregistra un temps de 2.07 4-5 avec le jockey Guy Crippen . . .

PICHENETTES

La 50ième sera pour ce soir.

Piteux ces nonchalants Colonels.

Un "Shotgun" à détente retardée.

De la tôle cuivrée s'il vous plait..

Rien de plus braves que nos Braves.

Ah! ce doux farniente d'une quinzaine.

Les artilleurs québécois déconcertent l'ennemi.

La pluie vient déranger bien de savants calculs.

La marche nuptiale adoucit les tempéraments.

Les chevaux de courses ne savent plus où donner . . du nez.

Courses à St-Georges

St-Georges de Beauce, (Spécial) Les amateurs de sensations auront l'occasion d'assister à d'excitantes courses d'automobiles au terrain situé sur la route Lévis-Jackman, à trois milles d'ici, les 1er et 2 juillet. Au programme du "Montréal Automobile Racing Club" sont des courses de 2, 4 et 5 milles ainsi et différentes attractions. Huit qu'un "free for all" d 10 milles chauffeurs y prendront part.

Les Giants écrasent les Dodgers 11-5 grâce au lanceur Dave Koslo

Brooklyn, 30. (PA) Les Giants de New-York se sont réveillés au cours des deux dernières manches, hier pour compter sept points et vaincre les Dodgers de Brooklyn par 11-5.

Ralph Branca, qui lançait en relève, avait réussi trois manches sans accorder un seul coup sûr et détenait une avance de 5-4, au début de la huitième, quand il commença soudainement à faiblir.

Il donna un but gratuit à Don Mueller et un simple à Monte Kennedy, pour être remplacé par Dan Bankhead. Ce dernier fut ensuite frappé pour un double par Bob Thomson, coup qui permit aux Giants d'égaliser le compte à 5-5. Un but gratuit à Al Dark, et un simple de Hank Thompson marqua la fin pour Bankhead, qui fut chargé de la défaite. Erv Palica s'amena au monticule et donna deux autres coups sûrs avant de mettre fin à ce ralliement de quatre points. Dave Koslo remporta sa huitième victoire pour les Giants.

New-York	001 300 045	11	15 3
Brooklyn	001 210 100	5	13 2

Koslo, Jansen (8) et Westrum; Calderone (8); Hatten, Branca (4) Bankhead (8) Palica (8) Epperly (9) et Campanella.

Les Cards perdent 6-1

Chicago, 30. (PA) Le beau travail de Bob Rush au monticule et l'attaque sans répit des Cubs de Chicago, y compris le 14ème circuit de Hank Sauer, ont permis aux Cubs de vaincre les Cards de St-Louis par 6-1, hier après-midi. C'était la douzième défaite des Cards au cours de leurs seize dernières rencontres.

Rush limita les Cards à cinq coups sûrs pour remporter sa neuvième victoire contre six défaites. Les Cubs chassèrent Al Brazle, à la cinquième manche, après avoir compté tous leurs points contre lui.

St-Louis	010 000 000	1	5 0
Chicago	000 330 00x	6	9 0

Brazle, Martin (5) et Rice; Rush et Owen.

Jethroe en vedette

Boston, 30. (PA) Les Braves de Boston ont disposé des Phillies de Philadelphie hier soir par 3-2, pour chaser les Phillies de la première position, où ils étaient égaux avec les Dodgers de Brooklyn. Ce fut un duel de lanceur entre Vern Bickford et Ken Heintzelman.

A la huitième manche, Buddy Kerr frappa un simple pour faire compter deux points et assurer la victoire des Braves. Dick Sisler se signala pour les Phillies avec trois doubles et un simple en quatre apparitions.

Sam Jethroe souleva l'admiration des amateurs, à la sixième manche en scorant le premier but des Braves. Il passa au premier sur une erreur, vola le deuxième-but, et compta du deuxième, quand Earl Torgeson frappa un roulant à l'intérieur, pour être retiré au premier but. C'était son 18ème vol en 64 parties.

Philadelphie	010 000 100	2	8 1
Boston	000 001 20x	3	6 1

Heintzelman et Seminick; Bickford et Cooper.

Au tournoi de tir au revolver

Les amateurs de tir au revolver apprendront avec intérêt la tenue du deuxième tournoi annuel extérieur de tir au revolver, les 15 et 16 juillet. Ce tournoi sera présenté au Rainbow Range, de l'Auberge des Monts, Lac Beauport, sous la direction et la surveillance des officiers du Quebec Garrison Revolver Club.

Le concours procédera selon la classification officielle nationale et les participants seront divisés dans les classes master, expert, sharpshooter, marksman et tyro. En plus des rencontres régulières il y aura un tournoi militaire-police à 25 verges.

Des titreurs de toutes les parties de la province sont attendus.

Le deuxième tournoi annuel de tir au revolver Québec-Invitation est enregistré au C.C.A.M. et considéré comme un match provincial ouvert. Tout venant peut y participer et on assure même que l'élément féminin y sera représenté.

N'avez VOUS pas oublié quelque chose ?



Joutes à l'affiche chez les Civils

La mauvaise température d'hier soir a retardé considérablement les tournois fermés du club de tennis des Employés civils. Sur un nombre de 26 rencontres cédulées, trois seulement ont pû être jouées.

Les directeurs des tournois ont donc préparé pour ce soir une autre cédule fort chargée qui débutera à 6 heures précises. Les joueurs de même que les joueuses sont instamment priés d'être à l'heure, et ils voudront bien également prendre note qu'on accordera pas plus de 15 minutes de délais.

Bruce Little défait André Lachance, 6-1, 6-1.

Jean Marois défait Charles Giguère, 6-0, 6-0.

Dr Jean Leclerc défait Conrad Delisle, 6-4, 6-3.

Gilles Côté défait G. Lachance, défaut.

Et voici la cédule de ce soir:

6 heures:

André de Chavigny vs Luc Gourdeau.
Dave Couture vs Jacques Giguère.
Conway Boudreau vs Marcel Côté.
Yvette Lemieux vs Hélène Chantal.
Louise Juneau vs Hélène Du Tremblay.

7 heures:

Gagnant de Chavigny - Gourdeau vs Georges Mprand.
André Tardif vs Gaston Blouin.
Jean Lépine vs Jn. Yves Langis.
John Fawling vs Pierre Barry.
Yves Gaudreau vs René Turgeon.

8 heures

Guy Demers vs Maurice Martel.
Gérard DeTilly vs Marcel Lefaivre
Louis Boulanger vs Marc Lortie.
Guy Brennan vs Marc Delage.
Marguerite Lizotte vs Suzanne Bolduc.

9 heures:

G & M. Côté vs R. Beaulieu & A. Laroche.
Suzanne Bolduc & G. Côté vs Laurence Bédard & M. Delage.
Hélène Chantal & A. Gingras vs M. & Mme Roland Beaulieu.
Marguerite Blondeau & Ls Boulanger vs P. & A. Tardif.

10 heures:

G Blouin & J. Giguère vs L. Messier & L. Tremblay.
J. Y. Langis & P. Côté vs J. Marois & A. DesChavigny.
René Turgeon & M. Lefaivre vs Y. Marchand & D. Couture.
M. Lortie & Robert Turgeon vs Y. Gaudreau & R. Fiset.

Tournoi invitation de St-Sacrement

La semaine prochaine, c'est-à-dire du 3 au 10 juillet, se déroulera sur les courts du club de tennis St-Sacrement le tournoi invitation annuel simple et double masculin. L'an passé, ce tournoi avait suscité beaucoup d'intérêt parmi les adeptes du tennis et nul doute qu'il en sera ainsi cette année, vu qu'il est le premier sur la liste cette saison.

La direction du club avise les concurrents qu'elle recevra les entrées jusqu'à vendredi soir, le 30 juin, à 6 heures. Les entrées par téléphone seront acceptées à partir de 5 heures le soir en s'adressant à M. Roger Monier, téléphone 7-1647.

Lutte à la Tour
ce soir 8 h. 30
En finale 2 de 3
Yukon Eric
le champion mondial
vs
Fred Atkins et Bob Russell
Trois autres combats
Prix d'admission $1.00, 1.25, 1.50
Réservation: 2-4818

Nos porte-couleurs disposent des Colonels par 4-2 et 7-1 — Les meneurs du circuit en sont maintenant à leur 49ième gain — Nansteel et Ambrose sont les lanceurs gagnants — Werner et Shetler cognent pour le circuit — Les deux même clubs se rencontreront dans un simple ce soir.

Par Roland SABOURIN

Inspirés par la belle tenue des lanceurs Johnny Ambrose et Johnny Nansteel, en plus d'être aidés par la nonchalance de leurs rivaux à certains moments, les Braves de Québec ont facilement gagné leur double contre les Colonels de Rome hier soir, au stade municipal, devant 1,371 payants. Après avoir gagné la première joute au score de 4-2, les hommes du pilote George McQuinn répétèrent avec un triomphe de 7-1 dans la deuxième. Ces victoires étaient les 48ième et 49ième remportées par les Braves cette saison contre seulement 15 défaites.

Ambrose n'accorda que deux coups sûrs en remportant les honneurs de la deuxième rencontre, perdant son blanchissage à la septième manche sur un point non mérité. Deux erreurs de Hamel et Sinram suivies d'un but sur balles au deuxième-but Bales produisirent le point. Le jeune droitier des Braves ne donna que quatre buts sur balles tout en retirant le même nombre au bâton. C'était sa sixième victoire de la saison contre une seule défaite. Johnny Nansteel remporta les honneurs de la joute, cinquième gain de l'année contre quatre revers.

Dans cette joute initiale, les Braves cognèrent seulement cinq coups sûrs, mais c'est un moment d'oubli du premier-but Frank Seastrand qui leur donna deux points non mérités dans la quatrième. Nansteel perdit son blanchissage dans la toute dernière manche après avoir lancé comme un champion durant les six premières.

Deux coups de circuit

Des coups de circuit de John Werner et Moose Shetler, respectivement leurs huitième et cinquième de la saison chacun, furent les faits saillants de l'attaque de neuf coups sûrs que les Braves dirigèrent contre les lanceurs Ben Kiburis et John Aikens dans la seconde partie. Celui de Werner fut réussi dans la deuxième avec personne sur les buts, tandis que Moose eut le sien dans la huitième avec les coussins encore déserts.

Kiburis aux douches

Le lanceur Kiburis fut envoyé aux douches dès la première manche sans avoir même réussi à retirer un homme. Williams fut tout d'abord sauf sur une erreur et Palmisiano cogna un simple. Les sacs furent remplis avec un but gratuit à Werner et Québec compta le premier point quand Lawing reçut aussi quatre balles. Et Shetler fit compter deux autres points avec un simple. Kiburis donna un autre coup sûr à Sinram avant d'être retiré du jeu par le gérant Booker. Aikens vint terminer finalement la poussée avec deux chandelles à l'intérieur et un retrait au bâton.

Deux à la troisième

Après avoir donné un circuit à Werner dans la deuxième, Aikens vit Québec compter deux autres fois à la troisième sur un but sur balles, une erreur, un double de Williams et une longue chandelle de Palmisiano. Aikens donna en tout huit coups sûrs durant son séjour, y compris un double de Eddie Hamel à la sixième, ainsi que dix buts sur balles. Les Braves laissèrent 15 coureurs sur les sentiers.

Un oubli fort coûteux

Un moment d'oubli du premier-but Frank "Shotgun" Seastrand dans la quatrième manche coûta la victoire aux Colonels dans la première partie. Alors qu'il y avait deux hommes de retirés et deux coureurs sur les sacs, Johnny Nansteel mordit la poussière sur une troisième prise. Cependant, le receveur Hummel des visiteurs échappa la balle et quand Seastrand "sortit de la lune", après un avertissement de ses copains, il était trop tard pour retirer Nansteel. Les sacs devenaient donc tous remplis.

Apparemment découragé de cette insouciance de son coéquipier, le lanceur Cuttita donna deux buts sur balles consécutifs à Williams et Palmisiano pour deux points Québec prenait donc une avance de 4-0 dans la partie.

Un double de Hamel

Québec avait compté ses deux points à la deuxième strophe, grâce à un double de Eddie Hamel. Le coup de notre arrêt-court fut réussi après un but sur balles à Werner et un simple de Sinram. Hamel obtint un autre simple à la quatrième pour déclencher la poussée de deux points et ainsi devenir le seul joueur des Braves à cogner deux coups sûrs dans cette rencontre.

Nansteel faiblit

Johnny Nansteel, qui n'accorda aucun coup sûr dans les cinq premières manches, fut déjoué par Samson pour la première fois après que deux hommes eurent été retirés dans la sixième. Samson brisa son bâton sur le coup et la balle tomba derrière Hamel pour un coup sûr. Mais c'est dans la septième et dernière reprise que faiblit notre artilleur gaucher. Seastrand, Bales, Elko et Booker l'accueillirent avec chacun un simple consécutif, le coup du gérant Booker faisant compter les deux points des visiteurs.

Heureusement, pendant que Hal Erickson se réchauffait rapidement dans le "bull-pen" en cas de besoin, Nansteel obligea le receveur Hummel à frapper un ballon au deuxième puis la partie se termina avec le lanceur Cuttita frappant dans un double-jeu.

Un simple ce soir

Les deux mêmes clubs se rencontreront ce soir, au stade, à 8 h. 30 dans un simple. Après la partie le pilote George McQuinn nous a annoncé que J. Younger, le populaire droitier qui fait très bien depuis son arrivée avec le club local, sera au monticule pour la circonstance. James tentera alors de remporter sa quatrième victoire de la saison. Les billets de cette joute seront bons pour le prix de présence de cette semaine, une automobile de marque "Hillman".

ENTRE LES SACS: Pete Elko, l'ex-joueur des Braves vendu au Rome, fut chaleureusement accueilli par la foule chaque fois qu'il vint au bâton... Il cogna un simple dans chaque partie... Si la température avait été idéale, la direction du club croit qu'il y aurait eu plus de 3,000 personnes au programme d'hier, car la réservation était très bonne dans l'après-midi. Schenectady ayant battu le Gloversville par 1-0 hier, l'avance des Braves n'est que de 5 1-2 parties.

PREMIERE PARTIE
ROME

	AB	P	CS	R	A
Pabalis, 3 b.,	3	0	0	0	0
Samson, c. c.,	3	0	1	4	0
Harmon, a. c.,	3	0	0	0	1
Seastrand, 1 b.	3	0	1	2	0
Bales, 2 b.,	3	1	1	6	1
Elko, c. d.,	2	0	1	2	0
Booker, c. g.,	3	0	1	2	0
Hummel, rec.,	-	0	0	1	1
Cuttitta, lanc.,	1	0	0	1	0
A-Mastrolanni	0	1	0	0	0
Totaux	26	2	5	18	3

QUEBEC

	AB	P	CS	R	A
Williams, 2 b.,	2	0	0	3	3
Palmisiano, c. c.,	2	0	1	2	0
McQuinn, 1 b.,	3	0	0	9	2
Lawing, c. g.,	2	0	0	0	0
Werner, c. d.,	2	1	0	1	0
Sinram, 3 b.,	3	1	1	0	4
Hamel, a. c.,	3	1	2	2	0
Alltop, rec.,	3	1	1	3	0
Nansteel, lanc.,	3	0	0	1	1
Totaux	23	4	5	21	12

A-Court pour Seastrand à la 7e manche.

Rome	000	000	2	2	5	2
Québec	020	200	x	4	5	1

Erreurs : Pabalis, Seastrand, Williams. Points produits par : Hamel (2), Williams Palmisiano, Booker (2); Deux-buts : Hamel; Doubles-jeux : Harmon à Bales à Seastrand; Sinram à Williams à McQuinn; Laissés sur les buts : Rome 4, Québec 6; Buts sur balles de : Cuttitta 5, Nansteel 1; Retirés au bâton par : Cuttitta 3, Nansteel 2; Lanceur gagnant : Johnny Nansteel; Durée de la partie : 1 heure et 20 minutes; Arbitres (au marbre) Atkinson; Sur les buts : Tyson; Points mérités: Rome 2, Québec 3.

DEUXIEME PARTIE
ROME

	AB	P	CS	R	A
Pabalis, 3 b.,	4	0	1	1	1
Samson, c. c.,	3	0	0	6	0
Harmon, a. c.,	4	0	0	4	2
Bales, 2 b.,	3	1	0	3	0
Elko, c. d.,	4	0	1	2	0
Booker, c. g.,	3	0	0	1	0
Cuttitta, 1 b.,	2	0	0	1	0
Hummel, rec.,	3	0	0	6	1
Kiburis, lanc.,	0	0	0	0	0
Akens, lanc.,	2	0	0	0	0
Totaux	28	1	2	24	4

QUEBEC

	AB	P	CS	R	A
Williams, 2 b.,	5	1	1	3	4
Palmisiano, c. c.,	5	1	2	3	0
Werner, c. d.,	1	2	1	4	0
Lawing, c. g.,	2	0	0	0	0
Shetler, 1 b.,	4	1	2	10	0
Sinram, 3 b.,	5	0	2	3	0
Hamel, a. c.,	3	1	1	1	2
Alltop, rec.,	4	0	0	3	2
Ambrose, lanc.,	4	1	0	0	2
Adamson, c. g.,	1	0	0	0	0
Totaux	34	7	9	27	13

Rome	000	000	100	1	2	2
Québec	312	000	01x	7	9	3

Erreurs : Harmon; Bales, Hamel (2), Sinram; Points produits par : Lawing, Shetler (3), Werner, Williams, Palmisiano; Deux-buts : Williams, Hamel; Circuits : Werner, Shetler; Buts volés : Palmisiano; Doubles-jeux : Hamel à Williams à Shetler; Sinram à Shetler; Sinram à Williams à Shetler; Laissés sur le buts : Rome 4, Québec 15; Buts sur balles de : Kiburis 2, Akens 10, Ambrose 4; Retirés au bâton par: Kiburis 0, Akens 5, Ambrose 4; Coups sûrs contre : Kiburis 3 pour 3 points en 0 manches; Akens 6 pour 4 points en 8 manches; Lanceur gagnant : Johnny Ambrose; 6-1; Lanceur perdant : Kiburis; Durée de la partie : 2 heures et 2 minutes; Arbitres (au marbre) : Tyson; Sur les buts : Atkinson; Points mérités : Rome 0, Québec 3; Assistance : 1,371 personnes.

BASEBALL

HIER

Ligue Canado-Américaine
Rome 2, Québec 4
Rome 1, Québec 7
Gloversville 0, Schenectady 1
Oneonta 4, Trois-Rivières 6
Amsterdam 8, Pittsfield 9.

Ligue Internationale
Jersey City 3, Toronto 5
Springfield 3, Rochester 8
Baltimore 7, Montreal 3
Syracuse 16, Buffalo 6

Ligue Nationale
New-York 11, Brooklyn 5
St-Louis 1, Chicago 6
Philadelphie 2, Boston 3

Ligue Américaine
Boston 22, Philadelphie 14
Washington 12, New-York 7
Chicago 7, Détroit 3
Cleveland 4, St-Louis 1

Association Américaine
Indianapolis 6, Columbus 7
Louisville 7, Toledo 3

Ligue Provinciale
St-Jean à Sherbrooke (pluie)
Drummondville à Granby (pluie)
Farnham 8, St-Hyacinthe 12

AUJOURD'HUI

Canado-Américaine
Pittsfield à Amsterdam
Schenectady à Gloversville
Rome à Québec
Oneonta à Trois-Rivières

Ligue Internationale
Baltimore à Toronto
Jersey City à Montreal
Springfield à Buffalo
Syracuse à Rochester

Ligue Nationale
Pittsburgh à St-Louis (soir)
Chicago à Cincinnati (soir)
Boston à New-York (soir)
Brooklyn à Philadelphie (soir)

Ligue Américaine
St-Louis à Chicago (soir)
New-York à Boston (soir)
Philadelphie à Washington (soir)
Détroit à Cleveland (soir)

Association Américaine
Indianapolis à Columbus
Louisville à Toledo
Minneapolis à Milwaukee
St-Paul à Kansas City

SAMEDI

Ligue Canado-Américaine
Oneonta à Québec (2)
Rome à Trois-Rivières (2)
Pittsfield à Amsterdam
Gloversville à Schenectady

Ligue Internationale
Jersey City à Montréal (2)
Baltimore à Toronto (2)
Springfield à Buffalo
Syracuse à Rochester

Ligue Nationale
Boston à New-York
Brooklyn à Philadelphie
Pittsburgh à St-Louis

Ligue Américaine
Aucune joute

DIMANCHE

Ligue Canado-Américaine
Oneonta à Québec
Rome à Trois-Rivières
Gloversville à Pittsfield
Amsterdam à Schenectady (2)

Ligue Internationale
Jersey City à Montréal
Baltimore à Toronto
Springfield à Buffalo (2)
Syracuse à Rochester (2)

Ligue Nationale
Brooklyn à Philadelphie (2)
Pittsburgh à St-Louis

Ligue Américaine
Aucune joute

CANADO-AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Québec	49	15	.766	
Schenectady	41	18	.695	5½
Oneonta	35	25	.583	12
Amsterdam (x)	27	35	.519	21
Rome	23	37	.383	24
Gloversville	24	39	.381	24½
Trois-Rivières	24	39	.381	24½
Pittsfield (x)	21	36	.368	24½

x-Joutes d'hier non comprises.

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Rochester	41	30	.577	
Montréal	38	31	.551	2
Jersey City	36	30	.545	2½
Baltimore	33	29	.532	3½
Springfield	33	33	.500	5½
Syracuse	31	31	.500	5½
Toronto	29	37	.439	9½
Buffalo	22	42	.344	15½

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Brooklyn	35	25	.583	
Philadelphie	35	26	.574	½
St-Louis	36	27	.571	½
Boston	34	28	.548	2
Chicago	31	29	.517	4
New-York	31	30	.508	4½
Pittsburgh	23	39	.371	13
Cincinnati	20	41	.328	15½

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Détroit	43	20	.683	
New-York	40	26	.606	4½
Cleveland	38	27	.585	6
Boston	39	30	.565	7
Washington	30	35	.464	14
Chicago	28	37	.431	16
St-Louis	21	42	.333	22
Philadelphie	22	44	.333	22½

Les Capitals signent Thomas et Johnson

Régina, 30 (PC) Les Capitals de Régina, de la ligue Senior de l'ouest du Canada ont obtenu les services de Cy Thomas, brillant ailier gauche, et le joueur de défense Billy Johnson, des Quakers de Saskatoon, en échange pour le joueur de centre Bob Wiest. Ce fut un simple échange de joueurs. C'est un des plus gros marchés jamais effectués dans cette ligue.

Quand cette nouvelle a été annoncée, Thomas et Johnson n'avaient pas été mis au courant de la transaction. Cependant, les Capitals ne croient pas avoir de la difficulté à signer ces deux hommes.

Derniers résultats à Wimbledon

Wimbledon, Angleterre, 30 (PA) Six joueurs américains sont au nombre des seize survivants aux tournois de Wimbledon, pour le championnat en simple masculin de l'Angleterre, et la lutte s'annonce pour être très contestée jusqu'à la fin.

Ce championnat a été remporté, ces quatre dernières années par des américains, mais, aujourd'hui, il y a encore en lice, six australiens, deux joueurs du continent, ainsi que Jaroslav Drobny et Eric Sturgess, respectivement semés troisième et quatrième. Hier, Billy Talbert a été forcé de jouer quatre sets avant de triompher de Torsten Johansson, par 6-1, 3-6, 6-2 et 6-2. Johansson est un suédois.

Par contre, Frank Sedgman, d'Australie n'a eu aucune difficulté à éliminer le premier joueur de Belgique, Philippe Washer par 6-3, 6-2 et 6-3.

Le jeune Irv Dorfman, de New-York, a reçu une vraie leçon de tennis de la part du vétéran Adrian Quist, qui l'emporta par 6-4, 6-2 et 6-2.

Sedgman, Quist, Bromwich, Geoff Brown, Billy Sidwell et Ken McGregor sont les survivants australiens. Jean-Claude Molinari, un jeu français, est encore dans la lutte, après avoir éliminé Cesar Carmona, des Philippines, 7-5, 1-6, 6-2 et 6-2.

Lockman est opéré pour l'appendicite

New-York, 30 (PA) Carroll (Whitey) Lockman, voltigeur des Giants de New-York, a été opéré pour l'appendicite, hier. L'opération a très bien réussi et Lockman devrait quitter l'hôpital dans trois jours.

Léo Durocher a dit qu'il croyait que Lockman pourra reprendre sa place sur l'alignement des Giants, dans trois semaines. Lockman est présentement le premier frappeur du club avec une moyenne de .332.

Gain du Forgues

Le club de balle-molle a disposé du Rest. Monier au compte de 16-14, hier soir. Les vedettes furent Raymond Therrien, Raymond Turgeon et Reynald Forgues.

A Stadacoona

Ce soir, à 7 heures, dans la ligue de balle-molle de Stadacona, les Alouettes rencontreront le National, dans une partie régulière de la ligue.

COURSES DIMANCHE
A MONTMAGNY
OUVERTURE DE LA NOUVELLE PISTE
Free for all trot et amble, Stake 2.22 amble et Classifiée amble — Plus de 25 chevaux inscrits $1,200 en bourses.
Première épreuve à 8 heures P. M.
CLUB DE COURSES DE MONTMAGNY, INC.

COURSES DE CHEVAUX
SUR LA PISTE DE L'EXPOSITION PROVINCIALE
"La Piste la Plus Moderne au Canada"
SAMEDI ET DIMANCHE SOIR
8 HEURES PRÉCISES
$3,800.00 EN BOURSES
Samedi le 1er juillet à 8 heures précises
Classifiée Amble A . . . $300.00, Grattomite, Joe Volo, Honor's Bon Volo, Nottingham Adam, Archie Frisco, Orcus Bar, B. M. Express, June Todd.
Classifiée Amble B . . . $300.00, Allan Dale, Clever Volo, Bradford Peter jr., Zombette, Pete Mills, Countess Siskiyou, Foxie Fancy.
Classifiée Trot A . . . $250.00, Scoth Lady, Peter Mark, Goldie Ra, Brooke Speedway, Wintherset, Dillon Guy, Harvey Dale, Jeanne Hal.
Classifiée Trot B . . . $300.00, Bill Wabo, Bourbon Abbey, Harvest Brooke, Jim's Volo, Patrick McKillop, Bud Guy, Silver Ace.
FREE FOR ALL TROT "DOMINION" $400.00
DEAN THE REAPER, JOE'S JUDGE, CECILE HANOVER, HOLLYROOD DEWEY, BELMAR HI SCOTT, DON CLIMATIC, JOHN WELBURN.
DIMANCHE LE 2 JUILLET à 8 HEURES PRECISES
(11 épreuves)
Classifiée Trot A . . . $250.00, Just Alice, Midnight Express, Jellicoe, Grattan H. Volo, Brownie, Oro Lee, Paul-abbe, Georges Brooke.
Classifiée Amble A . . . $300.00, Dick Granett, Harvester Express, Marco Grattan, Sultane, Miss Victory Queen, Rita Chief, Al Logan.
Stake 2.15 amble . . . $1,000.00, TROPHE MICHAUD & SIMARD "INC."
Poplar Dale, My Partner, Top-Hanover, Sir Peter G., Captain Kinder, Brookedale V., Abbe O'Neil, Four Freedoms, Good Bye, Princelike, Finland.
Classifiée Trot B . . . $300.00, Josedale Richard, Abbe's Sleepy Tom, Dunkin Dean D. Vonian, Signal Lee, Hambone, Steve Braden, Gentleman Jim.
FREE FOR ALL AMBLE $400.00
Mc. Silk, Matt McKinney, Lusty Louis, Buddy Cold Cash.
Pari simple — Pari place — Pari double
Ne manquez pas ces spectacles de premier choix
CLUB DE COURSES SOUS HARNAIS DE QUEBEC ENR.

"JE GAGE QU'IL VA PRENDRE UNE BIÈRE **BOSWELL!**"



L'ESSAYER — C'EST L'ADOPTER!

ÉNERGIE SUPÉRIEURE—EN MOINS D'UNE HEURE!

Ajoutez du Motor Rythm à votre huile. Il nettoie les dépôts qui enlèvent de la puissance au moteur. Ayez un moteur plein de vie et d'énergie! Employez moins d'essence.



Tous les Produits Whiz sont Complètement Garantis

L'Enduit sous la Carrosserie Protège Vraiment
L'Enduit Protecteur Whiz pour Dessous d'Auto protège votre auto sous la carrosserie contre les sels corrosifs de la route, le gravier soulevé par les pneus et la poussière abrasive. Isole contre le froid et la chaleur. Diminue le bruit. Augmente la valeur de revente.

Hollingshead
R. M. Hollingshead Co. of Canada Limited
Bureau des Ventes: 1130 Bay St., Toronto
Usines: Bowmanville, Ont.
MAÎTRES EN PRODUITS D'ENTRETIEN CHIMIQUES DEPUIS 1888

Deux grands tournois de golf à Donnacona et Ile d'Orléans

Brooklyn, 30. (PA) Carl Furillo, voltigeur des Dodgers de Brooklyn, qui avait été blessé par un lancer de Sheldon Jones, des Giants, mardi, a quitté l'hôpital où il avait été transporté et reviendra au jeu sous peu.

Toujours d'un Goût Parfait!

BRADING'S OLD STOCK ALE

demandez la BIERE BRADING

Résultats dans la Commerciale

Hier soir, dans la ligue Commerciale de balle-molle, l'Association Boswell a triomphé des Facteurs au compte de 15-2.

Roger Dion, lanceur des vainqueurs, limita ses adversaires à six coups sûrs, en plus de frapper un circuit et deux doubles, en quatre apparitions. A. Dion réussit également un circuit pour le Boswell, tandis que Brochu se signalait pour les perdants.

Défi du Lemelin

L'équipe Intermédiaire B Aimé Lemelin lance un défi à tout club de la banlieue tout spécialement au St-Raphael, St-Rédempteur et St-Romuald, ainsi qu'à l'Ile d'Orléans, pour un double samedi après-midi et dimanche. Pour informations, 3-2302, entre 8 et 11.30 heures, ce soir.

Match remis au 9

Jersey City, 30 (PA) Le combat qui devait avoir lieu le 7 août prochain, au Roosevelt Stadium, entre Sugar Ray Robinson et Charlie Fusari, pour le titre mondial des mi-moyens, présentement détenu par Robinson, a été porté au 9 août.

On a découvert hier que le stade n'était pas libre à la date du 7 août, et c'est pourquoi on a retardé la bataille de deux jours.

HOMMES!

Fini de se lever la nuit...

Souffrez-vous de la faiblesse des reins ou de mictions douloureuses? ... Etes-vous obligés de vous lever la nuit? ... Pourquoi ne pas opposer à ces affections le traitement magnésien (MAGNOPILLS)? Vous pourrez constater une rapide amélioration en peu de temps: inflammation diminuée, douleurs calmées, mictions normales. L'abattement et la neurasthénie disparaîtront. MAGNOPILLS peuvent provoquer un prompt retour des forces, même après une intervention chirurgicale. MAGNOPILLS sont en vente dans toutes les pharmacies.

ROF 2

POUR PLUS DE SÛRETÉ... REGARNISSEZ AVEC DES GARNITURES DE FREINS D'AMIANTE JOHNS-MANVILLE

T176F

Qui dit Sport... dit Delisle

42 Côte du Palais — Tél.: 3-5513

EXTRAIT D'UNE SÉRIE D'EXPLOITS ACCOMPLIS AU BASEBALL

QUEL Home Run!...

ON S'EN SOUVIENDRA LONGTEMPS

Le mardi 28 juin est un jour que les amateurs de baseball manqueront rarement de mentionner chaque fois qu'il sera question de home runs. Ce jour-là, les Braves de Québec triomphèrent des Royaux de Trois-Rivières par 8-7, au stade municipal de Québec. Le gérant et joueur de premier but des Braves, George McQuinn aiguillonna l'ardeur de ses joueurs en frappant un circuit bon pour deux points.

... FAITES UN "BON COUP"

Exigez Home Run

TABAC À CIGARETTES

Un "field-day" provincial à l'affiche pour demain au club de l'Ile d'Orléans — Une centaine de concurrents à l'affiche représentant cinq clubs — Dimanche au club Donnacona on présentera le troisième tournoi annuel "four ball best ball".

Les meilleurs golfeurs de la région envahiront le parcours du club de golf de l'Ile d'Orléans, demain, à l'occasion du "field day" provincial qui a été fixé à cet endroit par la Province of Quebec Golf Association. Ce "field day" est le deuxième organisé dans notre région cette année, l'autre ayant eu lieu au club Lévis le 10 juin dernier.

Tous ceux qui n'ont pas encore joué sur le parcours de l'Ile cette année auront une agréable surprise quand ils verront le terrain demain. Grâce au travail magnifique du préposé au terrain, Albert Garneau, le tout est en parfaite condition. Non seulement les "fairways" sont-ils améliorés, mais les "greens" ont aussi reçu plus d'attention que jamais auparavant.

Quant à ce qui est des concurrents eux-mêmes, il sera intéressant de voir si Sparky Graham, du Royal Québec, répétera le triomphe qu'il a enregistré lors du tournoi à Lévis. Il joua un 77 brut, en dépit d'un vent, et s'il est en forme demain il devrait faire mieux puisque le parcours d'Orléans n'a qu'un par de 66.

Mais il ne sera pas seul dans la mêlée. On verra le capable Adjutor Dussault. On verra du Royal Québec vainqueur du tournoi du printemps; Raymond Benoit, la sensation des tournois régionaux de l'an dernier; Bricks Franklin, B. Gauthier et autres as du club Donnacona; Maurice Pouliot, Frenand Champoux, Ken Thompson et Roger Délisle, du Loretie; Bob McGilvray et Alphie Vézina, de Lévis; et enfin les Dan DeRome, Pierre Coulombe, Layton Bennett, et autres joueurs du club d'Orléans même.

Avec un tel groupe, il est à prévoir une lutte fort serrée, mais n'oublions pas les joueurs des classes "B" et "C", les étoiles de demain. Il n'y a aucun doute que Bob Godin, vainqueur de la classe "B" au "field day" de Lévis et le tournoi-invitation du trophée "Duc de Kent", sera dans la mêlée et recevra lui aussi une dure opposition. Et dans la classe "C", il n'y aura pas moins d'intérêt et de nombreuses surprises.

Comme on s'attend à plus d'une centaine d'entrées pour la circonstance, les joueurs sont invités à jouer leur tournoi le matin, si la chose est possible. Le vétéran Art DeRome, qui est une figure fort populaire autour de l'Ile, sera au poste pour enregistrer les inscriptions.

DONNACONA

S'il faut en croire par les équipes qui se sont enregistrées à date, le tournoi "four ball best ball" qui sera présenté dimanche, à Donnacona, remportera un succès sans précédent. Cette compétition est présentée pour la troisième année consécutive et gagne beaucoup de popularité auprès des golfeurs de la région de Québec et de la Mauricie.

"Bricks" Franklin, l'un des grands responsables de ce concours, nous déclarait hier que non seulement le nombre des équipes de la région de Québec a-t-il augmenté, mais il y aura aussi plus de représentants des clubs Grand'Mère, Ki-8-Eb et autres clubs de cete region.

Adjutor Dussault et Raymond Benoit, deux solides représentants du Royal Québec qui remportèrent le encore ensemble, nous a-t-on appris. Roger Vézina, vainqueur de 1948 avec Tony Huot, sera aussi dans la mêlée mais avec un autre partenaire puisque Huot est maintenant pro à Lévis. Et des duos fordont Franklin et Palmer de Donnacona. Ces deux derniers se promettent de ne pas manquer leur coup cette fois après avoir livré une chaude lutte aux gagnants durant les deux dernières années.

Comme il y a aussi des prix fort intéressants pour les joueurs des classes "B" et "C", les organisateurs prévoient un nombre-record d'inscriptions dans ces deux catégories. Toute la semaine il a eu pratique aux divers clubs de la région et l'on peut s'attendre à voir plusieurs surprises dans tous les domaines.

Cette competition est d'un total de 36 trous et seul le meilleur score de l'un des deux partenaires est enregistré à chaque trou. Tous les départs se feront tôt dans l'avant-midi.

Plessisville bat Victoriaville 9-3

Plessisville, (DNC) Les "Braves" de Plessisville ont remporté une belle victoire mardi soir dernier dans une partie régulière de la Ligue Laurentienne, alors qu'ils ont disposé des "Tigres" de Victoriaville par 9 à 3.

Laurent Daudelin a lancé brillamment, n'accordant que 6 coups sûrs, 2 buts sur balles et retirant 8 hommes sur des prises. Dumas a lancé 2 manches et un tiers, pour accorder 4 coups sûrs, 3 buts sur balles, touché un frappeur, pour 4 points. Paul Côté, l'a relevé et a accordé 6 coups sûrs par la suite, 3 buts sur balles et a retiré 4 frappeurs sur des prises.

Dionne a été le meilleur frappeur des visiteurs avec 2 simples en 3 essais.

Pour les locaux, Gallucci et L. Daudelin, avec chacun 2 simples, Roger Grondin avec 2 deux buts, Gingras et Craigler, avec chacun un triple ont été les meilleurs.

Dionne a également brillé au champ pour le Victoriaville alors que, pour les locaux, Vandusen, Craigler, Lucas et Baratta ont fait des arrêts dignes de mention.

St-Jean était arbitre au marbre et Michaud, sur les buts.

Victoriaville 1 2 3 4 5 6 7 8 9

	F.	C.	S.	E.
Victoriaville	0 0 0 0 0 1 0 0 2 —	3	6	3
Plessisville	3 1 2 0 0 2 1 0 x —	9	10	1

Banquet de l'Association Sportive d'Amos

Amos (DNC). L'Association Sportive, Inc., d'Amos a tenu récemment ses agapes annuelles à l'hôtel Continental pour marquer la clôture de la saison des sports d'hiver et souligner l'inauguration des sports d'été.

Le banquet, auquel assistaient environ 75 personnes, était sous la présidence de M. Conrad Drouin, président de l'Association.

A cette occasion on remit les différents trophées à leurs récipiendaires respectifs. 1er trophée Lalonde présentée par M. Julien Viens à M. Gérard Martel, entraineur du club du Collège; Le trophée Simard & Frere au club féminin "Les Eclairs" par l'entremise de Mlle Germaine Marcil.

Le club du Collège a aussi fait remise d'un trophée souvenir à M. Gérard Martel, entraineur de ce Club, pour services rendus durant la dernière saison. Chacun des membres de l'équipe du Collège reçut aussi un trophée des mains de M. Jean-Paul Lamoureux.

M. Conrad Drouin, président de l'Association Sportive, a présenté tour à tour les orateurs suivants: MM. Philippe Harvey, président de la ligue intermédiaire; Le-Georges Cossette, gérant du club Castor; Lucippe Hivon, directeur et gérant de l'Association Sportive; Rosaire Roux, grand-chevalier et promoteur du club des Chevaliers de Colomb; Andre Gagnon, représentant du club de la Chambre de Commerce; Gérard Falardeau, directeur du club Castor; Emile Montambault, ancien organisateur sportif; Gustave Bernier, gérant de la Banque de Commerce; Alex. St-Onge, président de St-Onge Inc., J. J. Martel, entraineur du club Castor; Mlle Julienne Ayotte, organisatrice des clubs Eclair et As.

La soirée se termina par une danse au rythme de l'orchestre dirigé par Mme Aline Dubreuil. MM. Paul Bourdon, Dubreuil et Romain Pelletier exécutèrent quelques numéros de chant qui furent très goûtés.

Ligue Qué-District

La ligue Québec-District Intermédiaire A presentera deux autres parties, ce soir, alors que le St-Basile visitera le Beauport, tandis que le St-Emile sera opposé au General Electric, au parc Dollard. Ces deux rencontres sont cédulées pour 8.30 heures précises.

A l'Aiglon

L'ouverture de la saison de badminton au club l'Aiglon, situé sur le boulevard Roosevelt-Churchill, aura lieu ce soir. Tous les habitués de ce populaire club apprendront avec plaisir que le chalet sera ouvert, comme par le passé, après l'ouverture officielle de la saison de badminton.

Baltimore bat Montréal 7 à 3

Montréal, 30. (PC) Les onze buts gratuits accordés par Turk Lown ont aidé, hier soir, les Orioles de Baltimore à battre les Royaux de Montréal par 7-3 pour diviser les honneurs dans une série de quatre joutes.

Lown fut envoyé aux douches à la septième manche au moment où les sacs étaient tous remplis et qu'un frappeur était retiré. Jusque là il avait donné sept coups sûrs et onze buts gratuits dont l'un intentionnellement. Tous les points des visiteurs ont été comptés contre lui. Il en est à sa quatrième défaite. Bill Kennedy lança durant toute la joute pour les Orioles.

Ronnie Lee qui remplaça Lown, à la septième manche a tenu les Orioles sans un seul point. Babe Barna, voltigeur de droite, fut la vedette des Orioles au bâton avec deux circuits.

Baltimore	012 012 100—7
Montréal	020 100 000—3

Un autre excellent programme de courses d'autos à Ste-Monique

Les victoires respectives de J.-M. Lessard et d'Emile Labbé de Valley-Jonction dimanche dernier à la piste de Ste-Monique les Saules ne manquèrent pas de provoquer maints commentaires dans la confrérie des chauffeurs d'autos et tout laisse prévoir qu'une assistance considérable prendra place dans les estrades de la piste dimanche prochain pour l'un des plus sensationnels programmes à avoir été organisés par le club Auto-Moto. Les chauffeurs de la ville et du district de même que ceux de l'extérieur prétendent tous qu'ils peuvent l'emporter sur les Lessard et Labbé et ils sont tous actuellement à se préparer soigneusement pour les épreuves qui se disputeront dimanche après-midi à partir de deux heures à ce centre sportif devenu le rendez-vous favori de tous les milliers de fervents de courses motorisées. On présentera des courses de 5 milles pour amateurs et pour experts et un fameux marathon de 20 milles ou plus qui enverra dans la mêlée nos meilleurs conducteurs.

Paul Savard de Kénogami; Roger Gilbert de St-Hyacinthe ainsi que Roland Falardeau et Fernand Lapointe de Québec seront parmi ceux qui veulent enlever la suprématie à J.-M. Lessard dans la classe populaire. J.-M. Lessard réalisait 5.59 pour le cinq milles dimanche dernier mais plusieurs de ses futurs concurrents se plaisent à affirmer qu'avec les plus récentes modifications apportées à leur voiture ils pourront l'emporter sur Lessard.

Chez les experts relevons les noms de Paul Lapointe, Lauréat Charrier, Antoine Gagnon, Lévi Dallaire, Jeffrey Dussault et Maurice Charron qui feront une lutte de titans au sensationnel Emile Labbé qui a le record de la piste en 32 secondes 2-5 et qui remportait les honneurs des 5 et 25 milles dimanche dernier devant une grande foule. Un fameux chauffeur de Lévis dont nous ne pouvons dévoiler le nom pour le moment serait même au volant d'un véhicule au moteur très puissant et susceptible de battre le record de Labbé. A tout événement on croit généralement dans tous les milieux sportifs de la ville ainsi que de la région et de l'extérieur que les courses à l'affiche pour dimanche réserve un spectacle de premier choix pour les spectateurs. La rivalité est très grande parmi les conducteurs et bien que cette rivalité soit de bon aloi et suscitée dans le meilleur esprit sportif elle n'en laisse pas moins prévoir des courses contestées au possible et remplies d'action soutenue. Le club Auto-Moto entend prendre toutes les dispositions voulues pour épargner tout ennui aux spectateurs et les différentes parties du programme se dérouleront sans anicroche. Sportifs, suivez la foule dimanche et rendez-vous à la piste Ste-Monique les Saules où vous attend un spectacle susceptible de contenter les plus difficiles —

Défi du Couture

Le Couture a remporté une victoire de 17-15 sur les Ecuyers, hier, grâce à un circuit de Mike Lepage, à la neuvième manche. Le Couture lance un défi aux Indiens de la rue Lavigueur, pour jouer dimanche. Pour informations, J.-M. Couture, tél.: 2-2743 ou Claude Racine, tél.: 4-0775.

ROYAL AMUSEMENT

A. BOUDREAU, prop.

Distributeur de PHONOGRAPHES

Vente, Locations, Réparations

Vente des Disques Usagés à 15c

Maintenant déménagé au 189 rue DU PONT

TEL.: 3-1484

NOUVELLE "COUPE DE CHEVEUX" AU SALON DE BARBIER

OLEO-HAIRCUT Enr.

L. HARDY, prop.

Diplômé de New-York

4 BARBIERS COMPETENTS

Seul du genre à Québec

1235½ St-Vallier, Québec

Coin Taurangeau Tél.: 2-2607



Conforme à vos besoins*

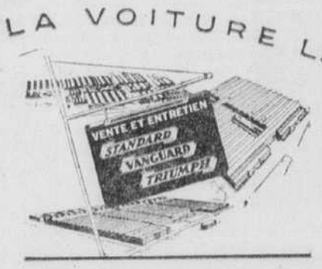
La nouvelle *Standard* VANGUARD 1950

DANS 76 PAYS

* Conforme à vos besoins, la Vanguard seule réunit tous ces avantages qui en font exactement la voiture qu'il vous faut. Essentiellement voiture de luxe, la *Standard* VANGUARD loge confortablement six personnes . . . avec beaucoup de place pour les bagages. Elle est à l'épreuve de la poussière et sa carrosserie tout-acier ne rouille pas. Son moteur puissant permet une accélération étonnamment rapide, uniforme et vigoureuse, sur les chemins cahoteux comme sur les grandes routes. Grâce à sa fabrication supérieure, la Vanguard réunit les avantages des petites et des grosses voitures: prix modique, aisance d'évolution, plus de millage au gallon, performance brillante dans la circulation la plus dense et stationnement facile, vu son faible encombrement.

LA VOITURE LA PLUS AVANTAGEUSE AU CANADA

VENTE ET SERVICE D'ENTRETIEN



Les usines modernes de la Standard Motor Co. Ltd. à Coventry, Angleterre, occupent plus de 200 acres et ont une aire de plus de 2¾ millions pieds carrés. Au delà de 10,000 employés spécialisés y travaillent. Fabricants des automobiles Standard de qualité depuis 1903.



Le moteur *Standard*, à manchons d'acier amovibles donne un rendement supérieur pendant toute la durée de votre automobile. Votre dépositaire vous renseignera sur ce point exclusif.

THE STANDARD MOTOR CO. (CANADA) LTD.

4, boulevard Lawton Toronto, Canada

Voitures Standard Vanguard; Standard "Estate"; camionnettes à panneaux Standard pour livraison et "pick-up"; voitures Triumph.

V155F

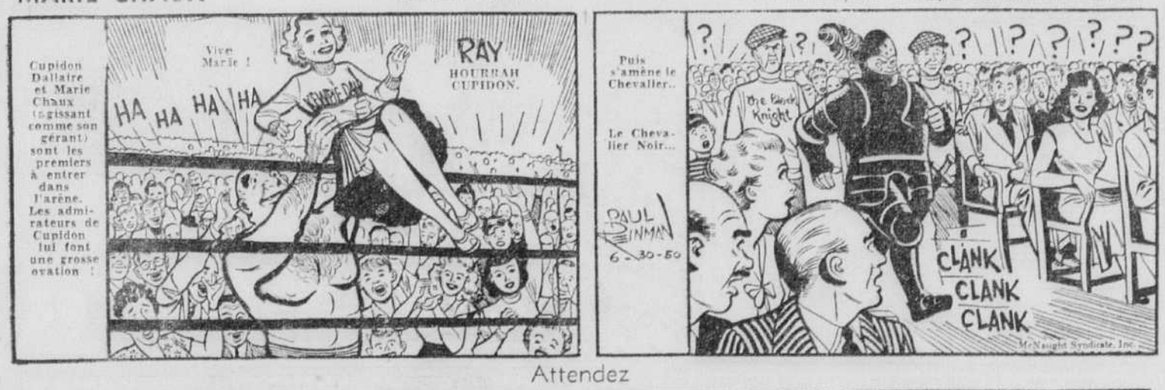
VENDEURS VILLE & DISTRICT

Côté Auto Enrg., 105, 3ième Avenue, Québec. Garage A. Dumont, 46 St-Louis, Lévis.

VENDEURS EST DE LA PROVINCE: Cap Santé — Garage J.-E. Delisle; Victoriaville — Garage Antonio Lizée; Scott Jonction — Garage Grondin & Rancourt; Bagotville — Garage J.-A. Tremblay Ltée; Bagotville — Garage Nauville, E. Boivin, prop.; St-Prime — Garage Néron & Fils; Ste-Anne Pocatière — Garage Touriste; Rimouski — Garage Rimouski Est; Matane — Garage Fortin Matane Ltée; Gaspé — Garage Gérard & Fils.

VENTE ET SERVICE D'ENTRETIEN DANS 76 PAYS . . . D'UN OCÉAN À L'AUTRE AU CANADA

MARIE CHAUX — Entrée double — Par Renny McEvoy et Paul Reinman



Attendez



MANDRAKE, le magicien — Par Lee Falk et Phil. Davis



Jacques-Cartier vs St-Fidèle ce soir

La ligue senior Interparoissiale de balle-molle présentera une autre partie de première importance, ce soir, à 8.30 heures, au parc Ferland, alors que le Jacques-Cartier, qui détient présentement la deuxième position, visitera le St-Fidèle, qui est au premier rang.

Si le Jacques-Cartier remporte la victoire, ce soir, il se hissera au premier rang, avec une demi-partie d'avance sur le St-Fidèle. Mais au contraire, les joueurs du St-Fidèle entendent bien triompher, afin d'augmenter leur avance en tête du circuit à une partie et demie.

Les amateurs qui se rendront au Parc Ferland, ce soir, peuvent être assurés d'assister à une joute contestée au possible et à du jeu de première qualité de la part de tous les joueurs des deux équipes.

COGNAC SALIGNAC
LOUIS DE SALIGNAC & Cie
COGNAC
France

Des courses samedi et dimanche soir à l'Expo

Un free for all trot junior sera l'attraction principale demain soir — Le stake 2.15 amble sera le clou du programme de dimanche soir — Un free for all amble — 76 chevaux et $3,800 en bourses.

Le Club de Courses sous Harnais de Québec, Enr., qui n'a rien négligé depuis qu'il a pris charge de la piste de l'Exposition Provinciale pour en faire la piste la plus moderne au Canada, continuera en fin de semaine de gâter les nombreux amateurs de courses de chevaux en leur présentant deux programmes de gala qui coïncideront avec la Fête de la Confédération. Le premier de ses programme sera présenté samedi soir et l'autre dimanche soir, le premier signal de départ se donnant à 8 heures précises dans les deux cas. Plus de 76 chevaux participeront aux 21 classes épreuves à l'affiche, et $3,800.00 seront distribués en bourses en plus d'un magnifique trophée don de Michaud & Simard, Inc.

Le clou de la présente fin de semaine sera sans contredit le stake 2.15 amble pour une bourse de $1,000.00 et la possession du "cooler" emblématique qui sera présenté au gagnant par M. Michaud et Simard. Il y aura 10 ou 11 partants dans ce "Stake" et on se perd en conjectures à savoir qui triomphera dans cette importante classique car la pluspart des participants ont fait 2.10 ou mieux cette année. Le point de mire des amateurs locaux ira sourtout sur Finland, Four Freedoms, Good Bye, Brookedale V., Abbe O'Neil et Captain Kinder qui sont tous très bien connus car ils sont installés sur la piste depuis le commencement de la saison. Mais il ne faudra pas oublier Poplar Dale, le gagnant du 2.18 amble, Sir Peter G., et bien d'autres. Ce "stake" sera présenté dimanche soir et aura comme coattraction un free for all amble qui remettra en lice les mêmes partants de jeudi dernier alors qu'on assistait à une très chaude lutte malgré une piste plus ou moins boueuse. Depuis cette course plusieurs discussions se sont élevées entre propriétaires et conducteurs, et il sera intéressant de revoir ces même chevaux sur une piste rapide.

Le programme dominical sera complété par deux autres classes de 2 épreuves, ce qui fera un grand total de 11 épreuves.

Samedi soir il y aura 10 courses avec comme attraction le free for all trot jr. avec Belmar Hi Scott, John Welburd, Cécille Hanover et quelques autres. Une autre classifiée qui sera intéressante enverra sur l'oval Bradford Peter pr., Pete Mills Foxie Fancy, etc.

Avec ces deux programmes, les amateurs sont assurés d'assister à un spectacle de premier choix. On peut aussi s'attendre à ce qu'il y ait des surprises au pari mutuel car tous les classes ont été préparées avec soin. Nous rappelons que les deux programmes commenceront à 8 heures précises samedi soir et dimanche soir.

Deux joueurs blancs chez les noirs

Chicago, 30 (PA) Les Giants de Chicago, de la ligue Américaine des nègres, ont engagé hier deux joueurs blancs, les premiers à jouer dans cette ligue depuis sa formation en 1933. Le Dr J.-B. Martin, propriétaire du club et président de la ligue, a dit que les joueurs étaient Louis Clarizio, un voltigeur âgé de 18 ans, et Louis Chirban, un lanceur âgé de 19 ans. Tous deux sont de Chicago. Ils feront leur première apparition au Comiskey Park, le 9 juillet, dans un double contre les Clowns d'Indianapolis.



NOUVEAU GERANT DES RED SOX : Voici STEVE O'NEILL (au centre), le nouveau gérant des Red Sox de Boston, au moment où il est félicité de sa nomination par deux de ses joueurs, BOBBY DOERR (à gauche) et TED WILLIAMS. O'Neill fut le coach des Red Sox jusqu'à ce qu'il fut invité à remplacer Joe McCarthy, qui s'est retiré pour cause de maladie. (Central Press)

Ouverture de la piste de courses de chevaux dimanche à Montmagny

Nous rappelons aux amateurs de courses de chevaux sous harnais que l'ouverture de la nouvelle piste de Montmagny se fera dimanche soir, le 2 juillet, à 8 heures p.m. Des donnés concernant cette piste moderne d'un demi-mille et que de puissants réflecteurs éclaireront, ont été publiés dans notre précédente édition avec les noms des officiels dont le Club d'Automobiles de Montmagny, Inc., a retenu les services pour la présente saison estivale.

Tel que nous l'avons annoncé l'organisateur, Henri Cantin de Québec, a élaboré un intéressant programme inaugural où apparaîtront plus de vingt-cinq chevaux. Nous ajouteront pour compléter les renseignements fournis par M. Narcisse Morin, président du Club d'Automobiles de Montmagny, Inc., qu'une barrière automatique facilitera les départs et qu'un pari mutuel sera à la disposition des amateurs.

Voici le programme de dimanche soir :

Free for all trot et amble — $300. — Max Bingan, Eug. Catellier, St-Georges, Beauce; Mona Hanover, J.-A. Morin, St-Henri, Lévis; Spencer Abbe, J.-A. Morin, St-Henri, Lévis; Davey Boisvert, Edgar Dallaire, St-Aaphael; Peri Guy, M. Létourneau, L'Islet; Foxie Fancy, Emilien Blondeau, Québec; Ada C. L. Gagné, Montmagny.

Stake 2.22 amble — $600. — Nottingham Adam, A. Desorés, Montmagny; Honey Hanover, Eug. Létourneau, Montmagny; Worthy Patch, N. Morin, Montmagny; Direct Boy, N. Morin, Montmagny; Even Up, Hilaire Barbeau, St-Emile; Scottish Mary, J.-A. Morin, St-Henri, Lévis; Sherry Pie, J.-A. Morin, St-Henri, Lévis; Rita Chief, Michaud et Simard, Québec; Hartford Dale, H. Jullien, Ile d'Orléans; Dale Guy, Eug. Catellier, St-Georges, Beauce; Rex Vole, Y. Catellier, St-Georges, Beauce.

Classifiée amble — $300. Just pike, A. Desorés, Montmagny; Rip Harvester, E. Després, Montmagny; Rip Harvester, E. Dallaire, St-Raphael; Don Bryson, Théo. Simard, Québec; Pat Patch, J. Marquis, St-Gervais; Thomas Express, Théo. Simard, Québec; Flash H. E. Guillemette, St-Raphael; Garner, E. Marquis, La Durantaye.

Thetford opposé au St-Georges le 2

Les amateurs de baseball de la Beauce attendent avec impatience la présentation de la joute régulière de la ligue Laurentienne, section sud, alors que le Thetford-Mines visitera la redoutable équipe de St-Georges dimanche soir. Ce dernier demeure toujours en tête de cette section sud avec un record de 11 gains contre 4 défaites. Suivent dans l'ordre : le Lévis, Thetford, Plessisville et Victoriaville.

Pour la joute de dimanche, qui débutera à 8 h. 30, la direction de l'équipe de St-Georges vient de poser un geste délicat en dédiant aux dames cette soirée sportive. Toutes celles qui seront accompagnées seront donc admises gratuitement et pourront de plus participer au tirage d'un magnifique prix de présence.

Cette joute coïncidera également avec l'ouverture officielle du baseball à St-Georges et le tout sera précédé d'une brillante cérémonie. La batterie d'honneur sera composée de MM. les maires Josaphat Poulin et Arsène Morin ainsi que du Dr V. Cloutier.

Sur l'équipe signalons les artilleurs Russell, Hamel et Massé, ce dernier retirait quinze hommes au bâton dans une récente joute contre le Lévis. Le pilote Boynton, en plus d'être lui-même un dur cogneur, peut compter sur les Gosselin, Simonson, Holden et Derage. Que fera le St-Georges contre Thetford dimanche ?

Des milliers d'amateurs se rendront à St-Georges pour voir à l'oeuvre deux équipes qui durent jouer 11 manches dimanche dernier, à Thetford, avant de voir un circuit du joueur Theole donner une victoire de 3 à 2 au Thetford.

Ce soir, vendredi, l'équipe St-Georges rencontre une forte équipe de Jackman dans une joute hors-concours.

Meilleurs frappeurs dans les majeures

	PP	AB	P	CS	Moy.
Robinson, Dodgers	61	233	52	88	.378
Kell, Tigers	64	257	56	96	.374
Doby, Indians	60	202	45	75	.371
Musial, Cardinals	60	222	45	78	.351
Evers, Tigers	56	222	43	78	.351
Slaughter, Cardinals	63	247	44	83	.336

Circuits : Ligue Nationale, Kiner, Pirates 18; Ligue Américaine, Williams, Red Sox 24.

Points produits : Ligue Nationale : Sauer, Cubs 55; Ligue Américaine, Williams, Red Sox 80.

Contrat signé entre LaMotta et Mithi

New-York, 29. (PA) Le champion mondial des poids-moyens Jake LaMotta et Tiberio Mitri, ont signé officiellement leur contrat mardi, pour se rencontrer le 12 juillet prochain, au Madison Square Garden de New-York, dans une bataille de quinze rondes. Le titre de LaMotta sera à l'enjeu.

Eddie Eagan, président de la Commission athlétique de l'Etat de New-York, a présidé à la cérémonie, dans les bureaux même de la commission.

Après la signature du contrat, Mitri, qui est champion européen et qui n'a jamais subi la défaite, a rencontré les représentants de la presse à un banquet donné en son honneur par l'International Boxing Club.

Le champion Yukon Eric est opposé à l'équipe Russell-Atkins à la Tour

On attend une foule énorme à ce programme présenté ce soir à La Tour — Le match entre Yukon Eric contre les lutteurs Fred Atkins et Bob Russell promet beaucoup de sensations — Antoine Leone opposé à Manuel Cortez dans une rencontre spéciale — Karl Krauser fera face à Al Korman en semi-finale — Lever de rideau à 8.30 précises.

Le rendez-vous de tous les sportifs de la ville et de la région est tout désigné pour ce soir à partir de 8.30 hrs et c'est à la Tour où l'on voit à l'affiche l'un des plus sensationnels programmes de lutte depuis les débuts de ce centre sportif. La vente actuelle des billets laisse prévoir l'une des plus fortes assistances de l'année et il n'y a pas un seul amateur de lutte qui ait paru indifférent devant l'annonce de ce spectacle qui présentera au public un groupe d'étoiles internationales dont le champion mondial lui-même Yukon Eric. L'Homme des glaces de l'Alaska rencontrera ce soir la plus forte opposition depuis qu'il enlevait le titre à Bobby Managoff et Fred Atkins ainsi que Bob Russell se relayeront afin d'écraser celui que l'on se plait à surnommer partout sur le continent comme le plus robuste lutteur à avoir jamais lutté dans l'arène. Cette finale 2 de 3 terminera une soirée excessivement chargée et offrant des batailles savamment agencées pour que l'action et les sensations ne connaissent aucun ralentissement.

En semi-finale Al Korman contre Karl Krauser. Deux costauds passés maitres dans l'art difficile de la lutte moderne et la direction de la Tour vient de prendre toutes les dispositions nécessaires pour éviter toute échauffourée déclenchée par ces deux colosses qui tenteront de se démolir. Tous deux sont très forts et surtout très durs. Korman peut sembler plus rusé mais ceux qui eurent l'occasion de voir le lutteur allemand en action savent à quoi s'en tenir sur ses aptitudes à remettre les coups illégaux. Le spécial du programme sera une rencontre entre Manuel Cortez le champion poids-lourd junior et Antoine Leone qui continue à faire la pluie et le beau temps partout où il passe. Chaque fois qu'il est apparu à la Tour au début de l'année Leone n'a pas manqué de se poser comme le véritable grand maître de toute la catégorie des lutteurs rudes tout en faisant montre d'une agilité surprenante. Leone n'arrête jamais et quand il se sent dans une situation difficile et semblant sans issue il continue à se débattre comme un diable dans l'eau benite et il faut le voir alors utiliser ses fameuses prises. En préliminaire notre as local George Cagney contre Jean-Louis Roy. Amateurs de lutte, que pouvait vous offrir de plus la direction de la Tour en retour du prix d'admission ordinaire qu'elle vous demande . . . ? Le programme de ce soir constitue véritablement le programme de l'année et c'est à un véritable gala de la lutte qu'elle vous convie ce soir. Ne soyez pas de ceux qui seront désappointés en se voyant refuser l'entrée faute d'avoir pris au préalable la précaution de se munir de leur réservation. —

Les résultats dans l'Internationale

Springfield	100 200 000—3	9 1
Rochester	115 010 00x—8	11 0

Hacker, Lamanna (3) Zoeterman (8) et Peden; Poholsky et Wilber.

Jersey City	120 000 000 0—3	7 1
Toronto	102 000 000 2—5	7 0

Spencer et Yvars, Burmeister (3); Thompson et Oswold, Plumbo (10)

Syracuse	011 522 041—16	14 0
Buffalo	000 150 000— 6	15 2

Byerly, Jolly (5) et Hayworth, Burmeister (3); Byrd, Carrasquel (5) Wade (6) Hausmann (9) et Tabacheck.

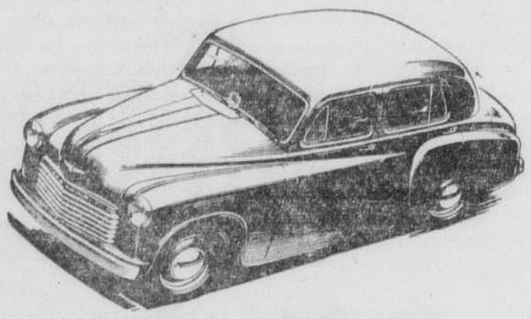
Baltimore	012 012 100—7	9 2
Montréal	020 100 000—3	7 0

Kennedy et Unser; Lown, Lee (7) et Teed.

Clapper est président

Boston, 29. (PA) Weston Adams, président des Bruins de Boston de la ligue Nationale de hockey a annoncé hier la nomination de Aubrey Dit Clapper comme membre du bureau des directeurs du club.

Clapper joua avec les Bruins pendant vingt ans, après s'être joint au club en 1927. Il fut pilote du club pendant deux ans mais résigna par la suite pour s'occuper de ses affaires personnelles à Peterborough, Ont.

BASEBALL
STADE MUNICIPAL
CE SOIR - 8 h. 30 — 30 JUIN : BRAVES VS ROME
SAMEDI - 7 h. — 1 JUIL. : Un double BRAVES VS ONEONTA
et DIMANCHE - 2 h. — 2 JUIL. : BRAVES VS ONEONTA
GRATIS !

UNE AUTO "HILLMAN" Minx
en PRIX de PRÉSENCE


Autant de talons
Autant de chances
L'une des joutes énumérées ci-dessus vous rend éligible à ce tirage.
L'attribution de l'auto "Hillman" se fera au cours de la cinquième joute. Le gagnant devra être présent pour avoir droit à son prix.
Les billets sont en vente au Stade Municipal de 9 h. a.m. à 4 h. 30 p.m. et 7 h. p.m. à l'heure de la joute.
DIMANCHE — de 11 h. 30 a.m. à l'heure de la joute.
RESERVATIONS : Tél. : 8-7478
Les billets d'enfants ne donnent pas droit au tirage.
VENEZ VOUS RECREER
et TENTEZ VOTRE CHANCE

Un Bon Cigare à 5¢
dans le NOUVEL
étui commode pour le gousset


DAILY DOUBLE

PAL LAME ÉVIDÉE
La Meilleure Valeur!
Rase de plus près - Coûte moins cher
FAITES-EN LA PREUVE À NOS FRAIS
Achetez un paquet de lames PAL. Employez autant de lames que vous désirez. Ensuite, si vous n'êtes pas d'accord que PAL est la meilleure valeur en fait de lames . . . qu'elle procure un plus grand nombre de rasages . . . qu'elle rase de plus près . . . retournez-nous l'étui-distributeur et nous vous rembourserons son prix d'achat. (Si votre fournisseur est à court de lames PAL, écrivez-nous, indiquant le genre de lames désiré et ajoutez le prix d'achat.)
Pal Blade Corp. Ltd., 4026 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal.
S'adapte parfaitement à votre rasoir "injecteur"

LAMES À INJECTEUR PAL
20 pour 69¢
PAL À DEUX TRANCHANTS
dans étui-distributeur ® ZIPAK
44 pour 98¢ 10 pour 25¢ • 21 pour 49¢
PAL — Evidée comme le rasoir du barbier
Lame ordinaire aiguisée comme un canif
Lames à deux tranchants
ACHETEZ-EN AUJOURD'HUI-MÊME

PHONOGRAPHES MACHINES-D'AMUSEMENTS ET VENDEUSES AUTOMATIQUES


DISTRIBUTEUR EXCLUSIF
WURLITZER
VENTES LOCATIONS REPARATIONS
PHONOGRAPHES A LOUER POUR RÉCEPTIONS

VENTES DE DISQUES NEUFS ET USAGÉS
LEMIEUX AMUSEMENTS
LAURENT LEMIEUX, Prop.
1114, RUE St VALLIER, QUÉ.
BUREAU 7-2524
SOIRS ET FETES 2-5375

À LA compagnie!
À VOTRE SANTÉ! DU BON VIN St-Georges
ROUGE ET BLANC

Changer pour
FRONTENAC
c'est gagner au change!


La meilleure des bières
La meilleure des lagers de riz
FRONTENAC BLUE LABEL ORIGINAL BREW LAGER
AUSSI EN CANETTES ET EN BOUTEILLES "NON-RETOURNABLES"

MARISE DUCLAU et sa famille



Le but



Par McEvoy et Striebel



Trouvée endormie



KING de la Gendarmerie Royale — Par Zane Grey



Les Red Sox battent les Phillies 22-14 pour un record de pointage

Philadelphie, 30. (PA) Les Red Sox de Boston ont remporté une victoire de 22-14 sur les Athlétiques de Philadelphie hier après-midi, et les deux clubs ont ainsi contribué à établir un autre record des ligues majeures en scorant un total de 36 points.

A la fin de la deuxième manche, il y avait déjà 21 points de comptés et les Red Sox avaient une avance de 14-7. Puis ce fut une procession de coups sûrs, de buts sur balles, de lanceurs. En effet neuf lanceurs accordèrent 39 coups sûrs et 21 buts sur balles. La rencontre dura deux heures et 50 minutes, mais un seul circuit fut frappé; par Ted Williams, son vingt-quatrième de la saison.

En réalité, ce fut Williams qui brisa le record des points en faisant compter deux de ses coéquipiers, avec un double, à la neuvième manche. Les Red Sox et les Athlétiques, les deux mêmes équipes, avaient compté un total de 35 points, en 1901, alors que les Red Sox avaient gagné par 23-12. Notons que depuis que Steve O'Neil dirige les Red Sox, ces derniers n'ont subi aucune défaite, remportant sept victoires consécutives.

Boston	680 112 202—22	19	1
Philadelphie	430 011 320—14	15	3

Stobbs, Papai (1) Schanz (7) McDermott (8) et Batts; Hooper, Scheib (1) Fowler (2) Burtschy (7) Colman (9) et Astroth (2).

Revers des Tigers de Détroit

Détroit, 30. (PA) Le lanceur gaucher Bob Cain a connu un mauvais début, hier après-midi, mais s'est raplombé par la suite pour permettre aux White Sox de Chicago de vaincre les Tigers de Détroit au compte de 7-3. Les Tigers réussirent deux points contre Cain, à la première manche, mais ce dernier les tint en respect le reste de la rencontre.

Pendant ce temps, les vainqueurs réusirent quatorze coups sûrs contre Freddie Hutchinson, le lanceur perdant et contre le lanceur de relève, Saul Rogovin. A la huitième manche, avec le compte à 3-3, les White Sox frappèrent quatre simples pour compter deux points et prendre une avance de 5-3. Ils augmentèrent cette avance à 7-3, à la neuvième reprise. Cain a ainsi remporté sa quatrième victoire contre cinq défaites. Hutchinson a subi sa cinquième défaite contre huit victoires.

Chicago	001 011 022—7	14	0
Détroit	200 000 100—3	9	1

Cain et Masi; Hutchinson, Rogovin (9) et Robinson.

Victoire des Sénateurs

New-York, 30. (PA) Les Sénateurs de Washington ont frappé un total de 18 coups sûrs contre trois lanceurs des Yankees de New-York, hier, pour l'emporter 12-7 sur ces derniers. Le receveur Al Evans a conduit l'attaque des vainqueurs avec quatre coups sûrs, tandis qu'Irv Noren frappait un circuit de trois points, à la quatrième manche, durant laquelle les Sénateurs croisèrent le marbre à six reprises.

Les Yankees ont ainsi subi leur septième défaite, en neuf rencontres.

Joe Ostrowski fut envoyé aux douches, à la deuxième manche et Tom Ferrick, le lanceur perdant, fut remplacé à la quatrième par Sandford. Sid Hudson a survécu à une poussée de cinq points des Yanks, à la première manche, pour remporter sa huitième victoire contre cinq revers.

Washington	120 600 201—12	18	2
New-York	501 010 000— 7	8	1

Hudson et Evans; Ostrowski, Ferrick (2) Sanford (4) et Berra.

Victoire des Indiens

St-Louis, 30. (PA) Les Indiens de Cleveland ont vaincu les Browns de St-Louis au compte de 4-1, hier soir, grâce à la belle tenue du lanceur Steve Gromek, qui limita les Browns à six coups sûrs.

Duane Pillette manqua de contrôle à la première manche, et les Indiens en profitèrent pour scorer trois points et s'assurer ainsi la victoire.

Cleveland	310 000 000—4	6	0
St-Louis	000 000 100—1	6	1

Gromek et Hegan; Pillette, Marshall (9) et Lollar.

Deux joutes dans la ligue Ever-Points

La ligue de balle-molle Ever-Points présentera un autre programme double lundi soir, au stade St-Patrick. La première partie mettra aux prises la Ph. Grande-Allée et le Roy & Fils, club qui est actuellement en première position.

Dans l'autre rencontre, le Jeanne d'Arc, qui s'est sensiblement renforci, fera face au Chez Yvan. Le Chez Yvan a engagé un nouveau lanceur, dernièrement etce dernier sera certainement envoyé au monticule, dès lundi soir, afin d'éviter aux siens une deuxième défaite consécutive.



NOUVEAU RECORD MONDIAL D'ATHLETISME : DICK ATTLESEY, de l'Université Southern California, a établi un nouveau record mondial dans une course avec obstacles de 110 mètres qu'il a gagnée en 13.6 secondes, un dixième de seconde de mieux que l'ancien record, lors du grand tournoi d'athlétisme de la National A. A. U. tenue à College Park, Maryland. Le vainqueur apparait à gauche. JIM GEHRDES (à droite) s'est classé troisième en arrière de BILL FLEMING qui parvint au fil sur les talons de Dick Attlesey. (Central Press)

UNE MISE AU POINT

M. le Rédacteur Sportif
Le Soleil,
Québec, P. Q.

Cher monsieur

A la suite du malheureux accident qui devait coûter la vie à Peter Hendry dimanche dernier, à la piste de Ste-Monique les Saules, certains amateurs usurpant le titre de sportifs et qui n'étaient même pas à Ste-Monique dimanche, se plaisent à blâmer le Club Auto-Moto en marge de cette tragédie que nous déplorons tous et que nous souhaiterions ne jamais au grand jamais, voir se répéter.

Afin de mettre les choses au point et de rendre justice à la vérité permettez-nous de déclarer que cet accident regrettable est dû uniquement à un concours de circonstances complètement hors de notre contrôle et n'engageant en rien de près ou de loin notre responsabilité. Qu'on veuille bien nous permettre de préciser que Peter Hendry n'était même pas inscrit comme participant dans les courses à l'affiche et que c'est de son propre chef qu'il continua à faire le tour de la piste avec son véhicule, et ça, malgré l'ordre contraire qui lui fut donné par M. Euclide Hinse l'officiel en charge de la piste et l'arbitre des départs comme des arrivées ainsi que le surveillant attitré du bon ordre qui doit dominer sur les lieux où circulent les autos de courses. M. Henri J. Poulin du Club Auto-Moto lui intima le même ordre mais sans résultat apparent. Hendry voulait "pratiquer" disait-il et refusa d'obtempérer à l'ordre qu'on lui donnait d'arrêter son auto. On connait le reste

Pourquoi alors répandre dans le public des nouvelles à tendance malicieuse et pour le moins erronées et semblant faites dans le but non avoué de saper à sa base une organisation qui a fait ses preuves et qui continue à donner à son nombreux public ainsi qu'à tous les concurrents régulièrement inscrits le maximum de sécurité, même à ceux qui bien souvent ne semblent pas la désirer?

Notre organisation n'est pas parfaite, nous l'admettons. Chaque semaine cependant nous consacrons nos efforts et des milliers de dollars afin d'en corriger les défauts et la rendre meilleure. Que ceux qui semblent avoir intérêt à nous détruire songent qu'ils nous rendraient immensément service en émettant des idées et suggestions constructives au lieu de se faire les calomniateurs d'une entreprise qui assure un divertissement honnête à des milliers de leurs concitoyens.

La Direction du Club Auto-Moto

Mme Blankers-Koen se signale encore

Brescia, Italie, 30 (PA) Madame Fanny Blankers-Koen, des Pays-Bas, a abaissé hier le record mondial des femmes pour la course de 220 verges, avec un temps de 24.2 secondes. Le record officiel présentement reconnu est détenu par Stella Walasiewicz, de Pologne, avec un temps de 24.3 secondes, record établi en 1935.

Dans la Canam

Oneonta	022 000 0—4	7	2
Trois-Rivières	204 000 x—6	3	4

McMahon, Wall et Smith, Lyon; McMillan et Gibson.

Gloversville	000 000 0—0	7	2
Schenectady	100 000 x—1	3	2

Hahn et Mckeon; Murphy et Comolli

Add Dans la Canado

Amsterdam	000 100 132 1—8	14	2
Pittsfield	000 204 001 2—9	7	4

Robbins, Gounaris (6) Schermerhorn (10) et Triandos, Anderson (5); Kelly, Brydle (8) et Jones.

Gain des Braves

Les Braves midgets de Belvédère ont eu le meilleur sur le St-Charles-Garnier, 6-5. Le lanceur gagnant fut Claude Clavet et le perdant Henri Marois. Les Braves désirent lancer un défi à toute équipe midget. S'adresser à 7-7853.

Lévis en tête dans la ligue junior

La ligue junior de baseball de Québec présentera deux autres programmes aux amateurs ce soir, alors que les Monarks de Lévis visiteront le St-Sacrement, tandis que le Garnier de Belvedère rendra visite aux Braves du Parc Victoria. Ces deux rencontres sont dédiées pour 6.30 heures précises.

Voici le classement des clubs avant les parties de ce soir.

Lévis	7	1	.875	
Victoria	6	3	.666	1½
St-Sacrement	5	5	.500	3
Garnier-Belvedère	0	9	.00	7½

Gain des Canadiens

Louisville, 30. (PC) Henri Rochon et Lorne Main l'emportèrent hier sur l'équipe formée de Joe Rubin et Norm Wolfson par défaut dans la série éliminatoire qui se continue pour les championnats en doubles masculins à Louisville.

Boesch se retire

Toronto, 29. (PC) Garth Boesch, joueur de 29 ans qui figura durant les quatre dernières saisons à l'arrière-garde des Maple Leafs de Toronto, de la ligue Nationale, a décidé de se retirer du hockey professionnel. Dans la lettre reçue ici, Boesch, qui réside à Riceton, Sask., dit qu'il en est venu à cette décision à cause de la mort de son père, John Peter Boesch, qu'il doit remplacer pour diriger les travaux sur de vastes champs de blé.

Gain du St-Hyacinthe

St-Hyacinthe, 30. (P.C.) Dans une joute régulière de la ligue provinciale présentée hier soir le St-Hyacinthe l'emportait sur le Farnham au pointage de 12 à 8. Les vainqueurs totalisèrent quinze coups sûrs et commettaient eux aussi quatre erreurs.

Dauthuille vs Portuguez

New-York, 30. (AFP) — Laurent Dauthuille et Tuzo Portuguez se rencontreront en combat revanche le 19 juillet au stade des Royaux, en plein air, à Montréal. Portuguez a signé hier son contrat à New-York.

Course pédestre dimanche à Giffard

Dimanche aura lieu à Giffard la grande course à pieds de 6 milles pour le championnat du district sanctionnée par l'Union Amateur Athlétique du Canada, division de Québec.

Tous les coureurs devront se rendre pour 1 heure au gymnase de Lucien Sanfaçon pour subir leur examen médical par les docteurs Pierre Roy et J.-Clément Roy. On les conduira au pont de l'Ile où se fera le départ à 2 heures de là jusqu'au coin du Blvd d'Orléans et de la Canardière pour revenir sur la Canardière et l'Avenue Royale jusqu'au gymnase.

Plusieurs nouveaux coureurs se sont inscrits dans cette course et feront une dure lutte aux vétérans Paul-Emile Gosselin, Gérard Lefebvre, Jean-Marie L'Heureux et Robert Fournier qui devraient se faire une dure lutte sans délaisser ceux qui en sont à leur première course et qui peuvent causer des surprises. Ce sont Lucien Turgeon, Paul-Henri Laprise, Jean-Claude Laprise, Marcel Gingras, Paul Marcur, Jean-Marie Dépère, Robert Donaldson et J.-C. Cantin.

Halifax, (PC) Il y a de mauvaises nouvelles pour les chiens de la ville. Le conseil municipal envisage de prendre à son service un chasseur de chiens. Le chef de police Verdun Mitchell a annoncé que son services avaient trop d'ennuis avec des chiens aux canines trop pointues, qui ont mordu des enfants.

Les gladiateurs à Drummondville

Drummondville, (DNC). Dans un combat final par équipes, samedi soir, à l'aréna de Drummondville, les dur à cuire Bob Russell et Al Korman ont remporté la victoire contre le scientifique Eddie Auger et le vaillant "Tit-Coq" Henri Vermeersch. Malgré une blessure à la tête subie dans le premier engagement de la soirée, Vermeersch a en effet consenti à remonter dans l'aréne pour remplacer George Gagney, empêché de se rendre à la soirée.

C'est cependant après qu'un des vainqueurs eut quitté son coin pour donner un mauvais coup à Auger, à l'insu de l'arbitre, que ce dernier s'est fait coller les épaules au plancher.

En semi-finale, Tony Morelli a réussi à se faire disqualifier, à cause de sa brutalité, après 18 minutes d'engagement contre le bon athlete qu'est Jean Pusie.

Dans la rencontre précédente, Al Tucker et Guy Legault ont même fait mieux, en se faisant disqualifier tous les deux, après 12 minutes de combat, pour être allés poursuivre le match en bas de l'aréne.

Henri Vermeersch avait gagné la préliminaire après 18 minutes de beau duel, mais il s'en est tiré avec une blessure au front en recevant un coup de bélier.

Les officiels étaient: arbitre Young McKoy, annonceur, Sylvio Smith; chronométeur, "Butch" Lavallée.



SON 2,000ème "HIT" : Tout souriant, Joe DiMaggio embrasse ici la balle qu'il a frappée pour réussir son 2,000ème coup en lieu sûr dans les ligues de baseball majeures.

On se dispute les faveurs de notre public sportif.

Les Civils ne désespèrent pas de terminer leur premier grand tournoi.

Au sommet des LAURENTIDES
45 MILLES DE MONTREAL

Ecole d'Art, Cours Complet
Activités sociales et sportives
Soirées organisées
Danses avec orchestre du lodge
Piscine de championnats
Equitation sur pistes romantiques
Courts de tennis éclairés
Excellent terrain de golf
Une vacance mémorable à la portée de chacun

Pour réservations et brochure
Ecrivez ou cablez
The STE. ADELE Lodge
C. P. 50
Ste-Adèle en Haut.

BOLS
V.O. GENEVER GIN
10 on. - 25 on. - 40 on.
LUCAS BOLS Aº 1575
SILVER TOP SPECIAL LONDON DRY GIN
"La Base du Meilleur Cocktail"
25 on. - 40 on.
DISTILLÉS AU CANADA

Soyez un vrai Sportsman
PRÉVENEZ LES FEUX DE FORÊT
CONSERVONS NOTRE FAUNE ET NOS RESSOURCES NATURELLES
avec les hommages des fabricants des
CIGARETTES Sportsman
En collaboration avec la
FÉDÉRATION DES ASSOCIATIONS DE CHASSE ET DE PÊCHE DU QUÉBEC INC.

À la Confédération!
À VOTRE SANTÉ!
DU BON VIN St-Georges
ROUGE ET BLANC

Minora -la lame
BON MARCHÉ - QUI RASE LE MIEUX
Les Canadiens économes choisissent Minora pour obtenir, avec confort, une barbe impeccable. 12 pour 25¢, ou 4 pour 10¢.
4 POUR 10¢
Minora BLADES



Pour vous... messieurs!

Celui qui travaille fort, par tous les temps, qui gagne sa vie par un dur labeur, a besoin d'une bonne santé. S'il voit ses forces diminuer il lui faut recourir, avant qu'il ne soit trop tard, à un tonique qui le fortifiera et éloignera les malaises qui l'accablent comme : le manque de force, la perte d'appétit, la fatigue habituelle, la nervosité, etc.

Les PILULES MORO sont un tonique hautement recommandé pour les muscles et les nerfs, un restaurateur des forces et un conservateur du sang.

Quand la vie vous paraît pénible et que vous n'avez plus d'entrain ni de goût à rien, il est temps de vous tonifier. Des milliers d'hommes ont retrouvé force et énergie après un simple traitement aux PILULES MORO. C'est un tonique qui a fait ses preuves; vous pouvez le prendre en toute confiance. Faites un essai qui vous convaincra de leur réelle valeur.

PILULES MORO
50c la boîte ou 3 pour $1.35
Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566 rue St-Denis, Montréal.

Les CAMIONS "Job-Rated" DODGE réduisent vos frais de transport



UN moyen sûr de réduire les frais de camionnage et de les maintenir au minimum, c'est d'utiliser un camion à la taille de votre tâche — ni trop grand ni trop petit.

Pour posséder pareil camion, voyez votre dépositaire Dodge. Il vous aidera à choisir un camion Dodge "Job-Rated" équipé précisément pour porter *vos* charges sur *vos* routes. Ce camion Dodge "Job-Rated" fonctionnera à un coût minimum, restera à la tâche plus longtemps.

VOYEZ VOTRE DÉPOSITAIRE DE CAMIONS DODGE POUR DES DÉTAILS COMPLETS

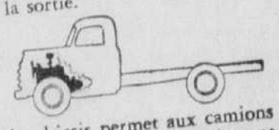
VÉRIFIEZ CES AVANTAGES "SUPPLÉMENTAIRES"

CONFORT ACCRU



Conduisez sans fatigue, dans le confort et la sécurité des nouveaux camions Dodge. De larges et hauts pare-brise et fenêtres assurent une vue parfaite. Grandes cabines avec beaucoup d'espace pour la tête et les jambes. Banquette à trois places avec dossier offrant un appui naturel et à la hauteur convenable pour les jambes, juste au-dessous des genoux. Portes larges et hautes et plancher libre qui facilitent l'entrée et la sortie.

ÉGALE RÉPARTITION DU POIDS



Une répartition étudiée du poids du châssis permet aux camions Dodge "Job-Rated" de porter les charges avec moins de fatigue et d'usure pour les pneus et le châssis.

PIÈCES FABRIQUÉES À L'USINE DISPONIBLES D'UN OCÉAN À L'AUTRE

"LE SOLEIL"

publié et imprimé par "Le Soleil" Ltée angle de la Couronne et Saint-Vallier.

Henri Gagnon
président et directeur-général

ANNONCES CLASSEES
Tél.: 5-5133

TARIF AU COMPTANT

ligne comptée à mots 0.18
1 insertion, minimum 0.50
Titre individuel (en plus) 0.35

8 annonces de suite pour le prix de 6
24 annonces de suite, même prix que 12
Contrat annuel escompte de 10 p. c.

Annonces de l'extérieur
Strictement payables d'avance. Pour case, frais de réexpédition en plus 0.05

Avis de naissance, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, remerciements, formule régulière 1.00
Mots additionnels 0.03
Annonces de faveurs obtenues $0.50
Avis dans carnet mondain $2.00

Facture non payée dans les 3 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels 0.25

Les annonces devront nous parvenir avant 5 h. p.m., la veille du jour de publication. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi le samedi

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariage, décès ou note de non responsabilité n'est accepté par téléphone.

ABONNEMENT AU SOLEIL

Prix de l'abonnement au "Soleil" pour Québec, Lévis, Sillery, Ste-Foy, Chicoutimi, Arvida, Jonquière et Kénogami : 20c par semaine de six jours de publication (payable au porteur) ou $10.00 par année payable à nos bureaux ou à un de nos agents

Etats-Unis : 1 an : $8.00, 6 mois $4.00
3 mois : $2.15, 1 mois : 80c.

Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine
1 an $7.00, 6 mois : $3.50, 3 mois : $1.80
1 mois : 80c.

Ailleurs au Canada 1 an $6.50, 6 mois : $3.25 3 mois : $1.75, 1 mois : 80c.

33 SUCCURSALES

A QUEBEC où vous pouvez donner les annonces au même prix qu'au bureau :

BEAULIEU EUCLIDE, 371, St-Luc. Tél. 6-6050
BLAIS, DAMASE, épicier 174, rue Ste-Thérèse. Tél..... 4-0249
BIGAOUETTE, 1251B St-Vallier. Tél..... 4-0421
CLOUTIER, Mlle R.-A., 1131, rue St-Vallier. Tél..... 5-7840
JOS COTE (Litée) Suc. No 2, 26 St-Jean. Tél..... 4-0574
Suc. No 3, 232 St-Jean 2-0201
Suc. No 4, 15 Buade 2-0287
Suc. No 5, 459 St-Jean ..... 4-0[illegible]
Suc. No 7, 426 St-Jean 4-0580
Suc. No 8, 103, St-Joseph 4-0454
Suc. No 11, 176, 3e Avenue 4-0523
Suc. No 13, 15 Ch. Ste-Foy 4-0262
Suc. No 15, Carré d'Youville Tél. 2-0594
PHARMACIE A. GIFFARD, 101 Ave Royale. Tél. 4-9162
DELISLE ALEX., restaurant, 121, de la Couronne. Tél..... 3-0376
DION RENE, 786, St-Vallier. Tél..... 4-0473
DUBE MAURICE, pharmacien, 269, St-Joseph Tél..... 4-3428
FALARDEAU, CHARLES, 33, St-Edouard. Giffard. Tél..... 5-8830
FECTEAU & Frère, 70 Blvd Hamel Tél.: 7-8107
GAGNON, Mme J.-ALBERT, 4121 Bld. Sir W. Laurier. Tél..... 7-1243
GIGUERE, J.-E., tabaconiste, 233, St-Joseph. Tél..... 3-0738
357, St-Joseph. Tél..... 4-0567
GIGUERE, ROCH, 135 de la Couronne. Tél..... 2-0523
GIROUX, ADELARD, 900, 3e Avenue. Tél..... 3-0191
LANGEVIN, L., Club des Marchands, coin Blvd Charest et de la Couronne. Tél.: 2-0442
PARE, C.-H., 6 rue St-Joseph, Bienville, Lévis. Tél..... 837
PARENT, EDG., 20, du Collège, Beauport Tél. 66-3463
PHARMACIE COUTURE YVAN, 2894, 1e Avenue, St-Albert-le-Grand—St-Rodrigue. Tél.: 3-6687
ROGER, RENE, 1219, 1ère Ave Tél..... 3-2319
ROUSSEAU, J.-B., 377, St-Jean. Tél..... 8-8301
SOUCY PAUL-H., pharmacien, 85, Ave Cartier (coin St-Cyrille. Tél..... 2-1331
TABAGIE ST-JEAN, 372, rue St-Jean. Tél..... 2-5923
TABAGIE CARTIER, Enrg. 111 Ave Cartier 8-8198
DEPARTEMENT DES PETITES ANNONCES DU "SOLEIL".

3a ACHAT DE CREANCES

DEBENTURES : Je suis acheteur de débentures de la ville de Québec-Ouest ainsi que d'autres centres. Paierai bon prix Pour informations s.v.p., TEL.: à 4-0272.

6 AGENTS

AGENTS DEMANDES par tout le Canada ventes bas à carreaux tout laine. Prix manufacture, renseignement sur demande. CASIER 95, haute-ville, Québec, P.Q.

J'ACHETE VOS COMPTES, billets, hypothèques, jugements. J.-A. ANCTIL, 31, rue ST-ROCH, TEL.: 4-1165 — 3-8936.

AGENTS requis dans la vente de vêtements sur mesures, directement de la manufacture à la clientèle. Commissions et bonus. Expérience non nécessaire, nous vous enseignons. DAVENTRY TAILORS, DEPT. L, B.P. 515, MONTREAL.

J.-B. LALIBERTÉ
Liquidateur de stock.
Vendeur en gros.
144 Blvd Charest. Tél.: 3-9194

BONS AGENTS DEMANDES

DANS CHAQUE COMTE de la province et un spécialement pour la ville de Québec, pour la vente de monuments funéraires. Expérience de la vente essentielle. Commission 25%. Automobile nécessaire pour la ville. Ecrire immédiatement à Case 533, LE SOLEIL, Québec.

8 ANIMAUX A VENDRE

JEUNES CHIENS Cocker épagneul noir à vendre. S'adresser JOSEPH LANGLOIS, 730 STE-THERESE. TEL.: 4-3422.

SERINS, mâles, femelles, cages pour couver, cages sur pied et autres assorties. S'adresser : 7 D'AIGUILLON.

9 ANIMAUX PERDUS

PETIT CHIEN de loup-fox, répondant au nom de Roxy, couleur renard jaune. Récompense. TEL.: 5-5566.

10 APPARTEMENTS A LOUER

CHAMBRES et appartements à louer, refaits à neuf, eau chaude, froide, téléphone, $5.00, $7.00, $8.00 et $12.00 par semaine. Venez voir MANOIR LOUIS JOLIET, 3½ DES REMPARTS. TEL.: 2-6873.

FLAT MEUBLE, chauffé, eau chaude, très propre, pour couple ou jeune fille. TEL. 2-2150.

FLATS, chambres meublés, gaz, bain, frigidaire, eau chaude, pour couple ou fille. Libre aujourd'hui. 5-8476.

2 APPARTEMENTS à louer avec chambre bain, chauffé, $10.00 par semaine. 460, 1ère Ave. 2-5694.

DANS QUARTIER LIMOILOU, près église, 5 pièces plus chambre de bain, chauffées, eau chaude année, libre 1er juillet. S'adresser CASIER POSTAL 207 St-Roch.

STE-FOY, grande chambre semi-meublée, pour couple marié, sans enfant. Bel endroit 5374 CHEMIN STE-FOY.

APPARTEMENT à louer dans un salon de barbier pour salon de coiffure. S'adresser 295 ST-PAUL.

SUITE de 2 chambres chauffées, éclairées, pas meublées, permis de cuisine. Mme Tremblay, 28 SUTHERLAND.

BELEVEDERE : 2 beaux appartements, libre dans le moment, autobus à la porte, pour haut, bas de la ville. Tél.: 7-3885.

FLAT meublé, chauffé, éclairé, cuisine, gaz, entrée seule. Libre et visible samedi 98, DU ROI, tél. 2-9463.

FLAT A LOUER, avec lavabo. S'ad. 60 Côte de la MONTAGNE.

SUITE 3 pièces, plus chambre de bain, chauffées, eau chaude. S'adresser 469A ST-JEAN APPT-1.

SUITE de 2 chambres à louer, meublée, éclairée, installation 220. TEL.: 7-2737.

SUITE de 2 appartements à louer permis de cuisine bain et service du téléphone. S'adresser à 23 rue CHURCHILL Notre-Dame de la Pitié.

CHAMBRE confortable, eau chaude à l'année. Usage téléphone, 2-0417, 10 STE-JULIE.

2 PIECES — Chauffées, éclairées, eau courante, permis cuisine, 71 MAUFILS. TEL.: 3-6627.

2 APPARTEMENTS à louer à Ste-Monique des Saules, conviendraient pour couple TEL.: 7-5757.

FLAT 2 pièces, meublées, entrée seule. TEL.: 4-4560, 42 Côte de la Montagne, 2e étage.

APPARTEMENT meublé à louer, 7 rue Hamel, chambre boudoir et cuisine. 2-7350.

REMBOURRAGE MEUBLES. TEL.: 5-5347. Chesterfield divan studio, réparations générales, ULRIC POULIOT, 15 rue BOISSEAU. TEL.: 5-5347.

41 APPARTEMENTS DEMANDES

MERE ET LA FILLE demandent 2 à 3 appartements ou diviseraient logement avec personne seule ou famille sans enfant dans St-François d'Assise. TEL.: 5-7604.

CHAMBRE à louer à 116 des FRANCISCAINS. TEL.: 4-2737.

13 ARGENT A PRETER

ARGENT A PRETER, Commercial Finance Corp., Ltd, 61 RUE D'AUTEUIL. TEL. : 2-6488 ou 3-0450.

ARGENT PRETER à p.c. sur 1ère hypothèque, S'adresser PAUL GRENIER, notaire, 251 Boulevard Charest. TEL.: 3-1531.

$1,000 à $100,00 à prêter sur première hypothèque 3 p. c. L.-E. FORTIER, N. P. 12 DE L'EGLISE. TEL.: 5-9450.

$800 à $75,000 4 1-2 et 5 p.c. sur propriété Québec et environs, 2 ans et plus ou remboursement capital et intérêt 10 à 20 ans. DE LA BRUERE FORTIER, notaire, 37 DE LA COURONNE. TEL.: 3-7195.

14 ARGENT DEMANDE

JE PAIERAIS intérêts 6%, première hypothèque maison à revenus dans Québec. TEL.: 3-5803.

BESOIN 10,000, première, propriété St-Georges Beauce, valeur 35,000. Ecrire 3478 Ave. DU PARC Montreal.

BESOIN 25,000, première hypothèque, propriété Québec, valeur 150,000. Ecrire 3478 Ave. DU PARC, Montreal.

15 ARTICLES DE MENAGE

PUPITRES noyer et chêne, laveuse, set de chambre, etc. Visitez L.-J.-A. DEMERS, 183 COURONNE. Tél.: 2-2683.

ACHETONS, VENDONS, ECHANGEONS, meubles, poêle, radio, divan, outils, machine à coudre. L. DROLET, 983 ST-VALLIER. 4-9067.

ACHETONS meubles, lingerie à vendre, set chambre, laveuse, moulin. A. PRUNEAU. 162 DU PONT. TEL.: 4-0267.

16 ASSOCIES

ASSOCIE SERIEUX pour entreprise très payante. Capital additionnel pour expansion. CASIER 407 LE SOLEIL.

22 AVIONS

AVIONS MINIATURE

Modèle construit ou non. Pièces accessoires, moteur Diesel ou à bougies. ROMEO TANGUAY, 86, 6e AVENUE, Charlesbourg.

24a BICYCLES

CABINES veneer, finie naturel adoptable au Jawa 250cc. à vendre neuve. S'adresser 2e étage, 18e Rue. TEL.: 4-9729.

BICYCLE DOUBLE C.C.M. pour homme, aussi bicycle de fille, à vendre bon marché. 315 St-Vallier.

BICYCLE C.C.M. pour garçon à vendre. S'adresser 13 FRANKLIN. TEL.: 3-8140.

BICYCLE de fille, marque Gaenon, comme neuf $35. 57 DE LA BASTILLE. 3-9833.

BICYCLE "Marmen" 2 cylindres 2 temps. TEL.: 3-0180 heures des repas.

BICYCLE Whizzer, moteur neuf, parfaite condition. S'ad. 375, CANARDIERE. TEL.: 4-7389.

BICYCLE C.C.M. pour dame à l'état neuf prix avantageux TEL.: 2-6361.

WHIZZER A VENDRE, très bon état. S'adresser 1678 COTE DE L'EGLISE, Sillery TEL.: 7-3141.

BICYCLE de fille "Monarch" de luxe, état neuf. TEL.: 7-5453.

BICYCLETTE pour jeune fille, roues 28, bonne condition, $30. S'adr.: 396, 18e RUE, Tél.: 3-3214.

BICYCLETTE pour homme ballon C.C.M. S'adresser J. MARTEL. 59½ rue ST-BERNARD. TEL.: 3-4365.

C.C.M. toutes catégories, vente, réparation, location. Attention spéciale aux commandes de campagne. J.-A. MORRISSET, marchands de bicycles. TEL.: 7-1344 — 1418, Ave MAGUIRE, Sillery, Qué.

BICYCLE (garçons et filles), grandeurs 26-28, en parfaite condition. Visibles, samedi et dimanche. PHILIPPE MARTIN, 48 Papineau, tél.: 5-5819.

Bicycles usagés
$20.00 à $35.00
Bicycle course 3 vitesses $62.50
Paul Turcotte
210, 13e Rue. tél : 4-2650

MOTOCYCLETTES 1950
PANTHER
De Luxe 4 vitesses
Valves en tête
Modèle 250 C.C. $435.
Modèle 350 C.C. $530.
Bicycles neufs et usagés
Pièces et accessoires
J. ALB. VOYER
188 Du Port
TEL.: 2-7493

25 BOIS DE CONSTRUCTION

AUGER & AUGER

BOIS, MATERIAUX CONSTRUCTION, Colombie, bois à plancher, bardeaux d'asphalte, finition isolante (Ten-Test). AUGER & AUGER, 47, INDUSTRIELLE. TEL.: 2-6801.

29 BRULEURS A L'HUILE

BRULEURS A L'HUILE Champion vente service gros et détail, garantie du manufacturier par écrits pour 5 ans QUEBEC METAL PRESSING, INC., 340, 5e RUE. TEL.: 3-5639.

BRULEURS neufs pour camp $12.50, 2 feux 2 mèches. 22 1-2 Carillon. Tél.: 4-4990.

INSTALLATION gratuite avec brûleur Victor Lynn ABC 7 pouces. Aussi brûleur $22.00 posé 4-4990 — 3-7049. 22 CARILLON.

UNE AUBAINE : Brûleur Kresno & Blue-Glow, $29.50 posé. EUG. DESROCHES, FILS, Enrg., 1039 rue ST-VALLIER, Qué. TEL.: 3-8014.

NOUVEAU BRULEUR VICTOR, 7 pouces, shell, accessoires. Réparations faites par PAUL LEFRANÇOIS, 162 DU PONT. TEL.: 2-4040.

BRULEURS A L'HUILE

POUR POELES, $5.00 comptant et $1.00 par semaine, fournaises de plancher "Space Heater", chauffe-eau à l'huile, brûleurs automatiques pour fournaises à air chaud et à eau chaude. Brûleurs neufs Kresky de différents modèles. C.-H. LEPAGE, 72-74 Ave. JACQUES-CARTIER, Québec, P.Q. TEL.: 2-2207 et 3-7621.

30 BUREAUX A LOUER

BUREAU à louer avec service d'ascenseur S'adresser: 132 St-Jean, Louis Cassulo.

TRES BEAUX BUREAUX à louer peints à neuf, donnant sur première avenue. Aussi entrepôt. S'adresser 571, 1ère AVENUE. Tél.: 4-2200.

BUREAU à louer avec service d'ascenseur S'adresser: 132 St-Jean Louis CASSULO

35 CHALETS A LOUER

CHALET à louer ou vendre, St-Nicolas près fleuve. Visible le soir et dimanche. TEL.: 2-6734.

A LAVAL, chalet 5 appartements, meublés, moustiquaires, garage, électricité, eau courante, endroit de pêche, service d'autobus, 12 milles de la ville $110. S'adr 488 CANARDIERE.

LAC BEAUPORT — Petit chalet pour deux premières semaines de juillet, $2.00 par jour. TELEPHONE : 4-8933.

CHALETS à l'entrée lac St-Joseph proximité, gare, électricité, eau courante, semi-meublé, téléphone si désiré. $210.00 pour saison. TEL.: 7-7218.

CHALET A LOUER au bord de l'eau, 11 milles de Québec, eau courante, électricité. 5-6381.

LAC ST-AUGUSTIN 3 chambres meublées, eau, électricité, endroit idéal pour vacances. TEL.: 4-1562.

CHALET à louer ou à vendre, beau partterre, 10 minutes de Québec, autobus à la porte à Champigny. TEL.: 3-4067.

CHALET NEUF, 4 pièces, eau courante, toilette, électricité, à louer à la semaine ou au mois PAUL GINGRAS, Plage Village St-Antoine Tilly, samedi, dimanche. 4-9784 sur semaine.

STE-MONIQUE DES SAULES. Chalet 2 grands appartements semi meublé à louer à la semaine ou au mois. TEL.: 7-5757

CHALET au lac Trois-Saumons, tout meublé, électricité, eau courante, tout pour du restaurant, places pour machines. M. DESROCHERS, 18, 2e AVENUE, Charlesbourg. TEL.: 4-6811.

LAC ST-JOSEPH, chalet à louer meublé. TEL.: 7-8281.

CHALET meublé à louer, à la semaine et pour la saison d'été, situé sur le chemin du lac Beauport. S'adresser ANTOINE CLOUTIER, TEL.: 2-6488 ou 501 Lac Beauport.

LAC BEAUPORT. — Chalet 4-5 pièces meublées, eau, lumière et toilette, situés sur bord lac artificiel, route rang du Brûlé. A. MATTE. TEL.: 4-0800 7-6371.

CHALET A LOUER, près Crescent Beach. S'adresser chez GEORGES GRENIER, 3692 Chemin St-Louis. TEL.: 7-5367.

LAC SERGENT, chalet 5 pièces, meublées, eau, électricité, plage. S'adresser sur les lieux. Dr C.-E. MINGUY.

2 BEAUX CHALETS, lac St-Augustin, côte Nord et Sud, 5-4 appartements, eau, toilette, électricité. TEL.: 4-6921.

CHALET A LOUER

Au lac St-Augustin près du Club Nautique, meublé, eau courante et électricité. S'adresser 39 rue ST-JOSEPH. TEL.: 3-6907 — 2-3265, au lac à M. MAJELLA ROUX.

CHALETS A LOUER

6 MILLES des Québec, neufs, plage, éclairés, eau courante, près du fleuve, conditions faciles. S'adresser soir, Omer Gingras, Pont Québec-Sud.

VACANCES A L'EAU SALEE

QUAI DE LA RIVIERE OUELLE, Chalets neufs (pour salon, mois ou semaine), situés en bordure du fleuve, en face de Malbaie. — Grand vivoir avec divan, trois chambres à coucher, lits et matelas modernes. — Eau courante, salle de toilette avec bain, cuisinette, poêles et radiateurs électriques. — Pêche durant tout l'été. Mme Georges Nadeau, Quai Rivière Ouelle, Co. Kamouraska, TEL.: 402, S. 10.

36 CHALETS A VENDRE

LAC BEAUPORT. Maison 4 pièces, habitable l'année. Belle location. L.-P.-R THIBODEAU, 323 Blvd Charest. 2-8115.

A SACRIFIER chalet neuf, eau, toilette, électricité. Conditions faciles. S'adresser à 5-7222.

CHALET à vendre meuble avec chaloupe au Lac Trois-Saumons. Tél.: 7-8379.

MAISONNETTE neuve, 3 chambres, avec toilette, lavabo, fluorescent, conviendrait parfaitement, bien pour bureau ou chalet transportable, 1,700. 218, 4e RUE, 3-1557.

AUBAINE à bas prix, chalet, terrain, situé à St-Félix, Cap-Rouge, très belle place. TEL.: 3-8365.

LAC RITA chalet meublé, électricité, pouvant coucher 8 personnes. 240 pieds sur le Lac, chaloupe, C.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE. TEL.: 3-6910.

LAC ST-CHARLES, chalet borné à la rivière. Eau, toilette, électricité. Bien fini. Garage, grand terrain. Vente cause maladie. TEL.: 3-7184.

N.-DAME DES LAURENTIDES, proximité l'église, 5 chambres, eau, électricité, galerie, arrêt autobus. TEL.: 3-4576

NOTRE-DAME DES LAURENTIDES, 5 pièces, beau terrain, endroit idéal. Véritable occasion. WILFRID ROGER. TEL.: 4-2542.

CHALET A VENDRE ou à échanger, à Cap-Rouge, 3 pièces. Endroit tranquille. TELEPHONE : 3-1118.

CHALET à vendre, Lac St-Charles, sur le bord de la rivière. TEL.: 3-1820.

A ST-PIERRE CHARLESBOURG, près Jardin Zoologique, 5 appartements, eau courante, électricité, grandeur 24 x 24 terrain 190 x 100 prix d'occasion, TEL.: 3-8497.

CHALETS à vendre ou à louer près la station du Lac Sergent est. S'adresser à R. ROUSSEAU, LAC SERGENT. 28-6-50.

CHALET à vendre avec grand terrain 159,000 superficie, situé à Laval, Montmorency, en bordure du chemin et de la rivière. Arrêt de l'autobus No 19. S'adresser 382 DE LA SALLE.

CHALET de 6 pièces, terrain 75 x 250, 2 chaloupes. S'adr. 263 BAGOT. M. LECLERC.

LAC BEAUPORT, cottages à vendre, 4 et 5 pièces. Fondations de ciment, eau courante, électricité. Situés près Manoir St-Castin. S'adresser à W.-J. ROURKE, Lac Beauport, tél.: 700.

LAC ST-JOSEPH

VILLE LAC ST-JOSEPH, chalet tout meublé au bord de l'eau, bel endroit de villégiature à vendre à bas prix. H.-P. CIMON, 14, Place d'Aiguillon. Tél.: 5-5169.

Lac St-Joseph
Magnifique chalet à vendre
situé près de l'Hôtel White
8 chambres, foyer, électricité, eau courante, chambre dans le garage, tennis, très beau terrain, 51,000 pieds avec arbres et fleurs.
J.-E. Boudreau
132 avenue Murray

CHALETS A VENDRE
Lac Beauport,
Lac St-Joseph,
Lac St-Augustin,
Lac Sergent,
Ile d'Orléans,
St-Pierre Charlesbourg,
N.-D. des Laurentides.
O. LEROUX
525, 3e Avenue
Tél. : 4-3836

38 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRE ET PENSION pour monsieur, dans maison privée, près école technique, s'adr. 118½ St-Anselme.

CHAMBRE avec ou sans pension, paroisse N.-D.-du Chemin. TEL.: 3-0333.

CHAMBRE A LOUER, endroit idéal, bon chez-soi, pension si désirée. 560, 19e rue, Limoilou.

GRANDE CHAMBRE avec pension pour étudiants aux cours d'été. S'adresser 214 D'AIGUILLON. TEL.: 4-3261.

CHAMBRES et peension, pour messieurs ou couple sans enfant, 19 rue de l'Armée. TEL.: 4-9721.

CHAMBRE confortable, eau chaude, bonne pension $12. par semaine, entretien si désiré. TEL.: 5-5449, Limoilou.

CHAMBRE ET PENSION pour monsieur distingué. S'adresser 19 SCOTT.

CHAMBRE ET PENSION pour 1 ou 2 messieurs, près école Jacques-Cartier, 338 St-François. 3-7090.

CHAMBRE avec pension, usage bain, eau chaude à l'année. Tél.: 2-5518 45 1-2 D'AIGUILLON.

CHAMBRE pension, monsieur seulement, chez couple sans enfant, lavé, repassé. TEL.: 3-8316, 69 Bergemont, St-Pascal.

CHAMBRE et pension, avec usage bain téléphone, très moderne. 92 Ave du Sacre Coeur. Tél.: 2-5529.

CHAMBRE et pension, très confortable, bon chez-soi. S'adr.: 51 ST-ANSELME TEL.: 5-8751.

CHAMBRE seule ou avec pension pour messieurs distingué, usage bain, téléphone. S'ad. 161 STE-MARGUERITE.

CHAMBRE BOUDOIR pour monsieur, eau chaude, famille privée, pension si désirée. 493½ ST-VALLIER. TEL.: 2-4664.

40 CHAMBRES A LOUER

GRANDE CHAMBRE bien meublée, téléphone, eau chaude, dame seulement. 116 COTE D'ABRAHAM, entre 5-8 p.m.

CHAMBRES boudoir conviendraient pour jeune fille distinguée. S'adr.: 116 CARTIER.

CHAMBRE rue St-Jean, eau chaude année, prix raisonnable. S'adr.: TEL.: 4-0322 Mlle GAGNON.

GRANDE CHAMBRE double et simple, eau courante, usage bain, tél.: S'adr.: 24 CUVILLARD.

CHAMBRE A LOUER, usage bain, tél. S'adr. 147 Scott, appt K.

CHAMBRE MODERNE, haute-ville, bain, douche, eau chaude année, 1 ou 2 personnes. TEL.: 3-0518.

BELLE GRANDE CHAMBRE, ensoleillée propre à louer. S'ad. 170 BLVD. LANGELIER.

CHAMBRE à louer, eau chaude à l'année, permis cuisine. 20 PERLAND.

GRANDE CHAMBRE STUDIO très propre, bon chez-soi, eau chaude année, 146 d'Aiguillon, 2e étage, 3-3084.

GRANDE CHAMBRE DOUBLE, à l'année, eau courante. S'adresser 66 rue St-Louis.

ST-FRANCOIS D'ASSISE, chambre à louer, eau chaude à l'année S'adresser 32 Bourdon, tél.: 4-4434.

CHAMBRE A LOUER, eau chaude, usage bain, téléphone. S'adresser 6 COTE STE-GENEVIEVE, 2e étage.

CHAMBRE chauffée, très propre, pour personne distinguée, libre immédiatement. 1214, 2e AVENUE. 4-2315.

CHAMBRE MODERNE, famille 2 personnes, eau courante, ensoleillée, bain, douche. TEL.: 2-3543 — 331 ST-JEAN, appt. 2

GRANDE chambre et pension si désiré située à Sillery, rue Maguire. TEL.: 7-3817

CHAMBRE meublée chez gens tranquilles, très propre. Située 145 RUE GODBOUT Tél.: 3-7814.

ST-ROCH—Chambre et pension pour 1 ou 2 personnes. Maison privée, téléphone. 276 DE LA REINE.

ST-ROCH chambre propre pour fille distinguée, libre immédiatement. 123 DE LA COURONNE.

CHAMBRE à louer. S'ad 124 DE LA CHAPELLE.

CHAMBRE à louer située près carré d'Youville, usage bain, téléphone. S'adresser 82 STE-EUSTACHE. Tél.: 3-7156.

CHAMBRE à louer, dans famille privée, sur Boulevard Crémazie. TEL.: 3-0651.

2 GRANDES chambres avec permis cuisine. S'adr. GERARD VEZINA, RUE PAQUET, Ste Monique les Saules.

GRANDE et petite chambre, TEL: 2-1931. 505 ST-JEAN.

CHAMBRE A LOUER pour un homme tranquille, dans maison privée. 184 DU ROI, 2e étage.

LIMOILOU chambre boudoir avec gardes-robes, eau chaude à l'année, permis cuisine. Libre immédiatement. 3-2289.

12 ST-STANISLAS, libre immédiatement. Chambre réparée à neuf, eau chaude, l'année, monsieur seulement, entrée privée.

BELLE GRANDE CHAMBRE à louer, 2 lits jumeaux, située St-Pascal. TEL.: 2-4318.

GRANDE CHAMBRE à louer, usage bain, téléphone, pas d'enfant, pension si désirée. TEL.: 4-1974.

PRES ESPLANADE grande chambre avec cuisinette, TEL.: 2-2663.

GRANDE CHAMBRE bien meublée, lit, divan, lavabo, eau chaude, bain, accommoderait deux personnes, 4 STE-ANGELE. TEL.: 2-0582.

CHAMBRE à louer meublée avec gaz, pour 2 personnes distinguées. S'adresser 9 des REMPARTS.

GRANDE CHAMBRE à louer réparée à neuf, dans famille privée. TEL.: 3-6552, 303 de la SALLE.

PRES PARLEMENT, chambre - boudoir, très propre, permis cuisine, eau courante, 28 1-2 CONROY. 2-0023.

5 HAMEL, près Hôtel-Dieu, chambre première classe pour gens distingués.

CHAMBRE ensoleillée, réparée à neuf, $4.00 par semaine. 249½ ST-JEAN, TEL.: 4-3193.

2 APPTS à louer meublés, s'adr. 10 STE-HELENE.

CHAMBRE dans famille privée, usage bain, téléphone, bon chez-soi, 351, 9e rue apt. 3.

PAROISSE ST-DOMINIQUE, 2 chambres simples à louer très propres, dans famille 2 personnes. TEL.: 4-3003.

CHAMBRE à louer pour personne distinguée. S'adresser 1 rue COUILLARD près Université.

PRES DU PARLEMENT chambre avec permis cuisine, eau chaude à l'année. TEL.: 3-5911, 52 ST-MICHEL.

GRANDE CHAMBRE à louer avec commodités pour cuisine. S'adr. 259, ST-JOSEPH.

FLAT à louer pour 2 personnes, permis cuisine, eau chaude à l'année, 86 rue ST-LOUIS.

2 CHAMBRES à louer, 3e étage, 42 Avenue MAISONNEUVE.

BELLE CHAMBRE à louer, $5. par semaine, libre immédiatement. S'adresser 111 ABERDEEN. TEL.: 4-3338.

CHAMBRE, pension si désirée, homme seulement. Remorque 2 roues à vendre, 2 pneus neufs, prix débarras. 28 Côte d'Abraham. 4-0291.

BELLE GRANDE CHAMBRE pour personne seule dans famille privée. S'adr.: 40 rue des LILAS, St-Albert-le Grand.

AVE CARTIER, près Grande-Allée, pour dame ou demoiselle, travaillant en dehors, visible jusqu'à 9 heures p.m. Tél.: 4-2936, 166 CARTIER.

CHAMBRE A LOUER. S'adresser: 574 7ème Rue. Tél.: 4-1207.

374 rue ST-JEAN, chambre boudoir à louer S'adresser: 374 rue ST-JEAN.

BELLE grande chambre ensoleillée, eau chaude à année, dans quartier résidentiel. 24 Turnbull. Tél.: 2-7474.

CHAMBRE A LOUER, prix raisonnable, bonnes conditions. S'adresser 6-8 heures soir. 240 LA REINE.

GRANDE CHAMBRE près hôpital St-Michel Archange pour 2 personnes. S'adr.: 51 Blvd des Roches. 3-8814.

CHAMBRE ensoleillée, côté de la Fabrique permis cuisine, libre immédiatement. 31 Garneau, près Livernois.

BELLE GRANDE chambre usage bain, téléphone, eau chaude, permis cuisine. S'adresser 639, 10ème Rue. 3-6373.

DANS JACQUES-CARTIER, chambre à louer, à prix modère, bon chez-soi. S'adresser: 3-3091.

GRANDE CHAMBRE avec fenêtre sur rue bien meublée, usage bain. Tél. 27 St-Cyrille 3-9121.

3 GRANDES PIECES non meublé, donnant sur rue, lavabo, eau chaude, usage bain, tél. aussi garage. S'adresser: 125 AVE CARTIER.

2 BELLES chambres près église St-Dominique, 1 avec eau chaude année, maison tranquille, usage chambre bain, libre immédiatement. TEL.: 2-0254.

GRANDE CHAMBRE boudoir, très propre. Maison privée, usage bain, téléphone. 334 ST-CYRILLE.

GRANDE CHAMBRE meublée, ensoleillée, bain, téléphone, possession immédiate. 60 du PLATEAU, Beauport. TEL.: 66-5169.

BELLE CHAMBRE famille privée, eau chaude à l'année, bain et téléphone. 216, ST-CYRILLE.

CHAMBRE, conviendrait pour monsieur distingué, coin St-Cyrille. TEL.: 7-8191.

CHAMBRE à louer à l'année, homme seulement. S'adr.: 26 STE-ANNE.

5 CHAMBRES à louer, droit de cuisine, meublées ou non, chauffées, éclairées, usage téléphone. 2-0583.

CHAMBRE à louer, très propre pour personne travaillant en dehors. S'ad. 85 FLEURIE A. GENEST.

BOUDOIR Ave des Erables, avec balcon sur rue, eau chaude à l'année. TEL.: 2-5477.

GRANDE CHAMBRE à louer. S'adr. 50 rue LOCKWELL.

CHAMBRES DOUBLES et simples avec ou sans gaz, eau chaude, propres, s'adresser 6 côte du Palais.

PRES CARRE D'YOUVILLE chambre ensoleillée, douche eau chaude. Pour monsieur distingué, 39 RICHELIEU, appt 11.

CHAMBRE meublée à louer de préférence jeune homme prenant repas en dehors. 43 3-4 de MAZENOD.

CHAMBRE pour une personne, endroit tranquille eau chaude, usage du tél. pas de cuisine. S'adresser 302 ST-JEAN.

44 CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

A.-B. FORTIN, marchand de bois, vous offre de l'huile à brûleur. Tel. 5-9481. 945 ST-VALLIER.

45 CHEVAUX, VOITURES

CHEVAL, voitures à 2 roues, rubber tirés, avec top, chèvres adultes, pigeons. 3481 CHEMIN STE-FOY.

4 PONEYS à vendre tout attelés. S'adresser A. HUDON, 231, 8e Avenue-Est, Gros-Pin, 2-6891.

45 CHEVAUX, VOITURES

BON BUGGY McLaughlin, roues caoutchouc, bien propre, réelle occasion. S'adr. J.-E. LEMIEUX, 144 COLOMB, après 6 hres pm 2-9081.

A AVENDRE, 1 long shaft; 2 harnais de course; 1 paire d'enfarges; 2 paires de bottes. Le tout en très bonne condition, à prix de débarras. S'adresser 180, rue BAYARD

VIGORA
Remède contre les maladies des chevaux et autres animaux. CIE J.-B. MORIN, Enr., 75 Saunders, Québec.



48 CLAVIGRAPHES

CLEMENT & CLEMENT Limitée agents exclusifs d'Underwood, 311 Blvd CHAREST téléphone 2-1422 location clavigraphes $4.00 mensuellement, $10.00 trois mois Réparations, vente clavigraphes. Fournitures de bureau.

CLAVIGRAPHES toutes sortes à louer $4.00 par mois ou3 mois $10.00 GERALD MARTINEAU, 93 ST-PIERRE. 5-5158.

E. LACOULINE, 146 D'ABRAHAM, 4-1868, Clavigraphe louer $4.00 par mois, 3 mois $10.00. Réparations, vente Underwood. Fournitures.

49 HUILE POUR BRULEURS

A.-B. FORTIN Marchand de bois. Vous offre de l'huile à brûleurs. TEL.: 5-9481. 945 ST-VALLIER.

J.-L. HARTON, 129 LATOURELLE, huile à brûleur, huile à chauffage. Service Imperial TEL.: 4-4508

54 COMMERCES A VENDRE

GARAGE STATION DE GAZOLINE
Situé route Québec-Montréal
grand terrain de stationnement
RESTAURANT — Curb Service
A SACRIFIER
$8,500.00
Possession immédiate
Plusieurs autres stations de gazoline à Limoilou et autres endroits. Prix d'occasion.
O. Leroux
525, 3ème avenue,
Tél.: 4-3836

Ligne d'Autobus
Un autobus neuf, parcourt 50 milles dans Co. Dorchester. Ligne des plus payantes.
Pourra employer trois autobus.
A SACRIFIER $15,000
cause santé.
O. LEROUX
525, 3e avenue, tél. : 4-3836

53 COMMERCE A LOUER

DEMANDE A LOUER comptoir lunch ou Station Gazoline. Qu'avez-vous à offrir. CASE 548 LE SOLEIL.

54 COMMERCES A VENDRE

EPICERIE licenciée, haute-ville, coin rue, TEL: 4-0959, soir entre 6 1-2 et 8 1-2 heures.

CABINES avec résidence, site enchanteur, près Québec, route Québec-Montréal, L.-P. R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST TEL.: 2-8115.

LIMOILOU, 1ère ave, gros restaurant comptoir-lunch fini des plus moderne, à sacrifier $4,000. O LEROUX, 525-3e AVE. TEL: 4-3836.

RESTAURANT spécialité patates frites, coin Aqueduc, Bagot, cause maladie. $700. S'adresser: 102 AQUEDUC.

RESTAURANT A VENDRE. S'adresser à 76 AVENUE CARTIER.

CABINES ET HOTELS sur route nationale. Prix à partir de $18,000 et plus. RAYMOND DE ROSA, Inc. 5-5914.

MAGASIN avec loyer de 3 pièces, coin de rue dans Jacques-Cartier. S'adresser 5-8666.

ROUTE NATIONALE. Poste de gazoline, quelques milles de Québec. Gros débit d'essence. Bonne construction. Logement à même. Prix ra

Pièces de rechange

Chars Usagés

Accessoires de tous genres

AUTOBUS

29-27-25-20. Passagers, 1949 à 1944, à partir de $2,000.

J.-H. ROY

89 St-Amable Tél.: 3-2313

Profitez de la belle saison d'été

1950 — Chrysler Royal, radio, air conditionné, sedan.
1950 — Chevrolet, Fleetline, sedan, air conditionné.
1950 — Pontiac sedan, noir, air conditionné, pneus blancs.
1950 — Dodge, spécial de luxe, sedan, noir
1950 — Dodge custom, sedan noir, radio, air conditionné.

● Livraison immédiate ● Plus haut prix payé pour votre échange.
Termes faciles, jusqu'à 24 mois pour payer.
Ouvert tous les soirs jusqu'à 9 hres

Asselin Automobiles Ltée.
DE LA COURONNE & PONT DROUIN

MONARCH sedan 1949, radio, air conditionné, visière, seat-cover, etc, comme neuf, 16.000 milles seulement, S'adr. TEL. zone 5-943, Lévis.

FORD sedan, 1938, très propre, bons pneus licence 1950 bas prix $275. 74 de MAZENOD.

PONTIAC 1949, coupé opéra, gros 6, bleu moyen, comme neuf. TEL.: 4-4318.

PLYMOUTH sedan parfaite condition licence 50. Chauffeurette $475. S'adresser à 107 Ave LAMONTAGNE.

DODGE 1942, parfait ordre, air conditionné licence 1950. S'adr. 40 KIROUAC.

BUICK 1937, Special de Luxe; Panel Ford 1940. S'adresser 554, 2e RUE, 2-6940

CAMION A VENDRE

PANEL 1-2 tonne, moteur, mécanisme, pneus en parfait ordre $400. S'adr.: 686 1ère Avenue. TEL.: 2-3928.

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

PNEUS, 50c et plus, toutes grandeurs, pièces d'auto, camions, motocyclettes. A TREMBLAY, 468, blvd Bertrand, Québec-Ouest.

Limoilou Batterie Service

FERNAND BOUGIE, prop. Vente, réparation, location de batteries, 249 2e RUE. TEL.: 5-8228.

KING AUTO PARTS REG'D

CHARS OU PIECES neuves et usagées carrosserie, moteur, outillage, batterie, hoist, 237, 3e RUE. TEL.: 3-1557.

MAURICE POIRIER

PIECES neuves, usagées, toute marque d'automobile. Aussi hoist Ruckasteel, grilles différentiels, radiateurs. 589, 1ère AVENUE. TEL.: 2-4463.

DEBOSSAGE, PEINTURE BOUTET & FILS

Ouvrage garanti et prix modéré, 131 rue CARON. TEL.: 3-3270.

UNIVERSAL AUTO LTD.

—DISTRIBUTEUR de pièces et accessoires authentiques et tous les produits Chrysler. Spécialité moteur, batterie, pneus etc. Aussi station de service, 777, 1ère Avenue, Limoilou. 5-5112.

SERVICE DE RESSORTS

Shock Absorber Coil Spring, etc.



A. Blondeau & Fils, Itée
500, 1ère Avenue — Tél.: 4-1209
Lundi et vendredi ouvert le soir.

17 AUTOMOBILES DEMANDEES

ACHETONS, VENDONS chars usagés de toutes marques. Payons argent comptant. GARAGE LAROCHELLE, 275, 2e avenue, tél. 4-2191.

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
PAUL MAHEUX
597 Blvd Charest Tél.: 3-4167

18 AUTOMOBILES A LOUER

CHARS NEUFS 1950, $5. par jour. $0.10 mille assurances $20.000. et $40,000. gratuit. Rompre & Frères Drive yourself 1272 MAGUIRE. 7-8575.

RECENTS MODELES avec radios, assurance, prix spéciaux pour longs voyages vacances. DRIVE YOURSELF STE-FOY, Inc. 3000 Chemin Ste-Foy. TEL.: 2-6950.

NOUS SOMMES HEUREUX DE VOUS FAIRE PROFITER DE CES AUBAINES

1942—Dodge sedan	$575.
1941—Plymouth coach	575.
1941—Dodge sedan	575.
1941—Chrysler sedan	525.
1939—Chrysler sedan	350
1938—Chevrolet sedan	350
1938—Willys coupé	250
1938—Ford coach	250
1940—Dodge 7 pass.	225
1937—Chevrolet coach	250
1937—Dodge 7 pass.	250
1935—Réo sedan	150
1934—Plymouth sedan licence 50	150.
1933—Plymouth coach	125

Asselin Automobiles Ltée.
DE LA COURONNE & PONT DROUIN

OCCASIONS
AUTOS ET CAMIONS

FARGO, 3 T. spécial	1950
DODGE PANEL ½ T.	1950
FARGO DODGE 1 T. Express	1949-50
CHRYSLER Sedan Windsor	1947
PLYMOUTH Coach	1946
FARGO 3 T. avec van	1948
MERCURY 3 T. et hoist	1947
CAMION de l'Armée 3 T.	
COMPRESSEUR Worthington 210 neuf	
HOISTS HYDRAULIQUES neufs Brantford et usagés	
ASSORTIMENT de pièces et pneus pour camions de l'armée	

GIROUX MOTOR SALES LIMITED
1100, avenue Royale,
Beauport-Est, Québec,
Tél.: 66-3504

AVEZ-VOUS UN CHAR

A VENDRE, confiez-le-moi. Il sera vendu à votre prix. 276 ST-PAUL, Tél.: 5-9866 — 7-4070.

CHEVROLET coach 1948, Mercury coupé 1948, Mercury coach 1947, Mercury sedan 1946, Chevrolet sedan 1946, Buick sedanette 1952 Chrysler coupé 1939 535 1ère AVENUE, tél.: 2-0339.

AUTOMOBILES, camions, machineries neufs et usagés. EMILE GIROUX, 2200, Canardière, tél. 5-9228, 66-5972.

PANEL 1 tonne International 1943 à vendre ou à échanger pour char privé ou pick-up. S'adr.: Hervé Bouchard, 137, ST-GEORGES, Lévis.

OLDSMOBILE 1940, bon ordre à vendre, bon marché. S'adresser: 30 Ave Bergemont TEL.: 4-3179.

PLYMOUTH 1946, radio, chauffeurette, en bon ordre. M. HAINSE, Québec Airport. TEL.: 7-1011 de 7 à 8 hrs.

CHEVROLET 1949, sedan, Buick 38. Plusieurs motocyclettes usagées. RODRIGUE OSTIGUY, 181 DU PONT. 2-6577.

PICK-UP Ford 1 tonne, 2e série 1948. Boite d'acier, très propre, 1180, 1ère AVENUE, Limoilou. Tél.: 4-3467 jour.

AUTOBUS Prévost, 31 passagers à vendre ou échanger, reconditionné à neuf. Ford Pick-up, 4 cylindres, différentiel International avec Ruckel 3 tonnes, parfait ordre. S'adr.: Garage CAZES, 238 CHATEAUGUAY. 4-4128.

CHEVROLET 1938 en bon ordre très propre, 4 bons pneus. Vraie occasion, 287 Arago.

CAMION FORD, 2 tonnes, avec dompeuse, à vendre bon marché, $350. Tél. 3-7482 —1055 Canardière.

BUICK 1932, bien propre, parfait ordre, avec chauffeurette. 36 rue Couillard après 6 heures. 2-1958.

FORD 1938 en bon ordre, $425.00. S'adr. 505 11e Rue. 3-6304.

BUICK 32, bonne condition à sacrifier, $200.00. Cause décès. 27 rue LAUZON, St-Romuald.

CHEVROLET 1949 sedan spécial de luxe neuf. Météor custom sedan 1949 Météor de luxe 1949 sedan neuf. Chevrolet coupé opéra 1939, moteur neuf, radio, échange considéré. Conditions faciles. GAGNON & CAUCHON, Enrg., 785 Blvd des Capucins.

CAUSE DE VENTE abandon des affaires plus bas prix jamais vus Oldsmobile coupé 1934. G.M.C. Panel 1937. Ford convertible 1939, Ford Pick-up 1950, tous en bon ordre et très propres. 317 rue ST-VALLIER.

CADILLAC SEDAN 1947, hydromatic, bas millage licence 1950, bon ordre, pneus blancs. 221, 4e RUE.

BUICK 1939, licence 1950, en bonne condition, prix d'occasion. S'adresser 221, 4e RUE QUEBEC.

PONTIAC 1937 très bon ordre, chaussé en neuf. $400. S'adresser 52 ST-MICHEL. TEL.: 3-5811.

PICK-UP 1939 à vendre ou à échanger, en bonne condition. TEL.: 2-6714.

FORD 1941 convertible, top automatique, avec radio, chauffeurette, $750. — 48 Ave STE-GENEVIEVE. TEL.: 2-7994.

CHEVROLET coach 1939, pneux neufs, couvre sièges, garde soleil, chauffeurette, radio, tout en très bon ordre, $475. TEL.: jour, 2-4043, local 35; soir 7-4865.

Occasion

Camions usagés

International 2 t. 1938	$ 290.
International 2 1-2 t. 1945	690.
Chevrolet pick up 1946	525.
Chevrolet 1 1-2 t. 1946	550.
Dodge panel, 1947	960.
Dodge 3 t. 1945	575.
Ford 3 t. 1945	675.
Ford 2 t. 1939	290.
Mercury panel 1948	1050.

— Conditions faciles —
— Ouvert tous les soirs —

Montcalm Automobiles Inc.
Votre garage de confiance
901, 1ère Avenue
SUCCURSALE 444 Blvd Charest
Tél.: 2-5676 Succ. 5-8897

MERCURY 1947

Modèle sedan, en parfait ordre sous tous les rapports. Faible millage et assermenté. S'adresser Gérard Dorval, téléphone 2-8883, 15, 26e rue Est, Charlesbourg. —

DESOTO CUSTOM 1948

EQUIPE AU COMPLET, à vendre ou échanger, condition paiement facile, tél.: 5-9636 ou 2-6069

SPECIAL

DODGE 1942, 4 portes, noir, carrosserie comme neuve, moteur en parfait état, bien chaussé. Vendrait à particulier au prix offert par garagistes $675.00. Visible Samedi, 6, Ste-Ursule Appt. 9

OLDSMOBILE sedan 1947; Plymouth sedan 1948; Chevrolet sedan, coach coupé, 1941-46-47-48; Mercury sedan, coach, coupé opéra 1947; Nash convertible 1939; Ford pick-up 1-2 tonne, 1949; Jeep, tracteur Allis-Chalmers, Packard, Buick, Nash 1940-41. PAUL MAHEUX, 597, blvd Charest, tél. 3-4167.

FORD 1948 très peu de millage. Parfaite condition. S'ad. 140 rue St-Luc, tél. 3-2264.

FORD SEDAN 46 à vendre, parfait ordre très propre, prix raisonnable. S'adresser 66-3385.

FORD 1934 à vendre. 1014 ST-VALLIER.

PLYMOUTH 1938, coupé d'affaires, parfaite condition $400.00. 2067 CANARDIERE, entre 6-8 heures soir, tour 2-5226.

DODGE 1937 coupé avec rumble seat, adresse poste WHITE ROSE coin Canardière et 3e Avenue

DODGE 1939, Américain, à sacrifier. S'adresser: 1144, 3e Avenue, midi—1 hre, 6-7 h. soir.

BUICK 1941, sedan spécial, parfaite condition, prix d'occasion, bureau 66-4701, résidence 66-5533.

FORD SEDAN 1938, bon ordre avec chauffeurette licence, bon marché. TEL.: 7-3309, 171 Repentigny.

DODGE 1940, sedan, très propre, bonnes conditions à vendre. 132 ST-PATRICK TEL.: 3-7247.

CHRYSLER 1936 en parfaite condition et très propre, moteur neuf et pneus à basse pression. S'adresser à: G.-A. BATTE, 101 rue St-Ambroise. Tél.: 2-0278.

VRAIE AUBAINE Dodge 42, avec chauffeurette, bonne condition. $575.00. 56 Maufils.

CHEVROLET 1947, 4 portes, avec équipement au complet, en bon ordre. S'adresser à 725, 4e RUE.

STUDEBAKER champion opéra avec radio chauffeurette, peu de millage. S'adresser: 284 ST-OLIVIER.

NASH SEDAN 1939, radio, en bonne condition. S'adr.: 66-5325.

PANEL International 1939, 1-2 tonne, très propre, d'un particulier. $360. 251, 4e RUE. TEL.: 4-3943.

BARGAIN FORD 1937, opéra convertible, bon ordre, radio, chauffeurette, 60, KIROUAC.

PLYMOUTH 32, 4 cylindres, moteur reconditionné, pneus neufs. S'adr.: 7 RUE ST-ETIENNE, Lauzon. 1995-W.

BUICK super convertible 1947 toiture neuve, bas millage. Aubaine pour prompt acheteur. TEL.: 5-7432.

PLYMOUTH 1939, 4 portes, très bonnes conditions. S'adr. 2-4503.

CONVERTIBLE 1947, 28.000 milles, $650. Vendre ou échanger. S'adresser 38 CHEMIN ST-LOUIS, appt. 28.

BUICK sedanette 1947, radio chauffeurette à l'état de neuf. $2175. à vendre ou échanger, terme facile. 60 DES ORMES. TEL.: 4-4706.

PONTIAC sedanette 1950 neuf avec police de garantie, à vendre ou échanger, terme facile. 60 DES ORMES. TEL.: 4-4706.

REO 1935, en bonne condition sacrifier à bon marché, 325, rue NAPOLEON.

SI VOUS AVEZ un char à vendre, confiez-le-moi, il sera vendu à votre prix nous irons chercher sur votre téléphone. 7 rue ST-ETIENNE. Lauzon. 1995-W.

AUTOMOBILES

neuves et usagées
1930 à 1950
Achat — Vente — Echange
Spécialité
Peinturage — Débossage
Prix défiant toute compétition

Simard Automobiles Enr.

225, 3e avenue. Tél.: 4-4873

Economisez $100 et plus en achetant chez Asselin

1949—Mercury coach radio, air conditionné	$1675.
1949—Ford sedan air conditionné	1425.
1949—Chevrolet sedan air conditionné	1850.
1949—Plymouth sedan, noir radio air conditionné	1875.
1948—DeSoto sedan air conditionné	1575.
1948—Pontiac sedan	1450.
1948—Dodge sedan air conditionné	1450.
1948—Oldsmobile sedan	1425.
1948—Plymouth sedan	1350
1948—Chevrolet sedan	1325
1947—Plymouth coupé-opéra	1250
1947—Chevrolet sedan	1125
1947—Pontiac sedan	1125
1946—Chevrolet sedan	850
1946—Mercury sedan	750.

Asselin Automobiles Ltée.
DE LA COURONNE & PONT DROUIN

SPECIAL

WILLYS Jeeps neufs Station Wagon 7 pass. $2490. Pick up Willys Jeeps neufs, 1 T. Pouvoir 4 roues, Morris Minor Coach 1949, $1150. Morris Minor Convertible 1949, $1225. AUTO MODERNE, 25 DE LA COURONNE, tél.: 5-8188.

PRIX D'OCCASIONS

Chevrolet sed. de Luxe	1949
Mercury sedan	1949
Austin sedan	1948
Chevrolet sedan	1948
Chevrolet coupé opéra	1947
Studebaker sedan	1940
Pontiac sedan	1937
Ford Panel ½ Neuf	1950
Fargo 2 T. $350.	1944

Conditions faciles
Ouvert le soir
BERUBE AUTOMOBILE
Côte St-Grégoire
téléphone : 66-5241
St-Louis de Courville

TRUCK FORD 1938, Chrysler 1931, vendre ou échanger. Aucune offre refusée. 232 Ave Proulx. 7-6908.

PLYMOUTH 1934, coupé, bien propre bien chaussé, chauffeurette, 375, 3e rue.

CHRYSLER Windsor 1941, parfaite condition très propre, radio, chauffeurette. Tél.: 2-9410.

J'ACHETE chars usagés.— A vendre Panel Chevrolet 1942. Hudson 1935, $100 Ford 1934. TEL: 4-5527.

FORD 1931, 4 cylindres, très propre, parfait ordre. Boulevard Orléans, EVERELL STATION IMPERIAL. Tél: 66-3474.

PLYMOUTH 1938 en parfaite condition, pneus neufs, batterie neuve. TEL: 4-2080.

CHAR à vendre, bon marché bien propre, visible tous les jours. TEL: 3-2939.

FORD 1936 à l'état de neuf, radio portatif, à vendre à moitié prix. TEL.: 3-2630.

DODGE 1937, sedan avec sealbeam, chauffeurette, bien chaussé, avec licence. S'adresser 187 TURCOTTE. TEL.: 7-8687.

PONTIAC 4 portes 1936, moteur neuf, 6 cylindres, radio, chauffeurette, à vendre ou échanger pour coach, 75 CARON. TEL.: 2-0380.

FORD 4 cylindres, modèle 1934, très propre et bon ordre. S'adr. 275½ GRANDE-ALLEE.

REPARATIONS & PIECES
APEX BEATTY CONNOR EASY THOR
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENR.
393, BLVD CHAREST. TEL 2-2724

REPRISE FRANÇAISE ENR.

REPARATIONS générales. Trous de mites déchirures, brûlures, bas de pantalons manches, colleta. 132 Côte d'ABRAHAM. TEL.: 2-2347.

SABLAGE DE PLANCHER



MATELAS

VENTE et réparations de matelas et sommiers. J. M. JOBIN, 1219½ rue ST-VALLIER. TEL.: 4-8136.

LOUIS ROUSSEAU meubles matelas neufs reparations de sommiers et matelas. 1336 3e Avenue. TEL.: 4-1480.

MATELAS FRONTENAC. TEL.: 5-5347, manufacturier matelas à ressorts, crin, laine. Réparations sommiers, 15 rue BOISSEAU. TEL.: 5-5347.

TABAC EN FEUILLES

100,000 LBS DE TABAC en feuilles de choix, plus bas prix. Meilleures pipes bruyère, cigares, briquets. Gros et détail. R. ST-JEAN, 127 1-2 de la Couronne. Succursale 55, Carillon, Québec.

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

SERVICE BEATTY AUTORISE



Réparation de laveuse Beatty, Easy et Apex et toute autre marque. Aussi balayeuse et repasseuse, pièces pour toutes marques.
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENRG.
393 Blvd CHAREST
Téléphone : 2-2724

REPARATION DE LAVEUSES

LAVEUSES électriques neuves et usagées vendre ou à louer. Réparons toutes marques. Achetons laveuse usagée. G. COULOMBE, 22 1-2 CARILLON. 3-7049.

Asselin Automobiles Ltée.
DE LA COURONNE & PONT DROUIN

SPECIAL

WILLYS Jeeps neufs Station Wagon 7 pass. $2490. Pick up Willys Jeeps neufs, 1 T. Pouvoir 4 roues, Morris Minor Coach 1949, $1150. Morris Minor Convertible 1949, $1225. AUTO MODERNE, 25 DE LA COURONNE, tél.: 5-8188.

PRIX D'OCCASIONS

Chevrolet sed. de Luxe	1949
Mercury sedan	1949
Austin sedan	1948
Chevrolet sedan	1948
Chevrolet coupé opéra	1947
Studebaker sedan	1940
Pontiac sedan	1937
Ford Panel ½ Neuf	1950
Fargo 2 T. $350.	1944

Conditions faciles
Ouvert le soir
BERUBE AUTOMOBILE
Côte St-Grégoire
téléphone : 66-5241
St-Louis de Courville

TRUCK FORD 1938, Chrysler 1931, vendre ou échanger. Aucune offre refusée. 232 Ave Proulx. 7-6908.

PLYMOUTH 1934, coupé, bien propre bien chaussé, chauffeurette, 375, 3e rue.

CHRYSLER Windsor 1941, parfaite condition très propre, radio, chauffeurette. Tél.: 2-9410.

J'ACHETE chars usagés.— A vendre Panel Chevrolet 1942. Hudson 1935, $100 Ford 1934. TEL: 4-5527.

FORD 1931, 4 cylindres, très propre, parfait ordre. Boulevard Orléans, EVERELL STATION IMPERIAL. Tél: 66-3474.

PLYMOUTH 1938 en parfaite condition, pneus neufs, batterie neuve. TEL: 4-2080.

CHAR à vendre, bon marché bien propre, visible tous les jours. TEL: 3-2939.

FORD 1936 à l'état de neuf, radio portatif, à vendre à moitié prix. TEL.: 3-2630.

DODGE 1937, sedan avec sealbeam, chauffeurette, bien chaussé, avec licence. S'adresser 187 TURCOTTE. TEL.: 7-8687.

PONTIAC 4 portes 1936, moteur neuf, 6 cylindres, radio, chauffeurette, à vendre ou échanger pour coach, 75 CARON. TEL.: 2-0380.

FORD 4 cylindres, modèle 1934, très propre et bon ordre. S'adr. 275½ GRANDE-ALLEE.

REPARATIONS & PIECES
APEX BEATTY CONNOR EASY THOR
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENR.
393, BLVD CHAREST. TEL 2-2724

REPRISE FRANÇAISE ENR.

REPARATIONS générales. Trous de mites déchirures, brûlures, bas de pantalons manches, colleta. 132 Côte d'ABRAHAM. TEL.: 2-2347.

SABLAGE DE PLANCHER



MATELAS

VENTE et réparations de matelas et sommiers. J. M. JOBIN, 1219½ rue ST-VALLIER. TEL.: 4-8136.

LOUIS ROUSSEAU meubles matelas neufs reparations de sommiers et matelas. 1336 3e Avenue. TEL.: 4-1480.

MATELAS FRONTENAC. TEL.: 5-5347, manufacturier matelas à ressorts, crin, laine. Réparations sommiers, 15 rue BOISSEAU. TEL.: 5-5347.

TABAC EN FEUILLES

100,000 LBS DE TABAC en feuilles de choix, plus bas prix. Meilleures pipes bruyère, cigares, briquets. Gros et détail. R. ST-JEAN, 127 1-2 de la Couronne. Succursale 55, Carillon, Québec.

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

SERVICE BEATTY AUTORISE

Réparation de laveuse Beatty, Easy et Apex et toute autre marque. Aussi balayeuse et repasseuse, pièces pour toutes marques.
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENRG.
393 Blvd CHAREST
Téléphone : 2-2724

REPARATION DE LAVEUSES

LAVEUSES électriques neuves et usagées vendre ou à louer. Réparons toutes marques. Achetons laveuse usagée. G. COULOMBE, 22 1-2 CARILLON. 3-7049.

LE GUIDE

• METIERS
• COMMERCE
• PROFESSIONS

DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

ACCESSOIRE DE BARBIERS ET COIFFEURS

ACCESSOIRES pour Salon de Beauté et de Barbier. ULRIC BEDARD, 878 ST-VALLIER, Québec, tél.: 3-2254.

HELENE CURTIS

NOS MACHINES et accessoires dominent pour la qualité-service, bas prix. 101 ST-ROCH. TEL.: 2-4897.

CHIRURGIENS-DENTISTES

Dr ALPHONSE DION
Chirurgien-dentiste
24 Côte du Palais, tél.: 2-2153

MEDECINS-CHIRURGIENS

Dr CHARLES RINFRET, voies urinaires, petite chirurgie, maladies, vénériennes, 5½ ST-JOSEPH. 4-4061. 10 à 11, 2 à 4. Soirs lundi, mercredi, vendredi 7 à 8.

DR LEO ROBERT

Ex-élève des Hôpitaux de Paris. Spécialités : maladies vénériennes, de la peau et du cuir chevelu.
24 Côte du Palais, Tél.: 2-1063.

Achetez les marchandises annoncées Soyez sûrs d'être satisfaits

REPARATION DE LAVEUSES

LAVEUSES électriques neuves et usagées vendre ou à louer. Réparons toutes marques. Achetons laveuse usagée. G. COULOMBE, 22 1-2 CARILLON. 3-7049.

SERVICE BEATTY AUTORISE

Réparation de laveuse Beatty, Easy et Apex et toute autre marque. Aussi balayeuse et repasseuse, pièces pour toutes marques.
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENRG.
393 Blvd CHAREST
Téléphone : 2-2724

REPARATIONS & PIECES
APEX BEATTY CONNOR EASY THOR
QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENR.
393, BLVD CHAREST. TEL 2-2724

REPRISAGE

REPRISE FRANÇAISE ENR.

REPARATIONS générales. Trous de mites déchirures, brûlures, bas de pantalons manches, colleta. 132 Côte d'ABRAHAM. TEL.: 2-2347.

SABLAGE DE PLANCHER

MATELAS

VENTE et réparations de matelas et sommiers. J. M. JOBIN, 1219½ rue ST-VALLIER. TEL.: 4-8136.

LOUIS ROUSSEAU meubles matelas neufs reparations de sommiers et matelas. 1336 3e Avenue. TEL.: 4-1480.

MATELAS FRONTENAC. TEL.: 5-5347, manufacturier matelas à ressorts, crin, laine. Réparations sommiers, 15 rue BOISSEAU. TEL.: 5-5347.

TABAC EN FEUILLES

100,000 LBS DE TABAC en feuilles de choix, plus bas prix. Meilleures pipes bruyère, cigares, briquets. Gros et détail. R. ST-JEAN, 127 1-2 de la Couronne. Succursale 55, Carillon, Québec.

Achetez les marchandises annoncées. Soyez sûrs d'être satisfaits.

LINGERIE GENERALE

Magasin de lingerie usagée CATALOGUE GRATIS

DEMANDEZ notre récent catalogue de printemps et d'été, stock considérable, prix sans pareil. Gros détail, 810, STE-THERESE.

VENDEUR EXPERIMENTE

DEMANDEZ liste de prix pour lingerie neuve et usagée. Aussi lingerie militaire. Notre assortiment est vaste. La COMPAGNIE ASSH, Enrg. 28 1-2 — 30 rue ST-JOSEPH. Québec.

L. Lamontagne & Frères Inc. COUPON CONFECTION

SPECIAUX d'inventaire à des prix incroyables pour une durée d'un mois. Marchands seulement demandez liste de prix. 353½ rue St-Paul. En face de la gare du Palais.

REPARATION ELECTRIIQUE

Réparation et Vente de Moteurs



Spécialité :
Eclairage Cold Cathode.
Enseignes Néon.
Rayex Electrique Ltée
115, Côte d'Abraham, Québec
36, rue Carrier, Lévis
Entrepreneurs Electriciens

NETTOYEURS-TEINTURIERS

TEINTURERIE FRANCAISE Inc., Pressage nettoyage, teinture. Département pour commandes campagne. 1480 Canardière Dépôt 179 ST-JEAN. TEL.: 4-4686.

P. FERLAND INC.

TEINTURES, NETTOYEURS, EXPERTS. Auteur du nettoyage "d'un ton plus clair" Spécialité en teinture. Département spécial pour commandes par malle. P. FERLAND, Inc., nettoyeurs licenciés. "SANITONE" 155-157 DU PONT. TEL.: 4-3531.

SACS VIDES

ACHETONS

POCHES Guenilles, crin fer, métaux, etc. QUEBEC SACKS SUPPLY, 100 RUE MGR GAUVREAU. TEL.: 3-4553.

DE REFRIGERATEURS REPARATION

REFRIGERATION



Souvenez-vous que "Georges Dupuis" expert en réfrigération commerciale et domestique, est toujours à votre disposition.
VENTE et SERVICE
Représentant de Kelvinator
198, 5e Rue Tél.: 3-6537

Achetez les marchandises annoncées Soyez sûrs d'être satisfaits

REPARATION DE MEUBLES

Si c'est du . . .

Kalistron
PLASTIC COVERING MATERIAL
. . . c'est bon.
Fait de Vinilyte 100%

Exigez-le pour recouvrir vos meubles, dados, comptoirs, tables, valises
KRYLON POUR ARTISTES, ETC.
Peintures plastiques et autres (à base de caoutchouc) "Pentox". LAURENTIAN SALES, 490, St-Cyrille, tél. : 7-8532.

LINGERIE GENERALE

ST-LAWRENCE CLOTHING

583 ST-VALLIER, Québec. Economisez en achetant directement du manufacturier Les plus dernières nouveautés en habits paletots, trench-coats, etc. Gros et détail.

MONTREAL JOBBING LTEE

21-23 RUE ST-JOSEPH, Québec, marchandises sèches en gros, stock de printemps et d'été au complet. Les plus dernières nouveautés en habits et paletots chemises pantalons, bas, sous-vêtements, marchandises à la verge, coupons, etc. à des prix défiant toute compétition. Joignez-vous à nos milliers de clients satisfaits et gagnez-tous un revenu très substantiel. Demandez notre catalogue printemps et été 1950.

REPARATION DE MEUBLES

J.-E. LAROCHELLE — Réparation meubles rembourrage, polissage. Ouvrage fait avec promptitude. 119 1-2 RICHELIEU—TEL.: 2-1498

REMBOURRAGE MEUBLES, MATELAS

ATELIER pour rembourrage meubles et matelas de tous genres. Ouvrage garanti. QUEBEC UPHOLSTERING, REG'D 19 ST-DOMINIQUE. TEL.: 3-3647. H. Bussieres.

SALON DE COIFFURES

GRAND SPECIAL. Permanente huile française $10.00 pour $3.80. Cold wave chimique, experte en teinture. SALON LILY, 60 1-2 ST-JOSEPH. 5-9370.

SALON SIMONE, 270 St-François, TEL. : 5-8895. Permanentes garanties avec ou sans fils. Ondulations au papier, à l'eau, etc. Coiffeuse d'expérience. Mme S. DOLBEC-POULIN. Prop.

SALON JEAN. Spécialité: coiffure selon la mode du jour. S'adresser 416 ST-JEAN. TEL.: 4-4059.

APPRENEZ la coiffure gratuitement en achetant les machines et ameublement salon de coiffure. Conditions de paiements de 12 à 18 mois. PARFUMERIE GRIMARD, Enrg., 140 1-3 COTE D'ABRAHAM.

SALON VANITE

COIFFURE de tous genres Mlle Annette CHAINE, propriétaire. 94 de la COURONNE, coin du Roi. TEL. : 2-4100.



SALON SALABERRY

POUR AVOIR une bonne coiffure et tout ce qui concerne la chevelure, consultez nos experts. Soyez assurées d'une entière satisfaction. 617, St-Jean. Tél.: 3-4780.

90 HOMMES ET FEMMES

VENDEURS ET VENDEUSES demandés, ligne sans compétition, 2 à 4 hrs tous les jours. 74 Blvd Charest.

LUDOR, Manufacturing, Co., demande agents, vendeurs ou vendeuses. Produit d'utilité domestique recherché. Commission des plus intéressantes. TEL.: 7-8845 ou écrire CASE 528 LE SOLEIL.

93 HOTEL A VENDRE

HOTEL A VENDRE. Gros chiffre d'affaires. Bas Québec. Centre industriel. Ecrire CASIER 921, LE SOLEIL.

HOTEL LICENCIE

A VENDRE situé sur la route Lévis Jackman 1 -23-28. Poste établi depuis 50 ans Poste de touristes très achalandé. Bonne clientèle régulière. Cause de vente : vieillesse, maladie, santé. Ecrire CASIER 459, LE SOLEIL.

RUE ST-PAUL
En face gare du Pacific
HOTEL
40 chambres meublées
Gros revenus.
Prix d'occasion
pour acheteur sérieux.
Possession immédiate.
S'adresser :
O. LEROUX
Courtier en Immeubles
525, 3e avenue, tél. : 4-3836

A sacrifier
$12,500.
ST-JEAN, I. O.
HOTEL
17 chambres meublé.
Possession immédiate.
Face au fleuve, belle plage.
O. LEROUX
525, 3e ave,
Tél. : 4-3836

98 INFORMATION

JE NE ME TIENS pas responsable des dettes faites par mon épouse née "Simone Gagné". Mme Séverin Savard, Normanda, Abitibi.

JE NE SUIS PAS RESPONSABLE des dettes contractées par ma femme, "née Rose-Aimé Lainé". Signé Lucien Saillant, 33 Blvd Langelier.

DEJEUNER DE NOCES
Très bons prix.
SMITH TOURISTS,
105 Chemin Ste-Foy, tél.: 7-7621

98 INFORMATION

AVIS — Je ne me tiens pas responsable des dettes contractées par ma femme, née Marguerite Gosselin. Signé, ART. PLANTE St-Tharsicius, R.R. No 1, Matapédia

99 INSTRUMENTS de MUSIQUE

ACCORDEONS. Accordéons pianos, clarinettes, banjos, mandolines, saxophones, trompettes, guitares, mandolines, violons, FRED TREMBLAY, 448, 1ère AVENUE.

FRED TREMBLAY, vous offre à prix réduit, instrument, accessoires de musique neufs, et usagés. 448, 1ère AVENUE.

100 JARDINAGE

CLOTURE DECORATIVE

Ornez vos parterres au camp ou à la ville avec nos clôtures portatives. Vous n'avez qu'à dérouler. Prix ordinaire 18cts le pi. Pour prix d'aubaine 05cts le pied. Hauteur: 15" 18" 24" en rouleaux 50 pi. Spécial avant le 15 juillet. Demandez nos circulaires. HENRI BRIERE, 1431 D'Assise, Que., tél.: 1316.

101 LIVRES



105 LOCAL A LOUER

LOCAL A LOUER, rue St-Pierre, pouvant servir magasin ou agence, ayant 2 grandes vitrines, grandeur 40 x 44, chauffé. Libre immédiatement. TEL. 7-2822.

1800 PIEDS plancher, conviendrait entrepôt ou manufacture. Endroit central. Tél.: 3-0068. CASIER 513 LE SOLEIL.

71 EXTERMINATION VERMINE

COQUERELLES, PUNAISES. Tout genre d'extermination contre tout insecte. Rats souris. Ouvrage garanti. Prix raisonnable. MAHEU & MAHEU, 145 DU PONT. 5-8380.

PESTICIDE SPECIALTY CO. — Entomologistes diplômés. Consultations, prescriptions, éradication des mauvaises herbes, destruction des insectes de maisons, salles publiques, arbres d'ornement. 40 CREMAZIE. TEL.: 3-2998. Succ. Lévis, 2415-J.

107 LOGEMENTS A LOUER

LOGEMENT 4 pièces moderne, chambre bain, couple sans enfant, grandes personnes. 3-0108 11 HRES-MIDI.

3 PIECES chauffées, eau chaude, $46.00, fournir détail sur famille position. Casier 360 LE SOLEIL.

2 APPTS. Chauffés, éclairés, finis moderne, près église St-Pascal. TEL.: 5-8232.

LOGEMENT à louer, libre à l'acheteur du ménage, aussi ameublement de chalet d'été. Cause départ. 250, 9e rue TEL.: 5-6997.

LOGEMENT 3 pièces, chauffé, $45. — meublés $12. par semaine. O. LESSARD 89 Maufils.

LOG

(Suite de la page 27)

107 LOGEMENTS A LOUER

ST-SACREMENT

4 APPARTEMENTS plus chambre bain chauffés, fini modernes, $80.00 par mois. TEL.: 4-2700.

LOGEMENTS neufs chauffés, 3-4-6 pièces, plus chambre bain avec ou sans garage chauffé. Possession immédiate. Situés 673 Chemin Ste-Foy. Tél.: Bureau 4-4601 Rés.: 4-2082.

PAROISSE N.-D. DU CHEMIN, logement 3 pièces, chauffé, $40.00 par mois. Pour visiter, s'adresser 131, DOLBEAU, de 8 h. à 10 heures soir.

SAINT-SAUVEUR

ST-SAUVEUR logement à louer, 3 appts $20.00 par mois, à l'acheteur du ménage seulement. S'ad. 137 HERMINE.

LIMOILOU

LOGEMENTS 3 et 3 appartements chambre bain, moderne, chauffé, eau chaude année. 2126 BENOIT XV. 3-9476.

ST-FRANCOIS D'ASSISE, 2 pièces plus chambre bain, fini moderne, chauffé, 65 BOISCLERC. 3-5877.

BASSE-VILLE

2 PIECES meublées, chauffées, éclairées, eau chaude, cuisine comprise, $8.00 et plus. 18 ST-PIERRE. Appr 6.

2 APPARTEMENTS à louer, très propres, avec hangar, grenier. MAURICE GERMAIN, 606 CHAMPLAIN. Tél.: 4-6812.

LEVIS (Rive-Sud)

APPARTEMENTS 2-3-4 pièces chauffées, entrée privée, eau chaude, froide. S'adresser 127, ST-GEORGES, Lévis.

ST-ROMUALD, face Sillery 4 appartements, refait à neuf. TEL.: 136 entre 6 1-2 — 7 1-2 p.m.

DANS LA BANLIEUE

4 LOGEMENTS à louer, saison d'été route Ste-Claire, commencement le St-Christophe, $50.00 et moins, pour 4 mois. Pas d'électricité, eau de puits, place tranquille. M. LIONEL RATTE, 171 ST-BERNARD.

LOGEMENT 4 pièces, bain, éclairé 2e étage, entrée seule louer pour vacances ou l'année. Ecrire CASE 538 LE SOLEIL.

LOGEMENT neuf, 5 appartements, chambre bain, fini moderne. S'adresser 15, 14e RUE EST, ST-RODRIGUE, GROSPIN.

TROIS APPARTEMENTS plus chambre de bain. Deux belles galeries. S'adresser à 61 DUBORD, Giffard.

LOGEMENT 3 appartements à louer à l'Ancienne-Lorette. TELEPHONE 4-6996.

LOGEMENT neuf 5 appartements, plus passage, chambre bain, je étage, libre 1er juillet. 83 LOYOLA.

108 LOGEMENTS DEMANDES

LOGEMENTS, chamores, chalets demandés. S'adresser à 16, rue ST-MICHEL. TEL.: 2-6597.

LOGEMENT 4-5 appts pour futurs mariés dans Limoilou, bonnes références. S'adr. TEL.: 2-5805.

EMPLOYE CIVIL demande pour 1er août logement 4-5 pièces chauffées ou non, bonnes références. S'adresser après 5 heures 2-7793.

LOGEMENT 5 pièces, 2 personnes, un enfant. Chauffé ou non. Tél.: 2-8053. Références sur demande.

LOGEMENT demandé, personne tranquille, 3-4 appartements non chauffé. Tel. 3-5188 9.30 a.m. 10.30 p.m.

LOGEMENT 5 ou 6 app. chauffés ou non. Position stable. Références. TEL.: 4-7930.

CHERCHONS LOYER 4-5 appartements à Donnacona. Prière de communiquer avec M. Frenette. TEL.: 159 Donnacona.

Il n'y a pas d'occasions qui ne s'annonces du "SOLEIL". Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.

110 MACHINERIE A VENDRE

COMPRESSEUR 105 pi. cu. à louer ou vendre S'adr: 889 AVE ROYALE Beauport TEL.: 66-3521.

2 TRACTEURS INTERNATIONAL T. D. 14, modèle récent, équipé avec winch parfaite condition. Camion Ford 1946, 10 roues avec hoist et plate-forme. TEL.: 4-0844 ou 4-2200.

3 PLANEURS embouveteurs, 3 faces réparé à neuf, monté sur ball-bearing. S'adresser à AUGUSTE TROTTIER, Machinerie St-Casimir, Co. Portneuf. Tel.: 117-s-3.

ATTENTION. Machines coudre semelles, machines coudre semelles, coller semelles, couper cuir, shaft 9 pieds, aiguille-patins, moulin Singer. Prix d'occasion pour prompt acheteur. Visible 7 à 9 hrs. soir. 33 Ave Plante.

BON MARCHE tour à fer South-Bend avec acc. $260.00. Tour C.N.C., quick change Gear avec acc. $965.00, Milling Machine Brown and sharpe No O. avec acc. $455.00 planeur 7 pcs $1,280.00. Machine en bonne condition. LEVIS LETOURNEAU. 296, 3e Rue Limoilou, Qué. TEL.: 4-1414 ou 7-8684.

MOULANGE BEGIN avec moteur, 30 forces, 550 volts, starteur à l'huile, switch ampremètre, empoigneur, etc. Aussi elevateur à grain avec bucket 85 pieds de courroie, moteur 3 forces 550 volts, switch complet. S'adresser HERVE BOUCHARD, 137 ST-GEORGES, Lévis.

TUYAU d'invasion neuf de 6", à vendre immédiatement pour aqueducs, conduites d'huile et gasoline, à prix extraordinaire, avec accouplements spéciaux. Livraison immédiate de notre entrepôt. J.-A. COULOMBE & CIE, LIMITEE, 126, rue ST-PIERRE. TEL.: 2-1533 — 3-7907.

MOTEURS ELECTRIQUES

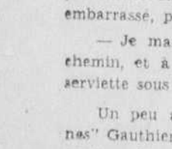
MOTEURS 5 c.v. de marque General Electric, 110-220 volts, 1750 R.P.M., en très bon état, à un prix d'occasion. Adressez par lettre votre demande immédiatement à la Compagnie JOS POITRAS & FILS, Ltée, L'Islet Sta., Qué.

A LOUER — A VENDRE

ATTENTION, MUNICIPALITES, CONTRACTEURS, compresseurs portatifs, hoist gazoline, pompe à eau marque "Jeager", à gaz, générateurs électriques. QUEBEC MACHINERY & SUPPLY Co LTD, 19 Côte Canotière. TEL.: 2-7662.

111a MACHINERIE A LOUER

COMPRESSEURS A LOUER



OU A VENDRE
Avec marteaux à air, Jack drill
ARMAND LEPAGE
12, Avenue Jacques-Cartier, Limoilou.
TEL.: 5-7264 ou 2-2207.

111a MACHINERIE A LOUER

LOCATION
DE MACHINERIE
pour { EXCAVATIONS, CHEMINS, AQUEDUCS, etc.



DEMANDEZ NOS PRIX

LORTIE & ROUSSIN INC.
85 boul. Orléans, Giffard

112 MAGASIN A LOUER

MAGASIN à louer 40 1-4 — 40 1-2 rue St-Laurent près ave des Erables bon poste pour restaurant marchandises sèches patisserie. Possession immédiate. TEL.: 3-4217 194 des ERABLES. matin 8 à 9, soir 6 à 8.

MAGASIN à louer, chauffé sur la rue St-Joseph, centre des affaires. S'adr.: 180 ST-JOSEPH.

ST-ROCH, magasin à louer avec stock de seconde main si désiré. S'adresser: 42 ST-JOSEPH.

MAGASIN A LOUER, deux appartements, chambre de bain, chauffé, eau chaude. Un bicycle de fille C.C.M. S'adresser à 470, 1ere AVE.

120 MAISONS A LOUER

MAISON, chalet, à vendre ou à louer, saison d'été, grand terrain, près Jardin Zoologique. 2-4174.

RIVIERE JACQUES-CARTIER, Ste-Catherine 20 milles de Québec, 8 appartements partiellement meublés, électricité, eau courante, foyer. S'adresser 16½ ARTILLERIE.

MAISON A LOUER, à Petite-Rivière sud, 6 chambres et bain, garage, grand terrain 7-5942.

121 MAISONS A VENDRE

MAISON A VENDRE ou à louer, 1½ étage, près rivière Jacques-Cartier, ½ mille camp Valcartier, 4e rang, Ste-Catherine. M. Walter McCarthy, 6 rue PANET. TEL.: 3-9565.

$5,000.00 — Centre St-Sauveur maison clapboard. Solage pierre. 2 logis, 4 pièces, 3 garages. 39 BAYARD.

CHATEAU D'EAU, route Valcartier, maison habitable à l'année, terrain 360 x 720, grand poulailler. A sacrifier $4,300, dont $1500, comptant. Balance comme loyer. O. LEROUX, 525-3e AVE. TEL.: 4-3836.

MAISON avec revenus, logement libre à l'acheteur, garage, conditions. TEL.: 2-2303.

COTTAGE 1251 Forget, Sillery, 8 pièces, mule jeu, moderne. WILFRID LEGARE. TEL.: 7-1546 — 7-8025.

MAISON NEUVE, 2 logements 1 libre à l'acheteur, directement du propriétaire, aussi garage en bloc de ciment, place pour 2 chars. 39 DE GASPE. 3-9417.

SILLERY choix plusieurs propriétés. Preston, Sheppard, Bruland, Rousseau, Ave Des Pins, L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd CHAREST. 2-8115.

ST-PASCAL, maison brique, fini plâtre, peinturée, 3 logements 4-7 pièces, chauffage huile, plomberie cuivre, prix $22,800.00 12,000.00 comptant. Offre considérer TEL.: 2-0348 jour: 772 Lac Beauport soir.

SILLERY, rue Preston, 5 pièces. Véritable aubaine. L.-P.-R. THIBAUDEAU, 323 blvd Charest, tel. 2-8115.

CANARDIERE, propriété à vendre, revenu mensuel $206.00. 2 logements libres, un poste de commerce, un 4 appartements, l'autre 6 appartements. Avec conditions. TEL. 3-7184.

BONNE PROPRIETE, brique solide, 4 loyers, 5 appartements, près église, école. Bonnes conditions. TEL.: 2-9990.

MAISON A VENDRE
avec grand terrain.



S'adresser au propriétaire :
A. FILIAULT
134 avenue Ste-Thérèse,
Ste-Thérèse, Beauport. Tél.: 66-4367

RUE ST-PATRICE
près Parlement
PROPRIETE
brique et plâtre,
4 logements
PRIX : $9,500.
Acompte $3,000.
Balance comme loyer
1 logement 5 pièces
libre
O. LEROUX
525, 3e avenue, tél. : 4-3836

121 MAISONS A VENDRE

$12,500.00 — Libre acheteur, magasin, coin Victoria, Bagot. Bon poste, lingerie, restaurant, etc. Maison solage pierre, soubassement fini, haut 6 pièces, plancher dur, bain, propriété, garage chauffé, calorifères. Informations : 39 BAYARD.

MAISON DE CHAMBRES situées Grande Allée, rues St-Louis, Laporte, Ste-Geneviève, Chemin Ste-Foy, 17 à 25 chambres. RAYMOND DE ROSA. 5-5914.

BLVD LAURIER. — Cottage 8 pièces. Libre 30 jours. Comptant $2,000. Balance conditions faciles. RAYMOND DE ROSA. 5-5914.

BLVD LAURIER. Cottage 9 pièces. Moderne. Salon 16 x 30. Chauffage huile. Garage. Cause de vente décès. Prix raisonnable. RAYMOND DE ROSA. 5-5914.

ST-SACREMENT, 2 logements 6 pièces. Lac provinciale. RAYMOND DE ROSA Inc. 5-5914.

RUE LOCKWELL. Maison 9 pièces. Idéal pour maison de chambres. Chauffage central. Prix $12,500. Conditions. RAYMOND DE ROSA. 5-5914.

SILLERY, près église, $3,000 comptant. Bungalow 6 pièces, possibilité 8, moderne, garage. Prix raisonnable. RAYMOND DE ROSA. TEL.: 5-5914.

ST-COLOMB DE SILLERY, 2 logements 5 pièces. Un logement libre. Belle vue sur le fleuve. Construction récente. Prix raisonnable. RAYMOND DE ROSA. 5-5914.

$11,500.00 — Pour 2 maisons brique, solage ciment, 3-5 pièces, garage, entrée, maison Notre-Dame de Grâce. Bonnes conditions. 39 BAYARD.

MAGNIFIQUE propriété de 14 pièces, et terrain. Construction en parfaite condition. TEL.: 3-1118.

AVE DES ERABLES. — Maison 10 pièces, 2 chambres bain, 3 étages. Libre acheteur. TEL.: 3-1118.

6e RUE, maison 3 logements 5 pièces plus bain 1 libre. TEL. 3-9996, 3-6711.

AUBAINE 3 logements modernes. Acompte raisonnable, balance $25.00 par mois. 426 LA RONDE. TEL.: 4-1201.

ST-PASCAL
Près église, rue Maufils
Propriété 6 pièces
finie brique et plâtre
PRIX $5,900.00
Acompte $1,500.
Balance comme loyer
Maison libre
O. LEROUX
525, 3e Ave. Tél.: 4-3836

MAISONS
à
VENDRE

RUE FRONTENAC — Maison appartements, 4 logements, un garage. Revenu $4,206.00. Prix très intéressant. Conditions faciles.

RUE ST-PATRICE — 6 logements. Revenus $3,585.00. Un logement 7 pièces libre immédiatement. Très peu comptant requis.

RUE ST-CYRILLE — Maison seule, 9 pièces, un garage. Système chauffage l'huile en très bonne condition. Libre bientôt. Conditions faciles.

POUR PLACEMENT — Rue St-Pierre, 2 magasins et 2 logements. Revenus $3,600.00. Prix très intéressant. Conditions faciles.

A SACRIFIER — Rue de la Ronde, maison de 4 logements, 5 pièces plus bain, système chauffage l'huile, façade pierre champs, construction 2 ans. Conditions très faciles. Balance payable comme loyer.

MAISON SEULE 21ième rue, Limoilou, 6 pièces, système chauffage plan provincial.

BLVD LAURIER — Maison seule 8 pièces, un garage, façade pierre champs. A sacrifier cause départ. Conditions très faciles.

ST-SACREMENT — Rue Raymond-Casgrain, 2 logements plus bain. Prix raisonnable.

BELVEDERE — Maison appartements 8 logements. Revenus $4,560.00 par mois. Très grand terrain, près St-Cyrille. Conditions faciles.

SILLERY — Maison appartements 12 logements, très moderne, loyer $810.00 par mois. Prix très intéressant. Conditions faciles.

AVE DES JESUITES — Maison 2 logements de 5 pièces plus bain, système de chauffage l'huile, libre bientôt. Conditions faciles.

BUNGALOW — Rue Bourbonnière, 6 pièces plus chambre bain, très grand terrain, chauffage l'huile, libre bientôt. Prix raisonnable.

MOISE WOLOSHEN
COURTIER EN IMMEUBLES
251 blvd Charest, 3e étage
Tél. : 5-5470

121 MAISONS A VENDRE

360, 20e RUE. Maison 6 chambres, planchers bois dur, système chauffage, terrain 50 x 100 fini pelouse, chambre dans la cave. Mensuel $34.55. TEL.: 5-9298.

SILLERY, près église St-Charles Garnier. Cottage neuf, sept pièces très moderne, chauffage huile, garage. Situé 1130 BOUVIER, Vanier, Québec. P. SAVARD, Ltée, constructeurs. TEL.: 7-2507.

MAISON 7 appartements plus chambre bain, cave ciment, grand terrain 125x84. Prix $4,500.00. Agresse GERARD GAGNON 2213—2222 Ave ROYALE. St-Louis de Courville.

SILLERY, 2 maisons, 6 et 7 pièces rue Bois-Joli, chauffage central à l'huile. Terrain 80 x 100. Occupation immédiate. Paul LATOUCHE, 2210 Bois-Joli, Sillery. TEL.: entre 5 et 6 heures 7-2964.

ST-FIDELE et St-Pascal, magnifiques cottages 6 et 8 pièces. Informations, 1840, 4e AVENUE. TEL.: 3-5808.

CHEMIN STE-FOY — Propriété 4 logements, 5 cinq pièces quatre pièces, trois pièces. TEL.: 3-1118.

ST-PASCAL, maison seule moderne, chauffage central à l'huile. Vient d'être terminée. Avantage plan provincial. Paiement mensuel $31.15. LEO GARON entrepreneur-général, 434 Vitré. TEL.: 4-3636.

BOULEVARD LAURIER. Maison brique, façade pierre des champs, 8 appartements, chambre bain en tuile, chauffage central, avec garage. Beau terrain. Bonnes conditions. TEL.: 7-4143.

ST-SACREMENT, maisons seules et à revenus, beaux terrains, tel.: 7-1732, une à 2 heures p.m. soir après 7 heures, 43 MARIE-ROLLET.

MAISON bungalow, rue Bourbonnière, modèle américain, 6 grandes chambres, garage, chauffé, système l'huile. Grand terrain, fini. S'adresser au propriétaire, tél.: 2-6787, après 6 hrs. 7-1977.

BOULEVARD BERNARD, coin de rue, bungalow 5 pièces, plus ch. de bain tuile, chauffage, plancher bois dur, structure d'acier à l'épreuve du feu. Stucco. Conditions avantageuses. TEL.: 4-3380.

$3,000.000 comptant. Prix $7,000.00 — Balance 4 p. c. Libre sur entente près église Ste-Monique les Ilets, maison neuve solage ciment, 7 pièces, bain, plancher dur, grand terrain. Renseignements : 39 BAYARD.

LEVIS. Maison 8 chambres, chauffé, située rue Dorval. Prix $8,200. ECRIRE CASIER 532, LE SOLEIL.

CHARLESBOURG Route Principale maison 10 pièces, chauffage à l'huile. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd CHAREST. 2-8115.

ROUTE NATIONALE 7 milles de Québec terre 40 arpents par 3 large avec maison neuve, 5 appartements plus bain, chalets, Rivière 10 arpents en bois, garage $7,500. S'adresser seulement mercredi soir TEL.: 3-9096.

$10,500.00 — Rue St-Benoit, maison brique, solage pierre, cave 7 pieds, 4 logis 5 pièces, 2 garages. Renseignements, 39 BAYARD.

MAISON NEUVE à vendre 7 appartements, très bon marché. 527½ COMMERCIALE. St-David. Très belle vue sur fleuve.

BREAKEYVILLE VILLAGE propriété 7 pièces, grand terrain. A sacrifier $2,300. POSSESSION immédiate. O. LEROUX 525-3e AVE. TEL.: 4-3836.

ST-FRANCOIS D'ASSISE maison neuve à vendre deux logements de 5 chambres sur plan provincial. S'adresser à 2351 CHOQUETTE. TEL.: 3-8727.

$4,000. Revenu net 20%. Rue Boisseau. Maison, solage ciment, 4 logis 2-3 pièces, grand terrain. Renseignement: 39 Bayard.

$11,250.00

Libre acheteur. Maison neuve, 2 ans, moderne, fait 1ère qualité, 4 côtés brique, solage, cave ciment, 6 pièces, bain, planchers durs, chauffage calorifères, garage, beau parterre. Situé Giffard. Détails 39 Bayard.

Sillery Rue Commerciale

8 logements 6 et 5 pièces. Bâtisse 54 x 63, chambre bain tuile. Thank à eau pour chaque logement, électrique. Taxes $350. Chauffage huile, Système 2 zones très économiques. Revenu $7,680. Prix $52,000.00. Un placement et une occasion rares.

L. HUNT
1061 Forget,
Tél.: 5-7688 — Rés.: 7-2091

$13,800
SILLERY
Près de l'église
Plain-pieds, 6 pièces, fini des plus moderne, façade en pierre des champs.
Acompte $5,000.
Balance $42 par mois
Possession immédiate
O. LEROUX
525, — 3ème Avenue
Tél.: 4-3836

121 MAISONS A VENDRE

ATTENTION
RESIDENCES SEULES

CARIGNAN-SALLIERES—Bas prix, 6 pièces, construction de brique sur fondations de béton chauffée à l'huile, garage.

BOUL. SIR WILFRID LAURIER — 10 pièces, superbe, près église St-Charles Garnier, toilette en plus de la chambre de bain, chauffage à l'huile.

CHEMIN GOMIN et BOUL. SIR WILFRID LAURIER — 8 pièces, planchers de merisier et de chêne, chambre de bain de tuile, foyer ouvert, chauffage à l'huile, plomberie de cuivre.

DE LA REINE — prix relativement bas, 10 pièces, chambre de bain, garage.

DES REMPARTS — 12 pièces, 2 chambres de bain, construction de pierre et brique solide, 2 foyers ouverts, maison de chambres.

DES ERABLES — belle occasion pour professionnel, 8 pièces et solarium, 2 chambres de bain, toilette additionnelle, 2 foyers ouverts, chauffage à l'huile, garage.

DES PINS — 10 pièces, planchers de bois dur, chauffage au buckwheat.

EYMARD — magnifique résidence de 10 pièces, sous-sol divisé, avec buanderie, toilette, chambre de bain moderne, cuisine moderne, plomberie de cuivre.

18ème RUE — Bas prix, 6 pièces, salle de bain avec accessoires modernes, plomberie de cuivre, chauffage buckwheat.

BELLEVUE — Ste-Foy, jolie résidence — 9 pièces, toilette en plus de la salle de bain, excellente construction, chauffage à l'huile, beau terrain amélioré.

SHEPPARD — prix modique, 10 pièces, 2 salles de bain.

DESSANE — cottage de 6 pièces, salle de bain avec accessoires modernes, chauffage à l'huile.

MAISONS DE RAPPORT

ST-AUGUSTIN — 1 logement de 11 pièces et local commercial, construction de pierre sur fondations de pierre avec toiture de métal, chauffée à l'huile, plomberie de cuivre.

FRANKLIN — Bon marché — 2 étages, 2 logements cinq et quatre pièces.

VITRE — six logements de trois grandes pièces plus salle de bain, non chauffés, rapporte 10 p.c. net.

FRASER, 4 logements de 7 pièces, bons revenus, chauffage à l'huile, chambres de bain modernes, 2 garages, cour.

STE-MARGUERITE — 3 logements 2 cinq pièces et un 4 pièces, garage pour 4 autos.

CHOQUETTE — 4 logis, un 6 pièces et trois 4 pièces, chambres de bain modernes, plomberie de cuivre, gros revenu.

CHARLES — 8 logements, sept 5 pièces et un 4 pièces, chambre de bain de tuile, chauffage à l'huile, plomberie de cuivre, 6 garages, située dans Sillery.

5ème RUE — 3 logements, 1 magasin, 8, 5 et 3 pièces, chauffage à l'huile.

DROLET et BERTHELOT — 6 logements de 4 pièces, planchers recouverts de prélarts, plomberie en cuivre, chauffés, bon revenu.

PERE MARQUETTE — 5 logements, dont un plain-pied de 10 pièces, plus 2 salles de bain, chauffage central, plomberie de cuivre.

BOUL. HAWEY, GIFFARD — 2 logements de 4 pièces, planchers de bois dur, chauffage central, plomberie en cuivre, bas prix.

BERTHIAUME — 3 logements des plus modernes, 7, 4 et 3 pièces, très bien construite, chauffage automatique à l'huile, plomberie de cuivre.

BELVEDERE, entre Marquette et chemin Ste-Foy, 6 logis, 5 et 6 pièces, salles de bain, rapportera 10 p.c. net.

PREMIERE AVENUE, St-Albert-le-Grand, 7 logements, six de 4 pièces, un 7 pièces, chauffage central, plomberie de cuivre.

MARGUERITE BOURGEOIS — 3 logements chauffés à l'huile, construction de brique sur fondations de béton, chambres de bains modernes.

MARGUERITE BOURGEOIS — 8 logements — excellente construction de brique sur fondations de béton, couverture en asphalte, chambres de bain modernes, chauffage à l'huile, plomberie de cuivre.

AUTRES IMMEUBLES, à plusieurs logements, récemment construits, modernes, excellents revenus, dans divers quartiers.

PROPRIETES COMMERCIALES

CHEMIN STE-FOY — 3 étages, magasins et logement de 6 pièces, dans centre commercial.

RUE ST-JEAN — 3 étages, 2 magasins et 3 logements, dont 2 sept pièces, et un 6 pièces, chauffage central, construction de brique solide.

RUE ST-JEAN — à vendroit le plus achalandé, 2 magasins et 2 logements.

COMMERCES

CHEMIN ST-LOUIS—Sillery, restaurant, comprend achalandage, marchandise et équipement — excellente localité — chiffre d'affaires florissant.

NETTOYEUR — comprend nettoyage et pressage, ainsi que la propriété, l'outillage, la marchandise et l'achalandage; situé dans une des plus enviables localités de Québec, rapporte gros revenu, cause de vente, maladie.

A PROXIMITE de Québec, épicerie-restaurant, raison de vente : maladie.

THE & CAFE, marques connues, comprend stock, fixitures, camion, clientèle.

GARAGE COMPLET, pompes à gazoline et outillage, bons chiffre d'affaires, construction de première valeur, rive sud, route No 5.

VOISIN immédiat Château Frontenac, 2 chambres, 4 salles de bain, eau courante dans plusieurs, location aux touristes et à réguliers, revenu possible de $10,000 à $15,000.

BOUCHERIE et EPICERIE avec propriété de 3 logements, deux 5 pièces et un 4 pièces, plomberie de cuivre.

COTE DE BEAUPRE — gros commerce général, avec propriété de 2 logements, dont un 9 pièces, très prospère, 20 milles de Québec, environ.

HAUTE-VILLE, commerce de fourrure, dans localité achalandée, avec propriété de rapport, ameublement, machinerie, voûte et marchandises d'après inventaire.

ORLONDINES — ancien chemin, petit hôtel de 20 pièces, $50,000 pieds de terrain, construction de brique solide, chauffage central, meuble, lingerie, literie comprise.

MAISONS DE CAMPAGNE

LAC ST-JOSEPH — deux cottages, meublés, situés en bordure du lac, grand terrain, arbres, eau potable, puisard, à vendre ensemble ou séparément.

TERRAINS

SILLERY — rues Boisjoli, Le Gouverneur.
QUEBEC — chemin Ste-Foy.
LAC BEAUPORT et Québec-Ouest.

GEO. PAQUET
Courtier en Immeubles
et Assurance-Feu
87, côte d'Abraham Tél.: 4-4221

121 MAISONS A VENDRE

17e RUE, St-Rodrigue, 2 logements, 1 libre. Conditions faciles. WILFRID ROGER, 197, 4e Rue. TEL.: 4-2542.

VAL ST-MICHEL, occasion, 6 pièces, habitable à l'année, 1 arpent par 6, $2,900. WILFRID ROGER. TEL.: 4-2542.

32e RUE, Cottage et garage, façade pierre des champs, système chauffage grand terrain. Libre. WILFRID ROGER. 4-2542.

DE LA RONDE, 6 logements 8, 5, 3 pièces. 1 libre. Gros revenu. WILFRID ROGER. TEL.: 4-2542.

AVE GAUVIN véritable occasion, 2 logements, 3,500.00, 1 libre. WILFRID ROGER, 197, 4e Rue. TEL.: 4-2542.

RUE DE LA RONDE, 6 logements, 4 pièces plus bain, moderne, conditions faciles. W. ROGER. TEL.: 4-2542.

AVE DES SAULES, maison moderne 2 log. 6 pièces, chauffage l'huile, 1 libre. WILFRID ROGER. 4-2542.

1ère AVENUE, 4 magasins 1 logement, 1 magasin libre, bon revenu. WILFRID ROGER, 197, 4e rue. 4-2542.

RUE LATOURELLE, 2 log. 5-6 pièces, occasion prompt acheteur, $5,900.00. WILFRID ROGER, 197, 4e Rue. 4-2542.

AVE GIGUERE, 3 log. magasin, garage, grand terrain, véritable occasion, prompt acheteur, libre. W. ROGER. 4-2542.

RUE VILLEBON, 2 logements 9-4 pièces, système chauffage, garage, $10,000, 1 libre. W. ROGER. 4-2542.

8e RUE, 2 logements 8-4 pièces, avec magasin, WILFRID ROGER, 197, 4e Rue. TEL.: 4-2542.

1ere AVENUE, 3 logements chauffage à l'huile, garage, peu de comptant. WILFRID ROGER, 197, 4e Rue. TEL.: 4-2542.

8e AVENUE, 3 logements, 6 pièces plus bain, bon revenu, véritable occasion. Bon placement. WILFRID ROGER. TEL.: 4-2542.

1ere AVENUE, 3 logements modernes, grand terrain, 1 libre. WILFRID ROGER, 197, 4e RUE. 4-2542.

AVE PROULX, 2 logements 5 pièces, garage, boutique, 1 libre. WILFRID ROGER, 197, 4e Rue, tel.: 4-2542.

AVENUE BERNATCHEZ, 4 logements, bon revenu, $8,000.00. Comptant, $2,000.00 conditions faciles. 1 libre. W. ROGER. TEL.: 4-2542.

MAISON à deux logements avec grand terrain près de l'église du Christ-Roi. Un logement libre à l'acheteur. Aussi mobilier de salle à dîner à vendre, pupitre de cuisine, à vendre, à 228 RUE ST-GEORGES, Lévis.

RUE ST-PAUL, 3 log. 5 pièces 1 magasin garage. WILFRID ROGER. 195, 4e RUE. 4-2542.

5e AVENUE Est Charlesbourg 1 log. 5 pièces plus bain système chauffage, libre W. ROGER. 4-2542.

AVE PROULX 2 log. 5 pièces plus bain, plancher dur $6000. 1 libre. W. ROGER 4-2542.

PETIT CHAMPLAIN 4 log. de 5 pièces rapportera dur. $5500.00 peu comptant. WILFRID ROGER. 4-2542.

1ère AVENUE, 2 log. 5 pièces plus bain moderne, 1 libre. WILFRID ROGER. 197, 4e RUE. 4-2542.

ST-ALBERT LE GRAND, 1ere Avenue 2 log. 4 pièces plus bain $2500.00 comptant balance $30.00 par mois. WILFRID ROGER. 4-2542.

ST-COEUR DE MARIE, rue St-Michel, coin rue Maison 7 logements chauffés L.-N. LABRECQUE, 621, 1ère Rue. 4-3380.

SILLERY, Dickson, 2 jolis cottages, 7-8 pièces. Plus très modernes. Prix discutable. RAYMOND DE ROSA. 5-5914.

$8,250.00 — Occasion maison 4 côtés briques, solage pierre, 3 logis, 5 pièces. Bain. Garage. Rue Lafayette. Renseignements : 39 BAYARD.

ST-SACREMENT — Cottage 8 pièces modernes. Chauffage huile. Garage RAYMOND DE ROSA. 5-5914.

LAC ST-CHARLES, propriété 2 loyers 5 et 6 pièces, habitable à l'année, grand terrain. $3,800. Libre. O. LEROUX, 525-3e AVE. TEL.: 4-3836.

ROUTES DES DAMES St-Pierre Charlesbourg, maison 6 pièces, grand terrain, jardin, poulailler. Prix: $3,500, acompte $1500, balance $40 par mois. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e Ave. Tel. 4-3836.

ST-CHARLES BELLECHASSE, propriété 7 pièces, habitable à l'année, terrain 80 x 137. A sacrifier $1650. O. LEROUX, 525-3e AVE. TEL.: 4-3836.

PRES 1ere AVE St-Albert-le-Grand, propriété neuve 10 appts chambres bain système chauffage grand terrain. $13,800. O. LEROUX, 525-3e AVE. TEL.: 4-3836.

PRES CANARDIERE, maison brique et pierre, 2-5 pièces, $2,500, comptant, balance $22. par mois. Loyer pas libre. O. LEROUX, 525-3e AVE. TEL.: 4-3836.

OCCASION EXCEPTIONNELLE, maison neuve moderne, 4 appartements, chambre de bain, passage, grande cave, à vendre pour cause de départ, située dans l'Ormière, 3 milles et demi de Québec. Téléphone 7-5316.

$4,650.00 — Coin Christophe-Colomb, Aquéduc, maison 4 pièces, bon poste pour magasin, comptoir entrepôt, 2 étages. Conditions : 39 BAYARD.

PROPRIETE à revenu trois logements, système de chauffage, garage, logement libre pour acheteur. S'adresser à 141 — 39 BAYARD — Bureau le soir seulement de 6 h. 30 à 8 h. 30. 39 BAYARD.

PROPRIETE à revenus à vendre beau site. Information. S'adresser 16, 1ere Avenue, St-Rodrigue, Gros-Pin.

2 MAISONS : 4 et 1 logements, parfaite condition. Vente complète. Directement propriétaire. Logement libre à l'acheteur. TEL.: 2-2290. 286 ST-LUC.

MAISON seule route Québec-Montréal, 10e mille de Québec, terrain 800 par 100, système de chauffage. TEL.: 7-5929 — 7-4082.

$3,500.00 comptant. Prix $8,500.00 — Pour 2 maisons, solage pierre, 1 logis 3-5 pièces, garage, grand entrepôt, rue Bagot, paroisse St-Sauveur. Informations : 39 BAYARD.

BOULEVARD ST-CYRILLE, maison seule, 9 pièces. Bonnes conditions. TEL.: 3-1118.

LIMOILOU, maison à revenus donnant 10 p.c. net. TELEPHONE : 3-1118.

SILLERY — Maison 6 pièces, libre à l'acheteur. TELEPHONE : 3-1118.

AUBAINE, maison avec terrain 2 arp. par 4 arp., 6 milles de la ville pour comptant ou $2,800.00 comptant. S'adresser 83, CARON.

RUE JOFFRE — Maison 2 logements 4 pièces, plus chambre de bain, logement libre à 30 jours d'avis. J.-E. LEPAGE, 166 DES ERABLES. TEL.: 2-1455.

RUE ST-CYRILLE, coin de rue Notre-Dame du Chemin, 3 logements de 10 pièces, logement libre 1er octobre. J.-E. LEPAGE, 166 des ERABLES. TEL.: 2-1455.

MAISON A VENDRE, dans St-Roch. S'adresser CASIER 545 LE SOLEIL.

CENTRE ST-PASCAL — Maison moderne 4 logements 5 pièces plus bain. TEL.: 5-9912.

GIFFARD — Libre maison seule 8 pièces, chambre bain, prix $7,500. 67 DE L'ESPERANCE. TEL.: 5-9912.

AVE MARGUERITE BOURGEOYS, maison 5 logements, coin de rues, grand terrain, chauffage à l'huile, revenu $5,000.00 par année. Prix raisonnable. TEL.: 7-4143.

AVENUE DES PINS, 2 logs 4 pièces, plus bain, système chauffage, 1 libre. W. ROGER. 4-2542.

CANARDIERE près 4e Avenue, 4 logements, 6 pièces, 1 logement libre. TEL.: 3-9817 — 4-9337. Glasson.

AVENUE LES SAULES, 2 log. 6 pièces plus bain, système chauffage, 1 libre. W. ROGER. 4-2542.

MAISON A VENDRE 6 appartements, chambre de bain, montant comptant, balance payable comme loyer. 650, 21e RUE. TEL.: 3-2466.

RUE ST-JEAN — Propriété de rapport et commerciale, très gros revenus, conditions faciles. Accepterais en échange ferme, près de Québec ou propriété en ville. Tél.: 3-0996 entre midi et 1 heure.

MAISON A VENDRE, occupation immédiate, avec plusieurs terrains. 3598 CH. ST-LOUIS. TEL.: 7-6015.

CAUSE DECES

SILLERY, 2145 Bourbonnière, cottage 6 pièces, chambre de bain tuile. Beau terrain, pelouse. Conditions faciles. Direct du propriétaire. TEL.: 7-1516

GROS REVENU
Plusieurs maisons
appartements
7-8-9 logements
Différents quartiers de la ville, avec logement libre. De véritables aubaines.
O. LEROUX
525 3e avenue, tél. : 4-3836

121 MAISONS A VENDRE

IMMEUBLES
A VENDRE

MAISONS CHAMBRES : Plusieurs beaux postes pour touristes ou réguliers.

MAISONS-APPARTEMENTS : Rue Dauphine, coin rue, beau placement.

COTE D'ABRAHAM : Propriété à revenus, coin de rue.

COMMERCES : Dans différentes lignes, situés à divers endroits.

H. P. CIMON
IMMEUBLES & ASSURANCES
14-16 PLACE D'AIGUILLON
TEL.: 5-5169

RENE NADEAU
Courtier en immeuble
3 Ave Bourlamaque. Tél.: 3-1032

CHARLESBOURG — Résidence privée de 8 pièces, améliorations modernes, à l'épreuve du feu, $1,500, comptant et balance à conditions faciles.

ST-RODRIGUE — Résidence de 8 pièces et salle de bain. Construction récente. Prix $13,800.00.

SILLERY — Plain-pied de 6 et 7 pièces, salle de bain, améliorations modernes, façade en pierre, habitable immédiatement.

STE-FOY — Maison à 2 logements de 5 pièces et salles de bain. Logement libre à l'acheteur.

RUE LATOURELLE — Maison à 4 logements, bon chauffée. Placement intéressant.

ST-ROCH — Plusieurs maisons à vendre avec revenus intéressants.

MAISONS DEMANDEES pour argent comptant.

PHOTOGRAVURE — Atelier complet, prêt à opérer, loyer à prix modique.

121 MAISONS A VENDRE

FRES AVENUE des Erables 40 1-4 — 40 1-2 rue St-Laurent, construction neuve, magasin 43 x 18 pieds, cave ciment logis 4 appts plus ch. bain, bon poste pour restaurant, marchandises sèches, patisserie etc. TEL.: 3-4217, 194 AVE DES ERABLES matin 8 à 9 hres soir 6 à 8.

HAUTE-VILLE — $8,500. Maison brique 6 pièces, grande cave, cour, libre immédiatement, conditions. 327 ST-JOSEPH. TEL.: 5-9426.

SILLERY, près église, $3,000 comptant. Bungal

(Suite de la page 28)

139 **PERSONNELLES**

L'AVENIR DEVOILE

Je mets fin à vos peines d'amour, troubles d'argent, bannis gêne, timidité, boisson, cigarette, tout est garanti confidentiel. Correspondance seulement. Envoyer dix sous pour frais poste.

PROFESSEUR P. AMAH

36B ,blvd Lorrain, L'Abord-à-Plouffe, Co. Laval, Qué.

144 **PIANO A VENDRE**

PIANOS ordinaires, automatique, parfait ordre. Prix réduit. J.-C. Marcoux, accordeur pianos, 609 ST-VALLIER. TEL.: 5-9778.

151 **PROPRIETE A VENDRE**

A VENDRE

KAMOURASKA

Propriété composée de 4 lots avec deux maisons de 11 et 7 chambres, habitables à l'année. Entièrement meublés incluant piano et phonographe. Vivoir avec foyer en brique. Système électrique, pompe à eau électrique dans la cuisine. Réservoir extérieur pour eau de pluie. Prix $6,500.00.

THE ROYAL TRUST COMPANY

65, rue Ste-Anne, Québec, P.Q.

Tél.: 2-4031

153 **RADIO A LOUER**

RADIOS A LOUER $1.25 par semaine. Pick-up, $1.50. Radios à vendre. Conditions faciles. TEL.: 7-3102.

155 **RADIOS A VENDRE**

RADIO portatif, à vendre à moitié prix. TEL.: 3-2630.

156 **REMEDES**

ROSEPETAL, onguent recommandé contre boutons, exzéma, démangeaison. Vendu aux pharmacies $0.75. CALOFF ENRG., Lévis.

PAMPHLET GRATUIT — "FEMOCRINE" peuvent soulager toute femme, jeune fille souffrant troubles particuliers à leur sexe. Facilitent retour d'âge, aident les opérées, favorisent développement, perfectionnement du buste. Traitement d'un mois, $2.50. Demandez notre pamphlet. Dr MARCHAND, ST-TITE, Cté Champlain.

159 **SERVANTES DEMANDEES**

BONNE demandée, pour travail général de maison et sachant faire la cuisine. Salaire $40.00 par mois. 127, Ave MONK. 7-7277.

ON DEMANDE aide ménagère. Personne sérieuse, certain âge. Devrait fournir références. Bon salaire, position l'année. Répondre CASIER 14, Ville Ste-Foy.

FILLE GENERALE pour petite famille, lavage en dehors, chambre seule, très bon salaire. Passant les mois d'été à Notre-Dame du Portage. Téléphone 66-4119.

BONNE sérieuse demandée, juillet et août à St-Laurent, I.O., chambre seule, famille 2 enfants. Bon salaire. TEL.: 3-6778.

BONNE DEMANDEE, famille 4 personnes, bon salaire. S'adr.: 140 Ch. ST-LOUIS Appt. 3.

BONNE SERVANTE pour ouvrage général, bon salaire, chambre et pension. S'adresser: 110 DU PONT. 4-0043.

SERVANTE demandée, 4 appartements, gros lavage en dehors, références exigées. S'adr.: 122 ST-BERNARD. Tél.: 3-7278.

SERVANTE général plein pieds, 3 grandes personnes, s'adr. 70 Ave des Bernieres, coin Galipeault. 2-1939.

SERVANTE générale demandée. 78, VICTORIA.

160 **TERRAINS ET LOTS**

MAGNIFIQUES lots quartier Belvedère, 82 x 132 pi., adossés parc des Braves, nouvelle Avenue Chouinard. Baillargeon et Baillargeon, notaires 38 des Jardins. Tél.: 2-1390 — 7-7488.

80 LOTS A BATIR, route St-Jean-Baptiste, Ste-Monique des Saules, grandeur 80 x 100. Conditions si desirées. S'adresser, N. BOIS, TEL.: 7-8832.

7 LOTS A VENDRE. S'adresser à M. Arthur Cinq-Mars, St-Sylvestre, Co. Lotbinière.

162 **TERRAINS A VENDRE**

CHARLESBOURG Ouest, 5 milles de Québec, 30 terrains à vendre en bloc ou séparément avec accès à la rivière. 20 rue CARILLON. TEL.: 3-7049.

$450.00 — Près Route Nationale, Ancienne Lorette, 2 1-2 milles Québec. Terrain 50 x 82. Information : 39 BAYARD.

ST-JEAN, ILE D'ORLEANS. Terrains à vendre, site magnifique, belle plage, 81 RICELIEU. TEL.: 4-1864.

TERRAINS des mieux situés, seulement $10.00 par mois. 14 rue Deux-Rivières, St-Pierre, Charlesbourg. 4-6479.

BOULEVARD LAURIER, terrain 100 x 83, peut se vendre séparément. Tél. 3-1377.

$700.00 — Pour 2 terrains ensemble bien situés à Québec-Ouest. S'adresser : 39 BAYARD.

ST-PASCAL, terrain, près Eglise 81 x 107½—coin de rue, tél.: 3-4822.

PAROISSE STE-FOY, près de Station Canadian National, terrain industriellé à vendre, longueur 1,215 pi., profondeur 336 pi., aqueduc se pose en ce moment. Mme L.-D. MORIN, 3360 Ch. St-Louis, Pont Québec.

$625.00, 2 terrains 60 x 80, avenue Proulx, Québec-Ouest. Conditions de paiement faciles. TEL. 3-6590.

BONNE pour ouvrage général dans hôpital privé. S'adresser 60, 16ième Avenue, Gros-pin, St-Rodrigue.

TERRAIN 45 x 75 pds, situé ave Goodbout. S'adresser 221 DES SAULES.

TERRAIN à vendre à Cap-Rouge 66 x 75, prix occasionel, service autobus. TEL.: 3-9287.

TERRAIN à vendre 92 x 96 situé rue St-Amable. A vendre à termes ou comptant. S'ad. 97 CLAIRE-FONTAINE TEL.: 2-1488.

100 BEAUX TERRAINS, près eglise St-Rodrigue et 75 en ville, différentes grandeurs. Conditions avantageuses. ODILON HAMEL 17, 9e RUE Ouest, St-Rodrigue, Tél.: 4-5027.

ST-SACREMENT, terrain 50 x 77, à vendre, S'adr M. JULES HARDY, 75 Morin.

AUX SAULES, terrains pour résidence ou commerce, route nationale. Aussi Charlesbourg. Prix raisonnable. WILFRID ROGER. TEL.: 4-2542.

$4,500 — Pour 5 terrains, ensemble 50 x 100. Route Nationale, Québec-Montréal, 2 1-2 milles Québec. Rare aubaine. Informations : 39 BAYARD.

STE-FOY, terrain à vendre, chemin St-Louis, côté fleuve, 1-2 mille pont Québec, longueur 1215 x 268 1-2 prof. L.-D. MORIN, 3360 Ch. ST-LOUIS. Pont Québec.

TERRAIN A VENDRE, piano état de neuf. 117 DEMEULES. TEL.: 2-9616.

ROUTE Québec-Montréal, coin rues, site idéal, face golf Marshall 85 x 100 et 85 x 134. TEL.: 7-4183.

TERRAIN 49 x 100 sur 22e rue près Bardie, à vendre d'ici 10 jours, prix $1500. 335 Ave NICOLET, ST-PASCAL DE MAIZERETS.

TERRAIN A VENDRE. S'adr.: 4131 Blvd LAURIER.

RUE DE LA REINE, terrain 40 x 60. Prix d'occasion. 170, DE LA REINE.

ST-PASCAL, en face de l'hôpital de L'Enfant-Jesus, coin Villeneuve et St-Eugène, 48 x 90, prix raisonnable. TEL.: 66-5527.

TERRAIN à vendre 75 x 175, situé 1ère Avenue, Charlesbourg, près du Vatel. TEL.: 3-8449.

CENTRE ST-SAUVEUR, rue Bayard. Terrain 42 x 65, aucune rente. S'adresser 39 BAYARD.

AVE BERGEMONT, terrain 25 x 100, spécial $575, pour prompt acheteur. WILFRID ROGER, 197, 4e Rue. TEL.: 4-2542.

Sur ADOLPHE ROUTHIER et de Calliéres, beau terrain 50 x 80, WILFRID ROGER, 197, 4e Rue. TEL.: 4-2542.

TERRAINS A VENDRE

PLUSIEURS BEAUX TERRAINS à vendre situés Ave. Joffre, Ave Monk, 1ère Ave, St-Yrs d'Assise, 46ème Ave, 45ème Rue Charlesbourg, Ave Preston Sillery, etc. H.-P. CIMON, 14-16, Place d'Aiguillon. tél.: 5-5169.

163 **TERRAINS DEMANDES**

TERRAINS DEMANDES

J'AI PLUSIEURS demandes pour des terrains situés à Wolfesfield, Chemin Ste-Foy, St-Cyrille, St-Sacrement, etc. H.-P. CIMON, 14-16 Place d'Aiguillon, tél.: 5-5169.

165 **TERRES A VENDRE**

TERRE A VENDRE avec coupe de bois, terre de revenu. EDMOND BOUFFARD, nord, St-Lambert, Co. Levis.

TERRE A VENDRE, avec ou sans roulant, grandeur 3½ x 30 longueur. THEOPHILE CADORET, St-Jean Chrysostome, Co. Levis.

80 ARPENTS situé près du village de Beaumont avec tout l'équipement nécessaire pour la culture. Bien bâtie. A vendre avec ou sans roulant. S'adresser à CHARLES TURGEON, Beaumont, Bellechasse.

BELLE TERRE, route nationale, 160 arpents culture, 20 en bois, bien bâtie, maison, grange, porcherie, boutique, garage, station gazoline, électricité, eau courante, traveuse tracteur, instruments, animaux. Vendre avec ou sans roulant. BENJAMIN DESROCHERS Ste-Croix, Lotbinière.

165 **TERRES A VENDRE**

ST-JOSEPH LAUZON, route nationale, grosse terre planche, 150 arpents dont 100 culture, maison neuve 9 appts, eau courante, électricité, roulant complet. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.: 4-3836.

ST-LAMBERT, Lévis, 2 terres de 3 arpents x 30 chacune, 1-2 bois construction, épinette, pin, animaux, instruments aratoires, bien bâties. O. LEROUX, 525, 3e AVE. TEL.:4-3836.

ST-GERARD, Atalante, terre bâtie, eau électricité, avec terre à bois, superficie chacune 2 x 30. CHARLES BOUTET.

TERRE à vendre, 5 milles Québec, route Montréal, 40 arpents, 20 culture, 2 chalets rapportant $350, 4 emplacements rapportant $50. Rivière, maison, grange neuve, instruments aratoires, animaux $950. $4,500, comptant. R. POMERLEAU. TEL.: 7-6031.

ILE D'ORLEANS

TERRE A VENDRE, 10 milles de Québec, avec propriété, verger, roulant au complet. Ecrire à CASE 165 LE SOLEIL.

166 **TERRES DEMANDEES**

FERMES laitieres demandées avec quota lait, donnez plus bas prix. Ecrire CASIER 536 LE SOLEIL.

GRANDE TERRE au moins 90 arpents, avec animaux, roulant, route ouverte année, donnez prix et détails, paiera comptant. Mme A. Therriault, 601, 13ème rue LIMOILOU.

VACANCES

LE DOMAINE, endroit idéal, nourriture excellente, chambres confortables, eau courante. RENE LANGLOIS. Neuville, Co. Portneuf. TEL.: 23-S-2.

VACANCES, 115 milles de Québec, Hôtel Charles Léveillé, Notre-Dame-du-Portage, P. Q., eau salée, plage privée, chaloupe, tennis, croquet, pêche, ferme, attraction, chambres, eau courante, prix raisonnable.

AU BORD DU LAC SEPT-ILES. Chalet privé, chambre et pension pour vacances d'été. $20.00 par semaine. Tél.: 66-3618 — 3-2372.

VACANCES à 116 milles de Québec. Hôtel St-Laurent, Notre-Dame Portage, P.Q., eau salée. Bonne cuisine, chambre avec et sans eau courante, prix raisonnable.

VISITEZ "OASIS", CABANO

CHEZ J. P. MORIN, Lac Témiscouata, chalets, bateaux, pêche, équitation.

168 **VOLAILLES**

BRAY à poulettes, 1 jour, en croissance. Depuis $14.90. Livraison immédiate. Commandez d'avance ou plus tard poussins mêlés ou cochets. Eclosion 3 fois la semaine juillet. S'adresser la Maison Langevin, 140 de la Couronne; tél.: 3-0619; Philippe Chandonnet, St-Cécile de Levrard; Théophile Gauthier, St-Irenée ; Georges-H. Matte, Donnacona.

HOTEL DE CAMPAGNE, Notre-Dame du Portage, près fleuve St-Laurent, 30 chambres modernes, eau courante, maison, garage, et chalet d'été. Touristes-colonie d'enfants, ou communauté. Acheteur, en activité des possession. Conditions avantageuses. S'adresser: Bureau du St-Laurent, RIVIERE-DU-LOUP.

LES PRIX des oeufs sont élevés, ceux de la viande, météoriques. Ne vous exposez pas à payer encore plus cet été et cet automne pour les oeufs et la volaille. Prompte livraison de poussins 1 jour à 11 semaines, non sexués, poulettes, cochets. Dindonneaux 1 jour à 4 semaines, non sexués, jeunes dindes et dindons sexués. Prix réduits pour juillet. TWEDDLE CHICK HATCHERIES LIMITED, Fergus, Ontario.

169 **YACHTS, CANOTS, MOTEURS**

CHALOUPE A VOILE, longueur 18 pieds. Equipement complet $75.00. 4-1731, LOUIS RUELLAND, 3ème Ave, Lac St-Joseph.

YACHT avec moteur marin, aussi steering clutch, 3 bancs bourrés $900.00 pour $425. REGIS DELISLE 781 St-Vallier, Quebec.

CHALOUPE acier insubmersible, 16 pds, pour famille, 1 skiff de course pour outboard. TEL.: 5-5493.

CANOT de toile, 16 pieds, standard. S'adresser Antoine Cordeau. TEL.: 2-2357.

CANOT 14 pieds, à vendre, $45. S'adr. 6 STE-MADELEINE, heure des repas.

170 **NON CLASSIFIES**

JULES DORION LTEE

PLOMBIER, couvreur, électricien, poseur d'appareils de chauffage à eau chaude. TEL.: 4-2916, 213, 3e AVENUE.

Dr L.-G. PERRIN

24, du PONT, sera absent de son bureau jusqu'à nouvel avis. Appointements par correspondance seulement.

CONFIEZ-NOUS LE SERVICE

DE VOS

EXTINCTEURS

SERVICE DE 24 HEURES

sur tous les appareils approuvés par les

MUTUELLES UNDERWRITERS

SIGNALEZ

2-3914



T-49

RENÉ TALBOT LTÉE

705 RUE ST-PAUL QUÉBEC TEL. 2-3914

CUISINIERS

avec ou sans expérience

L'Armée active du Canada a besoin de cuisiniers. L'expérience est désirable, mais si vous n'en avez pas et si vous remplissez les conditions suivantes, l'Armée vous formera. Vous devez être

1. citoyen canadien
2. en bonne santé
3. âgé de 17 à 29 ans
4. célibataire
5. et vous devez avoir complété votre 8e année, au plus, et subir avec succès les épreuves de l'Armée.

Une carrière dans l'armée canadienne procure beaucoup d'avantages à ceux qui sont qualifiés. *Demandez des détails en personne, ou en écrivant au*

Dépôt d'effectif No 3, Cove Field, Québec

(Envoyez ou apportez cette annonce)

SOUS LA LOI DE FAILLITE
DEMANDE DE SOUMISSIONS

Pour la vente de l'actif de :

ARMAND MALTAIS, faisant affaires sous le nom de

BOULIANNE & MALTAIS
Marchand,
Metabetchouan, Qué.
débiteur

AVIS est par le présent donné que des soumissions cachetées (L'ENVELOPPE DEVRA ETRE CACHETEE ET PORTER L'INDICATION "SOUMISSION POUR ACTIF AFFAIRE MALTAIS") seront reçues par les soussignés, à leurs bureaux, Nos 111, côté de la Montagne, QUEBEC, Qué., le, ou avant le SAMEDI, 8 JUILLET 1950, à midi, pour l'achat de chacun des items suivants :

ITEM A.—Le fonds de commerce de confections et marchandises sèches, etc. $16,980.92
" B.—L'ameublement et installation 709.00
" C.—Créances aux livres, crédits 1,512.55
" D.—Un emplacement avec bâtisses servant de magasin et résidence à St-Jérôme..... 12,000.00

Un chèque visé représentant 10% de la soumission devra accompagner chaque soumission, sans quoi la dite soumission ne sera pas prise en considération.

Les vendeurs n'accepteront pas nécessairement une des soumissions, qu'elle soit la plus élevée ou non.

L'inventaire peut être examiné en tout temps, ainsi que la liste des créances aux livres et les titres et certificat en s'adressant aux bureaux des soussignés, et le magasin sera ouvert pour inspection, le lundi, 3 juillet 1950.

Conditions de paiement : COMPTANT.

Québec, le 26 juin 1950.

R.-ERNEST LEFAIVRE
& PIERRE-E. LABERGE
Syndics

Bureaux :
111, côte de la Montagne,
QUEBEC, Qué.

Au conseil de Victoriaville

Victoriaville, (DNC) La dernière séance du conseil de Victoriaville eut lieu récemment. En l'absence du maire et du pro-maire, M. L. Roy a été choisi pour présider l'assemblée.

Le conseil prend connaissance d'une lettre du service d'inspection au Ministère du Travail, demandant à la ville de faire des modifications substantielles à l'édifice de l'aréna, où le public n'est pas suffisamment protégé contre les dangers d'incendies. Les réparations devront être faites avant le 1er octobre, sans quoi des procédures pourraient être prises contre la ville.

Une prime au montant de $5,629.40 sera versée à la ville, par le Ministère des Travaux Publics, pour l'achat de pompes et d'une sirène d'alarme, grâce à l'entremise de M. Wilfrid Labbé, M.A.L.

Une zone de stationnement interdit de 112 pieds sera bientôt établie sur le côté ouest du Blvd Carignan, en face du terminus des autobus.

La ligue du Sacré-Coeur demande à la ville d'interdire les cirques et carnavals, dans ses limites. L'affaire est remise à l'étude.

Pour les fins de la taxe de locataires, dans le cas des loyers chauffés, un montant de $5.00 ou $10.00 sera soustrait du loyer mensuel, suivant qu'il sera inférieur ou supérieur à $100 par mois.

La ligue des retraitants demande à la ville de prohiber le port des shorts et robes-soleil. L'affaire est envoyée à l'avocat de la ville, pour rapport.

Il est proposé de couper le parterre de l'hôtel de ville, de cinq pieds, environ, pour élargir le coin des rues Notre-Dame et du Marché.

Les chefs de police et de pompiers, MM. Boucher et Labbé, assisteront au congrès annuel de leur association, en compagnie de M. Z. Roy.

Une demande du club de balle molle, relativement à la construction d'une estrade sur le terrain de l'exposition, est remise pour étude.

En réponse à une lettre de la Cie d'Immeubles des Bois-Francs, la ville conseille de compléter la demande d'annexion, de façon à inclure les terrains adjacents aux limites actuelles de la ville.

Une nouvelle subdivision des lots de la Coopérative d'Habitation est adoptée.

La ville accepte la cession gratuite des terrains de la Coopérative d'Habitation, pour le prolongement de certaines rues, et pour un parc.

Le contrat pour l'enlèvement des vidanges ne sera pas renouvelé, pour un an, avant que la ville n'ait décidé si elle achètera un équipement sanitaire moderne.

Un règlement instituant une taxe de $1.00 pour les bicyclettes, est adopté en première lecture. Une amende de $40.00 est imposée pour chaque infraction.

Un rapport du chef de police apprend à la ville que la perception des taxes de commerçants a rapporté la somme de $13,000.

Au cours du mois de mai, le département de la Sûreté municipale a recueilli des amendes pour infractions aux reglements de la circulation, pour un montant de $259.00. 24 personnes ont été arrêtées pour conduite dangereuse.

Un rapport de M. G. Lacoursière, avocat de la ville, apprend aux conseillers que la loi permet de prohiber le port des "shorts" et des robes-soleil. Dans le cas des "shorts", il sera facile d'appliquer le règlement, mais il sera beaucoup plus difficile de déterminer ce qui doit être considéré comme une robe-soleil. Il appartiendra au chef de police de prendre les mesures nécessaires. Un avis de motion est donné pour l'adoption d'un tel règlement.

Il est décidé de ne pas interdire l'entrée des cirques et carnavals.

CANADA.
Province de Québec,
District de Québec.
DANS LA COUR DE MAGISTRAT
No: 121-868
MAURICE BELANGER,
Demandeur,
vs
TROMAS BOULANGER,
Défendeur.

AVIS public est par le présent donné que les biens meubles du défendeur saisis en cette cause en vertu d'un Fieri Facias De Bonis seront vendus par encan public en vertu du dit bref le DIXIEME jour de juillet 1950, à dix heures de l'avant-midi, (heure avancée), à 282, 1ième Rue, en la cité de Québec.

Les dits biens consistent en: Un radio combiné Philco modèle de table.

Le tout sera vendu suivant la loi.

QUEBEC, 30 juin, 1950.

A. BLAIS,
H. C. S.

Tél.: 3-5935.

DANS LA COUR SUPERIEURE
Canada
Province de Québec
District de Québec
No. 58-817
CHARLES MORIN, demandeur
vs
EDMOND LACHANCE, défendeur

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les biens meubles et effets mobiliers du défendeur, saisis en cette cause en vertu d'un bref de SAISIE-GAGERIE, seront vendus par encan public en vertu d'un BREF VENDITIONI-EXPONAS, le onzième jour de juillet, prochain (1950) à dix heures de l'avant midi du dit jour, à la place d'affaires du dit défendeur, situé au No 451 rue St-Jean, en la cité de Québec. Les dits biens meubles et effets mobiliers consistant en : 104 robes ass. ameublement de magasin, bas, chapeaux pour dames, etc.

Le tout sera vendu suivant la loi.

QUEBEC, 30 juin, 1950

J. SENECHAL, H. C. S.
1990, 1ère Rue, Québec.
Tél. : 3-0862

CANADA.
Province de Québec,
District de Québec
COUR SUPERIEURE
En Matière de Faillite
AVIS AUX CREANCIERS
DE LA PREMIERE ASSEMBLEE
A LA SUITE D'UNE CESSION
Dans l'affaire de la faillite de:
RAYMOND MASSON,
Entrepreneur menuisier,
2105 Chemin du Foulon, Sillery,
Débiteur.

AVIS est par les présentes donné que le susnommé a le 21ème jour de juin, 1950, fait une cession de tous ses biens pour le bénéfice de ses créanciers et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 3ème jour de juillet, 1950, à 10 heures 30 a.m. au bureau du Sequestre Officiel, en le Palais de Justice.

Pour vous donner droit de voter à la dite assemblée il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'il sera nommé, avant que la distribution ne soit faite, à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 23 juin, 1950.

R.-ERNEST LEFAIVRE,
JOSEPH MARMETTE
& RENE LEFAIVRE,
Gardiens.

Bureaux :
111, Côte de la Montagne,
Québec.

Bureaux :
111, côte de la Montagne,
QUEBEC, Qué.

SOUS LA LOI DE FAILLITE
VENTE A L'ENCAN

Dans l'affaire de
LUCIEN TANGUAY
Entrepreneur en chantier de bois, St-Philémon, (Bellechasse) P.Q.

AVIS est par le présent donné que LUNDI, le 3 JUILLET 1950 à 2 heures de l'après-midi, sera vendu par encan public, sur les lieux à St-Philémon, à la résidence de M. Lucien Tanguay, l'actif de cette faillite comme suit :

ITEM A.—Equipement de chantier $232.50
ITEM B.—Trois camps en bois rond, en forêt..... 300.00
ITEM C.—Créances aux livres, crédits 330.00
ITEM D.—Une remorque "Trailer" 25.00
ITEM E.—Tous les droits que peut prétendre avoir le susnommé, sur une Concession forestière dans le Canton de Deaquam.
ITEM F.—Un emplacement situé au village de St-Philémon, Cté Bellechasse, Canton Mailloux, mesurant 80 pieds de large au chemin sur 125 pieds de profondeur, étant partie du lot numéro UN du rang sud-ouest du chemin Mailloux, canton Mailloux, borné au nord à Armand Aubé, au sud à Roméo Tanguay, à l'ouest au chemin de la grand'ligne, au nord-est à Armand Aubé, avec bâtisses, circonstances et dépendances.

Les item A, B, D E et F seront offerts en vente au plus haut et dernier encherisseur et l'item C sera vendu tant dans la plaitre et au plus haut enchérisseur.

L'inventaire et la liste des créditi, les titres et certificats peuvent être examinés en tout temps en s'adressant aux soussignés.

Conditions de paiement : COMPTANT.

Québec, Qué., le 15 juin 1950.

Lefaivre, Marmette & Lefaivre,
Syndics.

Bureaux :
111, Côte de la Montagne,
Québec, Qué.

Sous la Loi de Faillite
VENTE A L'ENCAN

Dans l'affaire de
HENRI TREMBLAY
Epicier, 1361, 2e Avenue, Limoilou, Québec, P. Q.,
débiteur

AVIS est par le présent donné que MARDI, le 4 JUILLET 1950, à 11 heures de l'avant-midi, sera vendu par encan public, à nos bureaux, 111, côte de la Montagne, Québec une camionnette comme suit :

Item A—Camionnette THAMES, Panel 1950, 1-2 T.

Cet item sera offert en vente au plus haut et dernier enchérisseur, et peut être examiné en tout temps en s'adressant au GARAGE W. Martin Ltée, 161, rue St-Georges, à LEVIS.

Conditions de paiement: COMPTANT.

Québec, Qué., le 22 juin 1950.

LUCIEN CHAREST,
LEFAIVRE, MARMETTE
& LEFAIVRE,
Syndics.

Bureaux :
111, côte de la Montagne,
QUEBEC, Qué.

DANS LA COUR DE MAGISTRAT
Canada
Province de Québec
District de Québec
No, 131-308

GAUTHIER LTEE et
FRANKLIN GLASS & PAINT CO.,
Demanderesses
vs
B. E. BARAKATT,
Défendeur

AVIS PUBLIC est par le présent donné que les biens meubles du défendeur saisis en cette cause en vertu d'un Fieri Facias De Bonis seront vendus par encan public en vertu du dit bref le DIXIEME jour de juillet, 1950, à dix heures de l'avant-midi, (heure avancée), au domicile du dit défendeur, 480, 3ème Avenue, en la cité de Québec.

Les dits biens consistent en : Chesterfield, piano, frigidaire, etc.

Le tout sera vendu suivant la loi.

QUEBEC, 30 juin, 1950.

A. BLAIS,
H. C. S.

JEUNE COUPLE

On demande un jeune couple sans enfant, pour la saison d'été, pour la cuisine et l'entretien général d'une maison de campagne. Conditions avantageuses. S'adresser à H. Paquet, 310 St-Joseph.



LA FETE NATIONALE A ST-RAYMOND : La fête nationale a donné lieu, à St-Raymond de Portneuf à un beau deploiement de la part des groupes organisés et de quelques maisons d'affaires. On peut voir ci-dessus huit chars allégoriques illustrant des aspects symboliques chers à notre race. Un char était destiné à marquer une grande date religieuse de notre siècle : l'Année Sainte. D'autres chars ont mis en lumière les beautés de la vie du sol et les charmes du foyer catholique et canadien-français. La procession dans les rues de St-Raymond a attiré une foule de visiteurs des localités environnantes du comté de Portneuf.

Londres importe du papier canadien

Londres, 30. (AFP) M. Harold Wilson, président du Board of Trade, a annoncé hier après-midi aux Communes que la Grande-Bretagne autorise l'importation de 37,500 tonnes de papier-journal en provenance du Canada pendant le premier semestre de 1951. M. Wilson a également confirmé que, à partir du 3 juillet prochain, le prix du papier-journal de fabrication britannique sera relevé de deux livres trois shillings neuf pences par tonne, notamment à la suite d'une augmentation du prix de la pulpe importée. "Même ainsi", a affirmé le ministre, "le prix du papier-journal fabriqué en Grande-Bretagne se compare très favorablement à celui demandé pour les livraisons à terme par la plupart des pays fournisseurs.

Charnier découvert

Berlin, 30. (AFP) Un charnier composé de treize fosses communes et contenant les restes de 99 internés polonais du camp de concentration de Grossrosen a été découvert en Saxe.

COUPLE DEMANDÉ

On demande un jeune couple sans enfant pour la saison d'été pour la cuisine et l'entretien d'une maison de campagne. Conditions avantageuses. S'adresser à Casier 2742, Le Soleil.

Québecois président des ingénieurs en sécurité

Montréal 30 (Spécial) M. P.-E. Déry, de Québec, a été élu à la présidence du chapitre de Québec de la Société américaine des Ingénieurs en Sécurité, lors du congrès annuel de cet organisme tenu ici. Les représentants de districts auprès de l'Association ont été élus comme suit : L. Lavigne, Thetford-Mines; L.-P. Tessier, Québec; R.-L. Auger, Shawinigan Falls et Trois-Rivières, et L. Gervais, Montréal.

AVIS PUBLIC
MUNICIPALITE SCOLAIRE LAUZON PARTIE EST.
COMTE LEVIS

Avis est par la présente donnée que la Commission Scolaire de la Partie Est du village de Lauzon comté de Lévis, demande des soumissions pour la construction d'une annexe à l'école Nos 1 A. Les travaux devront être faits suivant les plans et devis acceptés par le Département de l'Instruction Publique, lesquels sont visibles chez le Secrétaire-Trésorier — Roland Samson.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque accepté par une banque à charte du Canada égal à 10 p.c. de la soumission.

Chaque soumission devra porter sur l'enveloppe la mention "SOUMISSION".

Les soumissions seront reçues jusqu'au 15 juillet 1950, chez le secrétaire trésorier.

La Commission ne s'engage à accepter ni les plus basses, ni les plus hautes, ni aucune des soumissions.

Lauzon, le 26 juin 1950.

Roland Samson
Secrétaire-trésorier
626 St-Joseph, Lauzon.

DEMANDE DE SOUMISSIONS
Cité de Sillery

La Cité de Sillery recevra des soumissions pour peinturer le réservoir élevé situé sur la rue Bourbonnière, à Sillery. La Cité fournira la peinture, et l'entrepreneur fournira tout l'équipement et la main d'oeuvre nécessaire à ce travail.

Les soumissions sont demandées pour peinturer le dit réservoir, soit au pinceau, soit au fusil, et dans sa soumission, l'entrepreneur devra mentionner si son travail sera exécuté de l'une ou de l'autre manière, et les soumissions reçues pour peinturer au pinceau seront comparées entre elles et les soumissions reçues pour peinturer au fusil seront aussi comparées entre elles.

Les soumissions devront parvenir au soussigné, à 1445, avenue Maguire, Sillery, le ou avant le 14 juillet 1950, à 4.30 p. m.

Le Conseil Municipal ne s'engage pas à accepter ni la plus basse ni la plus haute, ni aucune des soumissions, et le chèque de garanti de 10% demandé ne sera pas remis à l'entrepreneur qui, une fois sa soumission acceptée, refusera d'exécuter les travaux.

CHARLES LANGLOIS, t.p.,
Secrétaire-trésorier.

Sillery, ce 28 juin 1950

RIP LE DETECTIVE



DONALD DUCK — Par Walt Disney



Un nouveau plongeon des valeurs

L'avant-dernière séance de la semaine à la Bourse de New-York fut témoin hier d'une nouvelle dégringolade des valeurs, ce qui semble indiquer que la situation en Extrême-Orient n'est pas prise à la légère par les opérateurs. C'est ainsi qu'on notait hier de nouvelles vague de réalisations qui reflétaient surtout un désir d'accroître les disponibilités et de rembourser, le cas échéant, les avances obtenues sur titres. Du reste, il est fort probable que le recul du début de la semaine avait nécessité des dégagements de la part de ceux qui avaient acheté des valeurs mobilières en ne versant qu'une couverture partielle. Des spéculateurs inquiets deversaient hier leurs stocks dans le marché dans une série de trois attaques. Les principales valeurs ont plongé jusqu'à $10.50 par action. Et près de 200 titres se sont vendus à de nouveaux planchers pour l'année. C'était la troisième fois cette semaine que le marché était l'objet de liquidations volumineuses. On estime que la valeur négociable de tous les stocks inscrits à la Bourse a diminué d'environ $7 milliards. Cette perte est l'une des plus considérables depuis les marchés sombres de 1929 et 1930. Deux facteurs entr'autres ont motivé les liquidations hier, soit la nervosité extrême des spéculateurs qui surveillaient les développements en Corée et le désir de conserver les profits accumulés durant le mouvement haussier commencé en juin l'an dernier. Le volume des ventes a atteint 3,040,000 actions, contre 2,600,000 mercredi. Le cours moyen de 60 titres compilé par la Presse Associée a baissé de 2.8 points à 72.6, à comparer à une chute moyenne de 4.0 points lundi dernier.

Les marchés canadiens ont fait preuve du même pessimisme. Certains courtiers à New-York font remarquer que l'incertitude semble devoir se continuer, du moins jusqu'à ce que la Russie fasse connaitre sa réaction à la suite des événements de Corée. En général, les pertes atteignaient $2.00 et plus à la Bourse de New-York et il n'y avait aucun signe de ralliement en fermeture. Les prix des denrées ont monté aux Etats-Unis. A New-York, il n'y a que le café, l'étain et le cacao qui étaient baissé et encore la baisse était insifnifiante.

T. Hethrinaton Itée change de mains

Un syndicat d'hommes d'affaires de notre ville, sous la direction de M. Arthur Jobin, vient de se porter acquéreur de la boulangerie T. Hethrington Ltée. Sous une nouvelle direction, cette vieille maison québecoise poursuivra ses activités comme d'habitude.

L'INDICE BAISSE

Londres, (Reuters) L'indice des mines d'or de l'Afrique du Sud a baissé hier de 0.3 point à 103.5.

Bourse de New-York

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse et du Curb de Montréal
132, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006
Séance du 29 juin 1950

Titres	Haut	Bas	Ferm.
American Can	109	108	108¼
Amer Locomotive	13½	13½	13½
Amer Tel & T	153	150⅝	150⅝
Anaconda Copper	30⅝	29¼	29¼
Atchison Railway	110¾	109½	110
Bethlehem Steel	36⅛	34⅝	34⅝
Canadian Pacific	16	16	16
Chrysler	73⅝	70¼	71
Cons Edison NY	29⅞	29	29⅜
Curtis Wright	8⅞	8⅝	8⅝
Du Pont de Nem	176⅞	176⅛	176⅞
General Electric	47	44¾	45¼
General Motors	89	86⅜	86⅜
Inter Nickel	28½	28⅛	28½
Int Paper	41¼	40⅝	41¼
Kennecott	57	55	55
Lockheed	30⅞	30⅜	30⅜
Montgomery Ward	54⅜	53¾	53⅜
Nash Kelvinator	18½	18¼	18⅜
NY Central	12½	11¾	11¾
North Amer Co	18⅞	18⅞	18⅞
Radio Corp	19¼	18⅛	18⅛
Republic Steel	36	34½	34½
South Pacific	52¾	51¼	51¼
South Railway	33¾	33¾	33¾
Stan G & E	62	59	59
Stand Oil of N. J.	74	71⅝	71⅝
United Aircraft	29	29	29
US Steel	33⅜	32	32

Curb de New-York

Séance du 29 juin 1950

	Haut	Bas	Ferm.
Alum of Am	57½	55	55
Brazilian	18¾	18⅜	18⅜
Cdn Marconi	3¼	3	3⅛
Cities Service	72⅞	68	69
El Bond & Sh	18⅛	16⅞	16⅝
Fairchild	25¼	24	24
Ford Ltd	3¾	3¾	3¾
Hollinger	8½	8⅜	8½
Humble Oil	84⅛	83¼	83¼
Imp Oil	22	21⅜	21½
Int Petrol	8½	8¼	8¼
Lake Shore	9⅛	9⅛	9⅛
Niag Hud	15⅞	15¼	15⅜
Technicolor	20¼	19	19½

QUEBEC POWER COMPANY

AVIS est par la présente donné qu'un dividende de vingt-cinq (25) cents par action a été déclaré sur les actions ordinaires de la Compagnie sans valeur au pair, pour le trimestre finissant le 30 juin 1950, payable le 25 août 1950, aux actionnaires enregistrés le 15 juillet 1950.

Par ordre du bureau,

J.-L.-T. MARTIN,
Secrétaire.

Montréal, le 27 juin 1950.

OLIVIER SAMSON J. GERARD DELAGRAVE

BARRY & McMANAMY

Membres de la Bourse de Montréal

Membres du Curb de Montréal

132 rue SAINT-PIERRE — QUEBEC

Téléphone: 2-7006

Transactions exécutées à Montréal — Toronto — New-York



LE PLUS GRAND STOCK A QUEBEC . . . !

✓ BEARINGS
✓ PILLOW BLOCKS
✓ OILSEALS

Toutes sortes et dimensions

R. & M. Bearings CANADA LTD.

5 Bourlamaque *Tél.: 2-3452 — 4-9341*

REPRÉSENTANT demandé

Voulons un vendeur agressif qui désire améliorer sa condition actuelle. Vente d'obligations, au service d'une maison de finance solidement établie. Avenir prometteur et revenu illimité. Toutes communications confidentielles.

Ecrire à casier 2744, "Le Soleil" Québec

BELLE CONTRIBUTION DE L'IMPERIAL OIL

Toronto. (PC) Les gagnants de quatre bourses d'études accordées par l'Imperial Oil, Ltd ont été annoncés hier. Il s'agit de MM. Peter Coles Badgley, de Westmount, Que., Roger Chartier, de Sherbrooke, David Barry Harper, de Victoria; et Jacques Marcel Bonneville, de Hull. Chaque bourse représente $1,250 et comporte trois ans d'études.

RESERVES DE SUCRE MOINS ABONDANTES

Ottawa. (PC) Les stocks de sucre et de sucre raffiné à la raffinerie étaient moins abondants à la fin de mai qu'à la même date l'an passé, révèle le Bureau fédéral de la statistique. Les stocks de sucre brut ont passé de 115,-921,000 livres l'an dernier à 96,-360,000 livres, tandis que les stocks de sucre raffiné sont tombés de 228,748,000 à 180,795,000 livres.

Valeurs étrangères à New-York

Cours fournis par A.M. Kidder & Co.
Séance du 29 juin 1950

	OFF	DEM.
Australie 3½ 68	95	98⅜
Brésil 3¾ (Séries 1-5)	70	74½
Do 3¾ (Séries 6-30)	72	77
Bolivie Republic 7%	13¾	14½
Chili 6-61	34½	36
Colombie 3-70	44⅛	45
Italie 1-3 77	36¼	38
Italie 7-51	57	58½
Medellin 6½ 54	49¾	
Norvège 4½ 65		99
Pérou 6-60	27⅛	28
Pérou 1-2 ½ 97	23¼	24
Rio de Janeiro 6½ 53	45	

DIFFEREND REGLE A LA MINE McINTYRE

Timmins, Ont. (PC) McIntyre Porcupine Mines Ltd et l'Union des ouvriers de la mine Porcupine affiliée au C.C.T. en sont venus hier à une entente au sujet des clauses du contrat de travail. Les officiels de l'Union ont déclaré que les 1,200 employés de la compagnie avaient approuvé la convention lors d'une assemblée monstre tenue peu de temps près l'annonce des clauses du contrat.

Le bonus du coût de la vie au montant de 15 cents l'heure sera maintenant incorporé à la structure des gages, ce qui portera l'échelle des salaires des mineurs de 85 cents à $1.00. La compagnie a consenti à payer une somme additionnelle allant jusqu'à 7 cents pour aider les mineurs à faire face au coût de la vie. Ce paiement sera basé sur toute hausse future de l'indice officiel du coût de la vie.

Bourse de Toronto

Cours fournis par la PRESSE CANADIENNE
Séance du 29 juin 1950

Ventes	Titres	Haut	Bas	Ferm
2025	Abitibi	28¾	27	27⅛
765	Do P	24½	24½	24½
1100	Akaitcho	1.20	1.15	1.15
2160	Ap Con	.45	.42	.42
460	Algoma	16½	16	16
825	Alum	65¼	64¼	64⅝
4800	Am Larder	.28	.22	.24
2500	Am Neph	.58	.55	.58
1500	Am Yknife	.10	.09½	.09½
36480	Anaconda	2.15	2.65	2.75
25685	Anglo Cdn	3.50	3.15	3.15
175	Ar Hur	.10	.10	.10
3000	Ang Rouyn	.23	.22	.22
4000	Apex	.04⅜	.04½	.04½
43000	Aquarius	.44½	.39	.40
5000	Argus Wts	.06¼	.06	.06
34300	Arjon	.41	.35½	.37
3500	Armistice	.16	.14	.14
96290	Ascot	1.55	1.28	1.39
29050	Atlantic Oil	2.70	2.35	2.40
11250	Atlas Stl	9¼	9	9
4500	Atlas Yknife	.24	.22	.22
11600	Aumaque	.25	.22	.22
4500	Auner	3.05	2.95	2.95
5100	Bagamac	.18	.17	.17
3500	Bankfield	.08½	.08½	.08½
485	Bk Mtl	28½	28¼	28¼
75	Bk N S	41½	41½	41½
65	Bk Tor	41¼	41¼	41¼
11950	Barnat	1.26	1.22	1.22
74000	Base Metals	.41	.32	.35
1379	Bell	41¼	40½	40⅜
24400	Bevcourt	.55	.50	.52
3500	Bobjo	.12¾	.12½	.12½
29800	Bonville	.16½	.14	.16
780	Bralorne	7.50	7.40	7.40
7140	Brazilian	.21⅜	.21	.21
5000	Brewis	.10	.09	.09
6445	B A il	29⅜	28½	28⅜
4825	B C Forest	3.90	3.75	3.75
125	B C Pack A	11½	11½	11½
2550	B C Pow B	4.35	4.00	4.00
6200	Broulan	.60	.58	.58
10000	Buffadison	.15	.13	.13
35800	Buff Cdn	.23	.20	.20
11000	Bulldog Yk	.37	.30	.30
1250	Cal & Edm	7.50	7.25	7.25
8800	Calmont	.58	.51	.53
2400	Calvan	4.90	4.50	4.50
400	C Cement	38¼	38	38¼
100	C Cem P	29½	29½	29½
300	C Pack A	35¾	35¾	35¾
2600	Do B	25	24½	24½
165	Can SS	23¾	23¼	23¼
289	Bk Comm	25¾	25½	25¾
220	Canners	18½	18	18
410	Cdn Car	11¼	11	11
940	Cdn Cel	36½	34¾	35
425	C Dredge	24⅝	25½	25½
200	Cdn Food	450	450	450
200	Do A	10½	10½	10½
4000	Cdn Mal	.75	.74	.74
625	Cdn Il	16¼	.16	.16
3350	C P R	18½	17¾	17¾
300	Cdn Tire	30	30	30
10400	Cast Treth	2.50	2.50	2.50
32450	Cent Leduc	1.78	1.58	1.60
4550	Cent Pat	.72	.60	.64
8900	Cent Por	.20	.17	.17
8500	Centremaque	.14	.11½	.12
5000	Chem Res	.68	.61	.61
4000	Cheskirk	.06	.05¾	.06
4400	Chesterv	.92	.85	.85
11500	Chimo	.35½	.27	.27
10500	Coastal	.67	.60	.60
8620	Cochenour	1.70	1.65	1.65
200	Cochrane A	15¾	15½	15¾
560	Cockshutt	15½	15	15
28300	Cons Auntley	.19	.16	.19
8000	Con Beattie	.52	.50	.50½
1800	Con Duquesne	.68	.62	.62
41500	Con Lebel	.22	.20	.20
640	Con Smelt	.99	.96	.96½
5150	Con Rochette	.29	.28	.28
6900	Conwest	1.21	1.10	1.11
32100	Crowshore	.23	.15	.18½
7000	D'aragon	.17	.14	.14
4000	Davies Pete	.24½	.22	.22
150	Davis B	7¾	7	7
12000	Decalta	.16	.16	.16
9650	Del Rio	1.20	1.07	1.07
7500	Dette	.08	.08	.08
19040	Discovery	.43	.37	.37
2305	Dist Seag	21¾	21¼	21½
1925	Dom Asb	15¾	15½	15½
160	Dom Bank	27¼	27	27
515	Dom Found	30½	30	30
985	Dom Stl B	19	18⅝	18⅝
175	Dom Stores	39	38	38
15600	Donalda	.55	.46	.46
1500	Duvay	.06¾	.06	.06
10000	East Amphi	.10	.09	.09½
8600	East Leduc	.25	.25	.25
9800	E Malartic	1.50	1.60	1.61
26200	E Sullivan	6.55	6.10	6.25
4450	Elder	.48	.45	.45
28700	Eldona	.33	.25	.25
17300	El Pen-Rey	.11	.09½	.09⅜
7500	El Sol	.06	.06¼	.06½
3700	Eureka	.46	.43	.43
6300	Falcombridge	5.85	5.50	5.60
255	F Farmer	.34	32¾	33¾
1000	Fed Grain	10½	.10	10¼
13150	Fed Pete	4.70	4.20	4.20
2400	Frabish	2.45	2.17	2.17
20200	Garrion Oil	1.79	1.60	1.60
150	Gat Pow	17⅜	17½	17½
2500	Gen Pete	1.70	1.50	1.50
105	Gs Wares	18½	17¾	17½
5955	Giant	8.65	7.00	7.05
4000	Gillies	.07½	.07	.07
5500	Glenora	.03¾	.03	.03¼
2500	Gods L	.32	.32	.32
2500	Gods L	.32	.32	.32
3500	Goldale	.16½	.16	.16
8000	Goldcrest	.10½	.10	.10
2000	Gold Eag	.12	.11	.12
6500	Gold Manitou	2.45	2.31	2.35
5000	Grah Bousq	.25	.17	.25
350	Gt Pap	18¼	17½	17½
250	Do P	45	44	44
225	Gypsum	19¾	19¼	19⅜
215	Hahn	14¾	14¾	14¾
4500	Halliwell	.02¾	.02½	.02½
19200	Hard Rock	.40½	.36	.36
20000	Harricana	.09⅞	.09	.09
4000	Headway	.05½	.06½	.05½
5400	Heava	.07½	.06½	.06½
2000	Highshell	.63	.61	.61
4000	Highbride	.06	.05	.06
175	Hinde	19	18½	19
750	Hollinger	9.80	9.70	9.70
5645	Home Oil	14¾	14	14¼
4000	Homer	.12	.10	.10
3500	Hosco	.07½	.06½	.06½
935	Hud Bay	46⅛	45	45
16000	Hugh Mal	.04¾	.04	.04
475	Imp Bank	32⅜	31¾	31¾
5098	Imp Oil	25⅜	25⅛	24⅞
300	Imp Tob	13⅜	13¼	13½
66000	Indian Lake	.05	.05	.05
636	Indust Accep Co	35	34¼	34¼
500	Inglis	13	12½	12½
5145	Inspira	.40	.40	.40
5105	Int Nickel	33⅞	32⅜	32½
590	Int Pete	10⅛	9⅞	9¾
15000	Jacknife	.06	.05	.05
6300	Jaculet	.47	.40	.40
8000	Joburke	.12½	.10	.10
26100	Joliet	.52	.47	.49
11840	Kayrand	.25	.22	.23
1500	Kelore	.09	.08½	.08½
2220	Kerr Add	17¼	16	16
9600	Kirk L	1.12	1.05	1.05
3500	Labrador	4.50	4.25	4.25
54500	Ladulama	.75	.60	.62
14500	Laguerre	.13½	.12½	.12½
6200	L Dufault	.95	.84	.84
9000	L Fortune	.08¼	.07	.07
28700	L Osu	.67½	.61	.62
1095	L Shore	11¼	10½	10½
15900	L Wasa	.65	.60	.60
500	Lamaque	5.90	5.80	5.80
7300	Larder U	.03½	.03½	.03½
5100	Leduc	1.03	.96	.96
7120	Leitch	1.08	1.02	1.02
3200	Little LL	.43	.41	.41
42500	Louvicourt	.17¼	.16	.16
16100	Lynd	.30	.25	.26
5600	Macassa	2.61	2.40	2.40
4500	MacDonald	.47½	.47½	.47½
2500	MacFien.	.06½	.06	.06
18000	Macho	.15	.13	.13
14167	MacLeod	2.85	2.49	2.49
450	MacMillan	11½	11	11⅛
1595	Do B	11½	10¾	10¾
3650	Madsen	2.60	2.39	2.40
24200	Mal Gf	2.66	2.30	2.38
24500	Marcus	.20	.19	.19
2500	Martin	.08½	.08	.08
1700	Massey	.27	25½	25½
995	Do P	29¾	29¾	29¾
34500	Marbenor	.23	.18	.18
690	McColl	13¾	13¼	13¼
3000	McDoug	.24	.21	.22
210	McIntyre	.59	.59	.59
11500	McLellan	.08	.07¾	.07¾
14003	McMarmac	.16⅞	.14	.14
200	Mercury	3.90	3.80	3.90
200	Mexican L & P	1.90	1.90	1.90
6500	Mid Cont	.06	.06	.06
3500	Milton	1.95	1.80	1.85
2050	Mining Corp	11½	11	11
2500	Moneta	.30½	.30	.30
350	Mtl Léco	18½	18	18
19300	Mosher	.54	.46	.48
5500	Mylamaque	.14½	.13	.13
550	Nat Hose B	20	19¾	19¾
19595	Nat Pete	2.43	2.25	2.30
5500	Negus	1.28	1.18	1.18
250	Neilson P	103	102	102
2687	New Alger	.09½	.09	.09
2500	NewBidlamaque	.04½	.04½	.04½
5730	New Brit Dom	1.21	1.03	1.10
8000	New Calumet	1.43	1.22	1.25
14400	New Dickenson	.79	.60	.60
40000	New Goldvue	.40	.33	.33
1800	New Jason	.37	.35	.35
42425	New Lund	2.95	2.30	2.55
8000	New Norse	.19	.16	.16
14000	New Pacalta	.09¾	.09	.09
6625	New Thurbois	.13¾	.13	.13½
3000	Nib	.06	.03	.05½
29500	Nicholson	.47	43	44
905	Noranda	66½	64½	64½
49500	Norlartic	.59	.50	.50
3455	Normetal	2.96	2.80	2.93
6500	Norpick	.05½	.05	.05
3500	North Denison	.16	.14	.14
700	Nor Star	8⅞	8⅛	8⅛
1200	Northland	.06	.05	.05
1684	Obrien	1.68	1.45	1.45
3500	Ogama	.18	.15	.15
6500	Okalta	1.75	1.60	1.60
9000	Oleary	.22	.19	.19
46000	Omega	.14	.11	.12
12200	Obaska	.27	.25	.25
18500	Omnitrans	.06	.05	.05
200	Orange Cru	6¼	6	6
10000	Orlac	.08	.07	.08
42200	Osisko	1.25	1.06	1.09
21275	Pac Pete	6.00	5.40	5.40
105	Page Her	46½	46½	46½
14900	Pamour	1.10	.95	.97
9500	Pan Western	.45	.40	.42
10000	Parbec	.04	.04	.04
2000	Parienen	.03½	.03	.03
4030	Paymast	.25	24½	24½
2750	Polaris	3.25	3.00	3.00
98100	Pire Pete	.52	.40	.45
18000	Porc Penn	.11	.08	.10
4500	Porc Reef	.65	.63	.63
745	Powell Riv	52½	51¾	52
10500	Preston	1.65	1.50	1.60
1200	Pros Air	2.70	2.40	2.40
525	Purity Flr	6½	6	6
225	Do P	47½	46½	46½
4500	Que Manitou	.74	.73	.74
40950	Queenston	1.27	1.10	1.12
3905	Quemont	20¼	19	19⅛
1500	Quesabe	.62	.58	.60
8200	Reef Pete	.47	.43	.43
9000	Regcourt	.07	.07	.07
1300	Roxana	.40	.37	.37
245	Royal Bank	27½	27⅜	27½
1465	Royalite	12⅜	11⅝	11⅝
2400	Roygar	.08	.07	.07
13500	Rupununi	.03¼	.03⅛	.03⅛
1200	San Ant	2.80	2.80	2.80
2000	Sannorm	.05½	.05	.05
8500	Senator	.27	.25	.26
23600	Shewkey	26½	.24	.24
34500	Sherritt	2.05	1.85	1.85
1105	Sigma	6.75	6.50	6.50
20125	Silv Mtl	.84	.79	.80
50	Simp A	29	29	29
10	Do B	25	24½	25
3000	Siscoe	.53	.40	.40
13400	Sladen	.73	.67	.70
1500	South Brazeau	.16	.15½	.15½
2566	Stadacona	.43	.42	.43
1600	Stand Fur	15½	14¾	14¾
525	Steel Can	22½	22¼	22¼
12200	Steep Rock	3.10	2.90	2.95
3500	Sturgeon	.21	.20	.20
15700	Sullivan	2.70	2.50	2.50
20400	Superior Oils	.79	.70	.70
1575	Sylvanite	1.40	1.30	1.30
3000	Taku	.08¼	.08¼	.08¼
4300	Teck Hu	2.80	2.65	2.65
2700	Tombil	.31½	.27	.27
54800	Tower Pete	.56	.46	.47
930	Trad Fin A	31	29	29
4500	Trans Res	.45	.45	.45
2930	Union Gas	18½	15	15½
7000	Union Mining	12	10½	10⅝
125	United Corp B	27⅞	27⅞	27⅞
61000	Un Keno	5.30	5.00	5.00
9000	United Oil	.54	.46	.46
510	Un Steel	7½	7½	7½
10100	Upp Can	2.80	2.50	2.50
1500	Venture	6.65	6.40	6.40
2000	Vicour	.09½	.09	.09
21750	Villbona	.20	.12	.17
1500	Violamac	.30	.17	.17
1128	Waite	8.45	8.35	8.35
1710	Walker	43	41	41½
9000	West Ashley	.45	.37	.38
3200	Wiltsey	.08½	.08½	.08½
395	Wpg El	35	33½	33½
4500	Winora	.11	.09½	.09½
900	Wright Har	1.99	1.93	1.99
13040	Yknife Bear	.97	.88	.88
2650	Brown	4.90	4.75	4.75
455	C I L	.27	.27	.27
100	Cdn Marc	3.55	3.55	3.55
10900	Cw Lbr	5¾	4.90	5.25
1180	Con Pap	23	22	22
5003	Dalhousie	.38	.35	.36
600	Foothills	4.60	4.40	4.40
180	Hayes	32	30¼	32
155	Int Pap	46	44¼	44¼
450	Int Util	22	21½	21½
160	M & O	18½	18½	18½
10070	Pend Ore	6.10	6.00	6.00

Ventes totales 2,907,000 actions.

Nos hommes d'affaires



Monsieur ARMAND NOREAU qui vient d'être nommé gérant des ventes pour la Compagnie J.-L. Demers, Ltée, de Lévis.

Un relâchement dans la demande

La demande pour les oeufs semble avoir ralenti, dit le service des marchés dans son bulletin quotidien. Les prix sont inchangés.

Les grossistes cotaient les prix suivants aux détaillants: A-gros, 57 cents la douzaine; A-moyens, 55 ; A-poulettes, 43 ; catégorie B., 38-40; catégorie C., 30-34.

Le marché des volailles demeure le même.

Montréal, (PC) Les oeufs manifestaient encore une tendance vers la baisse hier sur les marchés de gros libres.

La demande était moins pressante, alors que les offres s'avéraient suffisantes pour les besoins.

Les oeufs en cartons vendus en petites quantités par les grossistes aux détaillants étaient assez stables.

Les pommes de terre étaient inchangées ou plus fermes et les arrivages par voie ferrée hier se sont montés à 28 wagons. Il n'y eut aucune consignation sur l'extérieur et l'on comptait 37 wagons sur rails.

Montréal, (PC) A la fermeture de la Bourse Canadienne des denrées, hier, le beurre, 92 points, du Québec (marché courant) était coté à 53-53 1-4 cents la livre.

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est offerts par wagon après inspection préalable : A-gros, 52 cents la douzaine; A-moyens, 50; A-poulettes, 40; catégorie E-B., 33 ; catégorie E-C., 28.

Montréal, (PC) Voici les prix des produits de la ferme tels que cotés ici hier et rapportés par le ministère fédéral de l'agriculture:

OEUFS : en caisses gratuites: A-gros, 52 cents la douzaine ; A-moyens, 50; A-poulettes, 40; catégorie B-32-35; catégorie C., 28, arrivages; 886 caisses.

BEURRE: Arrivage courant: Québec, No 1 pasteurisé et frais, 52 1-4 cents la livre; Québec, No 2, 51 1-4. Prix de gros: Québec, No 1 pasteurisé et frais, 53-53 1-4. Première qualité de crémerie, imprimé, prix aux commerçants, 52 3-4 - 53. Arrivages: 600 boites.

FROMAGE : Arrivage courant : blanc de l'Ontario, 26 11-16 - 26 15-16 cents la livre; blanc du Québec, 27 8-16. Prix de gros: blanc de l'Ontario, 28 cents; blanc du Québec, 28. Arrivages: 3,469 boites.

POMMES DE TERRE : Nouveau-Brunswick, No 1, en sac de 75 lbs, $1.50-1.60 ; en sac de 10 lbs, $0.22-0.25. Ile du Prince-Edouard, No 1, en sac de 75 lbs, $1.50-1.60 ; en sac de 10 lbs, $0.24-0.25. Virginie, nouvelles, en sac de 100 lbs, $4.00.

CHIFFRE RECORD DES PRETS AUX FERMIERS

Ottawa. (PC) Les prêts aux fermiers canadiens pour favoriser l'amélioration de leurs fermes ont pratiquement double en mai, si on les compare à ceux du mois correspondant de l'an dernier, a annoncé hier le ministère canadien des finances. Il s'agit même d'un nouveau record mensuel depuis l'entrée en vigueur de l'Acte des Prêts pour l'amélioration des fermes.

Le nombre de prêts consentis a été de 7,002, avec une valeur totale de $6,501,555. En mai l'an dernier, on avait enregistré 3,640 prêts représentant une somme globale de $3,440,517.

Progrès attendus sous peu dans l'industrie canadienne du cinéma

M. J.-Arthur Paquet, directeur de l'Auditorium Limitée, associé et représentant à Québec de la Compagnie Famous Players Canadian Corporation Ltd, de Toronto, nous a transmis des informations d'un grand intérêt contenues dans une récente déclaration faite par M. J.-J. Fitzgibbons, président et gérant de Famous Players, à l'assemblée générale des actionnaires de cette grande compagnie canadienne de vues animées.

Les détails contenus dans le discours du président sont d'un grand intérêt, non seulement pour les actionnaires de la compagnie Famous Players, mais aussi pour les obligataires de l'Auditorium Ltée, dont presque tous sont de la province de Québec et dont les opérations sont sous la surveillance de MM. Fitzgibbons et son assistant, M. R.-W. Rolstad.

Dans son discours à l'assemblée générale, M. J.-J. Fitzgibbons a déclaré en partie ce qui suit:—

"Sous le rapport économique, plus de 8,000 Canadiens sont directement intéressés à l'avenir de Famous Players. Après avoir prédit nombre d'importants changements dans le domaine des vues animées, M. Fitzgibbons a souligné la forte position financière de la compagnie et a déclaré que cette dernière avait suffisamment de fonds tpour traverser la période de transition qui s'en vient.

"Il y a plus de 4,000 actionnaires canadiens dans la compagnie qui compte 4,500 employés. En outre, plusieurs autres Canadiens profitent de l'activité de notre compagnie. Il y a par exemple les propriétaires de terrains, les manufacturiers d'un vaste assortiment de fournitures et d'articles que nous employons dans nos théâtres, les fournisseurs de combustible, d'électricité, de matériaux de construction, la main-d'oeuvre, etc. L'an dernier, nous avons dépensé plus de $1,250,000 pour la publicité dans les journaux", de déclarer M. Fitzgibbons.

Le président de Famous Players Canadian Corporation Ltd qui est de retour d'un voyage aux studios à Hollywood où il s'est entretenu avec les magnats du cinéma a fait remarquer qu'il s'écoulera peu de temps avant que toutes les "nouvelles" publiées sur l'écran dans les théâtres soient en couleur. En effet, grâce à un nouveau procédé les films en couleur seront maintenant imprimés en l'espace de quelques minutes. En outre, les ingénieurs de la Paramount sont présentement à mettre à point des films d'une troisième dimension lesquels seraient d'une importance considérable pour les théâtres et auraient un attrait marqué sur l'assistance.

M. Fitzgibbons a informé les actionnaires que Famous Players avait présenté une requête devant Radio-Canada pour l'obtention d'une licence de télévision.

Les marchés aux bestiaux

Montréal, (PC). Les prix étaient stables en général sur les marchés aux bestiaux de Montréal cette semaine. Les arrivages étaient plus considérables et la demande bonne.

Les offres comprenaient 1,783 bêtes à cornes, 528 moutons et agneaux 3,821 porcs et 2,953 veaux. Les arrivages des provinces de l'ouest consistaient en 263 bêtes à cornes.

Les arrivages de bêtes à cornes comprenaient environ 500 bouvillons. Les affaires ont débuté lentement et les prix se sont finalement stabilisés sur les bouvillons, et fixés à 50 cents ou $1 plus bas pour la balance des arrivages

—Pédagogie vs

(Suite de la dernière page)

Mlle Couture a témoigné en contre-preuve hier. Elle a affirmé qu'elle n'avait fait que pincer les oreilles de ses élèves et non tirer, qu'elle ne leur avait frappé que le bout des doigts avec une petite baguette, et non sur les mains, enfin, qu'elle avait pu appliquer des taloches à certains, mais jamais avec force et derrière la tête.

A un certain moment du témoignage de Mlle Couture, le président du tribunal a exprimé ouvertement son opposition à ce que des châtiments corporels soient infligés aux élèves. — "J'avais une classe particulièrement dure", (une 5e année), plaida Mlle Couture. "La pédagogie ne nous défend pas d'infliger des punitions corporelles. — "La pédagogie peut ne pas le défendre, mais les juges peuvent le faire", répondit M. le juge Pettigrew.

Un autre incident éclata lorsque le procureur de Mlle Couture se refusa "même si cela peut être préjudiciable à ma cause", à faire témoigner d'anciens élèves de la plaignante pour tenter de contredire les témoignages rendus par les témoins de la défense relativement aux châtiments corporels. "Je ne me résoudrai jamais à traîner des enfants devant cette cour pour témoigner dans la cause de leur ancienne institutrice", dit-il.

La contre-preuve s'est close sur cet incident.

Dr H.-A. HOULE
Chirurgien-Dentiste
Jour — 76 rue St-Joseph
Soir — 550 Ch. Ste-Foy
QUEBEC
Tél.: Jour 2-3002 Soir: 7-1782

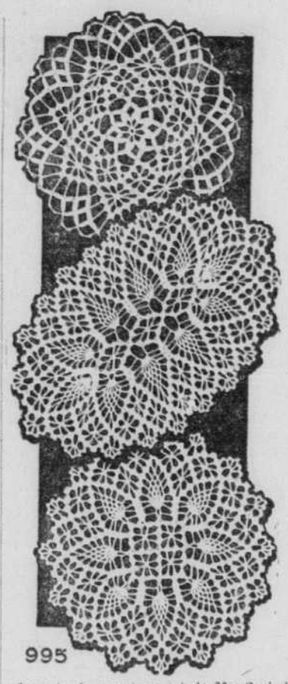
Achat des stocks de morue salée

Ottawa, 30. (PC) La Commission des prix de soutien pour les produits de la pêche achètera les stocks de morue salée de la saison de pêche de 1949 encore entre les mains des pêcheurs de Terre-Neuve, a annoncé aux Communes l'hon. M. Mayhew, ministre des Pêcheries.

M. Mayhew a ajouté que le gouvernement a décidé de ne pas accepter les représentations de Terre-Neuve et du Québec qu'un prix minimum soit établi pour la morue pêchée cette année. Les prix payés aux pêcheurs de Terre-Neuve équivaudont aux deux tiers des prix qu'ils ont reçus pour leur pêche de 1948, a précisé le ministre.

La Commission n'achètera pas toutefois la morue salée qui est entre les mains des exportateurs, mais elle tentera de trouver un moyen de les aider à disposer de leurs stocks de l'an dernier.

Les deux plus importants minerais de l'Egypte sont le manganèse et l'huile.



★

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

par Laura Wheeler

No 995

En moins de trois jours vous pouvez confectionner ces trois superbes napperons. De modèles très faciles au crochet, ils peuvent très bien solutionner le choix d'un cadeau qui sera fort apprécié.

De véritables petits chefs-d'oeuvre où l'on découvre les plus récentes créations dans le domaine du tricot au crochet.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit :
SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 20c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Tél. 2-2656
ADELARD et GUSTAVE
LEPINE INC.
Directeurs de Funérailles
Salons funéraires modernes
Service d'AMBULANCE
à votre service JOUR et NUIT
42 Chemin Ste. Foy — VIS-A-VIS AVE. DES ERABLES

ETABLIE EN 1882
La Cie Hubert Moisan
DIRECTEURS DE FUNERAILLES
SALONS MORTUAIRES
297 rue St-Joseph
QUEBEC Tél.: 4-2473


DIRECTEURS DE FUNERAILLES
depuis 3 générations
AMBULANCE et CORBILLARD
Cadillac 1950
Salons mortuaires } 324, 5ième Rue / 1290 1ère Avenue
J. BOUCHARD & FILS
320, 5ième RUE QUEBEC Tél.: 4-1113


In Memoriam

BOILARD — A Québec, le 28 juin 1950, à l'âge de 68 ans 7 mois, est décédée Mlle Noëma Boilard, fille de feu Achille Boilard, et de feu dame Luce Bellerive.
Les funérailles auront lieu samedi à 11 heures 30.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 146, rue St-Cyrille, à 11 heures 15, pour l'église St-Dominique et de là au cimetière St-Charles.
29juin-2fs—E92748

CROTEAU — A Québec, le 28 juin 1950, à l'âge de 26 ans 11 mois, est décédée Mlle Marie-Paule Croteau, fille bien-aimée de M. Louis Croteau, employé civil et de dame Odiana Deschênes, demeurant 6 rue St-François.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ des foyers funéraires J. Bouchard & Fils, No 324, 8e Rue, à 8 heures 45, pour l'église N.-D. de la Paix et de là au cimetière Belmont.
29juin-2fs—E92704

DAIGLE — A Québec, le 28 juin 1950, à l'âge de 16 ans, est décédée Mademoiselle Jeanne-d'Arc Daigle, fille de M. Lorenzo Daigle, marchand de chaussure, et de dame Marie-Anne Normandin.
Les funérailles auront lieu samedi, à 10 heures.
Départ de la maison mortuaire, No 390 rue de la Reine, à 9 heures 45, pour l'église Notre-Dame de Jacques-Cartier et de là au cimetière St-Charles.
29juin-2fs—E92700

DONNELY — A Québec, le 29 juin 1950, à l'âge de 43 ans, est décédé M. Joseph Donnely époux de Olivine Comeau.
Les funérailles auront lieu lundi, l'heure sera annoncée plus tard.
Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, No 38, rue Turnbull pour l'église St-Patrick et de là au cimetière St-Patrick.
30 juin 1 fs—E

RENAULT — A Québec, le 29 juin 1950, à l'âge de 48 ans 9 mois, est décédé M. Joseph Edouard Renault garde feu, époux de dame Blanche Rousseau demeurant à Duchesnay, cté Portneuf.
Les funérailles auront lieu lundi à 10 heures.
Départ du salon mortuaire à l'Hôtel-Dieu de Québec à 8.45 heures pour l'église de St-Catherine cté Portneuf et de là au cimetière paroissial.
30 juin 1 fs—E

VERREAULT — A Québec, le 28 juin 1950, à l'âge de 34 ans, est décédé Sieur Adrien Verreault, demeurant à 362 rue de la Salle, époux de dame Marguerite Baker.
Les funérailles auront lieu samedi, à 8 heures 30.
Départ des salons mortuaires de la Cie Hubert Moisan, No 299, rue St-Joseph, à 8 heures 25, pour l'église N.-D. de Jacques-Cartier, et de là au cimetière St-Charles.
29 juin-2fs—E92751

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Service anniversaire

LAPLANTE — Lundi le 3 juillet, à 8 heures, sera chanté en l'église de Château-Richer, Co. Montmorency, le service anniversaire de feu dame Aimé Laplante (Malvina Cauchon).
30 juin-1fs—E93077

OUELLET — Lundi le 3 juillet, à 8 heures, en l'église du Très St-Sacrement, sera chanté le service anniversaire de feu François-Xavier Ouellet.
30 juin-1fs—E92895

PARROT — Lundi le 3 juillet 1950, à 9 heures, en l'église de Saint-Sacrement, sera chanté le service anniversaire de feu dame Nathalie Langlois, épouse de feu Eugène Parrot. 29 juin—2fs—E92585

TREMBLAY — Samedi le 8 juillet, à 7 h. 45, en l'église Ste-Brigitte de Laval, sera chanté le service anniversaire de dame (D) J.-H. Tremblay, née Marie-Anna Hamel, de la paroisse St-Charles de Limoilou.
30 juin-1fs—E92443

Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

REMERCIEMENTS

BEDARD — Mlles France Bédard et leurs frères Francis et Napoléon, remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de condoléances, lors du décès de leur soeur, Blanche Bédard, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles.
A tous, un cordial merci.
30 juin-1fs—E92827



Pour moi Vega ★ ...l'IDÉALE SAVEUR!
FABRICANT Brais Inc., LIMOILOU, Qué.

AVIS
aux
Entrepreneurs
300 TOILES
9 x 12
extra solides et imperméables,
pour couvrir vos machineries ou matériaux.
TANT QU'IL Y EN AURA
SPECIAL CHAQUE
$4.00
Magasins d'Occasions Générales ENR.
GROS ET DETAIL
1105 rue Saint-Vallier Québec Tél.: 2-2996

La semence des légumes en été

Elle paye des dividendes par la succession de différentes récoltes.

Par ALFRED PUTS

COMPARATIVEMENT peu de jardiniers domestiques se rendent compte du fait que, pour tirer le plus de profits possibles du jardin potager, il ne faut pas se contenter de semer le printemps seulement. Bien que certaines récoltes, comme les tomates par exemple, continuent à porter des fruits jusqu'aux gelées, la plupart des autres ne restent en parfait état que pendant un temps relativement court et cela comprend la récolte des racines. Lorsque la majorité des betteraves et des carottes ont atteint la grosseur mangeable on devrait s'empresser de les consommer. Le reste des traînards qui se laissent attarder dans leur croissance ne valent guère la peine qu'on s'occupe d'eux; ils ne seront jamais que de triste qualité. Pour être tendres et savoureux les légumes doivent mûrir rapidement.

Il serait également imprévoyant de s'en tenir à un rang de haricots blancs jusqu'à ce que la dernière cosse soit bonne à manger. La chose est encore vraie du blé d'Inde sucré et de plusieurs autres récoltes. Comme il est préférable de donner l'espace voulu pour des récoltes successives!

La tendance qui porte à retarder la récolte jusqu'à ce que le produit soit à sa pleine maturité prive le jardinier domestique de l'une des plus grandes récompenses de son travail — la qualité. Fèves aux trois-quarts de leur longueur, betteraves de deux pouces de diamètre, carottes bientôt après leur pleine coloration, laitue pendant qu'elle est encore jeune et tendre, pois avant qu'ils durcissent, choux-raves demi-grosseur — tout cela ce sont des luxes que peut fort bien se permettre d'avoir le jardinier domestique. Le petit sacrifice en quantité se trouve fort abondamment compensé par le rendement de la récole successive. Rappelez-vous aussi que les prix du marché montent habituellement vers la fin de la saison et songez à l'économie là ou l'on enmagasine les légumes pour consommer en hiver.


Planter les fèves de Lima grimp antes se fait au début de juin.

Conseils pour semer

Bien que la plupart des jardiniers connaissent bien le temps de semer le printemps, il ne savent guère à quoi s'en tenir quand il s'agit de semer pendant l'été. Les facteurs dirigeants ce sont les conditions du climat et la longueur de la saison de croissance. Calculer le temps de pousse d'après les dates de maturité indiquées sur les paquets de graines et dans les catalogues ne saurait manquer de conduire à de nombreux échecs. Ces dates sont raisonnablement correctes pour les graines semées le printemps, mais c'est tout ce à quoi elles sont bonnes. Les conditions de température étant renversées lorsqu'on sème les graines en été, les plantes suivent un différent mode de croissance. Lorsque les étés sont chauds, certaines recoltes doivent attendre jusqu'à l'arrivée des nuits plus fraiches sans quoi elles ne se montent pas à grand'chose.

Les dates varient, naturellement, avec les localités. Les graines semées en juin représentent la fin des semailles du printemps; aussi faut-il les mettre en terre suivant une série de dates de maturité, que l'on jardine près de Boston, de la ville de New-York, de Philadelphie ou d'ailleurs. Commençant avec juillet cet arrangement ne tient plus. Les dates données ci-dessous pour juillet et août sont valables dans le voisinage de la ville de New-York. Dans le territoire de Boston il faut semer une semaine plus tôt, sur la Long-Island et autour de Philadelphie une semaine plus tard.

A plus hautes élevations où les gelées viennent plus vite, il est bon de calculer de semer une semaine plus tôt.

Les trois plantes les plus importantes à semer du 1er au 10 juin sont le brocoli bourgeonnant, le choux et les betteraves demi-longues pour provisions d'hiver. La variété Garde d'Hiver, appelée aussi



Feuille Verte de Lutz, est spécialement bonne pour consommer en hiver. Malgré sa forte grosseur sa chair sucrée devient tendre à la cuisson plus rapidement que celle de la plupart des petites betteraves. Les autres légumes à semer à cette époque sont les haricots de Lima, les betteraves ordinaires, les choux de Bruxelles, les carottes, les choux-fleurs, le blé d'Inde sucré, les concombres, les endives, les choux rouges, les choux-raves et les radis d'été.

Le meilleur temps de smer les rutbages (choux de Siam) c'est du 15 au 20 juin. Ils atteignent leur pleine grosseur avant l'arrivée de l'hiver. Les autres légumes à semer pendant cette période ce sont les betteraves, le brocoli bourgeonnant, les carottes, les choux chinois, le blé d'Inde sucré, les concombres, les endives, les choux rouges, les choux-raves, les radis d'été, les épinards et les navets.

Idéal pour les carottes

Immédiatement passé le quatre de juillet semez haricots, betteraves, carottes, choux rouges, choux-raves, laitue, épinards-moutarde, radis d'été, rutabages, courges d'été et navets. A cette époque un semis de choux chinois et d'endives est spécialement important.

Le 10 juillet est la date idéale pour betteraves rondes, carottes, choux rouges, choux-raves et laitue. Tous ces légumes devront atteindre leur pleine maturité avant les gelées. Une semence de haricots blancs, moutarde, épinards-moutarde, radis d'été, épinards et navets devrait également donner encore de bonnes récoltes.

Les haricots blancs semés le 1er août sont susceptibles de donner un meilleur rendement que ceux que l'on sème de meilleure heure. C'est aussi le meilleur temps pour la moutarde, les épinards et les navets qui favorisent les nuits fraîches survenant chez nous au moment où ces plantes sont au plus actif de leur croissance. On pourrait encore semer des choux, des choux rouges et des épinards-moutarde mais ils n'atteindront pas leur pleine grosseur. Si vous raffolez spécialement des pois essayez-en un rang maintenant; vous avez des chances d'en faire une bonne récolte.

Tout ce qu'on seme l'été doit être enterré un peu plus profondément qu'en été. Ne manquez pas de tasser le sol au-dessus de la graine, sans quoi la germination pourrait retarder. Si au moment de semer la terre est sèche, ouvrez des sillons et laissez-y couler de l'eau du boyau jusqu'à ce que le sol soit humecté à une profondeur de quatre pouces. Semez une fois l'eau bien imbibée dans le sol et recouvrez de terre modérément sèche. Servez-vous du plat du rateau pour mettre en bon contact les graines et le sol.

Avant de semer ce qui doit donner une succession de récoltes, il est toujours profitable de bêcher le sol et, étant donné que l'application de fertilisant a probablement perdu une bonne partie de son effet, ne négligez pas d'incorporer à la terre un engrais complet. Quatre livres d'une formule 5-10-5 suffiront pour 100 pieds carrés, à moins que vous ne préfériez engraisser les plantes au moyen de bandes ou rubans de fertilisant placés des deux côtés à quatre pouces de distance du rang des graines et déposés un peu plus profondément que le sillon de la graine

Si après la semaille la température reste sèche, il s'agit de bien arroser une fois par semaine ou tous les dix jours afin d'assurer une germination rapide et satisfaisante. La chose est très importante, car si les plantes retardent à sortir de terre cela peut déranger tout le programme.

Lorsqu'on a semé en été, éclaicir, sarcler et travailler le sol est tout aussi nécessaire que si on a semé en tout autre temps. Travailler la terre à petite profondeur est particulièrement utile pour conserver l'humidité du sol.

La plupart des récoltes mûrissant à l'automne restent en bon état comestible plus longtemps que celles qui sont prêtes pendant la température plus chaude des mois d'été. Le froid réduit leur activité de croissance sans en toucher la qualité. Cependant le blé d'Inde ne sera pas dans ce cas tout à fait aussi sucré.

Avez-vous le DOS "FAIBLE"?
Attrapez-vous des douleurs dans le dos quand vous êtes assise dans un courant d'air ou dans un endroit froid ou humide? Beaucoup de personnes disent qu'elles prennent "froid" dans le dos—ou dans les reins—si facilement. A ce moment-là, il est bon de connaitre le soulagement rapide que peuvent assurer les Pilules Dr. Chase pour les Reins et le Foie.
Rappelez-vous que les reins et le foie doivent filtrer le sang pour le débarrasser de toutes ses impuretés. Donc, si vous vous sentez fatiguée, épuisée, et avez mal à la tête—avec des douleurs dans les articulations et le dos—occupez-vous de vos reins et de votre foie. C'est pourquoi, depuis plus d'un demi-siècle, les Canadiennes se font fiées aux Pilules Dr. Chase pour les Reins et le Foie.
Faites que votre organisme fonctionne convenablement. Ayez toujours sous la main des Pilules Dr. Chase pour les Reins et le Foie, surtout quand le temps est humide et froid. Le nom "Dr. Chase" est votre guide. 8F

—ENSEIGNES NEON
—LUMINAIRES
—COLD CATHODE
CIE NATIONAL SIGN
LIMITEE
TEL.: 5-5189

PLUS
DE PROPRIÉTÉS ANTIDÉTONANTES!
GAZOLINES
Esso

Directeurs de funérailles
J.-WILFRID DUBOIS INC.
DIRECTEUR DE FUNERAILLES
2 RUE DUROCHER TELEPHONE: 5-5298

SALONS MORTUAIRES
gratis à la disposition du public.
Embaumeur gradué
JOS-H. BUREAU
Propriétaire
Tél.: rés. 7-5781


POUR UN MONUMENT FUNÉRAIRE
DE BON GOUT
adressez-vous en toute confiance
A LA PLUS IMPORTANTE ORGANISATION DANS CE DOMAINE A QUEBEC
J.-L. THERIAULT & FILS LTEE
120, 1ère Avenue
Tél.: 4-1561
Une entreprise familiale essentiellement canadienne
TRAVAIL D'EXPERTS PRIX MODERES


La Maison SYLVIO MARCEAU ENR.
FRS. POULIOT GÉRANT
Salons mortuaires 800 St-Vallier 182 Marie de l'Incarnation
Tél.: 2-5212
DIRECTEURS FUNERAILLES
EMBAUMEUR GRADUE
SALONS MORTUAIRES
SERVICE D'AMBULANCE
JOUR ET NUIT

Services spécialisés

SALON FLEURI
FLEURISTE
345 St-Joseph, Tél. 5-5068

DELWAIDE & GOFFIN

Direct des carrières à l'acheteur, catalogues et prix sur demande.
Granit et marbre de toutes couleurs.
MONUMENTS
Livrés dans toutes les parties du Canada.
1365 St-Vallier QUEBEC Tél. 3-4390

C.-A. GAUCHER
84 ST-VALLIER
QUEBEC. TEL.: 2-1847
MANUFACTURIER
de Membres Artificiels
Bandes abdominales:
HERNIAIRES
Supports Plantaires
Corsets, etc- etc.


LA CIE HUBERT MOISAN
TEL.: 4-2473
DIRECTEUR de funérailles, salons mortuaires, service ambulance. 297 ST-JOSEPH. QUEBEC.

CHARLES CLOUTIER, Enrg.
DIRECTEUR DE FUNERAILLES. — Maison fondée en 1856, 174 D'AIGUILLON, angle Ste-Claire. Service d'ambulance jour et nuit. Salons modernes offerts gratuitement aux familles. TEL.: 5-6210, salon 2-3568.

Dr DONAT ROY, chirurgien-dentiste. — Heures de bureau de 9 h. à midi et 2 h. à 5 hrs. 503, 3e Avenue Limoilou. TEL.: bureau 4-1252. Rés.: 7-2201.

SAMSON FLEURISTE
BOUQUETS de noces, corsages, fleurs naturelles assorties, tributs floraux, fleurs en pot, livraison rapide. 118-B AVE CARTIER. TEL.: 4-3162.

LA CIE HUBERT MOISAN
TEL.: 4-2473
DIRECTEUR de funérailles, salons mortuaires, service ambulance. 297 ST-JOSEPH, Québec.

J.-WILFRID DUBOIS, INC.
TEL.: 5-5298
DIRECTEUR DE FUNERAILLES, salons mortuaires gratis à la disposition des familles. Embaumeur gradué. J.-H. BUREAU, prés.-gérant. 2 DUROCHER. rés. 7-5781.

ASSELIN, LAC ST-CHARLES
Tél.: 2-103
DIRECTEUR de funérailles, salons mortuaires gratis à la disposition des familles, embaumement garanti. J.-E. ASSELIN, lac St-Charles. TEL.: 2-103.

Tributs Floraux
Présentation artistique
Livraison très soignée
Mc Kenna
Fleuriste
Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hres a.m. à 5.30 hres p.m.
11 rue St-Jean
TEL.: 2-6868

PENNEY'S
FLEURISTES
En affaires depuis 50 ans
• QUALITE
• SATISFACTION
• SERVICE
183 rue St-Jean, Québec
Tél.: 2-8081 soir: 7-4446

FLEURS NATURELLES
pour toutes occasions
Gardenia
107 rue St-Jean Tél.: 4-2128

VETEMENTS DE DEUIL
Prêts à porter pour tous les membres de la famille
Satisfaction absolue ou argent remis. Si vous ne pouvez venir au magasin, téléphonez 4-4661 et nous vous enverrons nos représentants.
M. POLLACK LTEE
75-95 rue St-Joseph, Québec

LE SURHOMME — Prêts à partir — Par Wayne Boring



Question importante



M. Jean-T. Gagnon grand chevalier

Chicoutimi, (DNC) — Voici ce qui est résulté d'une élection récente à la Chevalerie de Colomb, local de Chicoutimi.

M. Jean-Thomas Gagnon devient grand chevalier; le député grand chevalier est M. Fernando Thiffault; le chanceller, M. Bruno Demers; le cérémoniaire, M. Henri-Charles Savard; le secrétaire-archiviste, M. Claude Bédard; le trésorier, M. Pierre-Paul Paradis; l'intendant, M. Jean-Baptiste Tremblay; le garde de l'intérieur, M. Jean-Charles Beaulieu; le garde de l'extérieur, M. André Tremblay; le syndic, MM. G.-H. Gagnon, Aug. Gauthier et Jean-Julien Fortin; l'avocat du conseil: Me Roland Fadette.

Il reste une vacance, celle du poste de secrétaire-financier.

Coca-Cola
MARQUE DÉPOSÉE
facile tant l'hospitalité

MAISONS à VENDRE
Deux maisons 6 et 7 pièces. Rue Reis-Joli, Sillery. Occupation immédiate.
PAUL LATOUCHE, 2210 BOISJOLI, SILLERY
Tél.: 7-2964

SALON DE COIFFURE
A VENDRE
situé RUE ST-JEAN, clientèle distinguée, bon chiffre d'affaires, cause maladie. Ecrire à Case 3124 LE SOLEIL.

FILLE DEMANDEE
pour courtier d'assurances. Ouvrage général. Expérience requise. Notre personnel est avisé.
Ecrire à case 2741

A VENDRE
compresseur portatif sur trailer, 60 pds cubes. Etat de neuf.
Prix $600.00
S'adresser à 1327 St-Vallier
TEL.: 3-1878

À LOUER
Appartement six pièces plus chambre de bain, chauffé, eau chaude, situé à 400, rue St-Jean, Québec - Troisième étage. Prix: $80.00 par mois. Possession immédiate.
S'adresser au Trust Général du Canada, 71, rue St-Pierre. Tél.: 2-6481 ou chez le Dr F. Gagnon, 402, rue St-Jean.

Pédagogie vs la loi

Un conflit entre la pédagogie et le tribunal sur la question de la peine corporelle aux écoliers

La liberté, pour l'institutrice, d'imposer un châtiment corporel à ses élèves, s'est posée hier en Cour des Sessions de la Paix comme un point litigieux dans le conflit qui oppose depuis huit mois devant cette cour, une institutrice de Lauzon et la Commission scolaire de l'endroit. Après avoir fait entendre des institutrices, des commissaires, des élèves, la poursuite et la défense ont finalement déclaré leur preuve close hier, et M. le juge Achille Pettigrew a ajourné au 21 août pour la production des plaidoiries écrites. La décision, qui est attendue avec grand intérêt dans les milieux scolaires, ne sera vraisemblablement pas rendue avant la fin de septembre.

Le conflit est né de ce que Mlle Antoinette Couture, une institutrice de 26 années d'expérience, décorée de l'Ordre du Mérite scolaire, invoque la Loi des Relations ouvrières pour accuser la Commission scolaire de Lauzon d'avoir refusé de la réengager à cause de ses activités syndicales. Mlle Couture est présidente du Syndicat des Institutrices de Lévis.

Une décision d'une portée considérable a déjà été rendue au cours de ce procès, lorsque M. le juge Achille Pettigrew a décidé que la Loi de l'Instruction publique ne prévalait pas sur la Loi des Relations ouvrières, et que les Commissions scolaires, comme tout autre corps patronal, devaient fournir les raisons motivant le refus de rengager une institutrice.

Ainsi tenue de s'expliquer, la Commission scolaire déclara qu'elle avait refusé de rengager Mlle Couture à cause de son insubordination et des plaintes reçues de parents à l'effet qu'elle imposait des châtiments corporels à ses élèves. La Commission fit entendre à cet effet les commissaires eux-mêmes pour témoigner sur les plaintes reçues et une dizaine d'anciens élèves de Mlle Couture qui vinrent déclarer, les uns que l'Institutrice les avait frappés de sa main à la tête, les autres, qu'elle leur avait tiré les oreilles ou qu'elle leur avait claqué les doigts avec une baguette.

(Suite à la page 31, 1ère col.)

ATTENTION ! TAG-DAY
FILLES DEMANDEES
pour vendre des insignes (Tag-day) durant les journées de vendredi, samedi et dimanche, le 30 juin, 1er et 2 juillet. S'adresser immédiatement, entre 5 et 7 heures p.m. au
No 696, 5ème Rue

CONSULTEZ-MOI
Pour achats et ventes, édifices commerciaux, maisons appartements, commerces
MOISE WOLOSHEN
Courtier en immeubles, 251 blvd Charest, 3ième étage, tél.: 5-5470.

DENTISTE
Dr Alphonse Dion
Chirurgien - Dentiste
24 Côte du Palais Tél.: 2-2153

BUREAU À LOUER
Situé à 50 côte du Palais, représentant 1253 pieds superficiels de plancher et 256 pieds superficiels de voûte de sûreté, formant le premier étage au-dessus du magasin. S'adresser à :
50 Côte du Palais
téléphone: 2-1466



PRIX Mgr PAQUET : M. Benoit Beaulieu, fils de Mme Arthur Beaulieu, rue St-Vallier, Québec, remporte le prix "Monseigneur Paquet", pour s'être classé le premier des candidats du Séminaire de Québec aux deux examens du Baccalauréat, en Rhétorique et en Philosophie. Ce prix fut fondé par Mgr Louis-Adolphe Paquet, de pieuse mémoire, en souvenir de Mgr Benjamin Paquet et de M. l'abbé Louis-Honoré Paquet, tous deux anciens professeurs du Séminaire.

Neuf membres de l'Episcopat à Ste-Anne pour la neuvaine

Neuf archevêques et évêques célébreront des messes pontificales au sanctuaire national de Ste-Anne-de-Beaupré au cours de la grande neuvaine préparatoire à la fête de la bonne sainte Anne. La neuvaine débutera lundi, le 17 juillet. La fête lithurgique de la grande Thaumaturge sera célébrée cette année avec un éclat particulier. Tout est en effet mis en oeuvre pour que le 26 juillet prochain soit la grande fête religieuse de l'année sainte au sanctuaire de Ste-Anne-de-Beaupré.

La prédication de la neuvaine sera faite par le R. Père Ovide Danis, rédemptoriste du monastère de Sherbrooke. Le prédicateur de la neuvaine anglaise sera le R. Père Aloysious Hippells, rédemptoriste de Chicago, Illinois. Les exercices des deux neuvaines seront radiodiffusées par vingt postes de radio au Canada et aux Etats-Unis.

Les cérémonies de la fête de sainte Anne seront inaugurées solennellement par le chant de vêpres pontificales que présidera S. Exc. Mgr Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal. Dans la soirée, S. Exc. Mgr Roy, archevêque de Québec, présidera la grande procession aux flambeaux dans la colline.

S. Exc. Mgr John-J. Wright, de Worcester, Mass., célébrera la messe pontificale du 26 juillet. M. l'abbé Félix-Antoine Savard, doyen de la faculté des Lettres de l'université Laval, donnera le sermon de circonstance.

Dans l'après-midi, à 2 heures 30, auront lieu les deuxièmes vêpres de la fête. Suivant une tradition deux fois séculaire, le curé de St-Joachim, M. l'abbé Paul Veilleux, officiera à cette cérémonie en présence des milliers de pèlerins de tous les coins du continent.

La bénédiction solennelle des malades avec le Saint Sacrement aura lieu dans l'après-midi à 3 heures. Elle sera donnée au reposoir du parc en face de la basilique. Cette cérémonie est toujours l'une des plus émouvantes dont soit l'occasion la fête de sainte Anne. Des grands malades de tous les centres canadiens et américains viennent chaque année implorer leur guérison de la grande Thaumaturge.

Un exercice spécial aura lieu dans l'après-midi à 4 heures pour les pèlerins de langue anglaise. Le R. Père Kippells, C.SS.R., prédicateur de la neuvaine anglaise, fera le sermon au cours de cet exercice.

La cérémonie de clôture se déroulera dans la soirée et sera couronnée par la grande procession aux flambeaux dans la colline.

Comme le Thé Glacé peut être Délicieux !
Faire du thé deux fois plus fort qu'à l'ordinaire et, tandis qu'il est encore chaud, le verser dans des verres remplis de cubes de glace ... Ajouter du sucre et du citron au goût.
THÉ GLACÉ "SALADA"



GRATIS 2 AGRANDISSEMENTS
Avec chaque film développé ou avec 10 réimpressions
LE TOUT 35c seulement
Laboratoire Photographique
Boite Postale, 545. Sherbrooke

Lafondinn
75 chambres, touristes, voyageurs, tranquille, propre, eau courante, bains, douches, près des gares, magasins, restaurants, théâtres. Attention spéciale aux réservations à 2050 McGill College (de 780 Sherbrooke ouest), tél.: MA 6555 Montréal, aussi 1207 rue St-Denis, près Dupuis & Frère.
J.-V. DROUIN, prop.

À ST-NICOLAS
Les heures des messes le dimanche pendant les mois de juillet et août sont : 7 h., 8 h. 30 et 11 h. A ces messes les bancs sont libres. Les visiteurs peuvent les occuper librement.

PLASTAHIDE
MATERIEL POUR
Rembourrage et Capitonnage
LUCIEN BORNE, ENR.
470 St-Vallier, tél.: 5-7161

CHEVROLET SEDAN DE LIVRAISON
1949 de Luxe
A VENDRE
avec pneus blancs, chaufferette, air conditionné. S'adresser à :
107 St-Jean. Tél.: 4-2128

HOTEL LEBLANC
BERTHIER Co. Montmagny
Tél.: 505 s. 2
Endroit idéal pour vacances et fins de semaines
Proximité de la plage et salles de danse
Cabines, chambres et pension

GARAGE A VENDRE
A l'épreuve du feu
50 par 60
Pont de l'Ile d'Orléans, avec bonne condition. S'adresser sur les lieux ou téléphonez à 6-0141.

COURS D'ÉTÉ
Professeur privé
Anglais, français, comptabilité.
IVAN GUAY
21, FRASER Tél.: 2-3558

ACTUELLEMENT EN VENTE
des balançoires, hamacs
en acier de différentes grandeurs. Pour toutes commandes adressez-vous à JOSEPH DUBE
807 St-Joseph, Lauzon
TEL.: 1412

Tricoteuses demandées
On demande des tricoteuses sachant le tricot à la broche, articles de bébés.
S'adresser à
Thérèse Langlois
105 rue Richelieu de 9 am à 5 hres pm excepté le samedi

Vendeurs demandés
à salaire et commission pour la vente de réfrigérateurs domestiques, 7 et 9 pi. cubes. Livraison immédiate, aussi tous appareils électriques.
Tél.: 2-3632

Plâtriers demandés
ouvrage permanent. S'adresser à l'hôpital de Montmagny à M. Ernest Lamontagne.

Nouveaux octrois aux commissions scolaires

La province règle les difficultés financières des écoles de Montréal et de Québec — "Manifestation de saine et véritable politique sociale", répète le chef de l'Union Nationale, M. Duplessis.

Le gouvernement de la province de Québec vient de régler les déficits de la commission scolaire catholique de Montréal et du Bureau central des Ecoles protestantes de la métropole en leur accordant des octrois substantiels et en permettant à la commission municipale de Québec de garantir les emprunts nécessaires au paiement de la balance due.

A Montréal, la commission des écoles catholiques avait un déficit accumulé, au 30 juin 1949, de $2,277,972.60. Pour le payer, le gouvernement a versé une somme de $1,251,945.61, sous forme d'octroi spécial, et la Commission municipale a endossé le billet de la commission pour $1,000,000, à 2 et trois quarts pour cent.

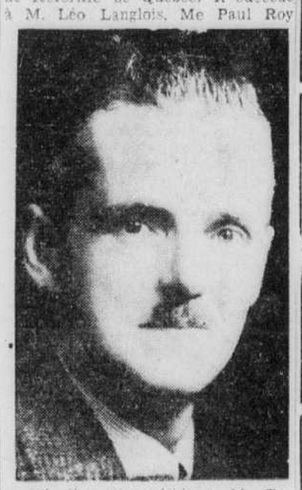
Le Bureau central des écoles protestantes avait, pour sa part, des déficits accumulés, depuis 1946, pour une somme de $2,390,762.38, au 30 juin 1949. Au mois de juin 1950, le trésorier provincial a payé une partie de ce déficit, soit $1,090,762.38, et la Commission municipale a endossé le billet du Bureau central pour une durée de six mois, au montant de $1,300,000, à 2 et trois quarts pour cent d'intérêt.

En annonçant cette nouvelle hier l'hon. Maurice Duplessis a rappelé que ces octrois sont en plus de la somme de $46,000,000 que le gouvernement a payée pour libérer les contribuables de Montréal de leur dette scolaire, en vertu des lois d'aide à l'éducation adoptées par l'Assemblée Législative sur proposition du gouvernement de l'Union nationale.

Le chef du gouvernement a déclaré que depuis l'envoi des chèques, les diverses commissions ont fait parvenir des remerciements au premier ministre pour sa générosité à l'endroit des contribuables de Montréal. Il a ajouté que c'est aussi une manifestation de saine et véritable politique sociale.

Me J. Dumoulin élu président

M. Jacques Dumoulin, c.r., avocat au Barreau de Québec, ancien député de Montmorency, a été élu hier soir président du Club de Réforme de Québec. Il succède à M. Léo Langlois. Me Paul Roy



a été élu vice-président, M. Eugène Lachance, Deuxième vice-président, Me Jean-Charles Cantin, secrétaire, et M. Paul Bédard, trésorier du club.

Des discours ont été prononcés par MM. Jacques Dumoulin, C.R., Me Paul Roy, C.R., M. G. Eugène Lachance, Me Jean-C. Cantin, M. Paul Bédard, etc.

De ces discours et des discussions qui ont suivi, il ressort que les libéraux de Québec sont plus résolus que jamais à intensifier leur action politique et à se grouper autour de leur chef pour faire prévaloir le règne de la Justice Sociale.

Les orateurs ont souligné dans leurs discours qu'un fort mouvement d'opinion en faveur du parti libéral s'accentue depuis le congrès provincial de mai dernier.

— Directeurs : MM. Léo Langlois, M. Chs. A. Jean, Mtre Guy Desrivières, M. J.L. Boulanger, M. Wilfrid Samson, M. Lucien Bolly, M. René Bégin, M. Jos. Fortin, M. Jos. Thomassin, M. Hilaire Létourneau, Mtre Guy Roberge, C.R. M. Marc Ed. Côté, Mtre Gaston Esnouf, C.R., M. H.C. Coulombe, Mtre Jean-Paul Galipeault, C.R., M. Edm. Hardy, M. Gaston Amyot, Mtre Paul Baillargeon, C.R., M. Clovis Beaudet, M. Cyrille Noël, M. Dr Gérard Plourde, Mtre Roger Létourneau, C.R. M. Jos. Lachance, M. Jacques Dumoulin, M. Hon. Wilfrid Hamel, Dr André Simard, Mtre Geo. Demers, M. Henri Gauvin, Mtre Wm. Morin, C.R. M. Ernest Vandry, Mtre Jules Savard, C.R.

Me Jacques Dumoulin remplace M. Léo Langlois; Me Paul Roy est réélu; M. Eugène Lachance remplace M. Henri Coulombe; Me Jean-Charles Cantin remplace M. Georges Demers; et M. Paul Bédard remplace M. Henri Gauvin.

GRATIS
Avec chaque film développé ou avec 10 réimpressions
LE TOUT 35c seulement
Laboratoire Photographique
Boite Postale, 545. Sherbrooke

À VENDRE
à St-Pascal
près de l'église
Maison neuve, deux logements, 5 appartements, 1 logement libre à l'acheteur, avec système de chauffage à l'huile. Première hypothèque à 2½. S'adresser par tél.: 3-5237 ou 2-1813.

COMPTABLE ASSOCIE
Demande position
Comptable, 15 ans d'expérience, marié, bilingue. Capital disponible, expérience comme gérant. Peut fournir référence.
CASIER 2740 LE SOLEIL

IMMEUBLES ET COMMERCE
Salle de pool et restaurant d'une valeur $35,000.00 tout moderne, toutes suggestions seront appréciées. Avec conditions, loyer, chambre, libre pour renseignement. B. Drolet 38 rue François-1er Québec. Tél.: 4-0098

MAISON A VENDRE
St-Pascal Baylon
2 étages, 5 pièces plus chambre bain, coin rue. Près de l'église. Brique. Planchers bois dur. Fini très moderne. Maison isolée. Construction 5 ans. Beau parterre. Prix raisonnable. Conditions faciles.
BARGAIN
Québec-Ouest
3 étages, brique, solage béton, 3 logements 5 pièces plus chambre de bain. Terrain 62 x 100. Conditions faciles.
St-Jean Baptiste
Coin de rue, 5 logements de 5, 6 et 7 pièces, 3 étages, brique, garage chauffé, hangar, cave en ciment, solage de pierre. Très bonnes conditions. Prix raisonnable.
D. CASTONGUAY
5½ St-Joseph
Téléphone : 4-8766, Soir : 7-1298

PÊCHEURS
PERCHES DE BAMBOU
Importé, à partir de.. 7.50
PERCHES EN VERRES 9 pieds
Incassables 30.00
Perches en verre, 2 bouts, 9 pieds — spécial 22.50
Perches à saumon en verre 45.00
Perche de bambou réparé, revernie et filée de même couleur. Petits bouts de bambou remplacé. Glacière métallique pour auto.
Réparons perches à saumon.
Radios à batterie à louer.
BOURLAMAQUE SPORTING GOODS, REG'D
27 Bourlamaque Tél.: 4-6817
QUEBEC

EXCURSION SUR LE FLEUVE
A BORD DU s/s LOUIS JOLLIET
CE SOIR
ORCHESTRE
WILL BRODRIQUE



DEPART A 8 H. 15 P.M.
ADM.: 50c — TEL.: 2-3897
DEMAIN SOIR
1 JUILLET
"Confédération"
ORCHESTRE
ROMEO MARCOUX
GRANDE DANSE AVEC L'ORCHESTRE JOS. BOUCHARD
DIMANCHE, PAS D'EXCURSION

La loi des cours de bien-être social en vigueur le 19 juillet

La loi créant des cours de bien-être social dans la province de Québec entrera en force le mercredi, 19 juillet prochain, en vertu d'une décision du gouvernement provincial. Une proclamation sera émise à cet effet dans la Gazette officielle et les nouvelles cours remplaceront à toutes fins que de droit les cours juvéniles de Montréal et de Québec.

La nouvelle a été annoncée hier après-midi par l'honorable Maurice Duplesssis. Le premier ministre a déclaré que les juges des jeunes délinquants actuellement en fonctions feront partie de la nouvelle cour mais que le gouvernement en nommera d'autres, pour Montraél et Québec, où la besogne sera considérable. Il y aura également une cour à Trois-Rivières et une à Sherbrooke et le gouvernement délimitera les territoires sur lesquels ces diverses cours auront juridiction.

M. Duplessis a rappelé que la création de ces cours est autorisée par une loi de la dernière session. Elles auront un caractère paternel et elles siégeront dans des endroits différents des cours de justice, à cause du rôle éminemment social qu'elles auront à remplir. Comme on le sait, les nouvelles cours auront une foule de devoirs à remplir, notamment de connaitre tout ce qui relève de la délinquence juvénile, de faire les enquêtes des pensions de vieillesse, de s'occuper de l'adoption des enfants, etc.

La ville a obtenu du ciment et pourra continuer ses travaux

M. le maire Lucien Borne a déclaré hier que la ville n'était plus aux prises avec une pénurie de ciment et qu'elle pourra ainsi donner suite à tous les travaux projetés. M. Borne a dit au comité administratif qu'il avait reussi à obtenir d'une importante firme que 1,000 sacs de ciment soient livrés chaque jour à la ville durant les mois d'été. "Les craintes que l'on avait exprimé au sujet du congédiement temporaire des employés des services extérieurs n'ont donc plus leur raison d'être", a ajouté M. Borne.

On avait craint en effet que la pénurie de ciment n'ait des répercussions assez désagréables pour les ouvriers et pour les travaux de la ville. C'est ainsi que la semaine dernière, près de 150 employés avaient été mis à pied, faute de ciment pour alimenter les chantiers municipaux. Si la ville n'avait pu se procurer une quantité suffisante du précieux matériau, environ 300 ouvriers auraient été affectés.

Le maire a fourni ces explications après que M. l'échevin Damase Blais eut demandé qu'une pression soit exercée auprès des gouvernements afin qu'ils se décident à procurer du travail aux chômeurs parce que la municipalité était incapable à elle seule d'utiliser toute la main-d'oeuvre disponible. Sur ce, M. Borne fit remarquer que les gouvernements ne semblaient pas pouvoir trouver un moyen adéquat pour soulager le chômage. "Si à Québec, nous n'avions pas le centre industriel de St-Malo, ce serait triste pour bien des gens", commenta-t-il.

Un cadeau fait à Terre-Neuve

La province de Québec, imitant le beau geste des autres provinces du Canada, va faire un cadeau à la province de Terre-Neuve sous la forme d'une table qui occupera la place d'honneur dans l'Assemblée législative de la dixième province du Canada. On sait que l'Ontario a donné le fauteuil de l'orateur et que la Colombie-Britannique a fait cadeau d'une masse représentant l'autorité du roi. M. Duplessis a choisi d'offrir une table à la Législature de Terre-Neuve. On la fabriquera à l'Ecole du Meuble, à Montréal, de bois de la province de Québec. Le premier ministre a déclaré hier après-midi que le chef du gouvernement de Terre-Neuve, M. Joseph Smallwood, avait exprimé, durant la conférence d'Ottawa, le souhait de recevoir ainsi des cadeaux des provinces-soeurs. Ce souhait sera exaucé prochainement en ce qui concerne notre province.



DE RETOUR A QUEBEC : M. JAMES HODGSON, B.A., M.S.S., vient de rentrer à Québec après un séjour d'études de trois ans aux Etats-Unis. Maitre ès-sciences sociales de l'Université Laval, M. Hodgson partit pour Chicago en 1947 pour y parfaire ses études en économique et en statistique. Grâce à une bourse du gouvernement de la province (1947-1949) et de l'Université Laval (1949-1950), il put étudier la théorie économique et monétaire, la statistique, l'économétrie et les mathématiques aux départements de mathématiques et d'économique de l'Université de Chicago. M. Hodgson vient d'être chargé par l'Université Laval d'un cours de statistique à la Faculté des Sciences sociales.

Le programme des libéraux

Montréal, 30. (PC) — M. George-Emile Lapalme, récemment élu chef du parti libéral de la province de Québec, a déclaré hier soir, dans une causerie à la radio, que le programme du parti libéral est en partie basé sur l'autonomie provinciale et la justice sociale.

M. Lapalme, qui a démissionné comme député à la Chambre des Communes pour consacrer tout son temps à ses nouvelles fonctions, a dit que l'autonomie provinciale comprend l'ensemble des droits accordés aux provinces au moment de la Confédération. La justice sociale, d'autre part, c'est l'ensemble des mesures touchant toutes les classes de la société, leur assurant la reconnaissance de la dignité humaine, la reconnaissance de la liberté publique et privée et un plien développmeent.

"Mais nous ne pouvons légiférer sur l'autonomie et la justice sociale et laisser de côté un certain nombre de choses qui, si on les laisse dormir, empêcheront l'autonomie et la justice d'être des choses tangibles", a dit M. Lapalme.

Octroi à l'orphelinat du lac Sergent

Le chef de l'Union nationale, l'hon. Maurice Duplessis, a annoncé hier que le gouvernement a donné un octroi de $60,000 à l'orphelinat St-Jean-Baptiste du lac Sergent, pour défrayer une partie des frais de reconstruction de l'immeuble détruit par un incendie.

NOUVELLE ADRESSE
6 juillet 1950
105 COTE DE LA MONTAGNE
PRATTE & CÔTÉ Enr.
BELLEAU, AUGER & TURGEON Ltée
Courtiers d'assurances
Tél.: 2-5671
Entrées par la Haute Ville et par la Basse Ville

Avis aux clients de la boulangerie Hethrington
Un groupe d'hommes d'affaires de Québec
sous la direction de
M. ARTHUR JOBIN
vient de se porter acquéreur de la boulangerie Hethrington
Il nous fait plaisir d'annoncer à notre nombreuse clientèle que la vieille maison de confiance Hethrington vient de passer sous une nouvelle direction, et que ses activités se poursuivent comme d'habitude. L'excellence de ses pains, pâtisserie et biscuiterie hautement appréciés et son service de tout premier ordre seront maintenant à un haut degré d'efficacité.
Nous invitons donc nos nombreux clients et amis à nous faire confiance, et à nous continuer leur bienveillant patronage comme par le passé.
Les successeurs de
T. HETHRINGTON LTEE
364 rue Saint-Jean
Tél.: 2-2081

LES AUVENTS ST-LAURENT Enrg.
SPECIALITE: marquises, auvents de tous genres
82 rue St-Sauveur
QUEBEC, P.Q.
Tél.: 2-4995

EQUIPEMENT DE NETTOYAGE A SEC A VENDRE
Comprenant laveuse, extracteur, deux séchoirs, un set de puffer, deux presses, un unité à chapeaux, à vendre en bloc. Machinerie usagée de deux ans.
ECRIRE CASIER 2739 LE SOLEIL

Dr Adjutor Jinchereau
(auparavant de 299 Boulevard Charest)
Dr Claude Jinchereau
chirurgiens-dentistes,
ONT MAINTENANT LEURS BUREAUX
307, rue St-Joseph, Québec, Tél.: 4-3444

DÉMÉNAGÉS
Drs TARDIF et BELLEMARE
Spécialistes : yeux — oreilles — nez — gorge
(Auparavant de Lévis)
ont maintenant leurs bureaux de consultations dans l'édifice de la Polyclinique de Québec.
257 boul. Charest, Québec. Tél.: 2-5378
(coin boul. Charest et rue de la Chapelle)